

Des dépenses sociales en or

Votations du 22 septembre ■ *Le Conseil fédéral, avec les cantons, se jette dans la bataille de l'or. Le contre-projet, dit-il, fera mouche trois fois*

Kaspar Villiger ne se prend pas pour Nicolas de Flue. Seulement, il doit constater que chaque partage soulève une tempête, comme c'était déjà le cas pour le butin des guerres de Bourgogne. Aujourd'hui, c'est la «ruée sur l'or» de la BNS. Vingt milliards de francs.

Volontaire et optimiste, le conseiller fédéral observe aussi qu'à intervalles réguliers, de vastes projets de solidarité ont renforcé l'identité de notre pays – l'AVS, la péréquation financière, les institutions humanitaires. Or, dit-il, on retrouve précisément ces trois axes dans le contre-projet officiel. Voilà la façon généreuse dont la Suisse répondra à la chance qui est la sienne.

Donner ici, prendre là?

Des investissements d'infrastructure, la Suisse en consent beaucoup, compare Villiger. Deux milliards par an pour le réseau des CFF. La même chose pour les routes nationales. Des milliards pour la téléphonie mobile. Tout cela est bel et bon, indispensable pour une société qui veut se développer. Mais il en va de même, dit le président de la Confédération, des valeurs sociales.

Et où interviendra la Fondation Suisse solidaire? Là où l'Etat est impuissant, elle seule sera efficace, répondent Kaspar Villiger et Ruth Dreifuss, qui jettent ainsi au passage une interrogation intéressante sur les limites de l'interventionnisme. Pauvreté des familles, illettrisme, tolérance des jeunes, dialogue entre les générations, bénévolat, formation dans les régions périphériques, en Europe de l'Est et dans le tiers monde, éradication des maladies, le Département des finances ne cite pas moins de neuf domaines où la fondation pourra déployer ses bienfaits.

Il reste à convaincre le souverain que ce magnifique catalogue virtuel vaut mieux qu'une affectation de tout le magot à l'AVS. Ça, c'est le combat le plus visible, contre l'UDC. Mais il reste aussi à lui faire admettre que tout cela vaut vraiment la peine, au moment où les finances publiques déséquilibrées entrent dans un processus de coupes claires qui fera mal. Ça, on en parle d'autant moins qu'aucun comité ne s'est encore profilé pour le double non. Mais ce pourrait bien être le combat décisif.

Stéphane Sieber

OPINION



Main dans la main, le Conseil fédéral et les gouvernements cantonaux s'engagent dans la campagne du 22 septembre. Hier à Berne, Kaspar Villiger, président de la Confédération et ministre des Finances, Ruth Dreifuss, patronne des Affaires sociales, et le Tessinois Luigi Pedrazzini, président de la Conférence des gouvernements cantonaux, lançaient d'une triple voix un appel à voter oui au contre-projet à l'initiative «sur l'or» de l'UDC et non à cette dernière. Historiquement, c'est d'ailleurs l'initiative qui a été lancée pour torpiller la Fondation Suisse solidaire et non l'inverse. Rappel signé Kaspar Villiger.

■ page 28

Ruth Dreifuss et Kaspar Villiger ont trouvé hier à Berne force arguments pour défendre le contre-projet du Conseil fédéral. PHOTO KEYSTONE

VAL-DE-TRAVERS Lifting pour la ferme Robert



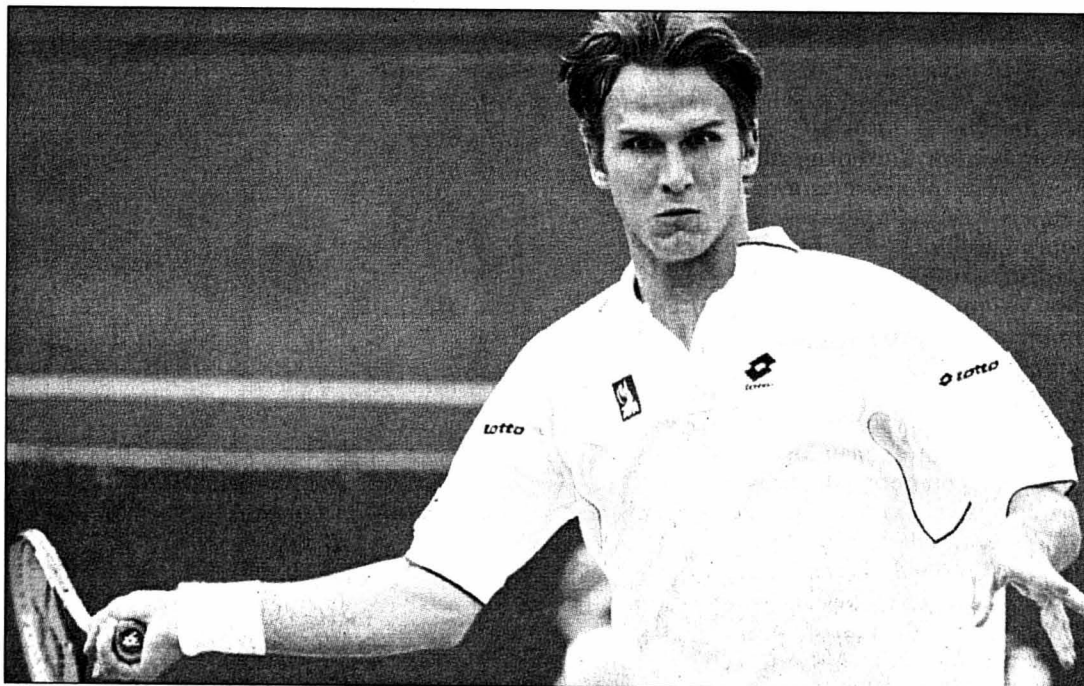
Une page d'histoire du Val-de-Travers va se tourner. La ferme Robert subira une cure de jouvence l'an prochain. Sa tenancière, qui y habite depuis 1951, se retrouvera, elle, sans emploi.

PHOTO MARCHON

■ page 10

Si près des quarts...

Tennis ■ *A Wimbledon, Michel Kratochvil est tombé avec les honneurs face à Tim Henman*

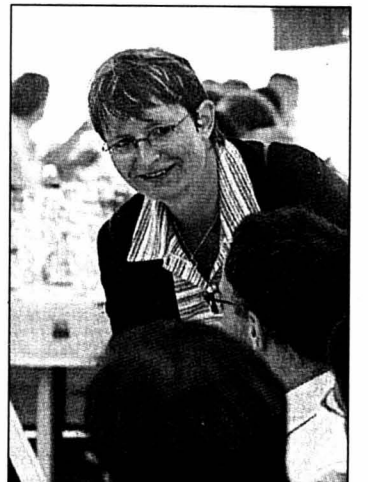


La belle aventure sur le gazon londonien a pris fin pour Michel Kratochvil, battu en cinq sets en huitièmes de finale par l'Anglais Tim Henman.

PHOTO KEYSTONE

■ page 19

ARC JURASSIEN La CTJ se renforce



Selon Mireille Gasser, secrétaire suisse de la CTJ (Conférence transjurassienne, ex-Communauté de travail du Jura), cet organisme a mis «un tigre» dans son moteur. Ce nouveau carburant n'est rien moins que le gouvernement français. Il sera représenté par le préfet de Franche-Comté.

PHOTO GALLEY

■ page 4

CPI

Naissance au forceps

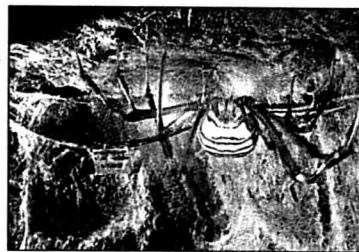
Devant le Conseil de sécurité, les Américains ont fait savoir qu'ils ne participeraient pas à des opérations de maintien de la paix si leurs ressortissants n'étaient pas exemptés de la juridiction de la Cour pénale internationale, née hier à La Haye.

■ page 31

ARTS ET SPECTACLES

Peur sur la ville

Peur sur la ville de Neuchâtel! Dès jeudi, le Festival international du film fantastique retrouve ses quartiers pour une 2e édition aussi riche que variée. Quatre jours de projections propres à nourrir les pires cauchemars... à l'image des araignées géantes de «Eight Legged Freaks» (photo sp). Demandez le programme!



■ page 18

NEUCHÂTEL

Oui à un nouveau collège

Hier soir, le Conseil général de Neuchâtel a dit oui au projet de construction d'un nouveau collège primaire de la Maladière. Certains élus ont regretté le fait qu'il ne possède pas de cantine. Les crédits accordés se montent à 12,8 millions.

■ page 7

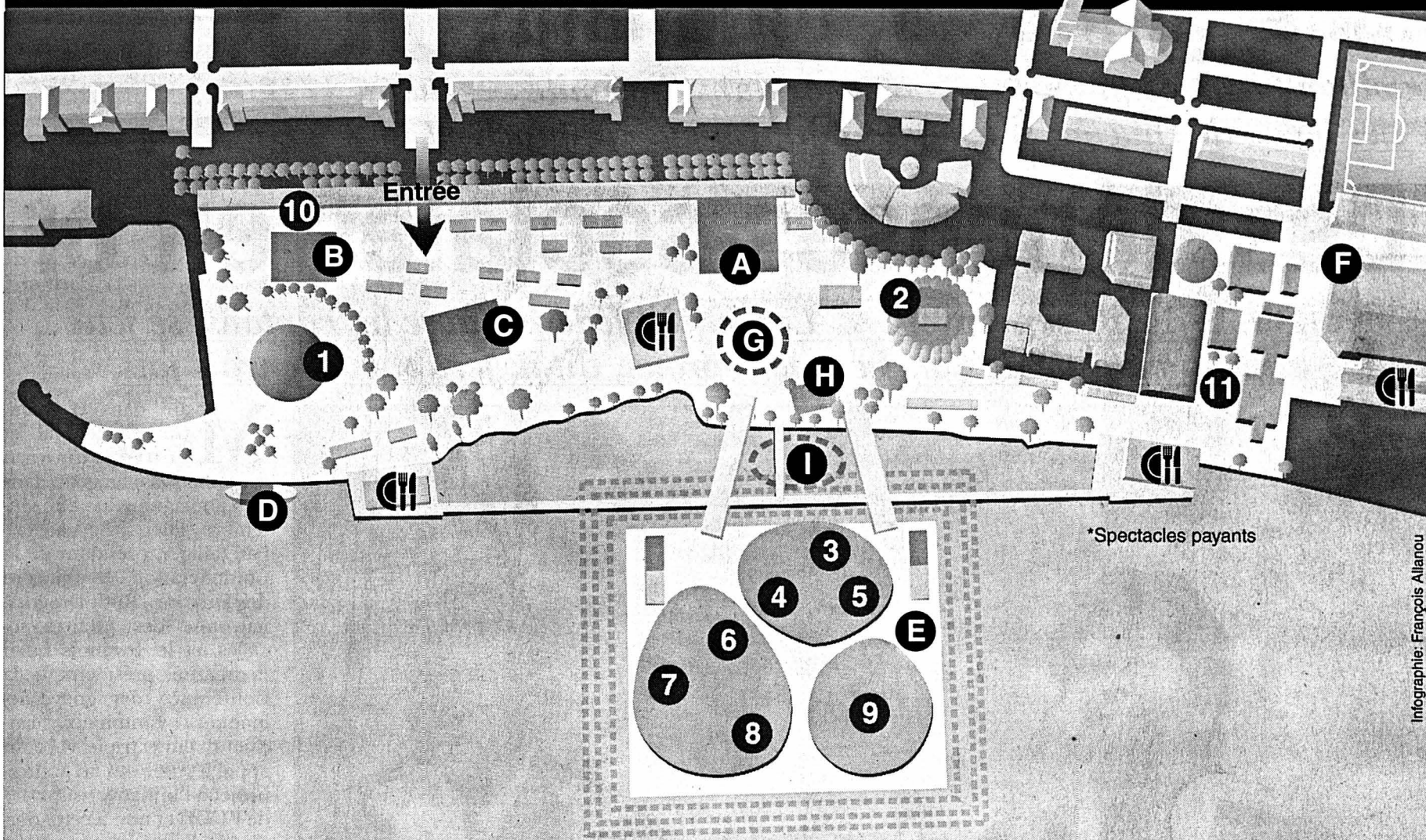
COLOMBIER

Aspirants souffrants

Vingt aspirants sous-officiers de l'école d'infanterie territoriale 202 sont malades depuis vendredi dernier. Tous présentent les mêmes symptômes: fièvre, maux de tête et diarrhée. Les causes de la maladie n'ont pas été établies pour l'instant.

■ page 11

AGENDA DE L'ARTEPLAGE DE NEUCHÂTEL



Infographie: François Allarou

A) La Grande Scène

B) Le Cargo

■ **Aujourd'hui**
17h: Cargolounge. 19h-01h: Celebrity Deckmatch. Musique actuelle.
■ **Demain**
17h-01: Cargolounge, musique actuelle.

C) Théâtre des Roseaux

■ **Demain**
20h15: Hoi, musique, danse, cirque et architecture.*

D) Débarcadère Arteplage du Jura

E) Scène des Galets

■ **Aujourd'hui**
11h/13h/15h/17h: humour avec Olli Hauenstein.
■ **Demain**
11h/13h/15h/17h: humour avec Olli Hauenstein.

F) Patinoires du Littoral

G) Piazza

H) Scène de la Passerelle

■ **Aujourd'hui**
14h/16h30/19h: The Covers, musique actuelle.
■ **Demain**
14h/16h30/19h: The Covers, musique actuelle.

I) Sons et lumières

■ **Tous les soirs**
22h30: spectacle de nuit: comme un étrange appel.

EXPOSITIONS

1. Le Palais de l'équilibre
2. Manna
3. Piazza Pinocchio
4. Ada
5. Robotics
6. Magie de l'énergie
7. Biopolis
8. Beaufort 12
9. Aua extrema

EN PASSANT

10. Histoires de voir

ATTRACTIONS

11. Funpark

À SAVOIR

Expo Nationale Suisse
15 mai - 20 octobre 2002

Informations générales.
Ouverture des portes: 9h30
Fermeture des expositions: 20h
Fermeture de l'arteplage: 24h ou 1h (selon les soirs)

Hébergement: Call Center
Expo.02
Tél. 0900 02 02 02 (Fr. 0.50/min.)
Site Internet: www.expo.02.ch

Horaires, billets de train, billets Expo.02
Tél. 0900 300 300 (Fr. 1.19/min.)
Site Internet: www.cff.ch

Billets Events
Tél. 0848 800 800
Site Internet: www.ticketcorner.ch

Informations générales, service pour groupes (dès 10 personnes)
Tél. 0901 02 02 02 (Fr. 0.70/min.)
Site Internet: www.expo.02.ch

Le funambule utilise l'Expo comme tremplin

Funambule, David Dimitri s'envole avec un nouveau spectacle en solo, dès demain et jusqu'au 1er septembre sur l'arteplage de Bienne. Son projet revient de loin, car l'Expo l'avait sacrifié pour faire des économies. L'artiste sauve pourtant son show en créant une société de production avec un artiste devenu avocat. Ils investissent 1,5 million de francs pour concrétiser le projet «Das Zelt» (La Tente), plateforme culturelle composée de trois chapiteaux.

Le premier, le Café des artistes, est installé au bord du lac. Les deux autres, de 360 et 800 places, accueillent des spectacles d'autres artistes ou peuvent être loués par des entreprises.

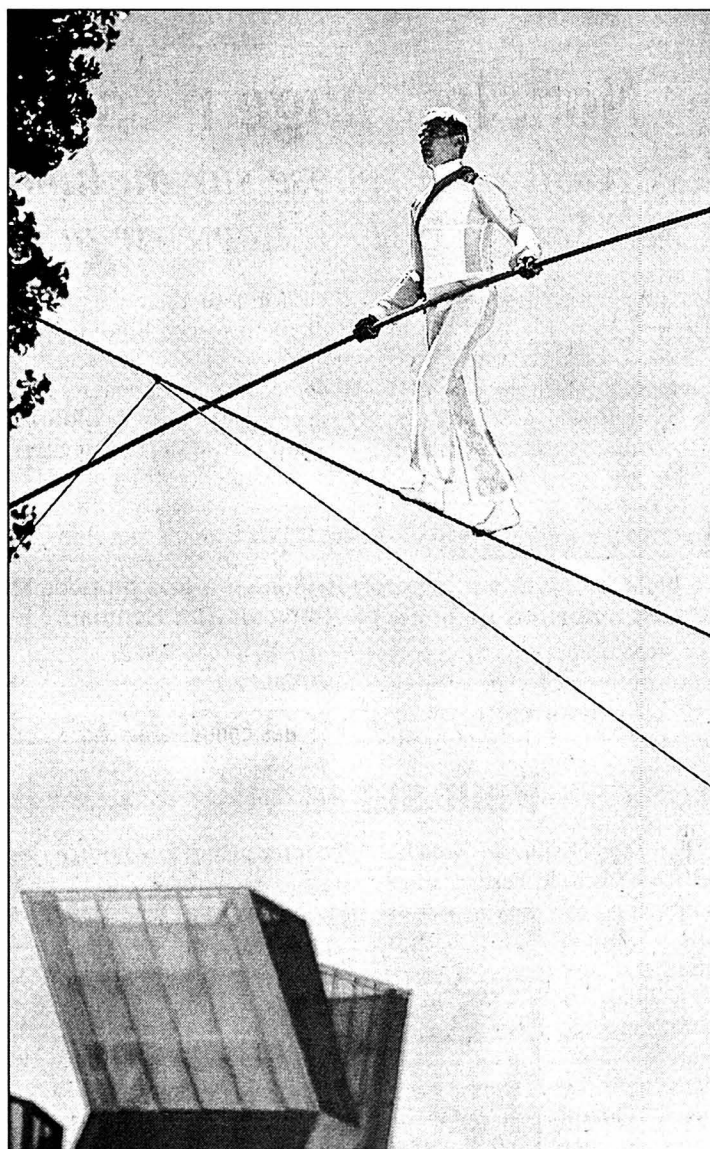
Artiste et manager

«J'ai toujours été intéressé par l'idée d'une exposition nationale et j'espère que ce sera un tremplin qui me fera connaître aussi du public romand», confie David Dimitri. D'ailleurs, pour y participer il a annulé une tournée aux Etats-Unis.

Le funambule revendique son individualisme. Il admet cependant avoir dû se transformer en manager culturel et en chef d'équipe pour concrétiser «Das Zelt».

Durant les 50 représentations de son dîner-spectacle «Acrobatic comedy», l'équilibriste explore tout l'espace de son chapiteau. Sur scène, sur

un fil ou jouant le projectile humain, David Dimitri «aime toujours faire ce que les autres ne font pas, comme m'envoyer seul en l'air au moyen du plus petit canon du monde.»



David Dimitri, digne fils du clown Dimitri, dans ses œuvres.

L'artiste de 39 ans danse aussi sur un tapis roulant et promet d'autres surprises. Faute de moyens pour engager un compositeur, il a joué les DJ et réuni des morceaux de styles variés pour l'accompagnement musical.

Future tournée

Les recettes sont versées à la maison de production et donc l'Expo ne touche rien. Pour attirer du monde jusqu'à ses chapiteaux aux confins de l'arteplage, David Dimitri arpente un fil tendu à quinze mètres du sol, près de «Das Zelt».

Son célèbre père, le clown Dimitri se produit aussi sur l'arteplage, sous l'une des tentes. David lui soumet toujours ses nouvelles idées, «mais mon père n'a jamais osé acquiescer une infrastructure, je réalise un de ses rêves.»

La plate-forme reste à Bienne jusqu'au 31 décembre et proposera après l'Expo un spectacle de variétés pour les Fêtes. Ensuite, «Das Zelt» partira en tournée. D'ici là, David Dimitri espère avoir remboursé les prêts qu'il a contractés. /ats

David Dimitri. One man show (dîner-spectacle): 20h15 à partir de demain à «Das Zelt» (payant: location sur place et chez Ticketcorner. Spectacle de funambulisme: 15h et 16h à partir de vendredi au Café des artistes, par beau temps uniquement

NOTRE SÉLECTION

BIENNE

■ **Aujourd'hui**
Théâtre Mummenschanz.
10h30: Mummenschanz: Filmsets. 16h: Pep Bou, théâtre. 19h: Pep Bou-Ambrossia.*
Scène du Rivage.
11h30/14h/15h/17h: humour musical avec Angklung-Duo.
Stoffwechsel-Halle. 9h30-20h: Exposition de textiles par des élèves des écoles suisses de la mode et du textile.
■ **Demain**
Stoffwechsel-Halle. 9h30-20h: Exposition de textiles par des élèves des écoles suisses de la mode et du textile.
Théâtre Mummenschanz.
10h30: Mummenschanz: Filmsets. 16h: Pep Bou, théâtre. 19h: Pep Bou-Ambrossia.*
Scène du Rivage.
11h30/14h/15h/17h: humour musical avec Angklung-Duo.
Das Zelt. 15h/16h: numéro de funambule par David Dimitri. 20h15: David Dimitri - One man show (dîner-spectacle).*

MORAT

■ **Aujourd'hui**
Théâtre de Gravier. 9h30-20h: Gli armadi sensibili, expositions.
Tente centenaire. 18h: Black Tell, musique classique.*
■ **Demain**
Théâtre de Gravier. 9h30-20h: Gli armadi sensibili, expositions.
Tente centenaire. 18h: Black Tell, musique classique.*
Scène de Meyriez. 21h30-00.00: «Zürwest», Open Air Cinéma.*

YVERDON

■ **Aujourd'hui**
Mondial. 11h-01h: Syrie, musique populaire.
11h/15h/17h: Le monde Mondial, cinéma. 12h-20h: Syrie, cinéma. 14h: Sheikh, Hamza Chazour. 16h: Ensemble Al-Kindi. 21h30: Al-Kindi & Sheikh Hamza Chazour. 23h: Dj Joh John + Dia Show, musique actuelle.
Scène des Collines.
11h30/15h: Les Ouahs, humour. 14h/17h: Tangente, humour.
Yverdôme. 13h-21h15: U5 théâtre-action, science et société.
Scène des Étoiles.
14h/16h30/19h: Knutschfleck, musique actuelle.
■ **Demain**
Mondial. 11h-01h: Syrie, musique populaire.
11h/15h/17h: Le monde Mondial, cinéma. 12h-20h: Syrie, cinéma. 14h: Sheikh, Hamza Chazour. 16h: Ensemble Al-Kindi. 21h30: Al-Kindi & Sheikh Hamza Chazour. 23h: Dj Joh John + Dia Show, musique actuelle.
Scène des Collines.
11h30/15h: Essorage, humour. 14h/17h: Tangente, humour.
Yverdôme. 13h-21h15: U5 théâtre-action, science et société.

Duel fratricide

Ce soir, le Cargo verra s'affronter deux collaborateurs d'Expo.02: Rainer Müller, directeur du marketing et Franz Zemp, son directeur-adjoint. Au cours de ce duel aux platines, les deux hommes tenteront de prouver qu'ils savent manier les disques aussi adroitement que les chiffres. /nhu
Celebrity deckmatch, club Cargo, ce soir à 21h

Timides, sincères, touchants

«sWish» ■ *Le pavillon biennois propose une plongée dans l'intimité des Suisses. Une découverte des vœux de chacun, si communs qu'ils nous rapprochent tous*

Par
Nicolas Huber

Pour peu qu'on soit disposé à s'intéresser aux autres, «sWish» est un régal. Ce pavillon de l'arteplage biennois n'est pourtant guère accueillant de l'extérieur: une grosse masse sombre, comme recouverte de goudron. A l'entrée, le visiteur est rassuré: une ravissante fée (ses petites ailes ne trompent pas) lui souhaite la bienvenue. Son sourire est une belle invitation au pays des rêves.

Vœu de gosse, désir de vieux

C'est bien de cela qu'il s'agit. «sWish» est d'ailleurs la contraction de «swiss wish», «rêve suisse» en anglais. Dans une scénographie toute d'ombres et de lamelles de bois, l'exposition propose les désirs de milliers d'habitants du pays. Gosses, présidents, laids, beaux, célèbres, inconnus, Suisses allemands, romands, tessinois... En gros plan, sur de gros écrans, ils répondent à l'injonction du génie: «Faites un vœu!»

«Que les valeurs monnayables se transforment en valeurs humaines». «Que la Suisse continue de fabriquer de bons fromages». «Que les gens soient plus ouverts».



Sur de multiples écrans disséminés au milieu d'une scénographie belle et originale, les visiteurs sont confrontés de très près à leurs semblables. Pour mieux partager leurs rêves.

PHOTO MARCHON

«Que notre pays descende de son piédestal pour entrer dans le monde». Il y a en a des milliers et

leurs auteurs défilent en continu dans un étonnant brouhaha.

Selon les coins du pavillon, les vœux sont classés par thèmes. Ici: le partenaire. «Qu'il ne soit pas macho, demande une jeune blonde. Et qu'il m'aime.» «Ben, qu'il soit jeune, beau, intelligent et bien sûr plein de sous», s'esclaffe une quadragénaire. «Qu'il sache lire dans ma tête», glisse une mutine tessinoise. Ailleurs, ceux qui s'expriment sont regroupés par tranches d'âge. «Une Nintendo», murmure le gosse. «Ne pas vieillir», rêve la trentenaire. «Quitter ce monde facilement», dit le soixantenaire... Plutôt troublant.

Belle voiture, paix dans le monde, société plus juste... Bien sûr que ces vœux sont ba-

nals. Ils sont même tellement semblables et attendus qu'ils finissent par prouver une chose au visiteur: c'est fou ce qu'on se ressemble tous. Que l'on soit gosse, président, laid, beau, célèbre, inconnu, Suisse allemand, romand ou tessinois...

Suisses tels qu'en eux-mêmes

Avec le même sérieux, la même timidité face à la caméra, les habitants du pays se révèlent en passant souvent tendres, simples, sincères. Et, osons le mot dans ce monde d'individualistes, attachants. /NHU

Frivolité et profondeur

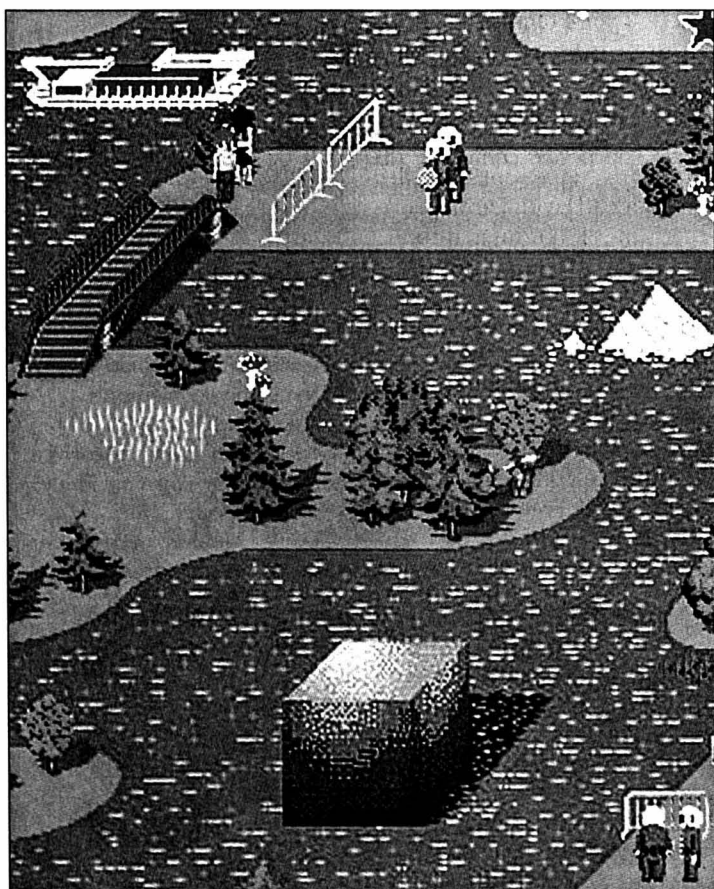
Après avoir écouté les vœux de ses semblables, et juste avant de sortir du pavillon, le visiteur est invité à exprimer le sien. Sur un petit terminal informatique, je complète la phrase «Je désire...». Les mots sont projetés sur la surface du lac, lisibles à travers le plancher transparent.

L'appareil, m'avait aussi demandé si j'acceptais un «co-désirant»: que mon vœu soit transmis à un visiteur et que je reçoive en échange celui d'un autre. Encore plein de sympathie pour mon prochain, j'ai accepté. De retour au bureau, je me suis empressé de me rendre sur le site internet

www.swish.ch pour y taper le code reçu. Souhait de mon co-désirant: «Je désire niquer escroc.02». Profond.

Je garderai alors en souvenir celui introduit par un tout jeune couple, juste aperçu par-dessus leurs épaules: «Je désire que nous nous mariions à Yverdon cette année.» /nhu

Le jeu disparu



Une image que l'on ne trouve plus: l'AMJ, le Monolithe, un joli paysage... et de petits policiers sur lesquels il faut tirer au laser! Suite à de nombreuses plaintes, ce jeu en ligne a dû être retiré du site internet de l'AMJ (notre édition d'hier). Les amateurs sauront le dénicher ailleurs sur la Toile. /nhu

PHOTO KEYSTONE

Non, le Nuage ne s'enfonce pas Yverdon ■ Il repose sur du limon, mais ne bouge pas. Seul «Oui!» a dévié de quelques millimètres

«Bou lacustre, plus exactement. Ses fondements semblent donc plus solides que ceux de la rumeur qui circule, prétendant que l'icône de l'arteplage s'enfonce, gentiment mais sûrement, dans le limon du lac.

Le nuage, si longtemps décrié mais désormais adulé par les foules, n'en est pas à sa première rumeur. Il en faudrait donc plus pour désarçonner le chef de l'arteplage, qui n'est «au courant de rien d'anormal sur la structure». L'horizon de Noël Schneider n'est donc pas assombri par ce nouveau ragot. Il faut dire qu'Expo.02 a de solides garanties dans le domaine.

«Depuis février 2001, nous prenons des mesures extrêmement précises sur le site. Et nous avons, depuis le début, installé un système de points fixes sur les fondations du nuage, qui nous permettrait, le cas échéant, d'être rapidement au courant d'éventuels mouvements horizontaux ou verticaux», explique le chef de l'arteplage.

Le fond du lac n'a jamais réellement suscité l'inquiétude des responsables d'Expo.02. Mais certains craignaient non pas que la structure s'enfonce, mais qu'elle se déplace légèrement sous l'effet du courant. Il n'en est rien, et Noël Schneider le confirme par les chiffres: «Les différents points fixes situés sur le nuage ont dévié dans une fourchette de l'ordre du millimètre. Ce qui n'est donc absolument pas significatif.»

Des contrôles partout

Mais le contrôle n'est pas effectué que sur le nuage. Sur l'arteplage, 150 points fixes ont en effet été répertoriés. «Il s'agit d'une procédure mise en place dans le cadre de la maintenance du site, qui doit assurer la sécurité totale des lieux», précise Noël Schneider.

Régulièrement, en principe chaque semaine, un géomètre vient donc procéder à des relevés sur les différents points de référence. Jusqu'à aujourd'hui, aucune donnée n'a laissé transparaître le moindre problème sérieux.

Les points fixes sont répartis sur l'ensemble de l'arteplage. «Il y en a sur l'hôtel Everland, sur les bâtiments des collines, sur le forum», énumère encore le chef de l'arteplage yverdonnois. Qui toutefois se garde bien de les localiser avec plus de précision, «pour éviter que des petits malins ne viennent s'amuser à les déplacer de quelques centimètres!»

Frémissement des amoureux

Le pavillon «Oui!» abrite une vingtaine de ces points fixes de référence. C'est lui qui a connu le plus fort mouvement: un écart de huit à dix millimètres. Qui n'est dû en rien aux frémissements des couples s'y mariant. «L'explication tient certainement au fait que les navettes Iris accostent à proximité immédiate», relève Noël Schneider. «Nous restons évidemment très attentifs et nous avons resserré la périodicité des contrôles. Mais ces écarts restent extrêmement faibles. Bien en deçà de ce qui ne serait plus tolérable». /BPE-La Presse-Nord vaudois

AVISITÉ

A l'écart des batailles de marteaux de leurs camarades, Silvan et Nathanael devisent tranquillement. Ils se partagent le solde de leur provision de chocolat. Les deux élèves fréquentent la même classe de huitième année à Frutigen, dans l'Oberland biennois. Près de 300 écoliers de ce village ont pris le train ce lundi matin aux aurores.

Les deux adolescents de quatorze ans se rendent pour la première fois sur un arteplage, et l'architecture globale des galets neuchâtelois leur a plu. Même si le choix de Silvan se serait porté sur Morat. Il vénère, en effet, Jean Nouvel. «Le Centre culturel de Lucerne est pour moi le plus beau bâtiment de Suisse.» Son père, qui partage son admiration pour l'architecte français, l'accompagnera cet été à la découverte du Monolithe.

Nathanael a aimé le Palais de l'équilibre: «C'est une petite confrontation avec la réalité.» Robotics a fasciné les deux compères. Normal, ils se destinent à une carrière dans l'électronique. /JLW

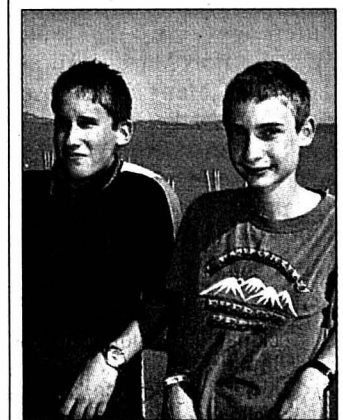


PHOTO WENGER

SÉCURITÉ

Plongeurs à hauts risques

Comme à Neuchâtel, la criminalité sur l'arteplage de Bière est restée nettement inférieure aux prévisions de la police durant les deux premiers mois d'Expo.02.

Le principal délit, a précisé la police biennoise hier, est le vol de sacs ou de portables. Dans la majorité des cas, les victimes avaient laissé leurs affaires sans surveillance.

La police déplore d'ailleurs certains comportements à risque: des adolescents n'hésitent pas à plonger de la passerelle reliant le forum lacustre à l'exposarc (16m de haut alors qu'il n'y a que 3m de fond). Un jeune homme a même heurté une barque, sans se blesser.

Autre manifestation d'incivilité des jeunes: l'abus d'alcool, qui demeure malgré les fouilles de sacs décidées par l'Expo. /ats

PUBLICITÉ

Tout près du château, les plaisirs du palais!

Notre spécialité:
Araignée de boeuf à l'échalote

lexpress.ch/pontins
Restaurant des Pontins
2042 Valangin
Ch. Blandenier
Tél. 032 857 21 98

Fermé le samedi dès 18h et le dimanche

«Un tigre dans le moteur»!

CTJ ■ Suisses et Français se côtoyant sur l'Arc jurassien viennent de signer un élargissement de leur accord. Le gouvernement français en fait partie intégrante

Par
Rémy Gogniat

Des conseillers d'Etat suisses, des préfets, des maires et des conseillers généraux français en abondance: c'était hier le baptême franco-suisse, entre Pontarlier et Yverdon via Neuchâtel, de la nouvelle CTJ, la Conférence transjurassienne. Elle succède à la Communauté de travail du Jura dont elle garde les initiales. Mais elle englobe surtout un nouveau partenaire de taille: le gouvernement français. Cette nouvelle assise politique lui donne un poids nettement accru pour ses activités de coopération transfrontalière dans l'Arc jurassien franco-suisse.

Hier à Pontarlier, tous ces partenaires ont approuvé la convention portant organisation de la nouvelle CTJ. Elle a été signée en leur nom par l'actuel président suisse de la conférence, le conseiller d'Etat bernois Mario Annoni, par le président du Conseil régional de Franche-Comté Jean-François Humbert, et par le préfet de la Région Franche-Comté et préfet du Doubs Alain Gehin. Tout ce monde a pris ensuite le train jusqu'à Neuchâtel où s'est tenue une première réunion d'ordre administratif (installation du conseil de la CTJ, l'organe délibératif) et technique (revue des actions engagées et orientations futures).

Ces représentants régionaux ont évidemment passé par l'arête de Neuchâtel

pour rejoindre, avec la navette Iris, Yverdon-les-Bains. Ils y ont inauguré l'espace CTJ et le village franc-comtois, ensemble de stands présentés durant une semaine en marge d'Expo.02.

Plus forts et plus rapides

Les partenaires suisses se réjouissent de l'arrivée des représentants de l'Etat français. «C'est l'évolution européenne qui a poussé nos voisins à déléguer le représentant du gouvernement pour augmenter l'efficacité de la CTJ», nous a déclaré le ministre jurassien Jean-François Roth. «Nos partenaires auront ainsi davantage de poids pour discuter avec les représentants des cantons, lesquels sont souverains dans leurs décisions.» Se basant sur l'expérience du Jura dans l'association Rhin supérieur, qui englobe aussi des représentants gouvernementaux français et allemands, Jean-François Roth se réjouit de la nouvelle CTJ.

«Avant, il nous manquait vraiment l'organe décisionnel», remarque aussi le conseiller d'Etat neuchâtelois Bernard Soguel. «Il fallait toujours envoyer les dossiers à la préfecture après les avoir examinés, ce qui allongeait le temps de réflexion et de travail. Maintenant, en ayant tous les partenaires autour de la table, on pourra avancer plus vite.»

«C'est vrai qu'on sera un peu plus nombreux dans les séances», constate de son côté Mireille Gasser, secrétaire suisse de la CTJ. Mais c'est un faible prix pour le résultat qu'elle résume ainsi: «On a mis un tigre dans le moteur!» /RGT



De gauche à droite, le président du Conseil régional de Franche-Comté Jean-François Humbert, le ministre jurassien Jean-François Roth, le préfet de la Région Franche-Comté et du Doubs Alain Gehin, le conseiller d'Etat bernois Mario Annoni, et le conseiller d'Etat neuchâtelois Bernard Soguel. Manquait hier le conseiller d'Etat vaudois Charles-Louis Roachat.

PHOTO GALLEY

Du pain sur la planche

Que fera la nouvelle CTJ? «Je souhaite qu'on aborde des questions d'actualité», nous a déclaré le conseiller d'Etat neuchâtelois Bernard Soguel. «J'aimerais par exemple qu'on se mette d'accord sur des règles communes d'application des accords bilatéraux. Entre les quatre cantons suisses de la CTJ (ré: Neuchâtel, Jura, Berne et Vaud), on est déjà d'accord. Mais, à ce que je sais, les Français ne sont pas au courant du contenu de ces accords. J'ai

merais aussi qu'on y traite du projet de Parc naturel régional du Doubs, pour que Suisses et Français puissent avancer ensemble.»

Mireille Gasser, la secrétaire suisse de la CTJ, souligne de son côté que la nouvelle conférence permettra déjà de poursuivre plus efficacement le traitement des dossiers mis en chantier sous l'ancienne CTJ. Et notamment toute la problématique des transports. Parmi les défis qu'elle cite figurent les pro-

blèmes douaniers. A titre d'exemple, elle explique qu'il a fallu une semaine de tractations diverses pour amener de France à Yverdon-les-Bains tous les objets qui sont présentés sur les stands du «village franc-comtois»!

Autre problème à empoigner résolument: la formation et l'enseignement, avec la reconnaissance des diplômes et les formations communes possibles pour les élèves de part et d'autre de la frontière. /rgt

ÉNERGIE

Info recentrée sur les économies

Ambiance particulière pour l'assemblée générale d'Animé, qui a eu lieu la semaine dernière à La Chaux-de-Fonds. L'Association neuchâteloise d'information en matière d'énergie a en effet réuni une cinquantaine de membres dans la chaufferie de l'installation de chauffage à distance de la rue Numa-Droz. «Au pied de trois grosses chaudières», sourit Christian Trachsel, président d'Animé. Les personnes présentes à l'assemblée ont ainsi eu l'occasion de visiter et de se faire présenter ce réseau de chauffage (mis en service en 1926!), y compris sa dernière nouveauté, la chaudière à bois installée au début de cette année à la scierie des Eplatures.

Même si sa situation financière est saine, Animé s'est néanmoins interrogée sur ses perspectives d'avenir. Soucieuse de dispenser une information «appréciée des professionnels mais à la portée de tout un chacun», elle est soumise à une concurrence rude. «Non seulement de la part d'internet, mais aussi d'associations professionnelles aptes à éditer des revues magnifiques», rappelle le président. Conséquence: elle choisira d'axer ses actions sur les économies d'énergie. Pour rappel, lors de l'année écoulée, elle a édité ses traditionnelles cartes résumant les données météo recueillies dans le canton de Neuchâtel, ainsi que des fiches sur les énergies renouvelables. Ces dernières en collaboration avec la SIA (Société des ingénieurs et architectes) et le Service cantonal de l'énergie. /sdx

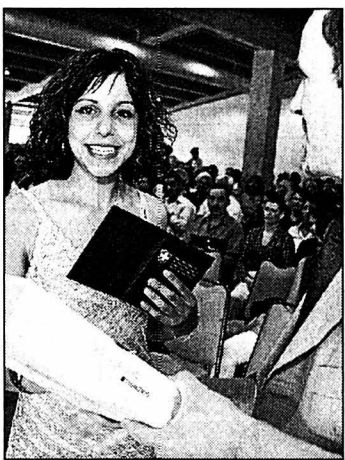
Figaros distingués

Cérémonie ■ Elles et ils ont choisi de travailler l'image

Plaine à craquer, la salle de la Croisée, à Malvilliers, a retenti, hier soir, des applaudissements qui ont salué la remise des CFC aux coiffeuses et coiffeurs ainsi qu'à une esthéticienne arrivés au terme de leur pensum de trois ans. «C'est la fin d'une étape, mais le commencement d'une autre», a simplement expliqué Monique Fruttschi, présidente de la section neuchâteloise de l'Association suisse des maîtres coiffeurs, avant de les inviter à continuer de travailler avec sérieux.

«Vous avez franchi une étape dans votre vie professionnelle, j'espère que vous poursuivrez votre effort jusqu'au brevet fédéral, pour assurer la relève», a renchéri Heinz Eggenberger, président de la commission des apprentissages et examens, afin de sensibiliser les 21 lauréates que seuls deux garçons encadreraient.

Petite volée? «C'est un creux structurel, mais la profession attire toujours des candidat(e)s en suffisance», a précisé Jean-Claude Gostelli, directeur du CPLN-EAM, satisfait de décerner à une coiffeuse le prix pour la meilleure moyenne de culture générale de l'ensemble de l'EAM. /ste



Outre leur certificat, les apprenti(e)s ont reçu le présent d'un distributeur de produits spécialisés.

PHOTO GALLEY

Le palmarès

Certificat fédéral de capacité de coiffeur/coiffeuse: Anne-Sophie Dyens 5,1; Sylvie Gobet 5; Sandrine Aguilar; Maude Beuchat; Virginie Chiavazza; Pamela Da Silva Lopes; Laetitia Dacal; Joana Filipa De Matos; Marie-Laure Fragnière; Evodie Matthey; Géraldine Perrin; Sofia Pires; Amanda Weibel; Jessica Wyss.

Certificat fédéral de capacité de coiffeur/coiffeuse option Messieurs: Marie-Claire Benoit; Pascale Boschung; Cristina Calvo; Aude-Florence Dubois; Boris Fresard; Aline Lardon; Mélanie Lardon; Joël Rodrigues.

Certificat fédéral de capacité d'esthéticienne: Julie Addor, 5,0.

Contrat pas clair, contrat très cher

Cour civile ■ Une banque empoche 1,5 million

A ne pas avoir su ou voulu interpréter correctement un contrat (correctement au sens où la Cour civile de Neuchâtel l'a défini hier), une entreprise alémanique de placements boursiers devra verser une indemnité de un million et demi de francs à une banque privée à Neuchâtel.

La banque avait convenu avec l'entreprise spécialisée que celle-ci effectuerait, pour les clients de la banque, toutes transactions en bourse électronique à partir de novembre 1997 et jusqu'au 30 juin 1999 au moins. L'entreprise travaillerait dans des locaux que la banque aménagerait d'abord à Neuchâtel, puis, dès juin 1998, à Zurich.

Au printemps 1998, l'entreprise a voulu résilier prématurément son contrat avec la banque. S'en sont suivis divers échanges de correspondance portant sur le terme du contrat et les conséquences financières de la résiliation prématurée. Se posait aussi la question, si le contrat devait encore durer jusqu'à fin 1998

comme un accord sur cette date semblait s'esquisser, si le bureau de Zurich devrait ou non être aménagé. Faute d'accord final, les rapports se sont terminés abruptement à fin mai. Une expertise extérieure n'a pas permis aux parties de se mettre d'accord sur les dédommagements.

Devant la Cour civile, la banque réclamait un montant de 1,8 million de francs à titre de manque à gagner pendant 13 mois sous déduction de frais non engagés. L'entreprise, au contraire, réclamait 104.000 francs pour ses pertes du mois de mai.

Les juges ont examiné la nature du contrat qui liait la banque et l'entreprise de courtage. Simple mandat, contrat mixte, contrat durable? Ils ont conclu au contrat durable, résilié prématurément par l'entreprise sans juste motif, et ont condamné celle-ci à verser à la banque la somme de 1,574 million avec intérêt à 5%, frais de la cause et dépens à hauteur de 30.000 francs. /RGT

Les aspirants sont diplômés

Police ■ Cérémonie de clôture de l'Ecole suisse

L'orgue de l'église Notre-Dame et la fanfare de la police cantonale du Jura se sont alliées pour donner tout le relief voulu, vendredi après-midi à Neuchâtel, à la cérémonie de clôture de l'Ecole suisse d'aspirants de police 2002. Directeur de l'ISP (Institut suisse de police), Anton Widmer a remis les diplômes et attestations aux 57 membres de la volée, dont quatre femmes. Conduite par le conseiller national Claude Frey, président de l'ISP, la cérémonie a été marquée par trois allocutions: à

celle d'Antoine Grandjean, conseiller communal et directeur de la Police à Neuchâtel, a répondu celles de deux aspirants, Jacqueline Wiederkehr (Lenzburg/AG) et Alexandre Bonnard (Sierre). /réd

Les diplômés de la région

Corinne Altermath, Maryline Petermann (Delémont), Cyril Amez, James Beuret, Christophe Bolle, Roland Kron, Gregory Lambert, Christian Vermot, Fred Vils (Neuchâtel-Ville), Kevin Caillet, Michaël Mouhay (Porrentruy), Claude Godel (Sonvilier).



La volée 2002 était forte de 57 membres. PHOTO MARCHON



Entre dimanche à 17 heures et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu, au total, à neuf reprises.

– Les véhicules du feu ont été sollicités une fois, dimanche à 19h25 pour un scooter ayant perdu un peu d'essence, espace de l'Europe, à Neuchâtel.

– Les ambulances sont intervenues à huit reprises pour: un malaise à Colombier, avenue de Longueville, dimanche à 18 heures; une urgence médicale à Cressier, chemin des Ratelets, dimanche à 20h05; un malaise à Peseux, rue de Neuchâtel, hier à 0h30; une chute à Marin, Pré-aux-Andins, hier à 9h55; une urgence médicale à Neuchâtel, rue de la Casarde, hier à 11h20; une urgence médicale à Neuchâtel, route des Gouttes-d'Or, hier à 14h10; un accident de sport à Neuchâtel, dans le secteur de Puits-Godet, hier à 15h35; enfin, pour une urgence médicale à Rochefort, hier à 15h40. /comm-réd

**Rubrique
ville de Neuchâtel**

Tél. 032 723 53 20
Fax 032 723 53 09
e-mail: ville.neuchatel@lexpress.ch

Les trésors du Chat botté

Aula des Jeunes-Rives ■ Un film dont
54 enfants de trois à cinq ans sont les héros



Après la projection du film, les enfants du Chat botté sont montés sur scène pour chanter. PHOTO LEUENBERGER

Chaque année, l'école enfantine privée Le Chat botté, à Neuchâtel, organise une activité «extraordinaire», qui marque «le plus souvent l'aboutissement d'un travail préparé ensemble pendant plusieurs mois». Pour l'année 2001-2002, l'équipe a imaginé de réaliser un film avec et pour les 54 enfants de trois à cinq ans qui fréquentent l'école: «Nos trésors sont dans la boîte». Il a été projeté dimanche devant les chers bambins, leurs parents et des professionnels de l'enseignement préprimaire, soit plus de 400 personnes rassemblées à l'aula des Jeunes-Rives.

D'une durée de 45 minutes, le film comprend seize petits tableaux. Ils regroupent «des moments câlins avec leur "doudou" pour les tout-petits, des histoires racontées avec le support d'un livre choisi par l'enfant, une histoire racontée par plusieurs enfants, des tableaux représentant leurs rêves, des poésies, des chansons imagées et une danse, le tout appris pendant l'année scolaire, et des récits spontanés répondant à des questions».

Chants et ban

Si les enfants sont les héros sur la pellicule, la conception

et réalisation relèvent principalement de trois adultes: Nimon Tavel-Rochat, responsable de l'école, sa collègue maîtresse d'école enfantine Magali Sahli-Noirjean et le caméraman Nathaniel Michel. A en juger par ses applaudissements, le public a considérablement apprécié leur travail.

Après la projection, les enfants sont montés sur la scène pour deux chants et un ban. Dans le hall, les spectateurs ont aussi pu découvrir «Un rêve au bout du pinceau», soit 54 toiles à l'encre colorée. /JMP

Un meilleur accueil

CSP ■ Portes ouvertes
sur des locaux transformés

Après quatre mois de travaux, le Centre social protestant (CSP) de Neuchâtel dispose d'un nouvelle réception, plus lumineuse et chaleureuse, pour accueillir ses clients. La fin du chantier a été marquée samedi par une journée portes ouvertes qui tenait également lieu d'inauguration.

L'événement a attiré «pas mal de monde, mais un peu moins» que ne l'espérait François Dubois, le directeur de l'institution. Qui ne s'en chagrine guère et se dit surtout «très content» du résultat de ces travaux.

Pour leur part, les orateurs n'ont pas manqué: Eric Vaucher (vice-président du comité

du CSP), Michèle Allisson, (conseil synodal de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise), Henri Wetli (Service social de la Ville), Jean Dubois (architecte), Bernard Soguel (conseiller d'Etat) et François Dubois lui-même se sont ainsi exprimés.

La facture atteindra donc les 280.000 francs prévus. Mais le CSP ne devra pas emprunter. Le montant de «deux legs importants», ainsi que 50.000 francs versés par la Loterie romande, lui permettront de couvrir entièrement les frais de ces transformations. Le CSP, qui loue le bâtiment à l'Eren, a accepté de les prendre en charge contre une promesse de bloquer le loyer pendant dix ans. /JMP



Le directeur François Dubois et, derrière lui, la nouvelle réception du CSP de Neuchâtel. PHOTO MARCHON

LICITE

HITS DE LA SEMAINE

FENDANT
«Plein Soleil», 2001

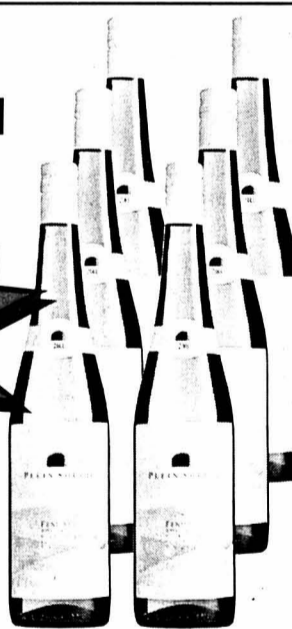
6 x 70 cl

23.70

3.95 la bouteille

~~31.80~~

Vente en carton
entier uniquement



«VIZIR» Classic
54 lavages

5.881 kg

12.45

~~24.90~~



«LIPTON»
Ice Tea Peach

6 x 2 litres

8.90

~~13.50~~



SAUCISSE DE SALADE

600 g

1/2 PRIX

3.30

~~6.60~~

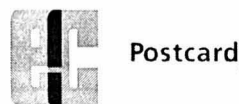
«NUTELLA»

400 g

2.65

~~3.55~~

paiement pratique avec carte



top DENNER
SUPERDISCOUNT



028-350493

S'il est notre exclusivité
c'est bien
parce qu'il est exclusif!



Mäder
Boulangerie-Pâtisserie
2000 Neuchâtel Rue du Seyon 22
Tél. 032 725 29 92 Fax 032 725 27 92



DI MARCO
Pâtes fraîches
Spécialités italiennes & vins
Rue du Coq-d'Inde 1 - 2000 Neuchâtel
Tél. 032 725 66 60
Horaires d'été
Du 30 juin au 17 août 2002
Lundi: fermé
Mardi-vendredi
09h00-12h00/16h00-18h30
Samedi: 07h30-16h00
Vacances
Du mardi 30 juillet
au lundi 5 août 2002

028-360746



des Arcades
Boulangerie Tea-Room
Pl. de l'Hôtel-de-Ville • Neuchâtel • Tél. 032 721 11 20
• Grand choix de sandwiches et salades fraîches du jour.
• Petit repas pour le bureau, la maison ou dans le train.
• **Nouveauté:** La baguette «La Favorite»,
• Votre santé c'est le pain Bio, multicéréales, aux noix, au maïs.
• Desserts et douceurs, rien ne manque!
028-360576
Ouvert 7 jours sur 7

NEUCHÂTEL VILLE



Les galets de l'arteplage de Neuchâtel accueillent sept des neuf expositions pour l'émerveillement de nombreux visiteurs. / paf-E

Expo.02, magie et émotion sous les galets de l'arteplage de Neuchâtel

Trois gigantesques galets, deux passerelles, une plate-forme, l'arteplage de Neuchâtel est un univers aménagé sur l'eau et sur la terre ferme, bordé d'un imposant champ de roseaux. Les galets justement accueillent sept des neuf expositions proposées aux visiteurs. Petit tour d'horizon. «Ada», du nom d'une pionnière importante dans l'histoire de l'informatique, emmène les visiteurs au cœur d'une étrange créature, intelligente et vivante, mais artificielle. De quoi les robots sont-ils aujourd'hui vraiment capables? Nous ressembleront-ils? Pourront-ils penser et même éprouver des sentiments? Deviendront-ils dangereux? "Robotics" tente de répondre à toutes ces questions; du moins au stade des connaissances actuelles. "Magie de l'énergie" passe, en trois étapes, d'une nature à

l'état brut à un univers civilisé rythmé par les nombreux appareils ménagers de notre quotidien. Au centre, un magicien opère la transformation. "Biopolis" est une ville futuriste où les aspirations de la recherche en biologie sont déjà réalité. "Beaufort 12" fait revivre en direct une catastrophe naturelle, cinglant rappel d'un certain Lothar le 26 décembre 2000. "Aua extrema" s'articule autour d'un élément naturel que l'on se dispute de plus en plus âprement dans le monde, l'eau. Idéal en fin de journée pour se détendre. "Piazza Pinocchio" enfin entre dans l'atelier de maître Gepetto, le créateur de la célèbre marionnette. Et s'il vous prenait l'envie de fuir l'agitation d'Expo.02, ne manquez pas de favoriser les commerçants de cette page. / paf-E

Féline Coiffure & Institut Hommes et Femmes
Centre de Bien-être
SHOP
Espace-Conseils
Rue du Trésor 9, Neuchâtel
Tél. 032 / 725 15 24

RENE FURTERER
TRAITEMENTS capillaires

028-361079

Yves Rocher
Mme Castellanos Iris
Parfumerie • Solarium
Rue de l'Hôpital 2
2000 Neuchâtel
Tél. 032 724 12 82

Trop chaud!?!?!
Venez soulager vos pieds
soins des pieds (1 h)
avec pose de vernis **Fr. 40.-**
au lieu de ~~Fr. 55.-~~

Soin beauté des pieds +
soin beauté des mains
ensemble **Fr. 70.-**
au lieu de ~~Fr. 100.-~~

GRATUIT
pour l'achat de 3 produits solaires
1 sac d'été
4 couleurs au choix

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

UES

Les Sources
INSTITUT DE BEAUTE
Centre de beauté et bien-être
Épilations - Massages - Bainéothérapie - Bain turc - Solarium
Soins visage - Soins corps
ST-NICOLAS 5 • 2000 NEUCHÂTEL • TÉL. 032 721 12 24

A ne pas manquer!
ce mois

La Gay Pride, du 12 au 14 juillet

WwMatic

Systèmes automatiques d'ouverture
Ed.-de-Reynier 8, 2000 Neuchâtel
Tél. 032 725 90 51 - Fax 032 725 45 07
Expo permanente - Visite sur rendez-vous
Faubourg de l'Hôpital 31 - Neuchâtel

028-350402

Nous préparons vos cheveux et votre peau pour les vacances



coiffure et solarium
2000 Neuchâtel
Rue de la Serre 11
(Av. de la Gare)
Tél. 032 725 74 74

028-357664

PREMIÈRE MONDIALE: NEW SUZUKI ALTO



Egalement avec transmission automatique.
Aime votre budget (Fr. 15490.- seulement)

Garage
TERMINUS S.A.
R. + M. BLASER
Fbg du Lac 31 - Neuchâtel
Tél. 032 725 73 63



028-360748

Listes de mariage
Eponges
Articles souvenirs
Duvets

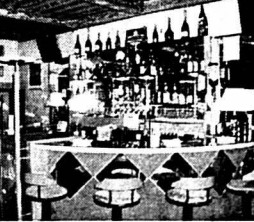


Trousseaux
Textiles-Loisirs
Rue du Seyon
Tél. 032 725 16 38

028-369577

Vénus
Night club

Rue Fleury 1 - 2000 Neuchâtel
Tél. 032 721 29 91
Horaires: Lundi au vendredi dès 17 h
Samedi dès 21 h



De 17 h à 21 h: **APÉRO-SHOW**
Suite aux transformations, vacances annuelles du 1er au 31 août 2002
Bonnes vacances à tous!

028-361060

Oui au nouveau collège de la Maladière

Conseil général ■ La majorité des élus accordent 12,8 millions de francs pour construire l'école primaire. Le groupe libéral refuse de soutenir le projet

Par
Yvonne Tissot
et Pascal Hofer

Le Conseil général a estimé, hier soir, que la construction d'une nouvelle école primaire à la Maladière, à Neuchâtel, était nécessaire. Par 30 voix contre 7, il a accepté le crédit de 12,3 millions de francs pour la réalisation du projet «Passage végétal», primé par la Ville en 1999. Le crédit d'équipement des lieux de 500.000 francs a été sanctionné par 32 oui sans opposition.

A terme, l'actuel collège de la Maladière devrait être démolé pour permettre un agrandissement du Centre suisse d'électronique et de microtechnique (CSEM).

La nouvelle école comportera, entre autres, deux salles de classe enfantine, huit classes d'école primaire, une salle de gym et une salle polyvalente...

«Mais pas de structure d'accueil pour les enfants avant et après l'école», a noté Jean-Charles Authier, porte-parole des libéraux, seul groupe à s'opposer aux crédits de construction. «Nous sommes d'accord sur le fond. La construction de ce nouveau

collège encourage le CSEM à se développer à Neuchâtel. De plus, le projet comporte de nombreuses idées positives, particulièrement en matière d'énergie renouvelable. Mais tant que nous n'aurons pas résolu ce problème d'accueil des élèves, nous jugerons ce rapport inabouti. Les enfants pris en charge en dehors des heures d'école devront se déplacer d'un lieu externe vers le collège, et vice-versa, cela plusieurs fois par jour. Cela relève du casse-tête et comporte même des risques.»

Accueil extrascolaire

Eliane Henry Mezil, porte-parole du groupe PopEcoSol, s'est aussi interrogée sur le manque de structure d'accueil pour les enfants en dehors des heures d'école. «Actuellement, ils sont accueillis à la salle de paroisse de la Maladière. Que ferons-nous si ces locaux ne sont plus mis à la disposition de la Ville?»

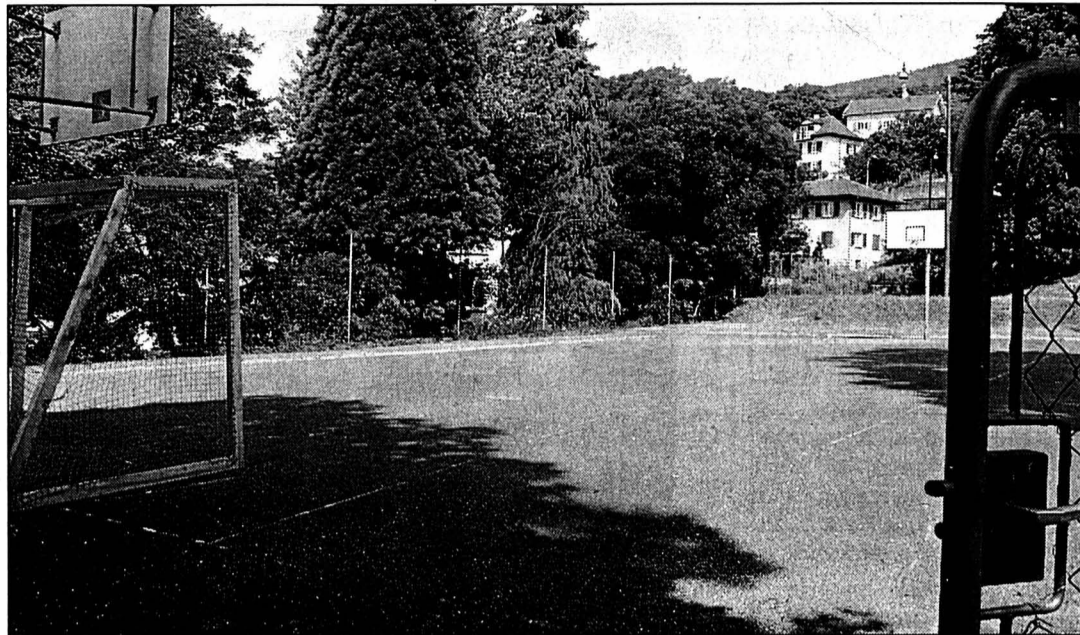
A titre personnel, la radicale Fabienne Spichiger a déploré que cet espace d'accueil n'ait pas été pris en compte, «mais je fais confiance au Conseil communal. Il saura sans aucun doute trouver des solutions à ce problème.» La porte-parole radicale a par ailleurs fait état de l'enthousiasme de son groupe pour le projet. «Des enfants en plus grand nombre, et un tissu économique en expansion. Qui demander de plus pour Neuchâtel? Nous sommes chanceux, ce collège affiche des formes novatrices et s'inscrit dans un lieu idyllique.»

Un enthousiasme repris par le groupe socialiste: «Ce bâtiment a la forme d'un jouet. Il a été conçu à l'aune de l'enfance», a déclaré Françoise Bachmann. La porte-parole socialiste a relevé «le coût tout à fait raisonnable du projet. De plus, la Ville doit tenir ses engagements envers le CSEM qui a besoin de cet espace. Il pourrait facilement trouver des opportunités ailleurs qu'à Neuchâtel.» Quant au problème de l'espace d'accueil en dehors des heures d'école, elle a relevé que les pédagogues

conseillent de séparer les lieux scolaires et de loisirs.

Le temps presse

Au nom du Conseil communal, Eric Augsburger a répondu que l'argument de la structure d'accueil pour la petite enfance dans la bouche du groupe libéral, le faisait sourire. «Le développement de tels lieux demande des moyens accrus, et je me réjouis de votre soutien futur.» Il a ajouté son étonnement de voir un groupe refuser un projet pour des raisons fonctionnelles, «alors qu'il n'est encore question que de construction. Le temps presse. Le CSEM n'attendra pas que nous ayons réglé la question des structures d'accueil...» / YVT



Comme en a décidé le Conseil général, ce terrain devrait accueillir un jour le nouveau collège de la Maladière. PHOTO MARCHON

Echange de terrains accepté

Le Conseil communal est autorisé à échanger une parcelle de terrain de 1500 m² que la Ville possède au sud de la rue du Crêt-Taconnet contre une parcelle de 800 m² située également au sud de cette rue. Le Conseil général a accepté cet échange - auquel s'ajoutera le paiement, à la Ville, d'une somme de 490.000 francs - par 35 voix contre 2.

La parcelle actuellement en mains privées permettra à la Ville d'aménager un espace public en «prolongement» de l'espace de l'Europe. L'autre parcelle, elle, passera dans les mains d'une société anonyme (Immoroc) qui inclura ce terrain dans son projet immobilier «Crêt-Taconnet-sud», devisé à 32 millions de francs (notre édition de samedi).

Double résultat

Tout en considérant que le Conseil communal n'avait pas respecté ses engagements initiaux (et qu'il allait sans doute continuer à ne pas respecter ses engagements) et que la commission financière, sur un point, «n'a vu que du feu», Sylvain Affolter (PopEcoSol) a apporté le soutien de son groupe, notamment «parce que c'est une

bonne opération pour la Ville sur le plan financier.»

Argument également développé par les porte-parole des trois autres groupes: Madeleine Bubloz (lib), Didier Rochat (soc) et Alexandre Brodard (rad). A des degrés divers, tous se sont aussi félicités du double résultat sur lequel devrait déboucher cet échange de terrain: la construction de logements supplémentaires d'une part, l'aménagement d'un nouvel espace public d'autre part. Un espace public qui, tout en offrant une large échappée sur le lac et les Alpes, profitera aux habitants des fu-

turs bâtiments voisins et aux usagers des trains.

«Car cet espace public sera à caractère de délassement, a indiqué le conseiller Pierre Bonhôte, tandis que le nouvel aménagement de l'espace de l'Europe, lui, est d'ordre fonctionnel.» A propos d'un projet immobilier présenté comme étant «de grande qualité» et «de plus grand de ces dernières années en matière de nombre de logements», le directeur des Domaines a encore indiqué qu'il ne se faisait «aucune crainte pour son financement, la société Immoroc s'appuyant sur d'importants investisseurs.» /pho



Ici vue de la rampe d'accès au bâtiment de l'OFS, la parcelle que la Ville va acquérir et qui sera transformée en espace public. A l'arrière-plan, le bâtiment qui abrite le Junior College. PHOTO MARCHON

La phrase de la soirée

Mario Castioni (soc), suite à une intervention de Sylvain Affolter (PopEcoSol) qui remettait en cause l'honnêteté des membres du Conseil communal et la vigilance des membres de la commission financière: «Je ne partage certes pas les convictions politiques d'un certain nombre de personnes dans cette salle. Pour autant, j'ai quant à moi entière confiance dans nos autorités: les conseillers communaux ne sont pas des voyous, de même que les membres de la commission financière comme les autres conseillers généraux remplissent leur tâche avec la plus grande conscience.» /pho

Changement de tête



Hier soir, le libéral Philippe Ribaux (à gauche) a cédé son siège de président au Vert Blaise Horisberger (groupe PopEcoSol), qui présidera le Conseil général durant une année. Lors de leurs allocutions respectives, le premier s'est notamment inquiété de la diminution du chiffre d'affaires des commerçants du centre-ville en raison de l'Expo, tandis que le second a évoqué le rôle de la ville Neuchâtel au sein de l'agglomération, que cette dernière soit «littorale» ou cantonale. La socialiste Béatrice Bois a quant à elle accédé à la vice-présidence. /pho PHOTO GALLEY

Les SI transformés en entreprise

Améliorer l'offre et diminuer les coûts, tels sont les mots d'ordre de la réorganisation des Services industriels (SI) de la Ville de Neuchâtel. Hier soir, ces mots ont convaincu le Conseil général qui a accepté à l'unanimité les crédits de 1,63 million de francs au total demandés par l'exécutif.

A l'avenir, les SI devraient se regrouper autour de deux pôles centraux de direction - l'un technique, l'autre commercial -, afin de faire face à une éventuelle libéralisation du marché de l'électricité. Quatre postes seront supprimés par la voie des départs naturels. Cette réorganisation exige la transformation des locaux des SI «afin d'en mieux rentabiliser l'espace.»

«Enfin! Pourquoi avoir attendu si longtemps?», a noté Jean-Pierre Baer. Le porte-parole du groupe socialiste a souligné que le projet de réorganisation restait indépendant du résultat des votations de cet automne sur la libéralisation du marché de l'électricité, «mais que les SI s'engageaient vers un meilleur service». Pierre Aubert, rapporteur du groupe libéral, a tenu à peu près le même discours, faisant remarquer avec humour que l'on devrait acheter une calculatrice au Conseil communal. Une erreur de calcul s'était en effet glissée dans le rapport. Un amendement a dû y être ajouté pour augmenter la demande de crédit.

Les radicaux ont apporté leur soutien au projet, «même si le rapport a été discuté âprement. Le projet était noyé dans divers postes hétéroclites, le rendant peu lumineux», a lancé Jacques Perret.

Du côté de PopEcoSol, François Konrad a exprimé quelques réticences des membres de son groupe quant à l'urgence de cette réorganisation. «N'est-ce pas une manière d'entrer dans la logique de la loi sur le marché de l'énergie?» Au nom du Conseil communal, Antoine Grandjean a expliqué qu'on avait affaire «à une véritable révolution culturelle dans le monde des SI! En outre, les collaborateurs se sont appropriés cette réorganisation. Nous avons pu supprimer des doublons dans le fonctionnement et simplifier les procédures.» /yvt

LAVILLE PRATIQUE

URGENCES

- Police: 117
- Urgences-santé et ambulance: 144
- Feu: 118
- Intoxication: 01 251 51 51
- La Main tendue: 143
- Pharmacie de service: Soleil, rue du Seyon/pl. Pury, 8-20h (en dehors de ces heures, le no 032 722 22 22 renseigne).
- Médecin de garde: 032 722 22 22. Dentiste de garde: 032 722 22 22. Permanence ophtalmique: 032 722 22 22.
- Hôpitaux: Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 032 722 91 11, Pourtalès: (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 032 727 11 11, Providence 032 720 31 11.
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- Violences: centre de consultations LAVI - aide aux victimes 032 889 66 49 ou 032 919 66 52 ou la main tendue (143) ou la police (117). S.O.S. racket-violence 079 270 92 06. Solidarité-femmes, 032 968 60 10.

PISCINES

- Piscines du Nid-du-Crêt: intérieure: lu-ve 8-22h, sa 8-21h, di 9-20h. Extérieure: tous les jours 9-20h (juillet/août 21h). Tél 032 722 62 22.
- Piscine-plage de Serrières: 9-19h (juillet/août 20h).

AGENDA

AUJOURD'HUI

- Musée De 12h15 à 13h15, au Musée d'art et d'histoire, dans le cadre des «Mardis du musée»: visite commentée par Isabella Liggi et Gilles Perret, de l'exposition «L'euro» (monnaies).
- Théâtre A 20 heures, au théâtre du Passage: «Le cercle de craie caucasien», de Bertolt Brecht. Mise en scène: Benno Besson.
- Expo.02 Voir en page 2.

DEMAIN

- Animation Dès 18 heures, au jardin de la Boine, grillades au jardin. Organisé par l'Espace de gestion et d'animation.
- Conservatoire A 18 heures, au temple du Bas: cérémonie de clôture du Conservatoire neuchâtelois.
- Théâtre A 20 heures, au théâtre du Passage: «Le cercle de craie caucasien», de Bertolt Brecht. Mise en scène: Benno Besson.
- Expo.02 Voir en page 2.

Actions du

Boulangerie/Pâtisserie

Sur tous les
croissants pré-cuits
-.50 de moins
Exemple: 6 pièces/200 g
2.20 au lieu de 2.70

Epicerie

JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
Corn Flakes
l'emballage de 2 x 500 g
3.20 au lieu de 4.20
**Pétales de blé
croustillants Paddy**
l'emballage de 2 x 500 g
6.- au lieu de 7.60

JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
**Chewing-gums Orbit
en lot de 3**
l'emballage de 3 x 35 g
5.70 au lieu de 7.20

JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
Mirador, le lot de 4
(1 sachet gratuit)
360 g
3.60
**Mirador aux herbes
aromatiques,
le lot de 4**
(1 sachet gratuit)
220 g
4.60

Frais et tout prêt

Sur toutes les sauces
à salades **Anna's Best**
-.60 de moins
Exemple:
French Dressing, 50 cl
2.30 au lieu de 2.90

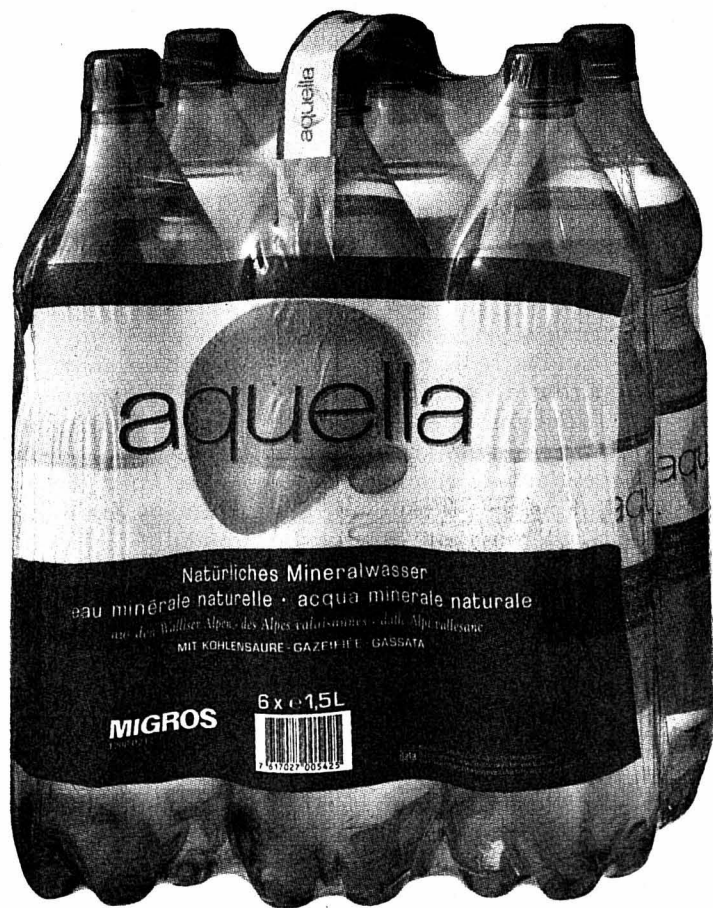
Fromage

Fetabel nature
le bloc de 200 g
3.50 au lieu de 4.50

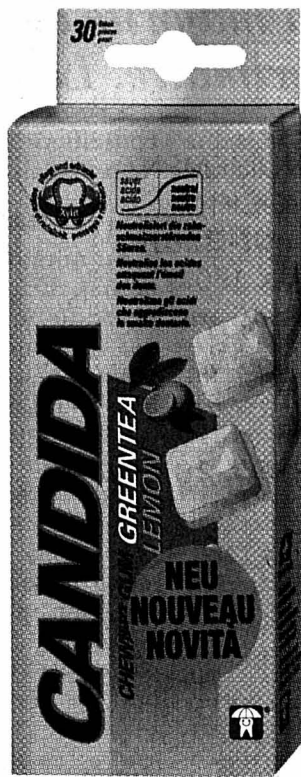
Ménage

JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
**Gel désodorisant
M-Fresh
en lot de 3**
3 x 150 g
3.60 au lieu de 5.40

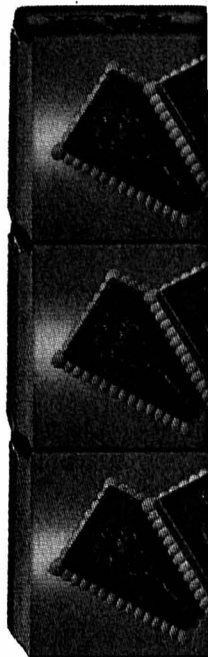
Sur l'eau minérale
Aquilla 1,5 l
-.20 de moins
Exemple:
Aquilla bleue
le lot de 6 x 1,5 litre
3.30
au lieu de 4.50



Sur tous les cornichons,
concombres et petits
oignons **Condé**
en bocaux de 380-550 g
-.40 de moins
Exemple:
concombres aux
fines herbes
550 g
1.40
au lieu de 1.80

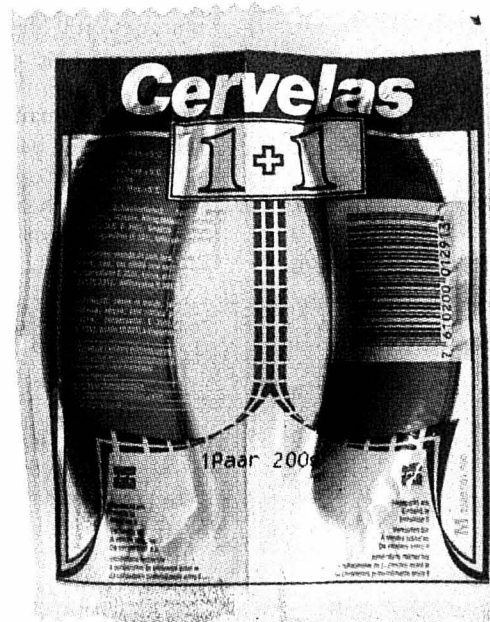


Sur tous les chewing-
gums et bonbons
Candida
à partir de 2 articles
-.30 de moins l'un
Exemple:
chewing-gums Greentea
Lemon
30 pièces
3.90
au lieu de 4.20



JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
**Bâtonnets de crème
glacée à la vanille
et au chocolat**
l'emballage de 24 pièces

7.20
au lieu de 14.40

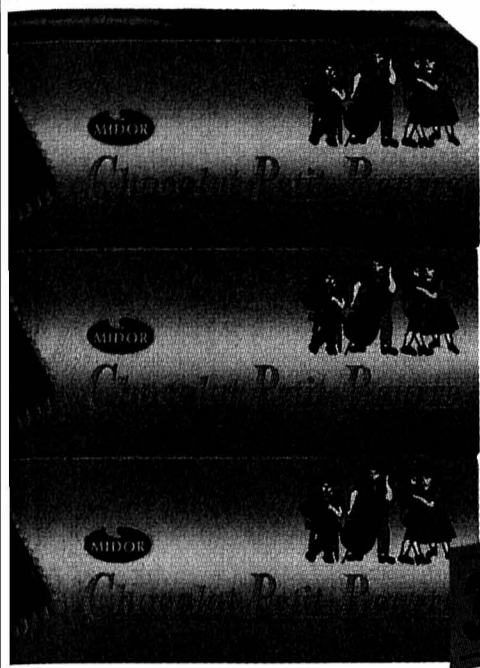


Cervelas
élaborés en Suisse
avec de la viande suisse
2 pièces/200 g
1.50
au lieu de 2.30

Sur l'Ice Tea en
poudre
en sachet de recharge
et en minipack
1.40 de moins
Exemple:
1 kg
5.40
au lieu de 6.80



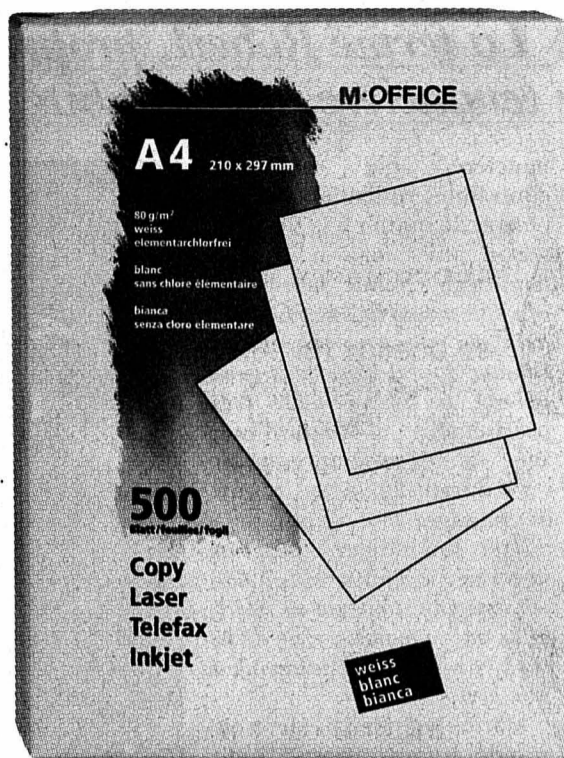
2.7 au 8.7



JUSQU'À ÉPUISEMENT
DU STOCK!
Chocolat Petit-Beurre
le lot de 3 x 150 g

4.80

au lieu de 7.20



Sur le papier à photocopier
500 feuilles **2.- de moins**
2500 feuilles **10.- de moins**
Exemple:
M-Office blanc, 500 feuilles

5.50

au lieu de 7.50



Sérés aux fruits
2 x 125 g

1.10

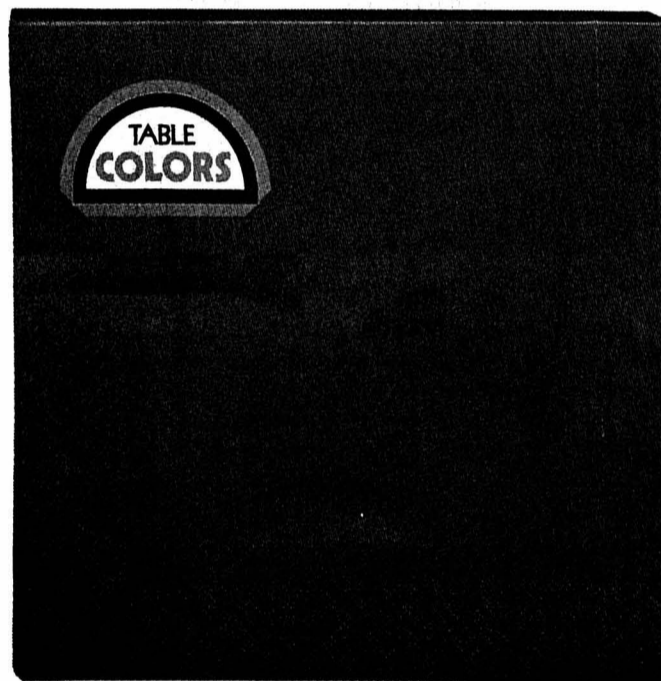
au lieu de 1.50

Sur tout l'assortiment
en papier Table Colors
à partir de 2 articles
-.50 de moins l'un

Exemple:
serviettes en papier bleu
40 x 40 cm/30 pièces

2.-

au lieu de 2.50



JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!
Produit de vaisselle
à la main Manella
le lot de 3

7.60

au lieu de 9.60



Sur tous les produits
pour la douche Kneipp
à partir de 2 articles
1.50 de moins l'un

Exemple:
baume douche avec l'huile
naturelle de rose sauvage
200 ml

6.-

au lieu de 7.50



S

O

R

G

E

N

A

LA VUE-DES-ALPES

Chineurs au Pré-Raguel



La traditionnelle brocante de la fin juin a déployé ses merveilles ce week-end sur le parking du Pré-Raguel, à quelques encablures du col de La Vue-des-Alpes. Quelque 80 exposants venus de partout ont proposé leurs articles de qualité à un très nombreux public de chineurs. Que ce soit «juste pour voir» ou avec l'intention précise de compléter leur collection, les visiteurs ont apprécié déambuler parmi les nombreux stands placés sous tente ou à l'extérieur. /phc PHOTO CHOPARD

LE PÂQUIER

Comptes favorables

Dernière commune du Val-de-Ruz à soumettre ses comptes 2001 à l'appréciation de son Conseil général, Le Pâquier se livra à cet exercice ce soir avec le sourire aux lèvres. L'exécutif a en effet constaté que le déficit présumé pour l'an dernier s'était en fait mué en un bénéfice de quelque 40.000 fr. pour un total de recettes d'un million et demi.

Les impôts sont venus passer par là, transférant de la poche des contribuables dans l'escarcelle communale un montant de 5% supérieur aux prévisions. Le coût de l'enseignement et de la formation est aussi en baisse, ce qui était déjà dans l'air du temps dans un village autrefois durement taxé dans ce domaine. Quelques nominations compléteront cette séance d'avant les grandes vacances. /phc

RÉGION PRATIQUE

URGENCES

- Police 117.
- Urgences-santé-ambulance 144.
- Feu 118.
- Intoxication 01 251 51 51.
- VAL-DE-RUZ
- Pharmacie de service: du 1er Mars, Geneveys-s/Coffrane, 032 857 10 09, jusqu'au 5.7.

AGENDA

AUJOURD'HUI

■Fontaines Dès 19h au collège, exposition des travaux des élèves sur le thème de la non-violence. A 20h, «Tou-wongka», comédie musicale avec les écoles et la troupe Troup'Badour.

DEMAIN

■Fontaines Dès 19h au collège, exposition des travaux des élèves sur le thème de la non-violence. A 20h, «Tou-wongka», comédie musicale avec les écoles et la troupe Troup'Badour.
■La Vue-des-Alpes A 18h, rencontre oecuménique à la chapelle.

«Cette ferme, c'est toute ma vie!»

Noiraigue ■ La ferme Robert, propriété du canton, va être rénovée de fond en comble. Sa tenancière, qui y habite depuis 1951, se retrouvera sans emploi

Par
Françoise Kuenzi

Le grand-duc vous y accueillait de son œil narquois, quelques biches effarouchées s'enfuyaient à vos cris d'enfant et des sandwiches jambon-beurre à moitié écrasés dans votre sac à dos vous mettaient, à midi, l'eau à la bouche: qui n'a pas ce souvenir d'une course d'école à la ferme Robert? La grande bâtisse, son intérieur sombre, sa cuisine fumante et ses animaux empaillés: une page d'histoire du Val-de-Travers va se tourner, puisque le canton, propriétaire, prévoit l'an prochain d'investir 1,5 million de francs dans un assainissement total.

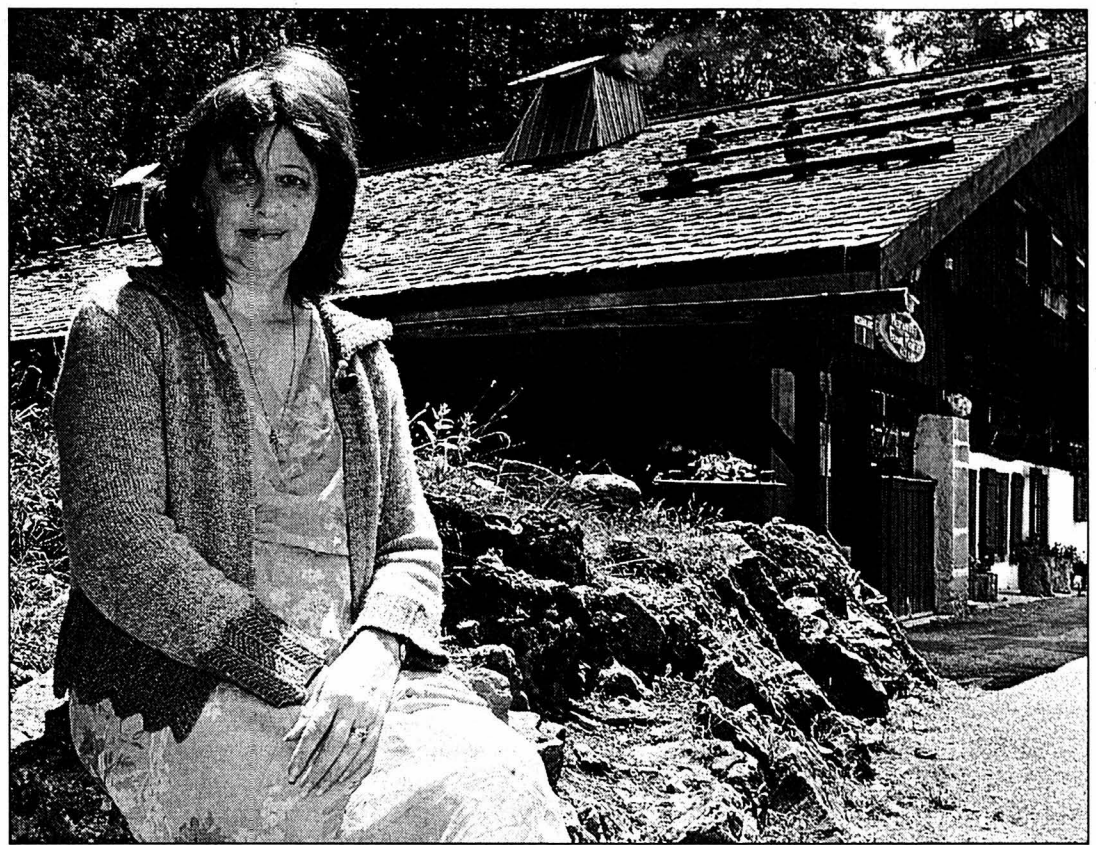
Mais si la ferme Robert ressortira transformée de ce lifting, une vie s'écroule pour Mary-Claude Glauser Dias, tenancière, qui se voit contrainte, résiliation de bail oblige, de quitter à la fin de la saison une maison qu'elle considère comme la sienne.

«J'y suis arrivée le 1er mai 1951 avec ma grand-maman, Esther Glauser, qui fut l'âme de la ferme Robert», se souvient-elle très précisément. Aujourd'hui, âgée de 55 ans, après avoir servi durant 22 ans les clients de passage, elle s'appête à ranger son tablier. «Je pleure sans cesse, je n'arrive plus à dormir. Imaginez: toute ma vie est ici. Et ce qui m'inquiète, c'est de ne pas pouvoir retrouver de travail, à mon âge.»

Mariée et maman de trois grands enfants, Mary-Claude est amère. Elle a l'impression que son sort n'intéresse personne à l'Etat. «Depuis des années, je réclamais une douche. En vain. Cet été, la ventilation ne marche pas, il y a des écoulements d'eau, mais tout le monde s'en fiche. On ne m'a même pas ouvert l'eau à la fontaine, dehors!»

La concurrence d'Expo.02

La preuve que des travaux sont nécessaires. La tenancière ne le nie pas. Mais c'est la manière dont on la met à la porte qui la rend triste. «La conseillère d'Etat Sylvie Perrinjaquet et l'intendant des bâtiments, Philippe Donner sont venus deux fois. La première fois à la fin de l'année dernière. Ils ont dit que c'était vétuste, et 15 jours plus tard, fin décembre, je recevais ma lettre de résiliation de bail, pour fin 2002. En mars, Madame Perrinjaquet est revenue pour discuter avec moi, m'a dit qu'on allait m'aider à retrouver un emploi, mais depuis personne ne m'a contactée.»



Mary-Claude Glauser Dias devant «sa» ferme Robert, où elle vit depuis sa tendre enfance: à 55 ans, elle doit retrouver un emploi. PHOTO LEUENBERGER

Coups de griffes

Bâtie en 1750 au pied du Creux-du-Van, la ferme Robert est un véritable symbole du patrimoine neuchâtelois: c'est là, en 1770, que le bûcheron David Robert tua le dernier ours de la région. Un bardeau de bois porte encore les traces des griffes de l'animal, qui ne trépassa pas tout seul: les blessures infligées à son bourreau furent telles que celui-ci en mourut également... /frk

Sans compter que les derniers étés ont été catastrophiques: «Il y a eu Lothar, qui a entraîné la fermeture des chemins, et cette année il y a l'Expo: elle me prend toutes les classes.» Et comme si elle avait encore besoin de mauvaises nouvelles, Mary-Claude a attendu en vain, jeudi dernier, une classe de 41 élèves alémaniques qui avaient réservé pour manger. «J'avais préparé onze poulets, et ils ne sont pas venus!»

Petit rayon de soleil: sa fille vient d'obtenir son CFC, confie Mary-Claude. Qui essaie malgré tout d'aller de

l'avant: «J'aimerais retrouver un travail dans un home.» Mais elle n'oubliera jamais sa vie à la ferme Robert. «Du temps de mes grands-parents, on passait l'été ici, puis on redescendait en traîneau jusqu'à Noiraigue, dans la neige. A Pâques, on remontait. Aujourd'hui, on y est toute l'année, mais on travaille seulement cinq mois, pour dire la vérité. Les sept mois restants, on doit vivre avec ce qu'on a gagné en été, et c'est de plus en plus difficile, depuis qu'il n'y a plus les animaux et que le car postal ne vient plus.»

La tenancière l'avoue: elle a

du mal à payer ses factures. Mais elle se demande si le projet d'assainissement prévu fera davantage venir les gens...

No comment!

De son côté, la conseillère d'Etat Sylvie Perrinjaquet, qui avait très brièvement évoqué le sujet lors de la dernière session du Grand Conseil – la somme de 1,5 million figure dans le plan financier 2002-2005 –, se refuse à tout commentaire et juge «prématuré» de donner davantage d'informations sur les travaux qui seront entrepris. /FRK

Entrepreneurs et anciens mécènes

Fontainemelon ■ Il y a un siècle, la famille Robert faisait don au village d'un temple et d'une cure. La paroisse fêtera l'événement samedi

L'histoire du temple de Fontainemelon fait partie de celle d'un village industriel qui a estimé, à la fin du XIXe siècle, que le moment était venu de se doter d'un lieu de culte protestant. Cela en raison de son développement autour de la fabrique horlogère fondée par la famille Robert. Les arrière-petits-neveux des fondateurs

de cette entreprise ont donc soutenu la création de la paroisse en 1902, ainsi que la construction du saint lieu et de la cure attenante.

Un siècle après, Fontainemelon va se souvenir de cet esprit pionnier en faisant la fête à son temple. Samedi prochain, soit un siècle jour pour jour après la consécration de l'édifice, les paroissiens et la

population se réuniront pour diverses activités festives. Comme l'affirme le pasteur Gilles Bourquin, cette fête est une opération collectivement organisée entre les autorités réformées et politiques villageoises. La commune étant bien sûr propriétaire du temple.

«Nous avons choisi non seulement de rendre hommage à tous

ceux qui ont fait vivre cette paroisse pendant 100 ans, mais aussi de penser à son avenir», a expliqué le pasteur. C'est ainsi que l'exposition rétrospective prévue dans le clocher sera assortie d'un appendice imaginant le temple en 2102. L'histoire du bâtiment est désormais bien connue au village, en particulier grâce au travail que l'historien Maurice Evard a mené il y a quelques années et qu'il a concrétisé dans un livre richement illustré.

Les patrons de la fabrique d'horlogerie d'alors, Auguste-Charles et Paul Robert-Tissot, ont donc fait don il y a un siècle d'un temple construit selon l'architecture en vigueur au début du XVIIe siècle dans le Val-de-Ruz. Parallèlement, la paroisse s'est constituée avec comme premier pasteur Albert Lequin, de Savagnier.

A l'époque, l'Eglise réformée était divisée en deux communautés, l'une nationale et l'autre indépendante. C'est la première qui allait prendre possession du temple, et cette situation a perduré jusqu'à la fusion de 1942. Le président du Synode, le pasteur Dubois, a consacré

l'édifice le 6 juillet 1902, et, la même année, la société de couture Zambézia a organisé la première vente.

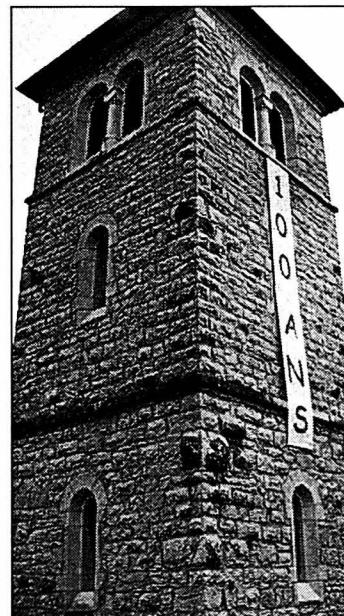
L'histoire de la paroisse, relate son ancien président Raymond Vuilleumier, est ensuite agrémentée de ministères de grands hommes, comme le pasteur Bauer. Mais ce centenaire survient aussi en pleine reconstruction de l'Eglise réformée neuchâteloise. «Si les fidèles le veulent, cette paroisse disparaîtra l'an prochain après 101 ans d'existence», a rappelé Gilles Bourquin. Sans pour autant reléguer le temple et le passé du village aux oubliettes. /PHC

Le pas de la foi

Affirmer son engagement spirituel est aussi une démarche courageuse. C'est pour le montrer que la paroisse de Fontainemelon proposera à chacun samedi de 14h à 17h de descendre le clocher du temple au moyen d'une tyrolienne. Les personnes tentées par «ce pas de la foi», comme l'indique en souriant le pasteur Gilles Bourquin, passeront au préalable par l'exposition de photos montée dans le clocher. La paroisse retracera ses différentes étapes et lancera un petit clin d'œil vers son avenir. Il va de soi qu'il sera aussi possible de des-

cendre par les escaliers après avoir admiré ces documents.

Le programme prévoit encore un culte à 17 heures, présidé par le pasteur Bourquin et mis en musique par Philippe Thommen, à la trompette, et Roland Châtelain à l'orgue. Le thème de la prédication sera à la fois tourné vers le passé et l'avenir. «Le futur est une réalité à affronter pour éviter de tomber dans la nostalgie», a indiqué le pasteur. Après la cérémonie, un apéritif animé par la fanfare L'Ouvrière sur le parvis précédera un repas officiel pris à la salle de gymnastique. /phc



Depuis quelques jours, la banderole du centenaire flotte sur le clocher. PHOTO CHOPARD

PUBLICITÉ

Appuyez sur la détente

- gymnastique individuelle
- sauna, bain turc, lits solaires
- PUMPING
- body forming

FITNESS-CENTRE

MAX BOEGLI
Beaux-Arts 4 - Neuchâtel
Tél. 032 / 724 76 36

Abonnements au mois (sans contrat) pour dames et messieurs • Première séance gratuite sans engagement • Parking à proximité immédiate.

COLOMBIER

Epidémie chez les aspirants sous-off

Vingt aspirants sous-officiers de l'école d'infanterie territoriale 202 à Colombier, âgés de 20 à 23 ans, sont malades. Tous sont févreux, souffrent de maux de tête et de diarrhée. «Pour l'instant, outre les symptômes, nous ignorons toujours si l'infection dont ils souffrent est d'origine bactérienne ou virale», commente Marco Oswald, suppléant du chef de la communication des forces terrestres.

Hospitalisation

Les premiers cas ont été enregistrés vendredi dernier. «Dix soldats présentant en effet tous ces symptômes ont été examinés et soignés à l'infirmerie de la place d'armes de Colombier. Tous ont néanmoins pu rentrer chez eux pour le week-end. La plupart se sont rendus chez leur médecin de famille. Deux d'entre eux, dont l'état avait empiré, ont dû se faire hospitaliser», précise Marco Oswald.

Hier, 20 aspirants sous-officiers présentaient à leur tour les mêmes symptômes. «Le médecin de la place d'armes les a aussitôt examinés», explique le lieutenant Breguet. «Les tests n'ayant rien donné, nous sommes toujours dans le bleu.»

Recherches approfondies

Le stade et l'intensité des douleurs varient selon les soldats. «Le médecin a ordonné différents examens pour définir l'origine de l'infection.» Et le suppléant du chef de la communication des forces terrestres de conclure: «En fonction des résultats, des recherches approfondies seront peut-être nécessaires.» /chm

LARÉGION PRATIQUE

URGENCES

- Police 117.
- Urgences-santé et ambulance 144.
- Feu 118.
- Intoxication 01 251 51 51.
- DISTRICT DE BOUDRY
- Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, le n° gratuit 0800 832 800 renseigne. Médecin de garde Basse-Areuse: 079/387 21 00. Médecin de garde Côte neuchâteloise: 144. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 032 835 14 35. Dentiste de garde: 032 722 22 22. Hôpital de la Béroche: 032 836 42 42. Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- ENTRE-DEUX-LACS
- Pharmacie de garde: de la Tour, La Neuveville, 032 751 24 24, jusqu'au 7.7.
- Permanence médicale: votre médecin habituel. Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- DISTRICT DE LA NEUVEVILLE
- Police cantonale: 032 751 75 81.
- Médecin de garde: durant la semaine, chaque médecin assure la garde de ses patients.
- Pharmacie de service: voir Entre-deux-Lacs. Le soir pendant la semaine uniquement sur appel téléphonique préalable.

BIBLIOTHÈQUES & LUDOTHÈQUES

- Auvornier Bibliothèque pour enfants: lu/ve 15h30-17h, me 14-15h30.

Par
Christiane Meroni

Mélisse, marjolaine, camomille, sauge, estragon, menthe, origan, sarriette, thym, valériane, coriandre, citronnelle, basilic, lavande, bourrache, absinthe... Les mots chantent. Les plantes exhalent. Le jardin enchante.

Perdu au milieu d'une nature qui n'en finit plus de jaunir, le home de Chantevent domine la Béroche, autorise le regard à se noyer dans le lac de Neuchâtel et fleurit la vie. «L'âge, comme la jeunesse, n'est pas un laps de temps mais un état d'esprit», confie Mary-Claude Aubert. La jeune femme cueille une cerise puis caresse, du bout des doigts, les feuilles étrangement découpées d'un géranium mentholé. Les rayons du soleil matinal se mettent soudain à jouer avec les branches des arbres. Le jardin vibre, chatouillé qu'il est par l'intrigant.

Le voyage au pays des sens commence. Une approche s'engage entre l'olfaction et l'émotion. Certaines odeurs stimulent la vigilance. Débordant d'activité, le monde extérieur rejoint l'émotionnel. Le jardin de Chantevent est un lieu magique et privilégié.

«Mérite citoyen»

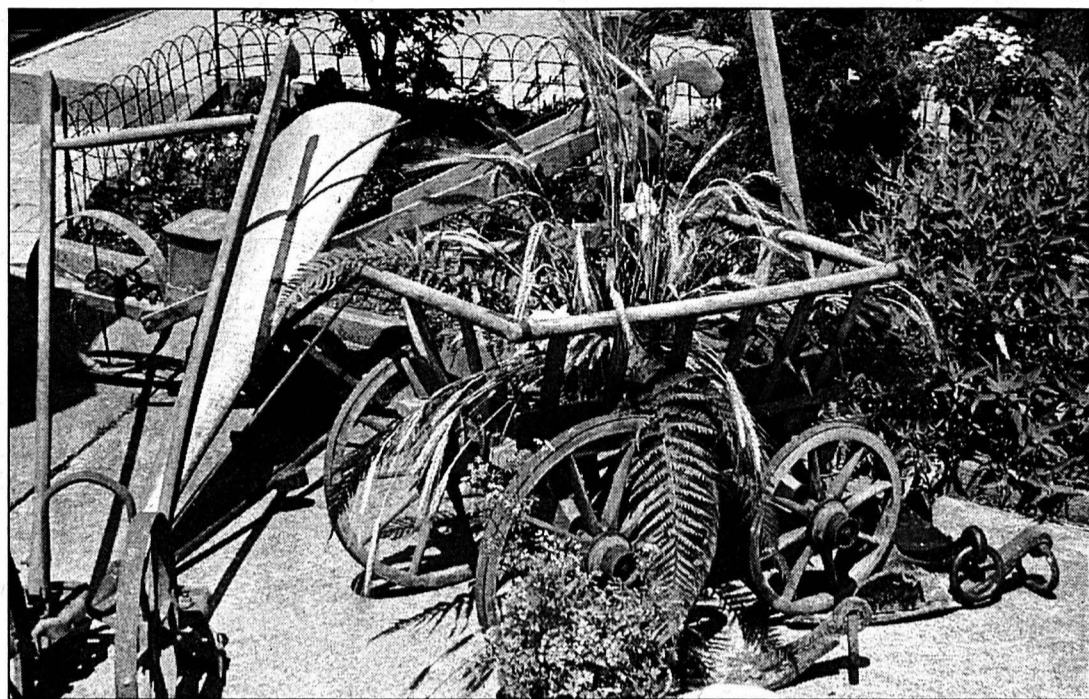
Le jardin est né d'un projet de développement et d'animation, lancé l'an dernier par l'UBS, aux associations ou institutions neuchâteloises. Chantevent n'a pas gagné le concours. Mais, sitôt rentré de son premier voyage au pays des sens, le home était prêt à repartir. «Notre jardin fut un réel lieu de rendez-vous. Il privilégia si

bien le monde dit actif et le monde institutionnel, plus méditatif, qu'il était hors de question de le laisser à l'abandon!» Pour Mary-Claude et Pierre Aubert, initiateurs du projet et propriétaires du home médicalisé, «l'important était que cette démarche s'inscrive dans la durée».

Intergénération

Le jardin aromatique de Chantevent lie aussi les générations. Pour Marie-Christine Porret et Marianne Zwahlen, respectivement aide-soignante et éducatrice spécialisée au home, ce thème a beau être récurrent, il n'en est pas moins important. «Réunir les résidents et les enfants des classes primaires de Fresens s'est avéré particulièrement enrichissant. D'autant que nous avons toujours gardé en mémoire les objectifs élaborés avec l'institutrice pour l'année scolaire en cours».

Entreprise «citoyenne», le jardin de Chantevent n'a pas été créé uniquement pour être désherbé. Outre la récolte des plantes, le désher-



Le jardin de Chantevent, ouvert à tous, offre plus de 25 espèces d'herbes aromatiques différentes. PHOTO SP

bage et les visiteurs admiratifs des couleurs et des senteurs, Mary-Claude et Pierre Aubert veulent favoriser, à long terme, les échanges humains.

«D'institution à institution, de génération à génération, de ville à campagne, d'école à école. Mais aussi pour seconder l'ouverture et se préparer à une heureuse retraite. Dût-elle se passer dans un lieu de vie. Et Mary-Claude de renchérir. Nous souhaitons aussi développer la recherche dans l'application des arômes. Et, au

sens large, dans nos vie. Préventivement et thérapeutiquement d'ailleurs!»

Viellir est un projet à long terme dont l'exécution occupe toute la vie, a dit un jour le poète. Un seul petit détour au jardin de Chantevent suffit pour aromatiser le chemin! /CHM

PUBLICITE

Paris Spécial été

- 🕒 1 nuit gratuite
- 🚆 Train + 4 jours / 3 nuits dès **Fr. 255.-**
- 🕒 Pour tout séjour dès 3 nuits

Croisière gratuite

Agence de voyages **croisitour** L'esprit des villes **FRANTOUR**
Les artisans de l'évasion

Inscriptions et programme détaillé:

St-Honoré 2 Neuchâtel Tél. 032 723 20 40	Serre 65 La Chaux-de-Fonds Tél. 032 910 55 66	Dr-Schwab 1 Saint-Imier Tél. 032 941 45 43
--	---	--

La fleur qui passe par la tête?

Samedi dernier, Chantevent a fait la fête. Le home a aussi organisé un concours des senteurs, ouvert aux adultes et aux enfants. Les gagnants adultes sont: 1. Marc-Henri Mayor, de Saint-Aubin; 2. Carole Moullet, de Peseux; 3. Béatrice Risold, de Saint-Aubin; 4. Claudine Huguenin, de Saint-Aubin.

phaël Rognon, de Corcelles-Cormondrèche; 4. Yannick Risold, de Saint-Aubin.

Au fait, quelle est la fleur qui passe par la tête? La pensée, bien sûr. Heureusement que Marie-Louise Reutter, de Bevaix, gambergea à souhait! /chm

Le jardin aromatique est ouvert à chacun. Home médicalisé Chantevent, 2027 Fresens. Tél. 032 835 28 95. www.chantevent.ch - e-mail: info@chantevent.ch

Soleil, «Art et plage...»

Saint-Blaise ■ Les trois garderies et les écoles infantine et primaire ont participé à la Fête de la jeunesse



Très applaudis, les enfants ont défilé à travers les rues du village. PHOTO SP

L'édition 2002 de la Fête de la jeunesse de Saint-Blaise s'est déroulée vendredi. Expo.02 oblige, les élèves du village, représentés par les trois garderies, l'école infantine et l'école primaire, se sont transformés en artistes-peintres pour symboliser le thème choisi: «Art et plage...»

Emmenés par l'association musicale l'Helvetia de Saint-Blaise, les artistes en herbe ont déambulé à travers les rues du village. Tous se sont ensuite retrouvés dans la cour du collège de Vigner. Une magnifique sérénade, agrémentée d'une prestation musicale donnée en la circonstance par les jeunes de l'école de musique, s'en est suivie.

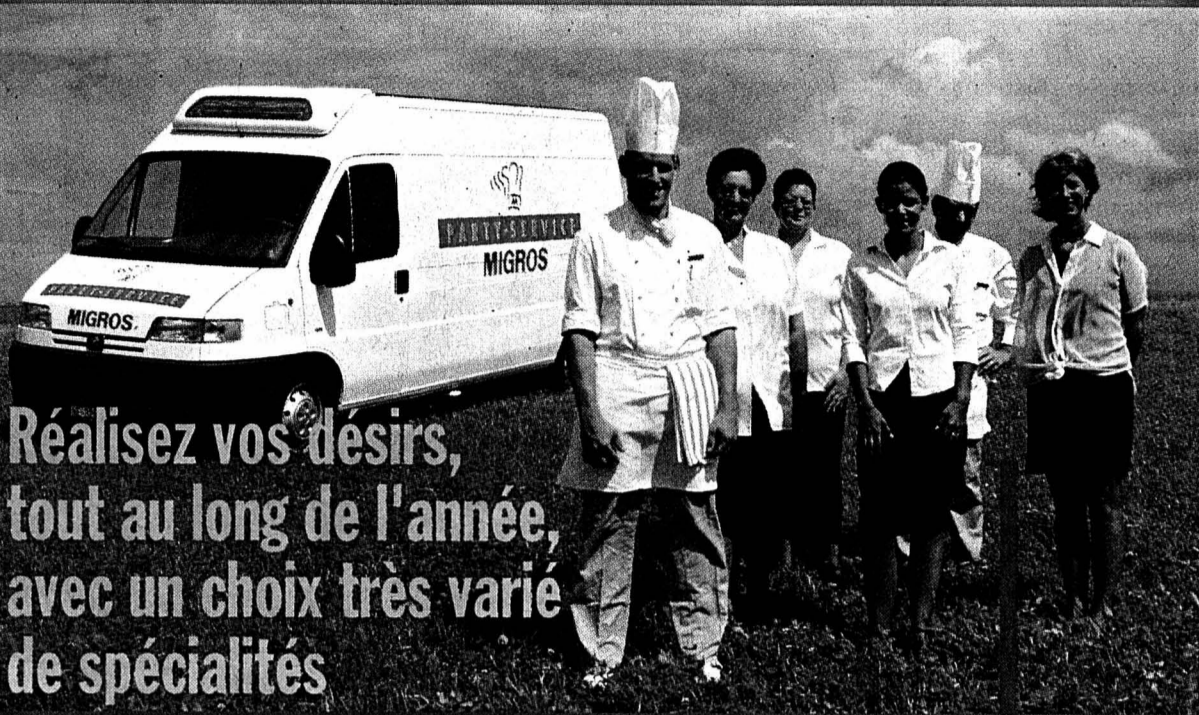
Parents et enfants se sont finalement retrouvés autour des cantines et de la disco, histoire de poursuivre cette magnifique soirée estivale dédiée à la jeunesse. /comm-chm



PARTY-SERVICE

MIGROS

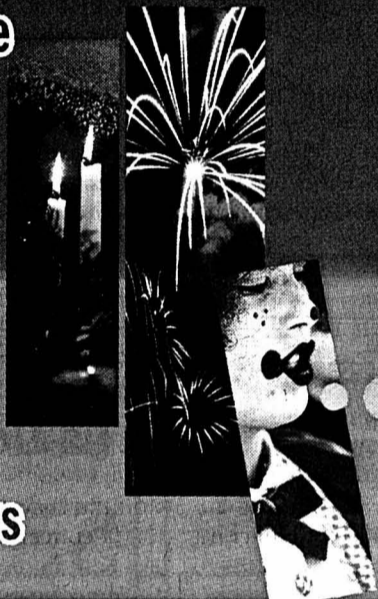
Société coopérative Migros Neuchâtel-Fribourg



Réalisez vos désirs, tout au long de l'année, avec un choix très varié de spécialités

Faites appel à notre service traiteur, pour vos...

- mariage
- anniversaire
- baptême
- cocktail
- soirée à thème
- événements divers



Passée 3 jours à l'avance votre commande sera prête à temps et vous pourrez l'emporter. Ou alors profitez de l'expérience de notre brigade, qui se déplace à l'occasion de vos fêtes

du 1^{er} au 6 juillet

venez découvrir l'efficacité de nos prestations dans le mall du centre commercial. Un stand d'information, présentation de divers plats et des dégustations vous attendent à...

marin
centre



Cécité de l'enfant

Un seul franc suffit pour procurer à un enfant vivant dans le « Tiers monde » une capsule de vitamine A et ainsi le protéger de la cécité.

Peut-il compter sur votre aide?

CBM Mission chrétienne pour les aveugles
Case postale, 2002 Neuchâtel
Tél. 032 724 84 12, Fax 032 724 84 14
CP 87-192253-5

Fust® Soldes
Commande directe par www.fust.ch avec droit d'échange!

Rabais géants sur les modèles d'exposition et de fin de série!

<p>Louez aujourd'hui achetez demain</p> <p>505.- 279.-</p> <p>Vous économisez 44%</p> <p>Réfrigérateur Novamatic KS 134-Ra4</p> <ul style="list-style-type: none"> • Capacité utile de 134 litres et casier à congélation* No art. 107570 	<p>Louez aujourd'hui achetez demain</p> <p>990.- 555.-</p> <p>Vous économisez 43%</p> <p>Lave-linge Novamatic WA 163</p> <ul style="list-style-type: none"> • Capacité 3 kg 	<p>Louez aujourd'hui achetez demain</p> <p>660.- 399.-</p> <p>Vous économisez 39%</p> <p>Congélateur Bauknecht GKB 1309</p> <ul style="list-style-type: none"> • Contenance 108 litres • Commutateur de surgélation rapide No art. 123500
---	---	--

Top Service FUST: • Livraison, raccordement, encastrement, conseils d'agencement, réparation et démontage. Demandez une offre de reprise. Prix bas garantis • Possibilité de garantie complète jusqu'à dix ans

• Louer au lieu d'acheter • Nous réparons toutes les machines, où que vous l'avez achetée!

Choix géant: • pour logements achetés ou loués • toutes les normes d'encastrement

• rabais de quantité pour achats importants • toujours des occasions et appareils d'exposition

Marin, Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26. 032 756 92 40. Bienne, rue Centrale 36*. 032 328 73 40. Bienne, EUROFust, route de Soleure 122*. 032 344 16 00 (*jeudi ouverture nocturne jusqu'à 21 h). La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, bd des Eplatures 44. 032 924 54 24. Neuchâtel, chez Globus (Armourins). 032 727 71 30. Réparation et remplacement immédiat d'appareils. 0848 559 111. Possibilité de commande par fax 071 955 54 44. Emplacement de nos 130 succursales: tél. 0848 559 111 ou www.fust.ch 143-756427/444

Achetez et collectez des points Bonus commande directe www.fust.ch

ENSEIGNEMENT ET FORMATION

SEJOURS LINGUISTIQUES

SLC Juniors - Adultes - Groupes
19 ans d'expérience
Demandez la documentation

Irlande Angleterre Ecosse Malte SLC, Swiss Language Club
Australie Nouvelle-Zélande Montreux
Allemagne Suisse allemande Tél. 021/963 65 00

www.swisslanguageclub.ch 114-700074/ROC

THE BALKAN SCHOOL OF ENGLISH

PRÉPARATION AUX DIVERS EXAMENS DE CAMBRIDGE DONT:

BEC II
Lundi et jeudi
20h15 à 21h45

BEC III
Mardi 20h00 à 21h30
Jeudi 20h00 à 21h30

10% de rabais pour toutes inscriptions avant le 31.07.2002

Autres cours et horaires sur demande

Evole 13 - Neuchâtel - 032 724 78 20
www.balkanschool.com

En contact avec...
...161 000 lecteurs!
EXPRESS L'impartial *Quotidien Juron *JOURNALS

croisi CAR

LE CAR EN CROISIÈRE

VOYAGES DE PLUSIEURS JOURS:

Grand Prix de France de F1 à Magny Cours (20-21 juillet, 2 jours) Fr. 530.-
Le Tour de Suisse (1-4 août, 4 jours) Fr. 660.-
Appenzell (17-18 août, 2 jours) Fr. 240.-
Le Rhin en Flammes, voyage du 50^e (14-16 septembre, 3 jours) Fr. 475.-
Le Tyrol - Ellmau (2-6 octobre, 5 jours) Fr. 660.-
La Toscane (9-13 octobre, 5 jours) Fr. 730.-
Course surprise (26-27 octobre, 2 jours) Fr. 250.-

COURSE D'UN JOUR EN JUIN-JUILLET:

Le Bürgenstock (je 27.6) Fr. 47.-/42.-, car et visite.
50^e anniversaire de Croisicar (sa 29.6) gratuit, portes ouvertes avec collation.
Davos vu du haut de Schatzalp (ma 2.7) Fr. 98.-, car, funiculaire et repas.
Au fil de l'eau (ve 5.7) Fr. 89.-/85.-, car, bateau et repas.
Un clin d'œil du Niesen (me 10.7) Fr. 99.-, car, funiculaire et repas.
Lauerz par le Glaubenberg (di 14.7) Fr. 74.-/70.-, car et repas.
Le Monte Tamaro (je 18.7) Fr. 98.-/92.-, car, télécabine et repas.
Les 4 cols (me 24.7) Fr. 83.-/78.-, car et repas.
Les Grisons (sa 27.7) Fr. 89.-/83.-, car et repas.

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS

Neuchâtel • Rue Saint-Honoré 2 • Tél. 032 723 20 40
La Chaux-de-Fonds • Serre 65 • Tél. 032 910 55 75
Le Lode • D.-JeanRichard 31 • Tél. 032 931 53 31
Saint-Imier • Dr-Schwab 1 • Tél. 032 941 45 43

Mot caché

Solution: Le mot à former de la grille avec les lettres inutilisées est:
TORRÉFIER

02/07/02

ENSEIGNEMENT ET FORMATION

Valorisez vos compétences par un diplôme

Cours du soir à
Neuchâtel

MANAGEMENT OPERATIONNEL

Gestion & Comptabilité générale
Economie, Droit, Comptabilité générale, Business Plan

Marketing & Communication
Marketing, Vente, Relations Publiques, Publicité

Management & Ressources Humaines
Management, Ressources Humaines, Communication, etc.

Management de Projet
Conduite de projet, Planification, Négociation, Organisation, etc.

Cefco est membre de la Fédération Européenne Des Ecoles

Formation supérieure qualifiée comme :

- Adjoint(e) de Direction
- Manager Opérationnel

CEFCO Centre Formations Commerciales
Siège central : Ch. Cèdres 3, CP, 1000 Lausanne 9
Fax 021/643 77 09 Tél. 021/643 77 00
www.cefco.ch 022-457508/OUO

DEVENEZ ESTHÉTICIENNE

ÉCOLE INTERNATIONALE ESTHÉTIQUE MASSAGE

ADAGE-YLANG

Rue de Neuchâtel 39
2034 Peseux
079 633 35 45
Fax 032 730 10 69

006-363958

Veillez m'envoyer votre documentation (jour, 1/2 jour, soir)

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____

La santé bernoise manque de diplômés

Berne ■ *Personnel trop peu nombreux et trop mal payé*

Les mesures adoptées il y a un an pour améliorer la situation professionnelle du personnel soignant (Apers) bernois vont dans la bonne direction. Mais la pénurie de personnel diplômé, le manque de temps et la situation salariale exigent d'autres mesures, a estimé, hier, le conseiller d'Etat Samuel Bhend, directeur de la Santé publique (SAP).

Le résultat final de l'étude Apers met en évidence des réalités très contrastées selon les groupes de professions, les champs d'activités et le type d'institution. Cependant, le manque de personnel diplômé constitue le problème principal dans presque tous les types d'institutions et secteurs de soins. L'étude conclut qu'il faudrait créer 280 postes supplémentaires. Actuellement, sur l'ensemble du canton de Berne, quelque 17.000 personnes se partagent un peu plus de 11.000 postes à plein temps, dans environ 400 institutions.

L'étude Apers a permis, pour la première fois, une vaste comparaison intercantonale

des salaires. Les traitements bernois ont été comparés avec les salaires d'hôpitaux aigus de sept autres cantons. Résultat: ils se trouvent dans le tiers inférieur du classement. En fait, si les salaires de départ sont plutôt élevés, comparativement à la moyenne, les traitements des collaborateurs expérimentés sont par contre sensiblement plus bas.

Le Conseil exécutif a pris connaissance des conclusions de l'étude et chargé la SAP d'étudier les conséquences des mesures supplémentaires possibles, en matière de finances et de personnel. La SAP évaluera notamment et surtout: l'établissement d'une nouvelle échelle des traitements; la prolongation du versement de l'allocation mensuelle aux titulaires d'un diplôme reconnu; l'augmentation des effectifs; les manières de valoriser l'image des professions de la santé.

Samuel Bhend a souligné, en conclusion, que le canton de Berne est sans doute le seul à avoir analysé aussi précisément la situation d'un groupe professionnel aussi important pour toute la société. /comm-dom

Des places à prendre

Berne ■ *Il n'est pas trop tard pour un apprentissage*

Il n'est pas trop tard pour trouver une place d'apprentissage dans le canton de Berne: si 7142 contrats ont déjà été signés pour la prochaine rentrée, l'Office cantonal de la formation recense effectivement encore 780 places disponibles.

Des apprentis sont recherchés en particulier dans des professions telles que boulanger-pâtisseries, couvreur, assistant d'hôtel, maçon, monteur sanitaire et menuisier. Il reste, par ailleurs, quelques disponibilités dans les mé-

tiers, plus rares, de papetier ou d'assistant en médecine vétérinaire. Les jeunes en quête d'une formation trouveront des informations détaillées, sur les places vacantes, sur internet (www.erz.be.ch/formation-professionnelle), ou auprès du Service d'information sur les places d'apprentissage du Jura bernois, à Saint-Imier, au tél. 032 941 20 51. Enfin, comme les années précédentes, une ligne «info-service» est ouverte au tél. 031 633 87 00, jusqu'au 10 août, du lundi au vendredi, de 8h à 12h et de 13h30 à 17h. /comm-réd

Plaisir et découvertes au bazar du Devens



Le Devens, maison d'accompagnement en alcoologie de l'Armée du Salut, a vécu samedi, à Saint-Aubin, sa manifestation du début de l'été sous le thème des fruits et des légumes. Outre des stands regorgeant de produits du jardin, le bazar du Devens a également reçu de nombreux invités. Parmi lesquels une souffleuse de verre et deux jeunes forgerons du Musée de fer de Vallorbe, qui ont travaillé dans la forge d'époque. /chm

PHOTO MARCHON

Trop de sinistres criminels!

Saignelégier ■ *Sur le front des dommages, l'année 2001 a été relativement clémente pour l'Assurance immobilière du Jura*

Par Michel Gogniat

Le Jura, avec Neuchâtel, détient une triste palme au niveau des incendies: ceux provoqués intentionnellement, ou non élucidés: voilà ce qu'affirme Jean Bourquard, directeur de l'Assurance immobilière du Jura (AIJ). Ce dernier a jeté un regard sur l'année 2001, qui fut relativement clémente. Quant à la concentration des corps de sapeurs-pompiers, elle suit son bonhomme de chemin...

Dommages naturels. L'an passé, les dommages dus aux éléments naturels ont été assez faibles puisque le Jura a connu 250 sinistres, pour environ 400.000 francs de dégâts. Si l'on songe que l'orage de grêle de juin 2000 a provoqué 1060 cas et une facture de 3,5 millions, puis que Lothar, le célèbre coup de vent de décembre 2000, a engendré l'ouverture de 5600 dossiers, pour 21,5 millions de dommages, on comprend la satisfaction prudente du directeur de l'AIJ. Pour ce genre de dommages, l'AIJ a d'ailleurs créé une réserve de 9,3 millions de francs. D'autre part, elle a mis en place une stratégie (intitulée «Manifeste») qui permet de limiter les dégâts naturels en proposant, par exemple, des matériaux résistants à la grêle...

Trop d'incendies. Jean Bourquard se montre plus mitigé pour ce qui est des incendies.



Le directeur de l'AIJ, Jean Bourquard, déplore le fait qu'il y ait trop d'incendies intentionnels dans le canton.

PHOTO GOGNIAT

L'an passé, le feu et la foudre ont provoqué pour 3,8 millions de francs de dégâts (la moyenne est de 4,6 millions depuis 20 ans). Mais il constate que trois sinistres importants sont d'origine criminelle et que les causes n'ont pas été élucidées dans deux autres cas. Ces cinq sinistres représentent plus du tiers des coûts du feu!

Résultat financier. L'AIJ, qui assure 32.700 bâtiments dans le Jura, boucle sur un bon exercice comptable pour l'année 2001 puisque, après attributions aux différents fonds de réserve, un bénéfice de 2,5 millions est réalisé. Celui-ci ira

alimenter le fonds de réserve ordinaire (850.000 francs), la provision Cire (solidarité entre cantons), pour 1,2 million, nourrira le pool suisse sismique (213.000 francs), et servira à amortir des immeubles (200.000 francs). A relever que les placements boursiers ont chuté (de 2 millions, à 350.000 francs) en raison du marché en chute. Les primes demeurent inchangées, soit 0,6 pour mille pour les bâtiments massifs, et 0,8 pour mille pour les non massifs.

Concentration des corps. Comme l'indique Charles Sester, la concentration des corps

de sapeurs-pompiers (en SIS, soit Service d'intervention et de secours) va bon train. On devrait passer de 81 à 18 SIS dans le Jura. Sur le Haut-Plateau, quatre SIS sont en voie de constitution: l'ouest (Les Bois, Le Noirmont, Les Breuleux, Le Peuchapatte, La Chau et Muriaux), le centre (Saignelégier, Goumois, Les Pommerats et Le Bémont), l'est (Saint-Brais, Montfaucon, Montfaverger, Les Enfers) et la Courtine (Les Genevez, Lajoux, Saulcy), le Clos du Doubs désirant, de son côté, constituer... deux corps au lieu d'un! /MGO

Manif pour deux Francs-Montagnards

Moutier ■ *Les jeunes arrêtés sont toujours sous les verrous*

Il y a dix jours que deux jeunes Francs-Montagnards, de 24 et 26 ans, sont emprisonnés dans les geôles bernoises. Ils sont soupçonnés d'avoir planifié, à Moutier, le sabotage du train transportant les invités de la journée cantonale jurassienne à Expo.02, en voulant lancer un câble sur les fils électriques, un coup que le Béliér avait déjà pratiqué à l'époque.

Dans le cadre de cette affaire, une perquisition a été opérée à Saignelégier, auprès d'une tierce personne qui a été interrogée avant d'être libérée. La police observe la plus grande discrétion dans

cette affaire. Elle se refuse à donner toute information sur le lieu de détention des suspects et l'avancement de l'enquête. «Le juge peut prolonger la détention provisoire s'il estime qu'il existe un danger réel de collusion, de récidive ou de fuite», a indiqué Olivier Cochet, porte-parole de la police bernoise.

Hier, le Béliér s'est insurgé contre cette longue détention. «On ne peut que contester fermement l'arbitraire de telles détentions et les dénoncer vivement. Il s'agit d'une atteinte grave aux droits humains.» Et d'en appeler à une manifestation de solidarité ce soir, à 20h, à la gare de Moutier. /mgo-ats

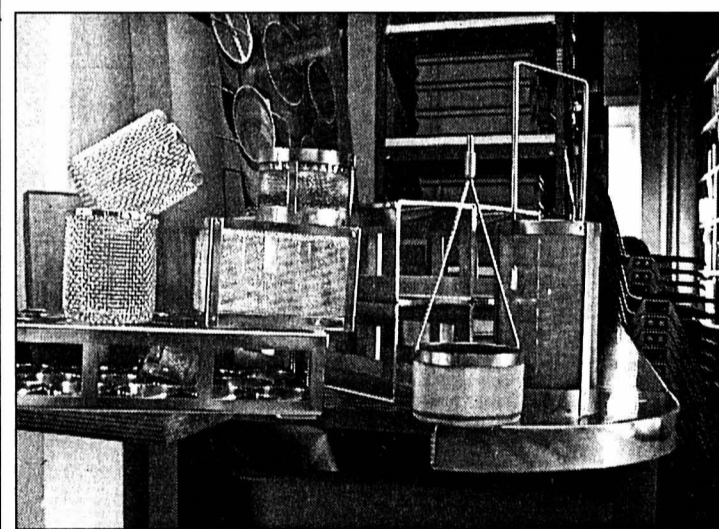
EN BREF

BIENNE ■ **Bacheliers bilingues.** Parmi les 118 bacheliers que le Gymnase allemand de Bienne a fêtés, tout récemment, figuraient quatre jeunes francophones provenant de la région jurassienne. Ludovic Chervet, de Saint-Imier, Samuel Flückiger, de Tramelan, Marc Ganguin, de Moutier et Déborah Porret, de Moutier, ont obtenu une maturité bilingue au terme d'une formation par immersion. /réd

SAINT-IMIER ■ **Chœur anglais et animations pour les enfants.** Le Centre de culture et de loisirs de Saint-Imier propose demain soir, à 19h30 à la collégiale, un concert vocal donné par l'excellent Girton College Choir, de Cambridge. Par ailleurs, dans un tout autre registre, le CCL renouvelle ses animations estivales pour les enfants. Celles-ci auront lieu à la piscine, ces trois prochains mercredis, de 15h30 à 17h30. /réd

UMC a inauguré ses nouveaux locaux

La Neuveville ■ *L'entreprise poursuit son développement*



UMC réalise des pièces à la demande, comme des paniers en toile métallique.

PHOTO SP

Innovation, flexibilité et adaptation: ces trois mots caractérisent une réussite, celle de l'entreprise Usine Mécanique du Cheminet (UMC). Créée à Corcelles en 1900,

cette entreprise était essentiellement axée sur les opérations d'étampage pour l'horlogerie. Au fil des décennies, UMC a élargi son domaine d'activités par la production de pièces détachées pour tous les types d'industrie: découpage, emboutissage, matriçage de tous métaux, etc.

Transformée en société anonyme en 1984, UMC a également développé ses activités dans le secteur médical (sous-traitance). Sous l'impul-

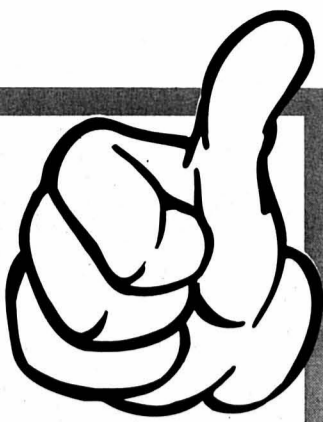
sion de Lucia Bonadei, PDG de l'entreprise depuis 1997, UMC a obtenu la certification ISO 9002, en 1999.

Pièces à la demande

A l'étroit dans ses locaux pour développer la marche de ses affaires, UMC a déménagé au mois d'avril, à La Neuveville. Dans ses locaux neufs de la rue du Prapion 3, inaugurés vendredi dernier, UMC réalise des pièces à la demande comme des paniers en toile métallique, conditionnement en aluminium, découpe d'objets divers, travail sur matières spéciales, emboutissage et étampage, entre autres. /ste

CFC en poche? Félicitez-le (la)!

Information aux maîtres d'apprentissage:



L'Express et L'Impartial (109 000 lecteurs) publieront les messages de félicitations adressés aux apprenties et apprentis qui ont obtenu leur CFC. Voilà une façon sympathique de leur souhaiter «bon vent» pour leur future carrière professionnelle. Réservez une surprise à votre apprenti(e) en retournant le bulletin de commande ci-dessous.

Parution:
samedi 6 juillet 2002.

Délai de retour du bulletin de commande*:
mercredi 3 juillet 2002.

Félicitez votre apprenti(e) Bulletin de commande à découper

1 module (modèle ci-contre)
Dimensions: H = 60 mm, L = 56 mm
Fr. 150.-

2 modules (en hauteur)
Dimensions: H = 120 mm, L = 56 mm
Fr. 280.-

2 modules (en largeur)
Dimensions: H = 60 mm, L = 114 mm
Fr. 280.-

4 modules
Dimensions: H = 120 mm, L = 114 mm
Fr. 500.-

Nous désirons publier: (*x cocher ce qui convient*)

1 module 2 modules en largeur 2 modules en hauteur 4 modules

dans l'édition du:
6 juillet (délai 3.7.02)

Raison sociale:

Message:

1 module	
2 modules	
4 modules	

Letres, ponctuations et espaces: chacun une case.

- Nous joignons au présent envoi le texte de l'annonce ainsi que notre logo.
 Nous joignons également une photo de notre apprenti(e) ainsi que notre logo.
Toute responsabilité est déclinée en cas de perte de la photo et/ou du logo.

Entreprise: _____

Rue/No: _____ NPA/Localité: _____

Tél.: _____ Personne responsable: _____

Timbre, date et signature: _____

PUBLICITAS Neuchâtel: rue Saint-Maurice 4, fax 032 729 42 43
La Chaux-de-Fonds: rue Neuve 14, fax 032 910 20 59

Votre distributeur pour le canton de Neuchâtel



RANGE ROVER



**Emil Frey SA
Auto-Centre**

Rue Fritz-Courvoisier 66, 2300 La Chaux-de-Fonds
032 967 97 77, www.emil-frey.ch

Espace Maillefer



*A événement exceptionnel
récompense exceptionnelle!*

*** Action ***
rabais de 35%



Faude & Huguenin
Les marques de vos temps forts

028-360028
Maillefer 15 2002 Neuchâtel Tél. 032 / 730 31 35 Fax. 032 / 731 40 51



4 quotidiens leaders dans leur marché!

L'EXPRESS L'Impartial Le Quotidien Jurassien LE JOURNAL

028-359493

SOLDES

JUSQU'À -50%

HOMMES

PIERRE BALMAIN, PARIS
TED LAPIDUS, PARIS
Blousons, costumes, vestes, pantalons,
chemises, cravates, ceintures, etc...

Du 38 à 64

FEMMES

JEAN-LOUIS SCHERRER, PARIS
GUY LAROCHE, PARIS
Tailleurs, vestes, jupes, tricot,
chemisiers, pantalons, ens., etc...

Du 38 à 52

Miss Cliza Hommes

RUE DE L'HÔPITAL 4 - NEUCHÂTEL - TÉL. 032 721 27 88
TOUJOURS LE MEILLEUR RAPPORT QUALITÉ-PRIX!
ATELIER DE RETOUCHES SUR PLACE

Si vous partez en vacances...

... faites suivre **L'EXPRESS** ou

demandez une interruption momentanée de la distribution

Les changements d'adresse doivent nous parvenir 5 jours ouvrables à l'avance:

- Par e-mail: diffusion@lexpress.ch
- Par Internet: www.lexpress.ch
- Par fax au 032 723 53 99
- Par courrier à L'Express - Service de diffusion - Case postale 2216 - 2001 Neuchâtel
- A notre réception rue Saint-Maurice 4 à Neuchâtel

Les changements d'adresse ne sont pas pris par téléphone.

Nous n'effectuons pas de changement d'adresse pour une période inférieure à 6 jours

Frais pour la Suisse:
3 francs par changement

Frais pour l'étranger:
3 francs par changement + port 1 fr. 40 par jour pour France, Italie, Espagne, Portugal, Grèce, Autriche et Allemagne.
Tarifs pour les autres pays sur demande.

Attention: la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Les frais de changement d'adresse seront ajoutés sur votre prochaine facture.

Formulaire vacances L'EXPRESS

DOMICILE ACTUEL (à remplir obligatoirement)

No d'abonné: _____

Nom: _____

Prénom: _____

Rue/No: _____

NPA/Lieu: _____

Date: _____

Signature: _____

A) ADRESSE TEMPORAIRE

Du _____ au _____ inclus

Nom: _____

Prénom: _____

Hôtel/chez: _____

Rue/No: _____

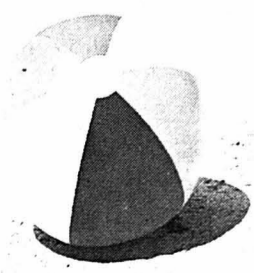
NPA/Lieu: _____

Pays/Province: _____

B) INTERRUPTION MOMENTANÉE

Du _____ au _____ inclus

(cette interruption, pour autant qu'elle ne soit pas inférieure à une durée de 10 jours ouvrables, sera déduite sur votre prochaine facture).



L'art bouscule le drapeau suisse

La Chaux-de-Fonds ■ Pour Drapeau.02, l'artiste Laurent Veuve présente ses travaux à la cave du Rocher. Créations d'élèves de l'Ecole d'art exposées

Par
Irène Brossard

Tout gosse, il était déjà fasciné par les drapeaux et, devenu artiste, Laurent Veuve n'a pas lâché son obsession. Elle a même été ravivée par le 700e anniversaire de la Confédération et l'exposition nationale, versions 01 puis 02, pour laquelle il avait imaginé un drapeau suisse projeté depuis le fond du lac et bousculé, la nuit tombée, par le sillage des bateaux. «Mais j'ai senti qu'Expo.02 ne voulait pas du symbole du drapeau, même traité dans une démarche artistique.» L'absence de l'emblème helvétique à Expo.02 a mis en évidence l'acuité de sa réflexion et les animateurs de la galerie de la cave du Rocher, à La Chaux-de-Fonds, ont saisi cette aubaine. Sur le thème «Drapeau.02 - Expo à hisser haut», une exposition unique et à multiples volets - peintures, paillassons, perfor-

mances, vidéos, T-shirts, drapeaux -, présentée hier, sera vernie le 31 juillet prochain, la veille de la Fête nationale!

Avec l'Ecole d'art

Ce sera l'occasion pour l'Ecole d'art (Cifom-EA) de présenter les 120 projets de drapeaux conçus par les élèves à la demande des autorités de Cortaillod. Les vingt drapeaux réalisés flotteront dans la rue du Rocher.

Egalement séduite par cette initiative, la maison Keller Fahnen AG, numéro un du drapeau en Suisse, apporte son soutien enthousiaste à Drapeau.02. Regrettant que la bannière nationale soit si peu présente à Expo.02, Walter Keller expliquait hier: «Nous souscrivons avec plaisir à la démarche de Laurent Veuve, qui marie un symbole traditionnel à une dimension artistique. Cette exposition permettra de mieux comprendre le paradoxe du drapeau suisse, si peu à l'honneur sur les arteplices et pourtant arboré à l'é-

tat brut sur nombre de vêtements de jeunes gens branchés».

Pour cette jeunesse «in», et pour les autres, Keller Fahnen va réaliser un T-shirt et un drapeau, selon le modèle revu et corrigé par Laurent Veuve et signés par l'artiste.

Les autorités de la ville ont accepté de soutenir financièrement cette initiative. «Nelly Wenger dit toujours que l'Expo doit faire réfléchir; la Ville a saisi la balle au bond et le petit côté frondeur de Drapeau.02 colle bien à l'esprit chaux-de-fonnier», commentait Hughes Wülser, délégué culturel.

Dans l'idée du clin d'œil voulu par les organisateurs, la maison Mauler veut rendre l'exposition pétillante et arrosera le vernissage avec sa cuvée Expo.02, tandis que le pâtissier-boulangier du Cœur de France mettra ses fabrications au diapason. De quoi donner quelques idées au public, convié à un concours de tartes patriotiques à apporter au vernissage.

On annonce encore la participation de Jacques Hainard et de Jean Ziegler, qui s'exprimeront sur la problématique du drapeau. Il se pourrait éga-

lement que le conseiller fédéral Kaspar Villiger, de passage en ville le 30 août, fasse un crochet par cette exposition.

Les œuvres de l'artiste sont à vendre et le bénéfice éventuel sera versé à une œuvre en faveur des enfants, précisaient les animateurs de la cave-galerie Paul Jambé, Antoine Zuend et Giovanni Sammalì. /IBR

Cave-galerie du Rocher, Rocher 12, exposition jusqu'au 20 octobre, soit la fin d'Expo.02, (me-di 17h-19h); vernissage, le 31 juillet, 17h30-21 heures

LA CHAUX-DE-FONDS

Bagarre à la sortie de la disco

Dans la nuit de vendredi à samedi aux alentours de 4h, une bagarre générale a éclaté sur la rue des Armées-Réunies à La Chaux-de-Fonds. Elle s'est déroulée à la sortie de la discothèque du Podium. Les auteurs ont utilisé des chaînes et une personne a été blessée, nécessitant son hospitalisation à la suite d'un coup et à sa chute.

Une dizaine de personnes étaient impliquées, a indiqué le porte-parole de la police cantonale André Duvillard. La gendarmerie est intervenue et a interpellé trois personnes. Celles-ci ont été entendues puis libérées.

Les circonstances de cette rixe restent peu claires, c'est pourquoi les témoins de cette altercation sont priés de prendre contact avec la gendarmerie de La Chaux-de-Fonds au tél. 032 968 71 01. /comm

EN BREF

CIFOM ■ Neuf lauréats de la Formation continue. Après trois ans de formation au Cifom-Formation continue, neuf personnes ont réussi leurs examens pour l'obtention du brevet fédéral de comptable 2002. Il s'agit de David Amos, Lucia Esposito, Marie-France Julmy, Jacques-Olivier Mamin, Michèle Manzi, Sandrine Murset, Jérôme Richard, Jean-Pierre Rubagotti et Eric Simon. /comm

DAHU FESTIVAL ■ The Silencers aux Brenets. Le Dahu Festival des Brenets frappe un grand coup le 31 août prochain. Sa tête d'affiche n'est autre que le groupe de rock celtique The Silencers (Grande-Bretagne). Seront également présents Bananafishbones (Allemagne), Wide Open Cage (France), Brincadeira (Suisse-Espagne), Water Lily (Suisse) et Serial Loser (Suisse). Prélocactions: TicketCorner ou www.dahufestival.ch /cld

L'ARÉGIION PRATIQUE

■ **Heures de turbinage à l'usine du Châtelot:** 9-10h, 1 turbine, 10-11h, 2 turbines, 11-12h, 4 turbines, 12-14h, 3 turbines, 14-16h, 1 turbine (sous réserve de modification). Répondeur: 032 913 41 36.

AGENDA

LA CHAUX-DE-FONDS

AUJOURD'HUI

■ **Salle de musique** Concert de clôture du Conservatoire, 18h.

■ **Remise de diplômes** Notre-Dame de la Paix, 18h30, remise des CFC de boulangers-pâtisseries, confiseurs et bouchers-charcutiers.

■ **Plage des Six-Pompes** Séances pour les bénévoles ou ceux qui veulent le devenir, Agora, Ronde 3, 20h.

LE LOCLE

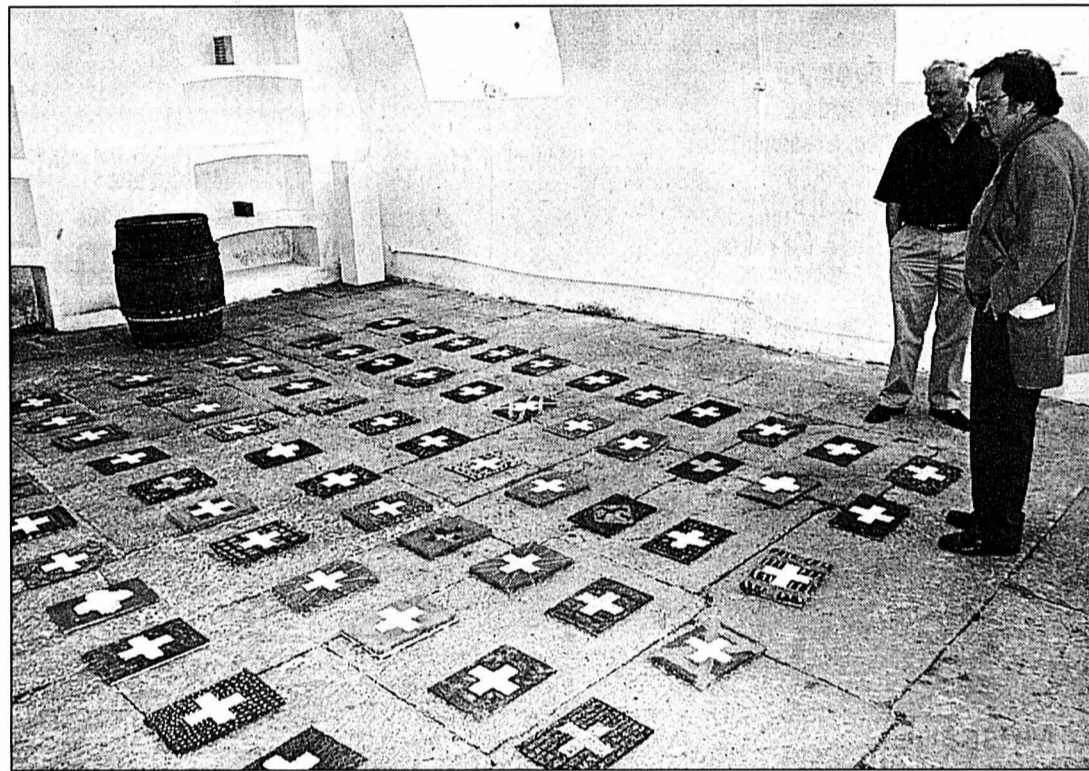
AUJOURD'HUI

■ **Cifom-ET A 16h**, cérémonie de remise des CFC du secteur hôtellerie et restauration.

Cadeau à Nelly Wenger

Conduit autant par Expo.01 qu'Expo.02, Laurent Veuve n'est toutefois pas rancunier. Il a remis personnellement hier à Nelly Wenger un triple paillasson où il a symbolisé les déboires financiers de la première mouture de l'exposition nationale. La directrice

générale a accepté ce cadeau dans la bonne humeur et elle a même promis d'organiser une sortie à La Chaux-de-Fonds pour voir Drapeau.02. «C'était un défi de faire monter Expo.02 chez nous et nous l'avons gagné», se réjouissent les animateurs de la cave-galerie. /ibr



Le drapeau suisse sur paillassons, l'une des variations proposées par Laurent Veuve.

PHOTO LEUENBERGER

Les jeunes face à une planète folle

Le Locle ■ Erhard Loretan et Pierre Pradervand étaient les orateurs du symposium de l'Union

Amitié, solidarité, tolérance: telles sont les valeurs chères à la société philanthropique Union, qui organisait samedi au Cifom-ET, au Locle, un symposium rassemblant une septantaine de jeunes gens de 18 à 22 ans, venus de toute la Suisse. Symposium axé sur ces trois valeurs, analysées en ateliers de réflexion, avant d'en débattre avec les deux orateurs invités, Pierre Pradervand, écrivain et sociologue, et l'alpiniste Erhard Loretan.

«L'amitié véritable est la chose la plus importante dans le monde emballé où nous vivons», lançait Pierre Pradervand. Qui en donnait une très belle définition: «Un ami, c'est quelqu'un avec qui on peut marcher des heures en silence sans aucun sentiment de gêne.» Quant à la tolérance, elle implique qu'on ne juge pas autrui. Et l'une des formes les plus extrêmes de l'intolérance, c'est l'imposition de la culture occidentale au monde entier. Citant des exemples criants d'injustice: «Sur le plan mondial, la désolidarisation face aux pauvres va nous tomber sur la tête et cela fera mal». Le but, c'est de remplacer la relation «gagnant-perdant» par «gagnant-gagnant». «Il ne faut pas se mettre en congé de l'avenir. Le monde dispose d'assez d'outils techniques et financiers

pour construire en une seule génération un monde solidaire.»

«Amitié et solidarité sont des valeurs essentielles, une question de survie» dans le domaine de l'alpinisme, relevait Erhard Loretan. Le jeune auditoire était frappé par les aspects fascinants, et aussi parfois tragiques, de ses expéditions dans l'Himalaya. Il évoquait la mort, l'impuissance devant les forces de la nature, mais aussi l'émerveillement, arrivé au sommet de l'Everest, ces dix premières secondes tellement intenses «qu'elles sont encore là, plus de vingt ans plus tard». Il s'est même fait prendre à partie par un participant estimant égoïste cette prise de risques. La compagnie d'Erhard Loretan lui a fait une belle déclaration

d'amour, en saluant cette passion. Un moment fort de ces échanges.

Respect...

Dans la discussion de synthèse, se sont exprimés des espoirs, mais aussi des incertitudes, voire des découragements. Certains jeunes gens estimant qu'il fallait certes changer le monde, mais que ces changements étaient bien longs... Pierre Pradervand a répondu par une vibrante profession de foi: «Osez être idéalistes. Prenez le risque d'accrocher votre chariot à une étoile! Croyez-moi, ça en vaut mille fois la peine!»

«Il faut oser vivre ses passions, a conclu Erhard Loretan. Vivez ce que vous avez envie de vivre, mais faites quelque chose!» Le prési-

dent central de l'Union, Gérard Steffen, soulignait que c'était la première fois que «nous demandions à la jeunesse de s'exprimer sur nos idéaux». Une analyse sera faite, «afin de positionner les valeurs de l'Union face à la jeunesse d'aujourd'hui».

Après un apéro offert par la Ville, place à une soirée disco! /CLD

Tous pourris?

Jean-Gustave Béguin, président du Grand Conseil, a été amené à intervenir, à la suite d'une remarque d'un participant: «Un politicien ou un économiste ne peut avoir la même perception de l'amitié qu'un mec qui n'a rien!» Jean-Gustave Béguin, considérant la politique «comme un moyen d'exercer la vie en commun et la démocratie», déplorait que d'éventuels dérapages, relayés par les médias, deviennent prétexte à considérer que «les politiciens sont tous pourris, tous compromis». Ces préjugés sont faux, «les politiciens sont bien moins mauvais que ce que l'opinion veut bien dire». Pierre Pradervand faisait chorus en citant Kierkegaard: «Quand tu m'étiquettes, tu me nies». /cld

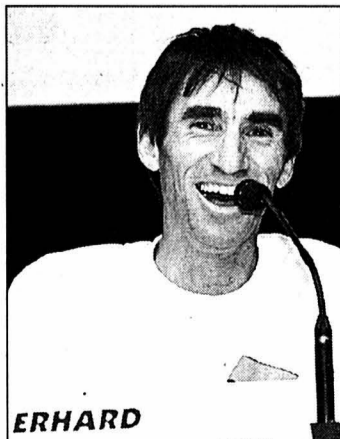
SÉMINAIRE

L'apron, roi du Doubs

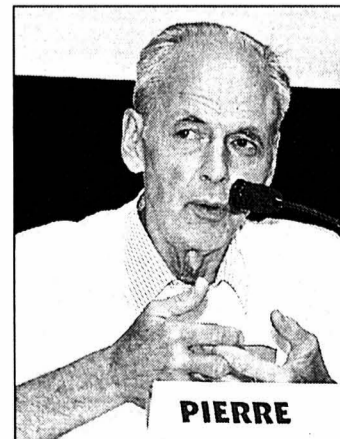
À l'Université de Neuchâtel, un séminaire de formation continue Ecofog propose, sur trois ans, un programme d'étude de l'environnement, dans sa dimension rurale et dans le cadre urbain, sous la direction de Jean-Daniel Gallandat, professeur en phytosociologie.

Encadrés dans leur recherche par Daniele Oppizzi, expert des parcs naturels à l'Office fédéral de l'environnement, des forêts et du paysage (Ofefp), et de Roman Hapka, archéologue et spéléologue, spécialiste du milieu karstique, une trentaine d'étudiants, tous professionnels de niveau universitaire ou de formation équivalente, ont passé trois jours dans le Doubs. Leur mission: s'inquiéter du devenir de l'apron, un poisson surnommé aussi le roi du Doubs et qui est sérieusement menacé de disparition. Protégé à l'échelon européen, sujet d'une étude de l'Ofefp, ce poisson est encore au centre d'une vaste action de sauvegarde lancée par Pro Natura.

Récemment, au Club 44, les participants au séminaire rendaient compte de leurs travaux. Le sillage de ce petit poisson les a entraînés dans nombre d'aspects environnementaux, économiques, touristiques et culturels de la région du Doubs, des Brenets au Clos du Doubs. /ibr



ERHARD



PIERRE

Erhard Loretan et le sociologue Pierre Pradervand.

PHOTOS LEUENBERGER

Semaine française



Bâton de berger "Justin Bridou"

saucisse séchée, à manger cru
pièce de 250 g
Action jusqu'au 6.07
~~9.80~~ **8.50**



Pavé d'Affinois
Action jusqu'au 8.07
150 g ~~3.70~~ **2.90**

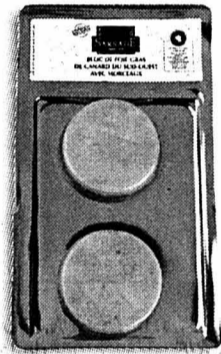


Tartare Gourmet au saumon ou au jambon
Action jusqu'au 8.07
100 g ~~3.30~~ **2.60**



Nectarines jaunes spéciales
kg **6.20**

Badolt
1 l. **1.-**
Sixpack **6.-**

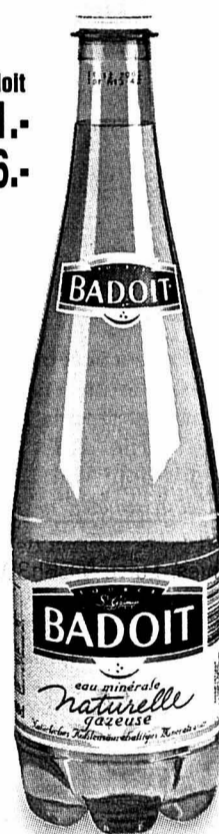


Bloc de foie gras
l'emballage de 2 X 50 g
Action jusqu'au 6.07
~~12.-~~ **11.-**

Biscuits surfins
emballage de 200 g
1.80



Vittel
75 cl
1.05



Mistral
Les restaurants Migros de l'Expo.02
Die Expo.02 - Restaurants der Migros
I ristoranti Migros dell'Expo.02

MIGROS

Société coopérative Migros Neuchâtel-Fribourg

OSTÉOPATHIE

Odile Zweiacker a le plaisir de vous communiquer la nouvelle adresse de son cabinet

Odile Zweiacker
Ostéopathe, D.O. MRSO
Musinière 15, 2072 Saint-Blaise.
Tél. 032 753 79 20.

028-360566

VÉHICULES D'OCCASIONS

GARANTIE 12 MOIS

VÉHICULES D'OCCASION EXPERTISÉS
GARANTIE 12 MOIS

Marque / type	Année	Prix
Saxo 1.4 SX 5P	97.05	10.400.-
Xsara 1.8 SX 16V break	98.07	13.700.-
Xsara 1.6 Excl. BVA	01.11	27.500.-
Picasso 2.0 HDI Landscape	01.09	29.900.-
Xantia Activa V6, cuir	97.07	15.900.-
Xantia 2.0 Opéra	99.12	19.300.-
C5 2.0 SX	01.02	28.600.-
C5 3.0 V6 Exclusive BVA	01.06	35.000.-
C5 3.0 V6 Exclusive BVA	01.06	37.900.-
Berlingo 1.8 M&Ms	99.06	14.600.-
Alfa 156 2.4 JTD	98.11	22.600.-
BMW 320i Touring	99.09	33.200.-
Fiat Bravo 2.0 HGT	98.06	13.200.-
Fiat Punto 130 HGT	00.02	19.900.-
Mercedes A 140 Class	00.02	22.300.-
Opel Astra 1.4 Club	98.08	13.400.-
Opel Astra 1.6 CF break	00.02	19.700.-
Opel Corsa 1.4 Avant	98.06	11.800.-
Toyota Yaris 13 Sol	00.03	16.400.-
VW Vento 2000 Safety, clim, abs	97.06	14.400.-
Volvo V70 2.4 Bk AWD	00.02	31.900.-
BMW 523i BVA	99.06	37.500.-
Audi S3 Quattro	01.05	45.800.-
BMW 528i Touring	98.08	32.450.-
Chrysler Sebring	01.04	38.900.-
Audi A4 Avant Quattro	00.03	37.500.-
Landrover Freelander	01.06	38.200.-
Seat Cord	00.03	18.950.-

CITROËN
Apollo Neuchâtel
2022 Bevaix
Tél. 032 / 847 0 847

insérer online.

Passer des annonces 24 heures sur 24: rapide, simple et efficace.

www.publicitas.ch

PUBLICITAS

Répondez svp aux annonces sous chiffres...

Nous prions les particuliers et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.

Les intéressés leur en seront très reconnaissants, puisque ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Pour tout complément d'information se référer aux conditions générales régissant les relations entre annonceurs et sociétés suisses de publicité ASSP.

L'EXPRESS

Editeur:
Fabien Wolfrath

Directeur des rédactions
et rédacteur en chef:
Mario Sessa

Tirage contrôle: 29.059 exemplaires (REMP, avril 2002)
Lecteurs 64.000 (Mach Basic 2001)

RÉCEPTION

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 723 53 00

Ouverture: du lundi au vendredi,
8 h à 12 h et 13 h 30 à 18 h
(vendredi: 17 h).

Nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 50 à 12 h et de 13 h 55 à 18 h.

En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi de 18 h à 24 h.

ABONNEMENTS / DIFFUSION

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 723 53 90
Fax 032 723 53 99

Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

Tarifs pour la Suisse
3 mois Fr. 85.- 6 mois Fr. 160.- 12 mois Fr. 301.-

Y compris 2,4% taxe TVA.
Souscription par téléphone, par bulletin d'abonnement ou à notre réception, rue Saint-Maurice.

CHANGEMENTS D'ADRESSE

Les ordres de changement d'adresse, pour une durée de 6 jours ouvrables, au minimum, doivent parvenir par écrit cinq jours ouvrables à l'avance. Les frais seront facturés avec le renouvellement de l'abonnement.

PUBLICITÉ

Régie des annonces: Publicitas SA
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 729 42 42
Fax 032 729 42 43

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h.
Edition du lundi: jeudi à 12 h.

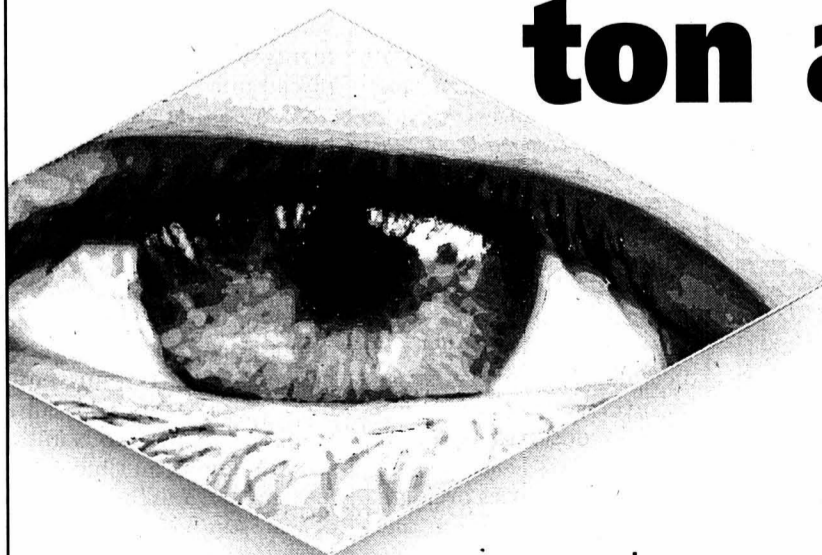
Avis mortuaires, naissances et tardifs: la veille jusqu'à 21 h.

Le courrier concernant cet avis est à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39, en dehors des heures d'ouverture de la réception.

Couleurs: 4 jours ouvrables, 8 h.

903240

Prévois ton avenir



viscom

Métiers de la branche graphique
Région Suisse romande · Tél. 021 343 21 15
www.viscom.ch

MODE DES ARCADES

D. Frochaux
Faubourg de l'Hôpital 1, 2000 Neuchâtel
Tél. + Fax 032 721 18 45

SOLDES
20% - 30%

50%

sur jupes et pantalons

028-361109

Incredible super offre

sur lave-linge, sèche-linge, cuisinière, etc.

Et jusqu'à 40% sur frigos

Congélateurs de grandes marques.
Livraison, installation, gratuites.

ELECTRO-SERVICE
E. BERGER Tél. 032 855 13 33

028-33832

LES CINÉMAS À NEUCHÂTEL

APOLLO 1 032 710 10 33

40 JOURS ET 40 NUITS
16 ans. 2^e semaine.
V.F. MA 16h, 18h15, 20h45.
De Michael Lehmann.
Avec Paulo Costanzo, Josh
Harnett, Shannyn Sossamon.
Après sa dernière rupture, il se
lance un défi: fuir toute tentation
charnelle pendant 40 jours. Mais
lorsque Erica...

APOLLO 2 032 710 10 33

LILLO & STITCH
Pour tous. 1^{re} semaine.
V.F. MA 16h, 18h.
De Dean DeBlois, Chris Sanders.
Le Walt Disney de l'été! Stitch est
un petit extra-terrestre un peu
trop méchant. Sur Terre, il est
adopté par Lilo...

APOLLO 2 032 710 10 33

LA MAISON SUR L'OCEAN
12 ans. 1^{re} semaine.
V.F. MA 20h30.
De Irvin Winkler. Avec Kevin
Kline, Kristin Scott Thomas, Jena
Malone.
Il a tout perdu, femme, enfants,
travail. Il décide de rebâtir, aidé
par sa séduisante voisine.
Emouvant et passionnant!

APOLLO 3 032 710 10 33

**STAR WARS - L'ATTAQUE DES
CLONES**
10 ans. 7^e semaine.
V.F. MA 15h, 20h15.
De G. Lucas. Avec H. Christensen,
E. McGregor, N. Portman.
Episode 2: au fond de l'espace, la
menace se précise! Obi-Wan
Kenobi va découvrir une
mystérieuse armée de clones...

APOLLO 3 032 710 10 33

DO IT
12 ans.
Cycle «Bandes à part!»
V.O. s.-t.fr./all. MA 18h.
De Sabine Gisiger, Marcel
Zwingli. Documentaire. A 16 ans il
est un révolutionnaire. 30 ans
plus tard, il est recyclé dans la
voyance...

ARCADES 032 710 10 44

SPIDERMAN
12 ans. 4^e semaine.
V.F. MA 15h, 17h45, 20h30.
De Sam Raimi. Avec Willem Dafoe,
Kirsten Dunst, Tobey Maguire.
Mordu par une araignée
mutante, il développe d'étranges
pouvoirs qu'il devra utiliser pour
sauver la ville! Super génial.

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne dont l'âge
pourrait prêter à confusion. Merci de votre compréhension.

BIO 032 710 10 55

MARIE-JO ET SES DEUX AMOURS
16 ans. 1^{re} semaine.
V.F. MA 15h30, 18h, 20h45.
De Robert Guédiguian. Avec
Ariane Ascaride, Jean-Pierre
Darroussin, Gérard Meylan.
Elle aime profondément son mari
mais éprouve le même sentiment
à l'égard de son amant... Où est
la sortie?

PALACE 032 710 10 66

BLADE II
16 ans. 2^e semaine.
V.F. MA 16h, 20h45.
De Guillermo Del Toro.
Avec Wesley Snipes,
Kris Kristofferson, Ron Perlman.
Son seul but, tuer les vampires.
Leur but, tuer Blade. Mais
lorsqu'un plus méchant qu'eux
apparaît...

PALACE 032 710 10 66

Y TU MAMA TAMBIEN
16 ans. 2^e semaine.
V.O. s.-t.fr./all. MA 18h30.
De Alfonso Cuarón.
Avec Gael Garcia Bernal,
Diego Luna, Maribel Verdu.
A Mexico, 2 ados invitent une
jeune femme sur une plage
mythique dont il ne savent même
pas si elle existe...

REX 032 710 10 77

FEMME FATALE
16 ans. 1^{re} semaine.
V.F. MA 15h30, 18h, 20h30.
De Brian De Palma. Avec Rebecca
Romijn-Stamos, Antonio
Banderas, Peter Coyote.
Laura, une jeune femme
ténébreuse et vénale, double ses
complices lors d'un hold-up.
Ca ne va pas plaire...

STUDIO 032 710 10 88

CALCULS MEURTRIERS
16 ans. 3^e semaine.
V.F. MA 15h30, 20h15.
De Barbet Schroeder.
Avec Sandra Bullock,
Ryan Gosling, Michael Pitt.
Elle est chargée d'élucider un
meurtre étrange. L'enquête va vite
devenir haletante...
Un thriller efficace!

STUDIO 032 710 10 88

B COMME BÉJART
12 ans. 2^e semaine.
V.F. MA 18h.
De Marcel Schüpbach.
Portrait-vérité émouvant du
merveilleux Maurice Béjart
tourné lors de la création de son
ballet nommé «Lumière»...

LES CINÉMAS DANS LA RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS

■ **ABC** (032 967 90 42)
LE TUBE. Ma 20h45. 12 ans.
De P. Entell.
■ **CORSO** (032 916 13 77)
Relâche jusqu'au 6 août.
■ **EDEN** (032 913 13 79)
40 JOURS ET 40 NUITS. 16h-
18h15-20h45. 16 ans. Pre-
mière suisse. De M. Lehmann.
■ **PLAZA** (032 916 13 55)
SPIDERMAN. 15h-17h45-
20h30. 12 ans. 4^eme semaine.
De S. Raimi.
■ **SCALA** (032 916 13 66)
LILLO & STITCH. 16h-18h. Pour
tous. Première suisse. De D.
DeBlois.
BLADE II. 20h30. 16 ans. 2^eme
semaine. De G. Del Toro.
**STAR WARS - L'ATTAQUE DES
CLONES.** 15h. 10 ans. 7^eme se-
maine. De G. Lucas.

FEMME FATALE. 18h-20h30.
16 ans. Première suisse. De B.
De Palma.
CALCULS MEURTRIERS.
15h30-20h15. 16 ans. Pre-
mière suisse. De B. Schrøder.
B COMME BEJART. 18h. 12
ans. 2^eme semaine. De M.
Schüpbach.

COUVET

■ **COLISÉE** (032 863 16
66)
SEX ACADEMY. Ve/sa/di 20h30.
16 ans.

LA NEUVEVILLE

■ **LE MUSÉE** (032 751 27
50)
Relâche.

À VISITER DANS LA RÉGION

NEUCHÂTEL

**BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE ET
UNIVERSITAIRE.** «Explora-
teurs, voyageurs et savants»,
lu-ve 8-20h, sa 8-17h. Jus-
qu'au 10.9. «Manuscrits de
Jean-Jacques Rousseau»,
me/sa 14-17h, ou sur rdv. 032
717 73 00.

ÉCOLE-CLUB MIGROS. Pein-
tures de Hristina Collaud. Lu-
je 8-20h30, ve 8-20h, sa 8-
12h. Jusqu'au 30.7.

HOME CLOS-BROCHET. Photos
de Doris Vogt. Tous les jours
14-18h. Jusqu'au 7.7.

JARDIN BOTANIQUE. Jacques
Bianchin, aquarelles, tous les
jours sauf le lundi 14-17h30,
jusqu'au 14.7. «Arbres de
contes, fleurs de légendes»,
«Quelques facettes des gen-
tianes», jusqu'au 13.10. Parc
et serres ouverts tous les jours
de 9h-20h.

**OFFICE FÉDÉRAL DE LA STA-
TISTIQUE.** «Déchiffrez! Entzif-
fert!», exposition de photogra-
phies. Lu-ve 9-16h30. Jus-
qu'au 30.10.

BOUDRY
**TOUR DE PIERRE/CAVEAU DE
DÉGUSTATION DES VINS.** Ve/sa
17h30-20h30, di 11-
12h30/16h30-19h, ou sur ré-
serv. 032 842 59 16. Jus-
qu'au 27.10.

CHAMP-DU-MOULIN

**LA MORILLE. CENTRE D'IN-
FORMATION DE LA NATURE
NEUCHÂTELOISE.** Sa/di 10-
17h. (Ouvert aussi le 16.9).
Jusqu'au 22.9.

COLOMBIER

CHÂTEAU. Musée militaire et
des toiles peintes, mémorial de
la Brigade frontière 2, ou-
vert du mercredi au vendredi,
visite commentée à 15h, ainsi
que le 1er dimanche du mois.
Visites commentées à 14h et
15h30. Jusqu'au 31.10.

CRESSIER

**SENTIER DIDACTIQUE VITI-
COLE VITI-TOUR.** 27 panneaux
abordant les thèmes de la viti-
culture, de l'histoire et de
l'environnement répartis sur
des parcours de 3 - 5 ou 8
km. Départ et arrivée au ca-
veau de dégustation ouvert: ve
17-19h30, sa 11-
12h30/16h30-19h, di 11-
12h30.

FRESENS

HOME CHANTEVENT. Œuvres
de Roland Colliard. Jusqu'au
31.8.

LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

LE LOUVERAIN. Exposition de
ferronerie d'art de Daniel Mos-
ser. Jusqu'au 3.7.

MARIN

PAPILIORAMA. Tous les jours
9-18h (été), 10-17h (hiver).
NOCTURAMA. Tous les jours
10-18h (été) 10-17h (hiver).

SAINT-SULPICE

VAPEUR VAL-DE-TRAVERS. Vi-
sites du dépôt, tous les samedis
9-17h et sur demande,
tél/fax 032 751 38 07.

TRAVERS

**MINES D'ASPHALTE DE LA
PRESTA.** Groupes: toute
l'année, toute la journée sur
réservation. Individuels: lu-di
10-14h (juillet/août visites
supplémentaires à 12h et
16h). Café des Mines: lu-di
9h30-17h30; le soir ouvert
dès 15 personnes sur réserva-
tion. Jusqu'au 20.10. Rensei-
gnements/réservations: 032
863 30 10, E-mail: hote-
laigle@bluewin.ch.

VAUMARCUS

CHÂTEAU. Ouverture au public
tous les jours 14-17h. Accueil
médiéval et parcours fléché.
www.chateauvaumarcus.ch.
Jusqu'au 20.10.

LA CHAUX-DE-FONDS

BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE.
«De l'amitié: hommage à Al-
bert Béguin (1901-1957)». Lu
14-20h, ma-ve 10-20h, sa
10-16h. Jusqu'au 31.8.

BOIS-DU-PETIT-CHÂTEAU.
Tous les jours de 8-19h (été)
ou 17h (hiver). Vivarium: 9-
12h/14-18h (été) ou 17h (hi-
ver).

CLINIQUE MONTBRILLANT.
Rétrospective des peintures de
Catherine Tissot. Jusqu'au 5.7.
En semaine ouvert pendant les
heures de secrétariat, jusqu'à
19h.

LE LOCLE

**MOULINS SOUTERRAINS DU
COL-DES-ROCHES.** Individuels:
tous les jours 10-17h30. Vi-
site guidées prévues à 10h15,
11h45, 13h15, 14h45,
16h15. Groupes: toute l'année
sur réserv. 032 931 89 89.
Visites également le lundi et
en dehors de l'horaire. Jus-
qu'au 31 octobre.

BELLELAY

ABBATIALE. «Plus que six car-
touches». C. Perrin, J. Stern,
P.-A. Zuber. Six plateformes
comme une. Tous les jours 10-
12h/14-18h. Jusqu'au 1.9.

LE NOIRMONT

FONDATION SUR-LA-VELLE.
Fabienne Jobin, photographe,
et Eric Rihs, plasticien terreux.
Me-di 14-18h. Jusqu'au 18.8.

LES PONTS-DE-MARTEL

FROMAGERIE. Démonstration
tous les jours, 8-12h/17-19h;
fabrication 8-10h.

LES MUSÉES DANS LA RÉGION

NEUCHÂTEL

CENTRE DÜRRENMATT. «Frie-
drich Dürrenmatt, écrivain et
peintre». Jusqu'au 31.12. Me-di
11-17h, je 11-19h. Visites
guidées sur réservation.
MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE.
«Fonction Fiction», arts appli-
qués contemporains suisses, jus-
qu'au 22.9. «Helveticum'02»,
photographies de Michael von
Graffenried, jusqu'au au
1.9. «Au gré de l'eau, le Pays
des trois lacs», aspects de la col-
lection des arts plastiques, et
«Voyage sur l'eau», jusqu'au
20.10. Exposition permanente
«Neuchâtel à travers les siècles».
Ma-di 10h-20h. (Entrée gratuite
jusqu'au 20.10).

***MUSÉE D'ETHNOGRAPHIE*.** Ex-
hibition unique en Europe d'un
authentique village traditionnel
«M'Hatouvours», de Fosséanie,
jusqu'au 22.12. «Le musée can-
nibale». Ma-di 10-18h. Jusqu'au
2.3.03. Entrée libre le mercredi.
MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE.
«Sable», ma-di 10-18h. Jus-
qu'au 5.01.03.

BOUDRY

MUSÉE DE L'AREUSE. Ma-di 14-
18h. Jusqu'au 30.11.

BOYERESSE

SÉCHOIR À ABSINTHE. Me/sa/di
10-17h30. Jusqu'au 20.10.

CERNIER

**MUSÉE DES SAPEURS-POM-
PIERS.** Collection d'objets divers
datant du 19^eme siècle à ce jour.
Visites sur demande, 032 861
43 81.

HAUTERIVE

**LATÉNIUM, PARC ET MUSÉE
D'ARCHÉOLOGIE.** «Hier... Entre
Méditerranée et Mer du Nord».
Ma-di 10-17h.

LE LANDERON

**MUSÉE DE LA FONDATION DE
L'HÔTEL-DE-VILLE.** «Charger pour
Soleure», avec présentation de la
brochure d'accompagnement.
Sa/di 15h30-17h30. Jusqu'au
6.10.

MÔTIERS

CHÂTEAU. 9-22 heures. Jusqu'au
20.10.

**MUSÉE RÉGIONAL D'HISTOIRE
ET D'ARTISANAT DU VAL-DE-TRA-
VERS.** Ma/je/sa/di 14-17h. Hors
de ces heures, visites possibles
pour groupes dès 10 personnes.
Rens. 032 861 35 51 ou mu-
see.regional@bluewin.ch. Jus-
qu'au 31.10.

MUSÉE J.-J. ROUSSEAU.
Ma/je/sa/di 14-17h, d'avril à oc-
tobre. Sur rdv 032 861 13 18,
de novembre à mars.

LA NEUVEVILLE

MUSÉE D'HISTOIRE. Pirogue
néolithique, canons de Charles le
Téméraire. S'adresser à la
conservatrice, Mme M. Althaus,
032 751 11 48.

SAINT-SULPICE

ÉCOMUSÉE (Centrale hydrau-
lique) et les Sources de l'Areuse.
Me/sa/di 10-17h30. Jusqu'au
20.10.

MUSÉE-DÉPÔT VAPEUR VAL-DE-
TRAVERS

(Locomotives à va-

peur). Me/sa/di 10-17h30. Jus-
qu'au 20.10.

TRAVERS

**MUSÉE INDUSTRIEL - SITE DE
LA PRESTA.** Présentation d'un
atelier de décolletage horloger re-
constitué et d'une collection de
machines à tricoter Dubied. Ou-
verture du 4.5 au 20.10. Visite
guidée avec démonstration pour
les groupes dès 10 personnes,
sur réservation au 032 866 13
54 ou 032 861 17 46 (7j/7).
Pour rens: ttp://www.mival.net.
En hiver fermé. Visites indivi-
duelles: voir horaires du Voyage
au Pays des Fées.

VAUMARCUS

**CHÂTEAU. FONDATION MARC
JURT.** Me-ve 14-17h, sa/di 11-
17h. Parc et cour du château:
Manuel Torres «Hiero vivo»,
sculptures. Artespace: Marc Jurt,
«Défloraison», peintures, gra-
vures. Jusqu'au 27.10.

LA CHAUX-DE-FONDS

MUSÉE DES BEAUX-ARTS. «Char-
lie Elie - Carnet de notes», dessins
et peintures, jusqu'au 4.8; «Vi-
sarte - arts visuels - Neuchâtel»,
jusqu'au 1.9. Et les collections
permanentes: art neuchâtelois,
suisse et international (19^e et
20^e siècles). Collection René et
Madeleine Junod (Liotard,
Constable, Delacroix, Van Gogh
etc.). Ma-di 10-17h. Dimanche
matin entrée libre.

MUSÉE D'HISTOIRE. «Cent ans
de cymbales et de gongs par
Paiste», jusqu'au 4.8. «Un siècle
de syndicalisme au Pays de Neu-
châtel», jusqu'au 18.8. Et les
collections permanentes. Ma-ve
14-17h, sa 14-18h, di 10-
12h/14-18h. Dimanche matin,
entrée libre.

***MUSÉE D'HISTOIRE NATU-
RELLE*.** «Le castor», jusqu'au
27.10. Et les collections perman-
entes de faune régionale et afri-
caine. Dioramas. Faune marine.
Collection Boillat. Jeux. Ma-sa
14-17h, di 10-12h/14-17h. En-
trée libre.

**MUSÉE INTERNATIONAL D'HOR-
LOGERIE.** «L'aventure de la
montre à quartz», jusqu'au
20.10. Ma-di 10-17h.

MUSÉE PAYSAN ET ARTISANAL.
«Mange ta soupe! Hier, l'alimen-
tation» et «Sculpture de l'é-
trange», de René Charlet, jus-
qu'au 23.2.03. Ma-sa 14-17h,
di 10-12h/14-17h. Dentellières
en démonstration tous les pre-
miers dimanches du mois.

LE LOCLE

MUSÉE DES BEAUX-ARTS. «Mu-
rales voir grand et autres pro-
pos», de L.-P. Bougie, F.-X. Ma-
range et F. Simonin, jusqu'au
18.8. Et les collections perman-
entes. Ma-di 14-17h.

MUSÉE D'HORLOGERIE. Château
des Monts. «Un autre Temps: Les
calendriers Tika de Bali», jus-
qu'au 31.12; «Les temps du
temps». Ma-di 10-17h.

*Musées affiliés au passeport
musées suisses*.

L'IMPRESSUM DE L'EXPRESS

SOCIÉTÉ ÉDITRICE:
SNP Société Neuchâteloise
de Presse SA
ÉDITEUR:
Fabien Wolfrath.
DIRECTEUR DES RÉDACTIONS:
Mario Sessa
RÉDACTEUR EN CHEF (RESP.):
Mario Sessa.
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL:
Jacques Girard.
redaction@lexpress.ch
CANTON DE NEUCHÂTEL:
Stéphane Devaux (resp.),
Rémy Gogniat, Sandra Spagnol,
Brigitte Rebetez, Nicolas Huber,
François Othenin-Girard.
ne.canton@lexpress.ch
VILLE DE NEUCHÂTEL:
Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel
Pauchard, Alexandre Caldara.
ville.neuchatel@lexpress.ch
LITTORAL ET VALLÉES:
Philippe Chopard (resp.), Florence
Veya, Mariano De Cristofano,
Caroline Plachta, Christiane Meroni,
Santi Terol.
littoral@lexpress.ch
MONTAGNES:
Daniel Droz (resp.), Irène Brossard,
Léo Bysaeth, Robert Nussbaum,
Jean-Claude Perrin, Claire-Lise Droz.
JURA BERNOIS:
Dominique Eggler, Olivier Odiet.
CANTON DU JURA:
Michel Gogniat, Victor Giordano.
SPORTS:
Jean-François Berdat (resp.),
Julian Cerviño, Emile Perrin,

Gérard Stegmüller, Thomas Truong,
Patrick Turuvani.
sport@limpartial.ch
MAGAZINE:
Dominique Bosshard (resp.),
Sophie Bourquin.
magazine@limpartial.ch
**ÉDITION SUISSE / MONDE /
ÉCONOMIE / SOCIÉTÉ:**
Guy C. Menusier (resp.), Chantal
Amez-Droz, Eugenio D'Alessio.
ch-monde-eco@lexpress.ch
À BERNE:
François Nussbaum,
Stéphane Sieber.
ÉDITION RÉGIONALE:
François Treuhardt (resp.),
Nicolas Bringolf, Michel Merz,
Serge-André Maire, Manuel Montavon.
PHOTOGRAPHES:
Christian Galley, Richard
Leuenberger, David Marchon.
INFOGRAPHISTE:
François Allanou.
DESSINATEUR:
Jean-Marc Elzingre.
ABONNEMENTS / DIFFUSION:
rue St-Maurice 4, 2001 Neuchâtel
Tél. 032/723 53 90
Fax 032/723 53 99
diffusion@lexpress.ch
RÉGIE DES ANNONCES:
Publicitas SA, Saint-Maurice 4,
2001 Neuchâtel
Tél. 032/729 42 42
Fax 032/729 42 43
IMPRESSON:
Centre Presse, Neuchâtel

Votre programme
cinéma
sur internet
www.lexpress.ch

LES MOTS CROISÉS DU JOUR No 188

Horizontalement: 1. Mi-
clos. 2. Grimace -
Empruntai. 3. Conduits -
Arrose Bonn. 4.
Donnerions une palette de
couleurs. 5. Ville du Pas-
de-Calais - Petit orifice. 6.
Va au Rhin - Ville du
Tchad. 7. Qui manque de
discernement - Initiales
d'une star suédoise. 8.
Extrémité - Serpent. 9.
Petit - Coloris. 10. Dispose
en réseau - Médecin
anglais, Prix Nobel 1902.

Verticalement: 1.
Entassement. 2. Case en
grille - Arbre enrubanné.
3. Grand lézard carnassier.
4. Tentons encore. 5.
Pronom - Dans le groupe et le raout. 6. A sa clé - Qualification de journaliste
- Ancienne régie. 7. Maladie contagieuse - Numéro atomique 68. 8.
Magistrat à Sparte - Naturel. 9. Creuserions. 10. Eus en main - Détente
joyeuse.

Solution dans la prochaine édition.

Solution du no 187

Horizontalement: 1. Définition. 2. Eclairante. 3. Blasée - Tac. 4. La - II - Orbe.
5. Ath - Licols. 6. Tester - Dés. 7. Er - Amusa. 8. Gagnai. 9. Epice - RR (erre-
rent). 10. Renardière.
Verticalement: 1. Définition. 2. Eclairante. 3. Blasée - Tac. 4. La - II - Orbe. 5.
Ath - Licols. 6. Tester - Dés. 7. Er - Amusa. 8. Gagnai. 9. Epice - RR (erre-
rent). 10. Renardière.

Un bon bol de sang frais

Cinéma ■ Amateurs de grands frissons, votre (dernière?) heure est arrivée: le Festival international du film fantastique de Neuchâtel vous en fera voir de toutes les couleurs dès jeudi



Première suisse de «Windtalkers», de John Woo. PHOTO SP

Une vague d'émotions fortes s'apprête à déferler dans les salles obscures dès jeudi, coup d'envoi de la deuxième édition du Festival international du film fantastique de Neuchâtel (NIFFF pour les intimes. Notre édition du 15 juin). Longs métrages présentés en compétition internationale, courts métrages suisses, sélection de films inédits... les multiples catégories du festival reflètent une production foisonnante et variée. Présentes avec, respectivement, cinq et trois films en compétition, l'Europe et l'Asie sont loin de jouer les morts-vivants dans ce cinéma de genre qui, en plus de faire dresser les cheveux sur la tête, ne craint plus d'aborder des thèmes de société tels que le suicide ou l'impact de la télévision. Et c'est en Europe aussi, à Barcelone, que Brian Yuzna et Stuart Gordon (à l'origine

de «Chérie, j'ai rétréci les gosses») ont pu donner libre cours à leur inspiration créatrice. Ces deux figures de proue de la Fantastic Factory seront présents à Neuchâtel, pour présenter la rétrospective qui leur est consacrée. La programmation, au jour le jour.

Jeudi 4 juillet

Apollo 1: «Fausto 5.0», d'Isidro Ortiz, Alex Ollé et Carlos Padrissa (Espagne), 20h. «Dagon», de Stuart Gordon (Espagne), 22h30.

Apollo 2: «Don't Ask Don't Tell», de Doug Miles (Etats-Unis), 18h45. «Dead Creatures» d'Andrew Parkinson, 20h30. «Planet der Kannibalen», de Hans-Christoph Blumenberg (Allemagne), 22h30.

Apollo 3: «HP Lovecraft's Necronomicon», de Brian Yuzna, Kaneko Shusuke et Christophe Gans (Etats-Unis),

20h30. Compétition de courts métrages suisses, 22h45.

Vendredi 5 juillet

Apollo 1: «The Yin-Yang Master», de Takita Yojiro (Japon), 18h. «Suicide Club», de Sono Sion (Japon), 20h45. «Ichi The Killer», de Miike Takashi (réalisateur d'«Audition»), Japon, 23h.

Apollo 2: «2009 Lost Memories», de Lee Si-myung (Corée du Sud), 14h30. «Scooby-Doo», de Raja Gosnell (Etats-Unis), 17h30. «Don't Ask Don't Tell», de Doug Miles (Etats-Unis), 19h30. «Dog Soldiers», de Neil Marshall (Angleterre), 21h15. «Windtalkers», de John Woo (Etats-Unis), 23h30.

Apollo 3: quatre films de Stuart Gordon (Etats-Unis): «The Pit And The Pendulum», 16h. «Space Truckers», 18h30. «From Beyond», 21h. «Robot Jox», 23h15.

Samedi 6 juillet

Arcades: en collaboration avec La Lanterne magique, «Chérie, j'ai rétréci les gosses», de Joe Johnston (Etats-Unis), 15h45. «Stranded» de Luna (Espagne), 23h.

Apollo 1: «Ichi The Killer», de Miike Takashi (Japon), 14h. «Suicide Club», de Sono Sion (Japon), 16h30. «2009 Lost Memories», de Lee Si-myung (Corée du Sud), 19h. «Electric Dragon», d'Ishi Sogo (Japon),

21h45. «The Yin-Yang Master» de Takita Yojiro (Japon), 23h30.

Apollo 2: Compétition courts métrages suisses, 14h. «Planet der Kannibalen», de Hans-Christoph Blumenberg (Allemagne), 16h. «Dolls», de Stuart Gordon (Etats-Unis), 18h15. «Re-Animator», de Stuart Gordon, 20h. «The Bride Of Re-Animator», de Brian Yuzna (Etats-Unis), 22h.

Apollo 3: «The Progeny», de Brian Yuzna (Etats-Unis), 18h15. Compétition courts métrages suisses, 20h. «Fausto 5.0», d'Isidro Ortiz, Alex Ollé et Carlos Padrissa (Espagne), 21h45.

Dimanche 7 juillet

Arcades: «Eight Legged Freaks», d'Ellory Elkayem (Etats-Unis), 20h. Film précédé de «Si vous le voyez, tuez-le de ma part», dernier court métrage en date du réalisateur neuchâtelois Olivier Béguin, présenté en grande première.



Soirée de clôture avec «Eight Legged Freaks». PHOTO SP

Mais encore

Péristyle de l'Hôtel de Ville: en collaboration avec la Maison d'ailleurs d'Yverdon, le NIFFF présente une collection de dessins de l'artiste britannique Patrick Woodroffe, dessins réalisés dans le cadre de son travail sur «L'histoire sans fin 2». Afin d'illustrer le processus complexe qui mène du concept à l'image sur grand écran, l'exposition met les dessins en parallèle avec des photographies des moules et armatures de base des créatures du film. Une sélection d'affiches et d'images donnera en outre un aperçu du résultat final.

Samedi 6 juillet dès 22h, le NIFFF convie tous les esprits déjantés à une grande Mutants & Zombies Party (ou bal costumé, en langage d'autrefois), sous la tente installée au Jardin anglais. L'occasion de se mettre au diapason de la Fantastic Movie Night (Nuit du film fantastique, en français d'aujourd'hui) qui se déroulera dès minuit à l'Apollo 2. Celles et ceux qui auront besoin d'un bol d'air entre deux séances trouveront, dans ce même Jardin anglais et pendant toute la durée du festival, de quoi se restaurer et se distraire. /sp-dbo

Apollo 1: «Re-Animator» de Stuart Gordon (Etats-Unis), 11h. «Stranded», de Luna (Espagne), 13h. «Dead Creatures», d'Andrew Parkinson, 15h30. «Planet der Kannibalen», de Hans-Christoph Blumenberg, 17h30. «The Bride of Re-Animator», de Brian Yuzna (Etats-Unis), 20h15.

Apollo 2: «Dog Soldiers», de Neil Marshall (Angleterre), 11h. «Electric Dragon» d'Ishi Sogo (Japon), 13h30. «The Guyver, aka Mutronics» de Screaming Mad George (Etats-Unis), 14h45. «Faust, Love Of The Damned», de Brian Yuzna (Etats-Unis), 18h15. «Society», de Brian Yuzna, 20h15.

Apollo 3: deux films de Brian Yuzna (Etats-Unis), «The Dentist», 13h, «The Dentist II», 16h15. /sp-dbo

Neuchâtel, Arcades et Apollo, du jeudi 4 au dimanche 7 juillet.

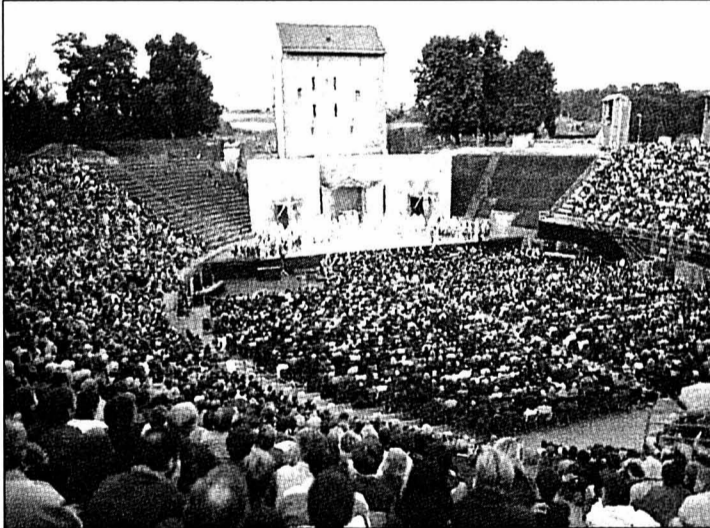
Des héros dans l'arène

Avenches ■ Le Festival d'opéra s'agrandit. Cette année, deux pièces sont proposées au public, «Tosca» et «Guillaume Tell»

Le retour de l'été avec ses longues nuits chaudes annonce la saison des festivals. Dans le cadre enchanteur des Arènes d'Avenches, le Festival d'opéra, qui se déroulera du 5 au 19 juillet, peaufine sa huitième édition avec, au programme, non pas un mais deux opéras et une multitude de manifestations annexes, conférences et concerts dans les rues. «Tosca» et «Guillaume Tell», le drame et le mythe fondateur, Puccini et Rossini, une affiche, donc, qui joue sur les contrastes.

Rarement joué, le «Guillaume Tell» de Rossini a été choisi pour faire écho à l'exposition nationale (voir encadré). Un opéra – le dernier du compositeur italien – qui s'inspire d'un drame de Schiller pour raconter les événements légendaires qui conduisirent à la fondation de la Confédération suisse.

Créé à Paris en 1829, «Guillaume Tell» est «sans aucun doute un sommet de la production du maître», selon les mots de Nello Santi, qui dirigera l'Orchestre philharmonique de Turin, rapportés dans le service de presse. «Une composition exemplaire, qui se chante sans difficulté. On peut dire que les voix s'épanouissent d'elles-mêmes, car nous avons affaire à une pièce de bel canto du plus pur style». Les voix, ce sont celles, notam-



De la grande musique dans un décor éblouissant. PHOTO SP

ment, du baryton italien Giorgio Cebrian, du ténor Miro Solman et de Adriana Marfisi. Nello Santi est l'un des chefs les plus appréciés dans le domaine du répertoire lyrique italien.

Passion et cruauté

Quant à la «Tosca», de Giacomo Puccini, c'est une exploration douloureuse et tragique des passions humaines sur fond de révolution. Créé à Rome en janvier 1900, l'opéra est un raffinement de cruauté, connu pour certains de ses grands airs qui sont des morceaux de bravoure. Le public des Arènes pourra savourer cette version interprétée par les sopranos Giovanna Casolla, Ursula Furi-Bernhard,

les ténors Nicola Martinucci et Carlo Guido et Alain Fondary dans le rôle du baron Scarpia, accompagnés par l'Orchestre philharmonique de Turin dirigé par Massimiliano Stefanelli.

Une programmation double, des musiciens et des chefs de renommée internationale, le Festival d'opéra d'Avenches prend de l'ampleur et joue désormais dans la cour des grands. /SAB

Avenches, «Tosca»: les 5, 12, 17 et 19 juillet, à 21h15; «Guillaume Tell»: les 6, 10 et 13 juillet, à 20h30. Réservations: TicketCorner, au 0848 800 800; Office du tourisme Avenches, tél. 026 676 99 22; sur internet: www.ticketcorner.ch ou www.avenches.ch.

Autour des opéras

Cette année, le Festival d'opéra d'Avenches propose à son public plus que les traditionnelles représentations. Le choix de donner le «Guillaume Tell» de Rossini ayant été déterminé par une volonté de s'associer à l'événement Expo.02, les cantons de Suisse centrale feront figure d'invités d'honneur, représentés par Schwytz, Uri, Nidwald et Obwald. Le samedi 6 juillet, pour encadrer la première de l'opéra, des groupes folkloriques issus des cantons en question donneront aux rues de la cité un petit air de fête.

Autre première dans cette édition étonnamment fournie: des conférences publiques ont été organisées avec le concours de l'Université de Fribourg, en vue de préparer les spectateurs aux œuvres et aux compositeurs. Conférences de 45 minutes, concoctées par les étudiants de l'institut de musicologie, s'adressant à un large public et destinées à mettre dans l'ambiance. Elles se dérouleront chaque jour de représentation, à la salle du théâtre du Château, à 17h30 pour «Guillaume Tell», à 18h pour «Tosca». /sab

Délai supplémentaire pour les artistes

Concours ■ Le Kiwanis encourage la création

A ce jour, plus de vingt demandes de règlement sont parvenues au Kiwanis club de La Chaux-de-Fonds + Le Locle, en réponse au concours de création artistique lancé en mars dernier. L'opération, c'est une première, poursuit un double objectif: donner un coup de pouce aux artistes de la région d'une part (voir cadre), financer une action sociale destinée aux enfants d'autre part. Initialement fixé à fin juillet, le délai de remise des œuvres a été repoussé jusqu'au 16 septembre.

«Le jury ne délibérera qu'en octobre: avec ce nouveau délai, les artistes pourront mettre à profit la période des vacances pour créer», commente René Beiner, membre de la commission Culture du club.

Pour juger les candidats, le Kiwanis club du Haut se réjouit d'avoir réuni un jury d'artistes suisses, tous renommés. «Le club

a initié le concours, mais il voulait rester en retrait par rapport aux décisions artistiques». Doté de 6000 francs de prix au total, le concours permettra aux candidats d'exposer et de vendre leurs œuvres à leur propre profit, et la période de fin d'année, propice aux cadeaux, n'a pas été choisie au hasard. L'œuvre du lauréat sera en outre tirée à 130 exemplaires sérigraphiés, vendus au bénéfice de l'action sociale du Kiwanis club. «C'est un tirage qui reste confidentiel, pour que l'œuvre garde toute sa valeur. Mais nous souhaitons diffuser ces œuvres le plus largement possible, bien au-delà du cercle du Kiwanis». S'ils sont suivis de succès, les premiers échos favorables encourageront le club à reconduire le concours, selon un rythme qui reste à définir. /DBO

Règlement du concours: Kiwanis club, Action culture, CP 748, 2301 La Chaux-de-Fonds.

Quand, comment

Conditions. Le concours est ouvert à tous les artistes nés en 1960 et ultérieurement, domiciliés ou ressortissants des cantons de Neuchâtel et du Jura, du Jura bernois et de Bienne. Une seule œuvre par artiste sera prise en compte. Le thème

et la technique d'exécution sont libres, à l'exclusion des moyens informatiques. Format imposé: 50 x 50 cm.

16 septembre 2002. Délai de remise des œuvres.

Novembre-décembre 2002. Exposition-vente des œuvres à La Chaux-de-Fonds.

FOOTBALL

Le retour des héros

Des dizaines de milliers de supporters ont fêté à Francfort le retour des «héros» de Rudi Völler, le sélectionneur de l'équipe d'Allemagne battue par le Brésil (0-2) en finale de la Coupe du monde. Une marée de drapeaux noir, rouge et or a accueilli la Mannschaft sur la grande place de l'Hôtel-de-Ville, où est situé le siège de la Fédération allemande de football (DFB). Une image peu fréquente dans ce pays où, les victoires de football exceptées, les habitants hésitent souvent à cause du passé nazi à manifester en public leur patriotisme.

Avant de signer le livre d'or de la mairie, les joueurs, certains chope de bière à la main, sont allés saluer leur public du haut du balcon du bâtiment. Et au son de «We are the champions», ils ont lancé des bouquets de fleurs dans la foule. «Je vous remercie pour cet enthousiasme. Votre enthousiasme nous a portés en finale» a déclaré Oliver Kahn, le capitaine de la Mannschaft, s'adressant à une foule en délire, où beaucoup avait le visage peinturluré aux couleurs allemandes. «Le football allemand est à nouveau là où il doit être. Nous sommes à nouveau parmi les meilleurs du monde. Peut-être que dans quatre ans, nous nous retrouverons en tant que champion du monde» a ajouté Kahn, baptisé lundi par le quotidien populaire allemand Bild le «héros tragique», pour avoir laissé échapper dimanche un tir du Brésilien Rivaldo repris par Ronaldo qui inscrivait le premier but. Une erreur qui a sonné le glas de la Mannschaft, mais dont les Allemands ne tiennent pas rigueur à Kahn, sacré meilleur gardien de but du tournoi.



Un accueil triomphal pour Rudi Völler et sa Mannschaft. PHOTO KEYSTONE

Car «les gars de Rudi» ont surpris tout le monde. A commencer par leur nation, découragée par cette équipe dont le dernier trophée international remontait à 1996 avec le titre européen, éliminée sèchement par la Croatie (0-3) en quarts de finale en 1998, renvoyée piteusement à la maison à l'issue du premier tour de l'Euro-2000 et péniblement qualifiée pour cette Coupe du monde en barrage face à l'Ukraine. Près de 28 millions de téléspectateurs ont suivi la finale dimanche en Allemagne, selon la deuxième chaîne de télévision allemande ZDF. /si

Coût de fatigue!

Tennis ■ Michel Kratochvil eut Tim Henman au bout de sa raquette. Mais l'Anglais se qualifie au terme d'un match en cinq sets, fou et interrompu par la pluie

De notre envoyé spécial
Christian Michellod/ROC

Il en est des matches de tennis comme des morceaux de vie. Instantanés et brefs, éclairs d'un jour ou d'une nuit, dont la violence n'a d'égale que la fulgurance. Et puis, il y a ces moments qui n'en finissent plus de durer, où le temps n'est pas de l'argent mais de l'émotion qui enfle au fil des tours d'horloge, qui vous prend le cœur jusqu'à vous épuiser le corps. Acteurs et spectateurs, hier, ont vécu l'un des moments qui écrivait un chapitre d'existence.

Le duel éclaté entre Tim Henman et Michel Kratochvil égrena ses premiers échanges à 14 h 12. Le verdict, favorable à l'Anglais, tomba à 20 h 19. Plus de six heures dans l'indécision, le délire, le silence, la grâce, la puissance, l'élégance, l'échec, le doute, la joie, la peine, dont quatre heures et treize minutes de jeu et presque deux heures d'interruption pluvieuse. Oui, le petit Suisse qu'on enjamba en deux lignes de journal britannique risqua de produire le plus bruyant coup de tonnerre de ce Wimbledon 2002. Finalement, l'Anglais s'en sort quart de finaliste haut les bras lourds. Mais autant par le fléchissement final de Kratochvil que par son courage à deux mains.

Dix-sept doubles fautes!

Au cours de ce match entre boxeurs tour à tour au bord du k.o., le Bernois mena souvent aux points. Deux exemples: au

premier set perdu, il se servit pour le gain de la manche à 5-4; trois doubles fautes dessinèrent alors son bras petit et sa peur au ventre; plus loin dans le temps, presque cinq heures passées, il eut trois balles de break pour prendre un avantage capital de 3-0 dans le dernier set; là aussi, il rata la coche quasi décisive et permit à Henman de revenir à égalité (2-2) sur une nouvelle double faute, la seizième et l'avant-dernière! «Bien sûr, je peux encore améliorer mon service et je vais le travailler. Mais pour battre Tim, j'ai dû prendre des risques. Il faut encore y rajouter une certaine nervosité et la difficulté, parfois, de se concentrer avec cette grosse ambiance qui régnait sur le court. En fait, c'est un tout.» Raté pour un rien. Pour ces moments clé qui n'ouvrirent pas la porte du bonheur de Kratochvil. Le Suisse n'était pas déçu au-delà de ce que l'on peut ressentir lorsqu'on a lutté à armes égales avec l'un des favoris de la prestigieuse compétition. «Je n'ai pas beaucoup joué sur herbe dans ma vie. Je suis donc satisfait de mon tournoi. J'ai joué un bon tennis. Pour mon avenir,



A l'heure du dénouement, Tim Henman mesure qu'il est passé tout près de l'élimination

PHOTO KEYSTONE

«c'est du bonus.» Et de l'expérience engrangée à coups de passing qui soulevèrent les «oh» du public londonien. Henman en a reçu plein la tête, au point d'hésiter à deux fois avant d'aborder le filet, pourtant son territoire. «Après l'interruption, je

n'avais plus d'énergie. Mais je suis toujours vivant et toujours dans mon rêve de gagner ce Wimbledon» lâche Tim. Sur le court, on accourut à son secours. Massage et inhalation régénérants. A ces moments-là, on se dit que la sensation était vraiment à

portée de raquette de Kratochvil. Mais le Suisse, lui, fut alors au régime. Sans sels. Il paya cash le coût de la fatigue. Mais se souviendra toute sa vie de ce premier jour de juillet 2002. Henman aussi. Les miracles, ça ne s'oublie pas! /MIC

Le gazon, terre sud-américaine!

On a tendance à penser que le monde tourne la boule. Le tennis n'échappe pas à cette mouvance. Wimbledon, lieu où les traditions sont respectées jusqu'à la couleur violette des géraniums, vit une quinzaine à vous «déchaapeauter» la reine. Hier, c'était jour des huitièmes de finale. Et avant que le premier orage de cette édition, jusque-là sèche comme un mannequin de magazine, ne mouille les postérieurs des pique-niqueurs, un événement avait déjà fait trembler le tableau masculin: pour la première fois en 116 ans d'histoire, trois Sud-Américains se sont projetés en quarts de finale sur cette herbe qui fait fumer plus d'un lord en haut de forme ébranlé par ces crimes de lèse-majesté.

Nicolas Lapentti (27e joueur mondial), David Nalbandian (32e) et Andre Sa (90e) qualifiés, on se croirait au tournoi de Buenos Aires ou de Bogotà, terre ocre collée

aux pieds, t-shirts tachés de rouille épaisse. Ou, niveau classé Grand Chelem, au mondial brunâtre de Roland-Garros. Au dernier essai parisien, l'Equatorien, l'Argentin et le Brésilien n'avaient pas alimenté les chroniques sportives: éliminations au premier tour pour Lapentti et Sa, à la troisième ronde pour Nalbandian. Une misère pour ces crocodiles qui firent rapidement leur sac, direction l'Angleterre où ils ne savaient pas encore que leur bonheur était dans le pré londonien.

Service non compris

Ce record en la matière grasse ne s'arrêtera pas à cet antépénultième stade de la compétition. Le prochain duel direct entre Lapentti et Nalbandian, le fossoyeur de Georges Bastl, hissera un Sud-Américain dans la demi-finale du bas du tableau fou. Il faut remonter à 1959 pour retrouver le seul «latino» qui atteignit ce stade. Et encore: Alex

Olmedo, qui décrocha le titre face à Rod Laver, n'avait de péruvien qu'un passeport sur deux. Il vivait aux Etats-Unis et disputa la Coupe Davis avec la formation américaine. Dans l'autre siècle.

Cette étrange apparition signifie-t-elle que le jeu sur gazon est en période de mutation? Peut-être bien. Hier, lors du match entre Nalbandian et Arthurs, l'Australien servit 35 aces. Et perdit en quatre manches. Pour Lleyton Hewitt, No 1 mondial et grand favori de la quinzaine, facile vainqueur du Russe Youzhny, une explication existe. «Auparavant, un grand serveur avait un avantage certain. Mais aujourd'hui, si vous retournez bien, si vous passez bien et si vous êtes agressif du fond du court, il n'y a aucune raison pour ne pas réussir.» D'autant plus que la sécheresse de la première semaine a transformé certains courts en parcelles de terre. De quoi réveiller les alligators! /MIC-ROC

RÉSULTATS

Wimbledon (13,38 millions de dollars). Simple messieurs, huitièmes de finale: Henman (GB-4) bat Kratochvil (S) 7-6 (7-5) 6-7 (2-7) 4-6 6-3 6-2. Hewitt (Aus-1) bat Youzhny (Rus) 6-3 6-3 7-5. Schalken (Ho-18) bat Vacek (Tch) 6-2 7-5 7-5. Lapentti (Equ-22) bat Clément (Fr) 3-6 7-5 2-6 7-5 6-3. Nalbandian (Arg-28) bat Arthurs (Aus) 6-4 7-6 (7-4) 2-6 7-6 (9-7). Sa (Bré) bat Lopez (Esp) 6-3 7-5 4-6 6-3.

Simple dames, huitièmes de fi-

nale: V. Williams (EU-1) bat Raymond (EU-16) 6-1 6-2. S. Williams (EU-2) bat Rubin (EU) 6-3 6-3. Seles (EU-4) bat Tanasugarn (Thaï-20) 6-2 6-2. Henin (Be-6) bat Dementieva (Rus-12) 7-6 (7-4) 7-6 (7-5). Hantuchova (Slq-11) bat Dokic (You-7) 6-4 7-5. Maurer (Fr-9) bat Granville (EU) 6-2 6-2. Likhovtseva (Rus) bat Maleeva (Bul-19) 6-3 6-4.

Juniors, simple filles, premier tour: Oprandi (S) bat Stosur (Aus-13) 6-3 4-3 abandon. /si



La fatigue a eu raison de Michel Kratochvil, qui ne semble pourtant pas comprendre ce qui lui arrive. PHOTO KEYSTONE

Des sprints alléchants

Athlétisme ■ La soirée sera chaude à Lausanne, à l'enseigne d'Athletissima. Marion Jones et Tim Montgomery en vedette. Seconds rôles pour les Suisses

La 27e édition du meeting Athletissima, qui se déroulera ce soir à Lausanne au stade olympique de La Pontaise, sera marquée par la présence des rois du sprint, les Américains Marion Jones et Tim Montgomery. Maurice Greene a lui déclaré forfait. L'absence d'André Bucher sera fortement ressentie dans le camp suisse. Le Lucernois avait enflammé le public vaudois lors des deux dernières éditions, en enlevant à chaque fois le 800 m.

Cette année, les Suisses présents se contenteront des seconds rôles, avec la limite pour les championnats d'Europe de Munich en point de mire, à quelques jours des championnats nationaux. Sabine Fischer (1500 m), Marcel Schelbert (400 m haies),

vitch, qui l'avait battue aux Mondiaux d'Edmonton l'an dernier, se sent capable d'approcher les 10"70. «Je suis toujours ravie d'être à Lausanne. La piste est l'une des plus rapides pour le sprint, et je me réjouis de courir mardi» a expliqué le triple championne olympique de Sydney (2000), qui profite d'une année 2002 sans Mondiaux ni Jeux olympiques pour peaufiner sa technique.

Tim Montgomery est prêt à prendre le relais de Dwain Chambers, vainqueur à Oslo et à Sheffield, pour mettre un peu plus à mal la suprématie de Greene. «Maurice n'était pas en forme la semaine dernière, et je sais que je dois faire une course parfaite pour le battre s'il est à son meilleur niveau» a expliqué le co-détenteur de la meilleure performance de l'année (9"94), qui se sent capable de courir la rectiligne en 9"75 dans un proche

avenir. L'Américain ignorait alors que Greene allait renoncer à s'aligner à la Pontaise. «Je suis fatigué, c'est tout. Mentalement, je suis bien, mais physiquement je suis fatigué» a expliqué le champion du monde et olympique à son arrivée à Lausanne, où il assistera à la réunion avec ses coéquipiers du groupe d'entraînement de John Smith au plus grand désespoir des organisateurs lausannois.

Battu deux fois en deux jours, vendredi à Oslo et dimanche à Sheffield, le détenteur du record du monde a décidé de prendre quelques jours de re-

pos avant de courir la deuxième étape de la Golden League, vendredi au Stade de France de Paris Saint-Denis.

Si les deux 100 m devraient attirer particulièrement l'attention, les organisateurs pourront compter sur la présence de 15 athlètes titrés aux Jeux olympiques de Sydney, dont le Kényan Ruben Kosgei, sacré sur 3000 m steeple en Australie.

Kosgei, son compatriote Bernard Barmasai et le recordman du monde Brahim Boulami notamment, fêteront le retour du «steeple chase» à la Pontaise, après cinq années d'absence.

Un retour qui se fera sans le meilleur spécialiste helvétique Christian Belz, déjà qualifié pour les Européens de Munich. Belz a préféré faire l'impasse sur le rendez-vous lausannois, au grand dam de Jacky Delapierre, patron de la manifestation. /si

Marion Jones sera l'une des grandes attractions de la réunion lausannoise.

PHOTO KEYSTONE

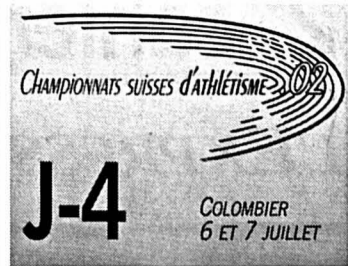
LE PROGRAMME

SÉRIES B	
18.00	1500 m cadettes A (challenge FSA)
18.10	1500 m cadets A (challenge FSA)
18.20	100 m dames B
18.30	1500 m messieurs B
18.40	800 m dames B
18.50	100 m haies B (GP)
19.00	100 m messieurs B
19.10	5 x 80 m
19.20	110 m haies B
PROGRAMME INTERNATIONAL	
19.00	perche messieurs (GP)
	javelot dames (GP)
19.30	présentation des étoiles
19.45	1500 m fauteuils roulants messieurs
19.55	400 m haies messieurs B (GP)
20.03	400 m haies messieurs (GP)
20.10	1500 m dames (GP)
	triple saut messieurs (GP)
20.20	100 m haies A (GP)
20.30	400 m dames (GP)
	hauteur dames
20.40	3000 m messieurs (GP)
20.55	110 m haies A
21.05	1500 m messieurs (GP)
21.20	100 m dames A (GP)
21.30	100 m messieurs A (GP)
21.40	800 m dames
21.50	3000 m steeple messieurs
22.05	800 m messieurs
22.15	200 m messieurs
22.25	4 x 100 m messieurs
22.30	feux d'artifice
GP: disciplines du Grand Prix	

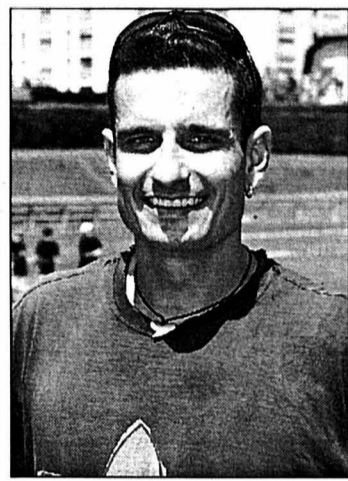
Peter Philipp (1500 m), le relais 4x100 m (Ingold-Widmer-Schneeberger-Dubois), ainsi que Raphaël Monachon et Paolo della Santa (110 m haies) tenteront d'imiter Ivan Bitzi (110 m haies), qui a satisfait aux minimas de la Fédération suisse (FSA) la semaine dernière à Lucerne.

Marion Jones motivée

Marion Jones et Tim Montgomery devraient pouvoir permettre aux spectateurs de vibrer. «Little Marion», qui regrette l'absence de Zhanna Pintuse-



Olivier Berger



Date de naissance: 11 mai 1969.

Etat civil: marié avec Corinne, une fille (Nina, 15 mois).

Domicile: Cortaillod.

Club: CEP Cortaillod.

Profession: serrurier.

Hobbies: famille, bateau, ski nautique et alpin.

Disciplines aux CS et record personnel: longueur (7,72 m, record neuchâtelois) et triple saut (15,37 m, record neuchâtelois).

Olivier Berger avoue que sa forme affiche «des hauts et des bas» et qu'elle dépend de son boulot qui est «assez physique. Avant, je travaillais à mi-temps, c'était plus facile!» Au sortir d'une saison d'hiver qui l'a vu bondir à 7,15 m, le Carcoie peine à «reprendre contact avec la saison d'été» mais se déclare «en train de remonter la pente». Pardon? «Durant l'hiver, il y a trois compétitions, dont les championnats de Suisse. C'est facile de se préparer, de se motiver. L'été est beaucoup plus long, surtout avec 12 ans de plus!»

L'athlète du CEP a mis le doigt là où ça fait mal. Du côté de la relève. «Nous, les vieux, on reste parce qu'on se marre bien! Il y a bien des jeunes talents, mais ils sont cachés» sourit Olivier Berger. Où donc? «Dans les FSG, où on ne les pousse pas vers la performance. C'est un choix, une question de mentalité. Mais c'est vrai que les jeunes n'ont plus la rage!» Pourquoi? «Il y a trop de sports! C'est d'ailleurs ça qui m'a condamné! (réd.: il s'est déchiré les ligaments d'un genou à skis.) Aujourd'hui, on peut tout faire, tout est accessible! C'est à la fois génial et pénalisant.» Autre problème: les entraîneurs. «Il n'y aura pas toujours des Claude Meisterhans ou des René Jacot! Il faut des gens qui se mouillent! Moi j'entraîne aussi au CEP, mais je ne prends pas assez de temps pour le faire bien. J'ai d'autres priorités, familiales notamment.»

Olivier Berger pensait «gentiment se retirer» des affaires après la naissance de sa fille, mais il est reparti pour un tour en sachant que les «Suisses» auraient lieu à Colombier, qui plus est sur un Anneau flamboyant neuf. «Mon but, c'est les finales, car cela fait depuis 1996 que je n'y suis plus allé, lâche-t-il tout de go. Durant cet intervalle, je suis monté sur le podium en salle, mais il y a toujours quelque chose qui a cloché en plein air!» De quoi être confiant, tout de même? «Je sens que j'ai de la réserve, mais tu ne sais jamais quand tu vas sortir le bon saut!» /PTU

La relève en vue

Championnats régionaux ■ Cadets et écoliers neuchâtelois ont raflé 24 médailles à Lausanne

Les championnats régionaux des catégories cadets et écoliers des cantons romands et de Berne ont bénéficié de conditions idéales sur les installations bucoliques de Vidy. Dans ce contexte sélectif, les représentants neuchâtelois ont fait bonne contenance avec un bilan de 24 médailles. Une constatation qui a le poids d'un regret: l'absence des excellents cadets du Val-de-Travers.

Chez les cadettes A, à une semaine des championnats suisses élite, Stéphanie Vaucher et Aurore Pfister retenaient l'attention. La première disputait en même temps les concours du saut en hauteur et de la longueur, une situation qui incita plus à la conquête des médailles qu'à la recherche de la performance. Elle remportait la hauteur avec 1,62 m avant d'arracher l'argent à son ultime tentative en longueur avec 5,69 m. Au triple saut, elle s'imposa avec 11,56 m. Quant à Aurore Pfister, elle fit le concours parfait au lancer du marteau en perforant le gazon à 43,49 m, soit à quelques centimètres de sa meilleure performance suisse des cadettes A.

Toujours chez les cadettes A, Chrystel Matthey (CEP Cor-

taillod) a remporté avec panache la finale du 800 m. Prenant l'allure à son compte, elle n'a jamais laissé le moindre espoir à ses rivales. Elle aussi, avec son chrono de 2'18"75, retiendra l'intérêt au niveau de l'élite.

Un espoir du 110 m haies

Chez les cadets A, Florian Perret (CEP Cortaillod) a confirmé par deux médailles d'or à la perche (3,80 m) et au triple saut (12,59 m) qu'il est le meilleur du pays dans ces disciplines. Longtemps blessé et sans entraînement depuis trois semaines, le Chaux-de-Fonnier Matthieu Corthésy a confirmé qu'il est un espoir national du 110 m haies en ne concédant que quelques centimètres pour la victoire, tout en s'attribuant une médaille d'argent avec un record personnel à 15"41. Quant à Nicolas Tissot-Daguet, il se classait cinquième en 15"88. Médaille d'argent pour Fabien Visinand (US Neuchâtel) sur 1500 m avec un chrono de 4'21"71. Sur 3000 m, Antoine Aubry (Olympic), au prix d'un finish autoritaire, s'est adjugé la médaille de bronze dans le temps de 9'31"63. Encore cadette B, Lucie Jeanbourquin (Olympic) s'est affichée à son avantage sur

400 m en remportant la médaille de bronze en 62"41.

En remportant le saut à la perche des cadettes B en maîtrisant 2,90 m, Jessica Botter (Olympic) a égalé son record neuchâtelois tout en échouant de peu sur 3 m. Chez les cadets B, Brynjar Thorvaldson (FSG Bevaix) a gagné le concours du poids (12,94 m) et son camarade Damien Béguin s'est attribué la médaille de bronze en finale du 80 m (9"72). Bénéficiant des conseils de son frère Julien pour le saut en longueur, Guilhem Fivaz a «arraché» la médaille de bronze en retombant à 5,74 m à son ultime bond.

Chez les écoliers, Yannick Endrion (FSG Geneveys-sur-Coffrane) a surclassé ses adversaires dans la finale du 60 m (8"04) alors que David Schulze (FSG Le Locle) s'affichait dans trois lancers: deuxième au javelot; troisième au poids et au disque. Sa camarade Barbara Dell'Atti a confirmé son talent avec 11'19"23 sur 3000 m. A relever encore Nathan Hofstetter (CEP Cortaillod) deuxième en hauteur, Lucas Colledan (CEP Cortaillod) troisième en hauteur et en longueur, Elodie Matile (Olympic) troisième au javelot. /RJA

Un franc succès

Course à pied ■ Record de participation à Bôle

Organisé, comme toujours de manière impeccable par le Groupe sportif local, le Cross de Bôle, sixième des courses neuchâteloises hors stade, a remporté un franc succès et s'est déroulé dans des conditions idéales pour les 243 participants.

Sur la distance de 10 km, les meilleurs temps ont été signés par Mariette Gogniat (dames 3) de Lajoux et Gilles Bailly (élite) de Neuchâtel. Ce dernier a montré dès le départ qu'il était bien le plus fort et Pascal Cobos (Bevaix) a dû se contenter de la deuxième place. Chez les seniors 1, la victoire est revenue à Patrick Clerc de Dombresson.

Classements

Dames 1: 1. Céline Clerc (Bôle) 55'44"5. 2. Joëlle Gertsch (Frinvilliers) 56'18"6.
Dames 2: Claudine Vuille (Le Locle) 45'01"6. 2. Vinciane Cohen-Cols (Savagnier) 45'44"0. 3. Myriam Meylan (Neuchâtel) 49'10"5. 4. Karin Jeannerat (Chézard) 50'56"2. 5. Idalina Gaspar (La Chaux-de-Fonds) 51'49"7. 5. Anne Gertsch (Neuchâtel) 52'45"1.
Dames 3: 1. Mariette Gogniat (Lajoux) 42'47"3. 2. Françoise Thu-

ler (Cornaux) 45'22"9. 3. Martine Dupan (Le Locle) 46'32"4. 4. Isabelle Guggisberg (Le Locle) 47'08"8. 5. Marion Raposo (Grandson) 53'32"8. 6. Françoise Kolly (La Chaux-de-Fonds) 54'32"3.

Dames 4: 1. Rose-Marie Grosvernier (La Chaux-de-Fonds) 58'09"1.

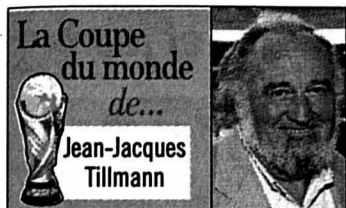
Elites: 1. Gilles Bailly (Neuchâtel) 35'10"5. 2. Yvan Perroud (Neuchâtel) 36'24"7. 3. Christophe Benoit (Le Landeron) 40'28"3.

Seniors 1: 1. Patrick Clerc (Dombresson) 36'34"6. 2. Philippe Nussbaum (Saint-Aubin) 38'10"4. 3. Olivier Stucker (Genève) 39'43"1. 4. Christian Boillat (Cressier) 40'01"1. 5. Damien Jakob (Colombier) 40'02"8. 6. Daniel Heckendorn (Oberdorf) 41'19"1.

Seniors 2: 1. Pascal Cobos (Bevaix) 35'56"4. 2. Michel Hunkeler (Cormondrèche) 38'39"6. 3. Pierre-Alain Guggisberg (Le Locle) 39'55"2. 4. Denis Chevillat (La Sagne) 40'23"0. 5. Michel Abplanalp (Auvornier) 40'52"0. 6. Jean-Bernard Uldry (Femin) 42'01"5.

Vétérans 1: 1. Serge Furrer (Bevaix) 38'17"9. 2. Gérard Morard (Neuchâtel) 39'47"7. 3. Charles Doninelli (St-Blaise) 44'29"3. 4. Jean-Luc Ecabert (Bôle) 45'02"2.
Vétérans 2: 1. Charles Schlunegger (La Chaux-de-Fonds) 49'26"1. 2. Gaston Noverraz (Morges) 52'56"4. 3. Paul-André Colomb (La Chaux-de-Fonds) 56'42"9. /JCC





– M. Tillmann, vivre une Coupe du monde depuis la maison vous a-t-il frustré?

– Non. Je m'y étais préparé depuis longtemps et je n'ai pas eu de regrets particuliers, même si j'avais été présent sur les neuf dernières en tant que commentateur de la TSR.

– Sur quelles chaînes avez-vous suivi les matches?

– En général sur TF1, mais j'ai parfois été faire un tour sur les chaînes allemandes et italiennes. Pour ce qui est des émissions de complément, j'ai surtout regardé ce que faisait la RAI, qui a été très présente.

– Et les émissions de la TSR?

– J'ai jeté un œil de temps en temps. Je n'ai aucun reproche à faire à mes anciens collègues, qui ont fait ce qu'ils ont pu. Je n'en dirai pas autant de la direction de la chaîne qui a refusé de payer les droits TV. C'est regrettable, surtout quand on constate qu'un pays comme l'Autriche, qui est notre partenaire pour la candidature à l'Euro 2008, a retransmis la Coupe du monde.

– Et les commentaires du duo Roland-Larqué ne vous ont pas trop dérangé?

– Non, car je les accepte tels qu'ils sont. Leur façon de travailler me semble plus détendue que la nôtre et ce n'est pas forcément plus mal. Quant à leur chauvinisme, il ne me gêne plus. Cela fait 35 ans que je connais Thierry Roland et plus rien ne m'étonne.

– Pour ce qui est du jeu, cette 17e Coupe du monde vous a-t-elle comblé?

– Pas totalement. Techniquement et tactiquement, je l'ai trouvée plutôt inégale. J'ai juste été surpris en bien par le Sénégal et la Turquie. Autrement, mon plaisir a été passablement gâché par les conditions dans lesquelles se sont déroulés certains matches. Je fais référence, évidemment, aux problèmes d'arbitrage. Je pense qu'à ce niveau-là, il faut secouer sérieusement les organes responsables au sein de la Fifa.

– Le Brésil de 2002 vous a-t-il autant enflammé que celui de 1970?

– Sûrement pas. Je veux bien suivre le mouvement, mais je m'interdis de faire ce genre de comparaison. Ce n'est pas du passéisme, mais je constate simplement qu'en 1970 le Brésil n'avait jamais été mis en danger. Ce qui fut loin d'être le cas en 2002.

– A 67 ans, la passion du football vous dévore-t-elle autant qu'avant?

– Elle ne s'est en tout cas pas éteinte. Cela dit, je suis content que la Coupe du monde soit terminée. Je vais pouvoir me tourner vers un autre type de football, celui qui se déroule dans les petites ligues et les petits villages. C'est un besoin, car je suis un peu fatigué des grands stades. /JCE

Le Brésil et les autres

Football ■ Atypique, la Coupe du monde 2002 n'en a pas moins sacré un champion classique. Constat: l'harmonisation du calendrier international devient urgente

Le 17e championnat du monde a sacré avec le Brésil un champion hyper classique qui établit un nouveau record avec cinq titres au terme d'une compétition qui a paradoxalement confirmé le resserrement de l'élite et la mondialisation du sport le plus populaire de la planète. Cette escapade de la Coupe du monde en Asie, première étape de la rotation désormais prônée par la Fifa, a également été marquée par l'usure physique de la majorité des grands joueurs évoluant en Europe alors que certaines «presumées» petites nations ont pu gommer un handicap tech-

nique en arrivant en pleine condition physique.

Coups de théâtre

Le Sénégal, vice-champion d'Afrique, a donné d'entrée de jeu à ce tournoi face aux champions du monde en titre, une équipe de France orpheline de Zinedine Zidane mais dont le ressort était cassé avant même le début de la compétition.

La première phase a ensuite donné lieu à toute une série de surprises, au terme de rencontres rythmées et nivelées, avec une bonne moyenne de 2,71 buts par match, supérieure à celle du rendez-vous de 1998 (2,62). L'Argentine, dont la quasi-totalité de l'effectif évolue en Europe, le Portu-



gal, avec un Figo transparent, et même le Cameroun, champion d'Afrique, ne passaient pas le cap du premier tour en raison d'une préparation mal dosée et sacrifiée sur l'autel des compétitions de la puissante Confédération européenne.

Ainsi, la finale de la Ligue des champions s'est disputée 15 jours à peine avant le début de la plus importante compéti-

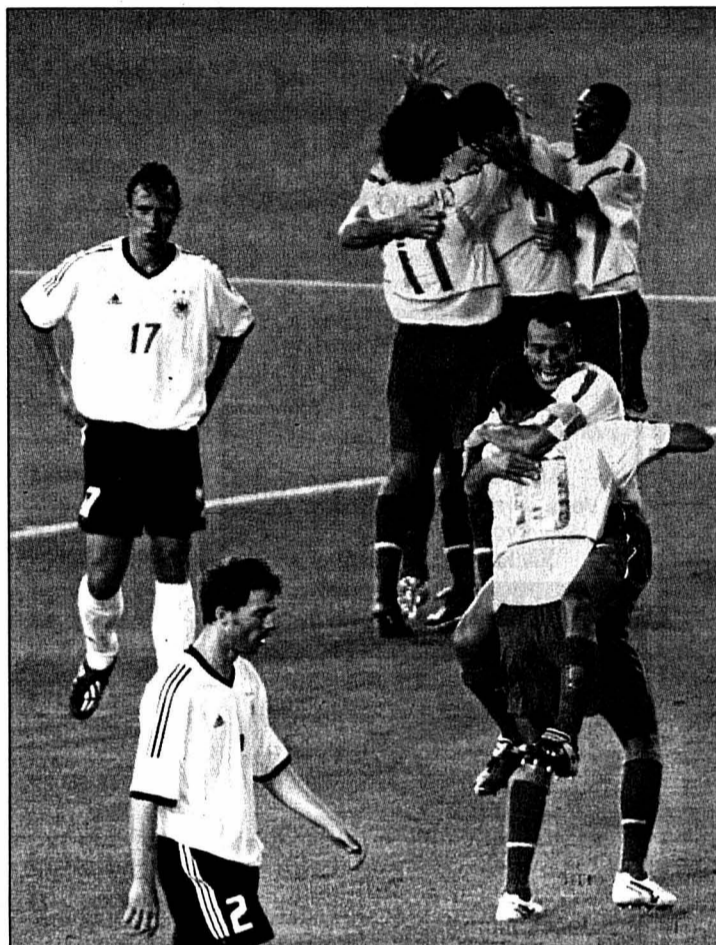
tion sportive au monde après les Jeux olympiques, avancée cette année de deux semaines en raison de la mousson. «Pourtant les dates étaient connues depuis deux ans» ne manque pas de souligner Michel Platini, conseiller du président Blatter. Cette harmonisation du calendrier international et l'équilibre entre les clubs et l'équipe nationale vont d'ailleurs être

un des grands chantiers dans les prochains mois. A l'inverse, la Corée du Sud, le Japon, les Etats-Unis et le Mexique ont tiré profit d'une préparation rigoureuse alors que le Sénégal, le Brésil de l'Afrique, se complaisait dans le rôle d'exception confirmant la règle.

Austérité

Le retour programmé à l'austérité offensive, à l'image des éditions précédentes, s'est bien produit à partir des rencontres à élimination directe (cinq buts en quarts de finale et deux en demi-finales) mais l'émotion est restée très présente avec trois matches se jouant au but en or et deux autres au terme de spectaculaires séances de tirs au but. La Corée du Sud, portée par une immense vague rouge, et la Turquie, qui alignait peut-être le meilleur milieu de terrain du tournoi, ont cultivé jusqu'à l'avant-dernière marche le côté exotique de cette première Coupe du monde décentralisée.

Mais le Brésil et l'Allemagne, deux très bons élèves du football pourtant qualifiés de cancras, sont régulièrement montés en puissance pour offrir finalement une finale aussi inédite qu'inattendue entre deux formations totalisant sept titres et 12 finales. Avec cinq titres gagnés dans quatre Confédérations différentes, alors qu'aucun européen ne s'est imposé en dehors du Vieux-Continent, le Brésil, qui a disputé sa troisième finale consécutive, domine donc plus que jamais la planète football. /si



Marco Bode et Thomas Linke ne prétendent pas le contraire: les Brésiliens sont bien les maîtres de la planète foot. PHOTO KEYSTONE

Une nouvelle ère

La forte poussée de nations ne figurant pas jusqu'à présent dans le gotha du football mondial laisse augurer du début d'une nouvelle ère. Bien sûr, l'Allemagne sera difficile à battre lors de la prochaine Coupe du monde, qu'elle va organiser en 2006. Mais le football européen, grand consommateur et formateur de vedettes étrangères, va devoir se ressaisir.

Par ailleurs, cette Coupe du monde a marqué la fin d'une

carrière pour des vedettes comme l'Argentin Gabriel Batistuta, l'Italien Paolo Maldini, l'Espagnol Fernando Hierro, le Nigérian Jay Jay Okocha et le Français Youri Djorkaeff. En revanche, le Coréen Ahn Jung-hwan et le Sénégalais El Hadji Diouf, révélations du mois de juin, ont déjà pris rendez-vous pour 2006. Comme un certain Michael Ballack, contraint en finale de ronger son frein sur le banc allemand pour cause de suspension. /si

Une victoire «médiocre»

Maradona ■ Fidèle à lui-même, l'Argentin s'est montré très critique, n'épargnant personne

Diego Maradona n'a épargné personne à Tokyo. «El pibe de oro», qui a assisté à la finale, a d'abord déclaré qu'il n'avait rien fait pour mériter son interdiction d'entrer sur le sol japonais. Le gouvernement lui avait d'abord refusé un visa en raison de ses condamnations liées à la drogue avant de faire volte-face. «C'était pour des raisons stupides qu'ils ne me voulaient pas là, a-t-il affirmé. Si j'ai fait quelque chose de mal, je n'ai fait du mal qu'à moi-même.»

Au long de sa carrière, Maradona a remporté la Coupe du monde avec l'Argentine en 1986 et obtenu notamment les titres de champion d'Italie et d'Argentine. En 2000, la Fifa l'a désigné meilleur joueur de l'histoire du football avec Pelé. L'Argentin, qui a pris sa retraite il y a cinq ans, est âgé

de 41 ans. Moins gracieux qu'à son apogée, beaucoup plus enveloppé, il a cependant gardé sa verve.

Malgré l'invitation du président de la Fifa Joseph Blatter qui l'a convié à la finale, Maradona a accusé l'organisation, avec laquelle il s'est souvent querellé, de l'ignorer. «Les responsables de la Fifa disent que je fais partie de la famille. Mais je n'ai pas reçu mon invitation avant le dernier jour. J'ai des tas d'idées sur le football. Mais peut-être que la Fifa ne veut pas les entendre.» L'Argentin, qui a qualifié la victoire du Brésil sur l'Allemagne de «médiocre», a également affirmé que la sélection allemande était la plus mauvaise de ces dernières années. Plus sympathique, il a fait l'éloge de Rivaldo et de Roberto Carlos, meilleurs joueurs du tournoi selon lui.

Maradona, qui vit à Cuba depuis sa cure de désintoxication à la cocaïne suivie sur l'île, n'a pas manqué non plus de critiquer les Etats-Unis pour les sanctions qu'ils imposent au régime de Fidel Castro. Interrogé sur sa rivalité avec le triple champion du monde Pelé, il n'a pas mâché ses mots non plus. «Pelé est un politicien. Il s'intéresse à moi d'une façon qui ne me convient pas. Je suis désolé.» Maradona a expliqué à plusieurs reprises que du temps de sa splendeur il jouait un football plus physique et plus compétitif que celui déployé par le Brésilien. Selon lui, on devrait se souvenir de Maradona et non de Pelé comme meilleur joueur de l'histoire. «Les grandes choses que les gens disent de moi je ne pourrai jamais les lui donner. Elles sont à moi.» /ap

TOUS AZIMUTS

Félicitations. Mettant de côté un sanglant incident naval entre les deux pays, la Corée du Nord a félicité la Corée du Sud pour son parcours qui lui a permis d'atteindre les demi-finales, rapportent les médias du régime communiste. Le président de la Fédération nord-coréenne, Ri Gwang-Gun, a salué la performance spectaculaire de la Corée du Sud dans une lettre envoyée à son homologue sud-coréen, Chung Mong-joon lettre dans laquelle il établit un parallèle entre cette performance de la formation sud-coréenne et celle réalisée en 1966 par la Corée du Nord qui avait accédé aux quarts de finale après avoir battu l'Italie. «Les succès successifs réalisés par votre équipe après la victoire obtenue par nos onze joueurs à Londres en 1966 et qui a étonné le monde sont une victoire commune à la nation qui doit convaincre nos compatriotes qu'ils peuvent défier n'importe quelle grande équipe dans le monde s'ils en ont la volonté» écrit notamment Ri Gwang-Gun. /ap

Aucun cas de dopage. La Fifa a procédé à 256 contrôles antidopage (deux joueurs tirés au sort par équipe à l'issue de chacun des 64 matches) et aucun n'a détecté l'usage de produits interdits, a in-

diqué le Pr Jiri Dvorak, chargé de l'opération. Pour la première fois, la Fifa avait mis en œuvre un double contrôle par analyses de sang et d'urine. En cas d'anomalie constatée dans le bilan sanguin, une recherche de substances comme l'érythropoïétine (EPO) ou produits apparentés était ordonnée. Les dopants traditionnels, anabolisants notamment, étaient recherchés comme à l'accoutumée par l'analyse urinaire. /si

Enquête policière. Après avoir reçu des plaintes de plusieurs fans mécontents, la police japonaise enquêtait lundi pour déterminer si des centaines de places vendues deux fois pour la finale ne sont pas l'œuvre de contrefacteurs. Un porte-parole a simplement confirmé qu'une enquête pour contrefaçon de billets était en cours. Il a refusé de dire si les enquêteurs étaient à la recherche de suspects éventuels. Ni la police ni les organisateurs n'ont précisé le nombre de billets impliqués mais il pourrait être de 200. Porte-parole des organisateurs, Megumi Saito a précisé que les personnes lésées avaient déboursé 84.000 yens (700 euros) pour leurs places. /ap

SPORT-TOTO
développons le sport!

Le Sport-Toto est une association d'utilité publique pour le développement du sport amateur suisse.

GAGNEZ
LE BALLON OFFICIEL
DE LA COUPE DU MONDE

CONCOURS

Pour participer, envoyez vos coordonnées sur carte postale jusqu'au 6 juillet 2002 à:

Société du Sport-Toto
Concours Coupe du Monde
CP 1329, 1001 Lausanne

Les gagnants seront désignés par tirage au sort et avisés personnellement. Aucune correspondance ne sera échangée au sujet du concours. Toute demande de retour est exclue. Les prix ne peuvent être convertis en espèces.

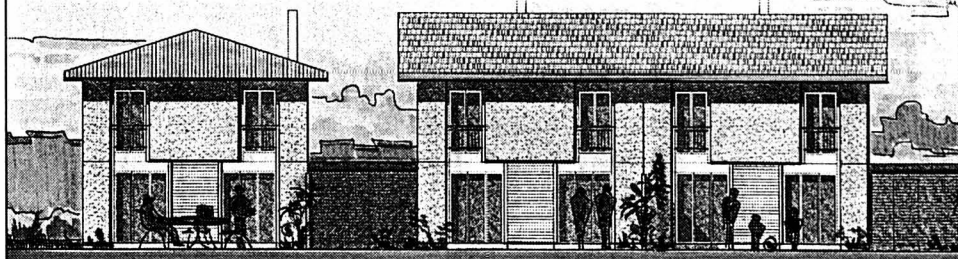
Rendez-vous de l'immobilier

paraît chaque mardi et jeudi

A vendre

Aux Geneveys-sur-Coffrane
Devenez propriétaires d'une maison familiale au prix d'un appartement.
 Situation centrée, calme et ensoleillée. Prix dès Frs 475'000.-

Maladières 22 • 2022 Bevaix • Tél. 032 846 45 95 • info@domotis.ch • www.domotis.ch



F. Thorens SA - Saint-Blaise - Tél. 032 756 00 56
 Consultez notre site internet <http://www.thorensa.ch>

Bevaix	Villa individuelle 6 pièces sur plans	dès Fr. 560'000.-
Cernier	Terrain 2'200 m ² en zone commerciale	droit de superficie
Chaux-de-Fonds	Centre ville 1'100 m ² pour projet immobilier	Fr. 2,5 mio
Cressier	Terrain 20'000 m ² zone industrielle (à dézoner)	Fr. 100.- le m ²
Cressier	Terrain 3'318 m ² à bâtir divisible	selon surface
Cressier	Maison locative de 3 logements de 3 pièces	Fr. 450'000.-
Marin	Ancienne ferme rénovée (3 appartements), 1,5 ha	Fr. 1,8 mio
Neuchâtel	Imm. industriel et commercial, surf. utile 3'000 m ²	4,3 mio
Neuchâtel	Terrain 1'000 m ² pour petit locatif ou PPE	Fr. 400'000.-
Saint-Blaise	Très belle maison ancienne 8 pièces, jardin, verger	Fr. 1,6 mio
Vaumarcus	Terrain 1'400 m ² divisible, à bâtir, équipé	Fr. 230.- le m ²

A VENDRE dans les hauts d'Auvernier
 Sur plans, clés en main
Villa individuelle de 5 1/2 pièces

- Niveau 1: 3 chambres, salle d'eau, réduit, cave, buanderie/ chauffage, garage pour 2 voitures.
- Niveau 2: séjour, cuisine/coin à manger, chambre, salle de bains et W.-C. séparés.

Très belle vue sur le lac.

Renseignements:
AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI
 Tél. 032 731 51 09

028-360195
 Votre villa au prix d'un appartement
À VENDRE à Fontaines
 (10 min. de Neuchâtel et La Chaux-de-Fonds)
VILLAS MITOYENNES DE 4 1/2 - 5 1/2 - 6 1/2 pièces

- Modulables et finitions à choix
 - 180 m², cheminée, garage, etc.
- Fonds propres: Fr. 85.000.-
 Mensualités: Fr. 1.450.-
 Tél. 032 732 99 40 ou 079 417 11 30

028-360462
 A vendre à Provence/VD
 à 5 minutes du port de Concise ou de Saint-Aubin, pour amateur d'objet exceptionnel

APPARTEMENT RUSTIQUE

d'environ 240 m² avec 2 terrasses en bois, choix de finitions de 1^{re} qualité, garage double et 2 places extérieures.
HERZOGS SERVICES 032 724 77 40
www.herzogservices.ch

A vendre à **Cornaux**
 pour printemps 2003
Bel appartement 4 1/2 pièces 135 m²
 Garage individuel, places de parc, buanderie individuelle, cave, galetas, balcon, jardin commun.
 Tél. 079 242 61 30.

BERNARD LEBEAU

LA NEUVEVILLE
 Achetez votre appartement Refait à neuf.
 Différentes variantes possibles
 4 1/2 pièces - 5 1/2 pièces - 6 1/2 pièces
 * * *
 Exemple:
 4 1/2 pièces dès Fr. 307.000.-
Une opportunité rare
 Vous participez à la création de votre logement!
 Visite sur rendez-vous!

Bernard Lebeau Immobilier SA
 Tél. 032 753 12 52

A vendre à Neuchâtel
 quartier du Chanet
 situation dominante
 dans un écrin de verdure

VILLA DE 7 PIÈCES

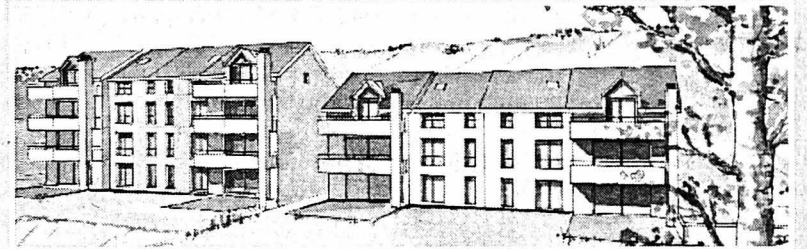
+ bureau indépendant pouvant être aménagé en appartement.
 Garages triples, piscine.

Ecrire sous chiffres
 P 028-360897, à Publicitas S.A.
 case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1

A VENDRE

A CORCELLES

«Résidences grecos et hélios»
 Appartements de 4 1/2 et 5 1/2 pièces



Vue panoramique. Environnement calme.
 Construction soignée.

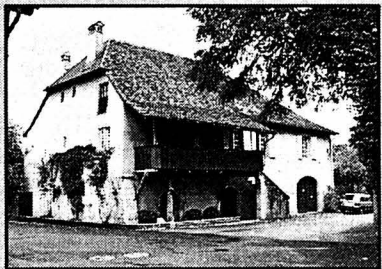
Proposition de financement d'un 5 1/2 pièces:

Prix de vente: Fr. 465.000.-
 Nécessaire pour traiter: Fr. 90.000.-
 Coût mensuel y compris amortissement: Fr. 1.710.-

CLAUDE MAYOR 032 724 22 52
<http://www.clau-mayor.ch>

A VENDRE

À BEVAIX
 au cœur du vieux bourg
 environnement calme



Demeure historique du XVII^e de 9 1/2 pièces

CLAUDE MAYOR 032 724 22 52
<http://www.clau-mayor.ch>

T A vendre à Neuchâtel
 Rue Guillaume-Ritter

Petite maison individuelle à rénover

3 1/2 pièces, 2 garages, places de parc, jardin, vue sur le lac et les Alpes.
 Fr. 350.000.-

F. THORENS S.A. - Tél. 032 756 00 56
www.thorensa.ch

VAL-DE-RUZ Saules

Belle et grande
VILLA INDIVIDUELLE
 de 10 pièces, 2 salles d'eau, garage, parcelle de 950 m², calme avec dégagement.
 Fr. 650.000.-
Tél. 032 731 50 30
www.vente-immob.ch

Cormondrèche

Belle villa jumelle
 5 pièces, cuisine agencée ouverte, séjour avec cheminée, 2 salles d'eau, 2 places de parc, construction moderne de 1993, quartier calme sans nuisances.
 Fr. 485.000.-
Tél. 032 731 50 30
www.vente-immob.ch

Tél. 032 731 50 30
www.vente-immob.ch

A vendre à La Neuveville
Les Résidences du Vignoble
Appartements neufs

- 3 appartements de 4 1/2 pièces
- 2 appartements de 5 1/2 pièces
- 2 appartements de 4 1/2 pièces + 1 mezzanine, 160 m²

Prix de vente dès Fr. 344.500.-
 Entrée en jouissance: 1^{er} septembre 2002

Visitez notre appartement témoin
 du mercredi au dimanche de 14 à 18 heures
 ou sur rendez-vous au chemin de la Récille 1
 Tél. 032 751 61 23.

A VENDRE

À MARIN
 dans un magnifique cadre de verdure et de calme, au centre du village
Spacieux 5 1/2 pièces duplex

Construction soignée.
 Finitions et modifications au gré de l'acquéreur
Prix de vente y compris garage et place de parc: Fr. 525.000.-
Nécessaire pour traiter: Fr. 90.000.-
Coût mensuel y compris amortissement: Fr. 1986.- + charges.

CLAUDE MAYOR 032 724 22 52
<http://www.clau-mayor.ch>

028-360457
 A vendre au Val-de-Ruz pour famille nombreuse

GRANDE VILLA INDIVIDUELLE BLOTTÉE DANS LA VERDURE

Biotope, jardin d'hiver et annexe avec sauna, garage et couvert.
HERZOG SERVICES 032 724 77 40
www.herzogservices.ch

A vendre région Besançon (Doubs)

belle maison de caractère, situation calme, 6 chambres, 170 m², chauffage central, cave voûtée, sur 3300 m² de terrain clos et arboré; FS 650000.-.
 Contact: A. Gauthier, Rebackerweg 29, CH-4419 Lupsingen (BL), tél. 061 9139016, e-mail: andre@gauthier.ch
 03-176614/4x4

Badminton - Chœur d'hommes - Fanfare - Football Club - Gymnastique - Tir Cycliste - Chœur mixte - Samaritains - Cour Tennis Club - Développement Pompiers - Chanson - Par pistolet - Chanson - Con Camp d'été - Hippique - rencontre - Club du Je Groupement Sportif - L Pétaque - Ski Passior Philatélique - Yacht Club Club Sportif - Ecole de Anciens Elèves - Foncti Showband - Associatio tif - Roller - Patineur Ski-Club - Camping-C Camp d'été - Hippiqui rencontre - Club du Groupement Sportif Pétaque - Ski Pas Philatélique - Yacht Groupement Sportif Pétaque Philatélique Club Sport Anciens El Showband Badminton mixte - Sam Tennis Club Pompiers - C pistolet - Cha Camp d'été - rencontre - C Groupement S Pétaque - Ski Philatélique - Ya Club Sportif - Ec Anciens Elèves - Showband - Asso - Carcare - Chorale - Chant - Lutteurs - Haltérophile - Football corporatif - Roller - Patineurs - Handball Club - Rugby Club - Billard - Pétaque - Golf - Escrime

GUIDE des SOCIÉTÉS LOCALES du canton de NEUCHÂTEL
 1200 adresses
 Nous avons le plaisir de vous annoncer que votre société figurera en bonne place et gratuitement dans le premier Guide des Sociétés du canton de Neuchâtel.

Société de Gymnastique M. Désiré Tartanpion 2200 Neuchaux-de-Fonds

Merci d'avance à celles des sociétés locales qui ont reçu cette brochure de bien vouloir retourner leur coupon-réponse dans les meilleurs délais ou de se renseigner auprès de Janick Marty, tél. 032 729 42 12.

A Vendre Sur plans

Appartements en PPE Neuchâtel / Sablons 42

- ▶ 4 1/2; 7 1/2 et 8 1/2 pièces
 - ▶ Tout confort
 - ▶ Loggia ou terrasses
 - ▶ Vue sur le lac et les Alpes
- Demandez une affiche, sollicitez un rendez-vous
 Pour plus d'informations: www.geco.ch

GECO Neuchâtel
 Groupe GECO SA
 3, rue Saint-Honoré - 2001 Neuchâtel - 032 727 75 15

Une alliance stratégique

Partenariat ■ Les groupes Geco et BDO s'allient pour offrir aux propriétaires un réseau de compétences au niveau national

Par **Christophe Roulet**

Lors de sa réorganisation en 2000, passant d'une structure de holding à celle de groupe intégré, Geco avait clairement annoncé son intention de créer «le plus grand réseau indépendant de spécialistes dans la branche immobilière en Suisse». Une ambition qui passait toutefois par la recherche d'un partenaire alémanique, vu l'implantation uniquement romande du groupe avec 17 succursales employant 280 personnes.

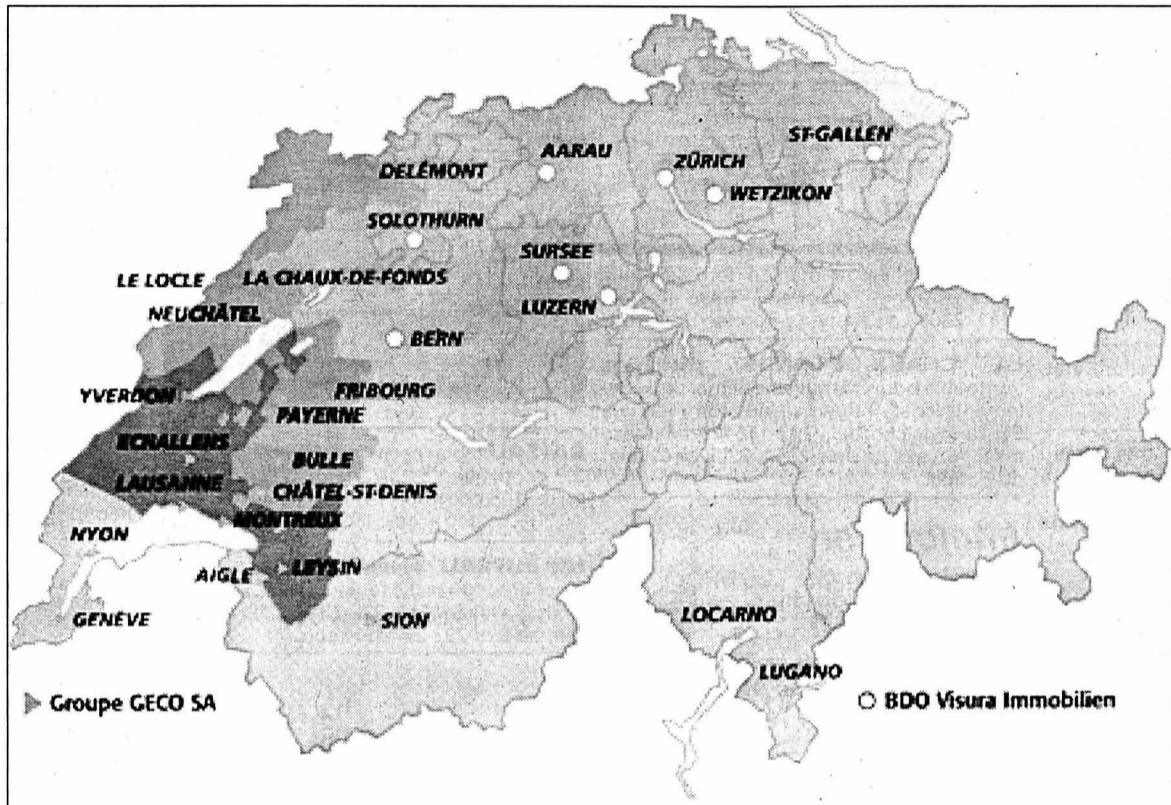
Or ce partenaire, Geco l'a trouvé. Lors d'une conférence de presse tenue à Lausanne, la société annonçait en effet avoir conclu une alliance stratégique avec BDO Visura, une compagnie spécialisée dans la révision comptable, la fiscalité, le droit, l'immobilier, le conseil aux entreprises. La société, rattachée au réseau BDO International, dispose de 26 succursales en Suisse alémanique et 5 en Romandie.

«Il s'agit d'un contrat novateur», expliquait Philippe Diesbach, directeur général de Geco, car il porte sur un partena-

riat sans imbrication financière entre les deux sociétés. Ensemble, nous formons donc un réseau véritablement national et indépendant par rapport à nos concurrents qui sont tous adossés à des grands groupes bancaires, industriels ou d'assurance. L'objectif est d'offrir nos services de gestion, vente, expertise et conseil immobilier aux grands propriétaires helvétiques comme les caisses de pensions, en assurant une couverture géographique sur tout le territoire. En un mot, nous avons aujourd'hui la taille critique nécessaire pour attaquer le marché suisse dans son ensemble. Le fait d'avoir un partenaire alémanique prend ainsi tout son sens dans la mesure où les clients que nous voulons démarcher sont généralement proches de Zurich».

Même approche du marché

Si cet accord a pu aboutir, c'est également en raison d'une très bonne complémentarité des deux groupes et de leur approche similaire du marché. Tant Geco que BDO Visura s'interdisent d'investir dans des opérations de promotion immobilière, ne possèdent aucun immeuble en propre et assurent leur auto-



Un partenariat qui permet une percée en Suisse alémanique.

PHOTO SP

nomie financière. De plus, ils ont en commun la volonté d'assurer un service de proximité, comme le démontre la récente implantation de Geco à Sion, Châtel-Saint-Denis,

Payerne et Delémont.

En 2001, premier exercice sous sa nouvelle structure de groupe, Geco a réalisé un chiffre d'affaires de 28,3 millions de francs et son bilan to-

totalisait 53,9 millions (+10%) à fin décembre. Geco, qui gère environ 2800 immeubles dans l'ensemble de la Suisse romande totalisant 45.000 logements, soit un parc immobilier

d'une valeur d'environ 7,5 milliards de francs pour un état locatif de plus de 300 millions, a traité 369 transactions immobilières l'an dernier pour un montant global de 250 millions.

Si, pour l'instant, il n'est pas question que les deux compagnies resserrent leurs liens par échange d'actions, une telle éventualité n'est a priori pas totalement exclue. «Nous en sommes à l'état des fiançailles», précisait Philippe Diesbach. Quand nous aurons testé notre partenariat, il sera alors temps d'examiner le sujet. Mais pour l'instant, nous allons réaliser une première étape de deux ans consistant à étoffer notre portefeuille de clients et de services».

A ce stade, les deux sociétés n'ont pas fixé d'objectifs financiers précis, mais elles ont la ferme intention de devenir un partenaire de choix sur le marché suisse. /CHR-L'Agefi

A louer

jouval A louer

À NEUCHÂTEL
Rue du Roc (proche de la gare) pour le 1^{er} juillet 2002
Appartement 4 pièces
Cuisine agencée, tout confort.
Fr. 1090.- + charges.

028-360934

Régie immobilière

Raffinerie I 2004 Neuchâtel Tél. 032 723 08 86
www.jouval.ch

Neuchâtel

Livit SA, av. de Montchoisi 35,
Lausanne
Pour tout renseignement:
Carole Fogoz
fgc@livit.ch, 021 613 28 81

Rue de l'Ecluse 36D

Proche des transports publics et d'un centre commercial. Cuisine agencée, vitro-ceram, frigo et lave-vaisselle, parquet dans les chambres. Libre tout de suite, acompte de charges compris.

3 1/2 pièces au 5^e (90 m²) 1540 CHF

FIDIMMOBIL
A LOUER
1^{er} septembre
Château 10 à Bevaix
3 pièces
Cuisine agencée.
Salle-de-bains. Cave + galetas. Place de parc.
Fr. 850.- + charges.

Contact: Mlle Anker
032 729 09 59
Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL
www.fidimmobilsa.ch

FIDIMMOBIL
A LOUER 1^{er} octobre
A Cornaux,
rue du Vignoble 4
1 1/2 pièce
Cuisine agencée.
Salle de douche.
Fr. 400.- + charges.

Contact: Mlle Anker
032 729 09 59
Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL
www.fidimmobilsa.ch

Boutique Liliane

SOLDES

WEEKEND - HAUBER - DEVERNOIS
MaxMara - Gérard Darel - Georges Rech

Peseux Grand-Rue 15
Tél. 032 731 67 51
Fermé le lundi matin

028-360560

A louer tout de suite
Rue du Concert 6
à Neuchâtel

Local commercial de 162 m²

Prix sur demande
Contact: Mme Gerber
031 388 31 40

028-360076

Livit
www.livit.ch Régie Immobilière

regimmob sa

Ruelle W.-Mayor 2 • 2000 Neuchâtel
Tél. 032 727 36 05

A louer à
NEUCHÂTEL

Centre
2 PIÈCES
cuisine ouverte agencée,
douche/WC
Fr. 850.- charges comprises

028-361083

www.unpi.ch

DEMANDES A ACHETER

Agence immobilière cherche pour clients

VILLAS/MAISONS
TERRAINS à bâtir
à vendre proches de la ville et sur le Littoral.
Faire offre case postale 2048, 2000 Neuchâtel

028-361095

Agence immobilière cherche pour clients

Appartements
à vendre
Proches du centre ville, bus, magasins.
Faire offre case postale 2048, 2000 Neuchâtel.
www.vente-immob.ch

028-361093

regimmob sa

Ruelle W.-Mayor 2 • 2000 Neuchâtel
Tél. 032 727 36 05

A louer à
FENIN

Dessous-la-Vy
2 PIÈCES
Cuisine agencée
bains/WC/lavabo
Fr. 840.- charges comprises
Dès le 1^{er} juillet 2002

028-361082

www.unpi.ch

LITTORAL
Gérance s.a.

A louer
à **Areuse**, Chemin des Isles
3 pièces au rez
service de conciergerie
cuisine agencée, bains/W.-C.
balcon, 1 cave.
Fr. 1'050.- charges comprises.

Libre tout de suite.

028-361073

Route des Falaises 7 - 2007 Neuchâtel
Tél. 032 722 33 63 Fax 032 722 33 44

COMMERCES

Cherche à louer
Neuchâtel
ville
Petit local
avec vitrine.
Téléphone
032 731 50 30

028-361097

Une piqure aux grands effets:
Donnez de votre sang

C+

DEMANDES A LOUER

196-099601

REMI(COM) Vente Partenariat
SERVICES S.A. Achat Financement

Commerces et entreprises
Contactez-nous sans engagement!
Plus de 80 affaires en Romandie

1400 Yverdon-les-Bains
www.remicom.com

Place Pestalozzi 9
Tél. 024 426 06 16

DEVENEZ CADRE D'ENTREPRISE

Si vous êtes au service externe et désirez faire une carrière dans la vente, devenez

Conseiller/ère de vente avec Diplôme Fédéral

Vous êtes issu du milieu technique ou artisanal et vous désirez obtenir des compétences commerciales, alors choisissez d'être

Agent/e technico-commercial/e avec Brevet Fédéral

Si vous animez des séminaires et /ou organisez des formations en entreprise, spécialisez-vous en

Formateur/trice avec Brevet Fédéral

Vous conseillez et placez régulièrement des personnes en recherche d'emploi et vous désirez vous professionnaliser, alors devenez

Conseiller/ère en personnel avec Brevet Fédéral

Si vous vous occupez quotidiennement des ressources humaines de votre entreprise, soyez le nouveau

Spécialiste en gestion du personnel avec Brevet fédéral

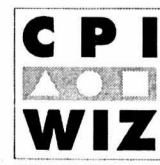
Perfectionnez-vous selon vos besoins grâce aux formations modulaires et débutez quand vous voulez.

Appelez-nous pour un conseil personnalisé.
Début des formations en automne 2002..

017-580275

Office cantonal de la formation professionnelle
Centre de perfectionnement et d'informatique
Rte des Grives 2 - 1763 Granges-Paccot

Renseignements au 026/305 27 60 ou e-mail : cpi@cpi.ch





Immobilier à vendre



ACHETEZ-VOUS UNE MAISON à l'aveugle? Nos ingénieurs et architectes EPFL auscultent votre future maison et vous en fournissent l'expertise technique neutre. GPA Sàrl. Tél. 021 616 61 62. www.gpa-immo.ch

ALPES VAUDOISES, chalet soigné, confort, jardin, vue superbe. Morcles s/Lavey, alt. 1160 m. Tél. 079 373 93 16.

CORTAILLOD, dans quartier tranquille, proche du village et des écoles, charmante maison mitoyenne de 6 1/2 pièces avec véranda (25 m²), entièrement rénovée en 1999. Jardin de 500 m² arborisé et fleuri avec petit cabanon. Garage et places de parc compris. Jardin potager de 50 m² disponible. Fr. 850 000.- (à discuter). Sous chiffres V 028-361107 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

NOIRAIGUE, grande villa, excellent état, 330 m² habitable, garage, terrain. Fr. 680 000.-. Tél. 032 729 02 02.

LA CHAUX-DE-FONDS, très beau 4 pièces, situé dans un quartier calme, à 2 pas des écoles et des transports publics. Finitions soignées et zone de verdure. Prix Fr. 345 000.-. Tél. 032 967 87 20.

Immobilier à louer



CRESSIER, 4 1/2 pièces, terrasse. Début août ou à convenir. Tél. 032 757 34 04.

HAUTERIVE, place du village, magnifique local voué, pour galerie, magasin. Fr. 1190.-. Tél. 079 434 86 13.

LA CHAUX-DE-FONDS, Progrès 15, 2ème étage, 4 pièces avec vestibule, cuisine agencée, salle de bains/WC, plus de 100 m². Fr. 976.-, charges comprises. Libre à convenir. Tél. 079 229 26 29.

LA CHAUX-DE-FONDS, Promenade 9, super 5 pièces duplex, grand salon avec cheminée, cuisine agencée, 2 salles d'eau, sauna, cave. Fr. 1670.-, charges comprises, 01.08.2002. Tél. 079 658 03 71, propriétaire ou 032 968 39 59, pour visite.

LA CHAUX-DE-FONDS, Stand 10, joli 2 pièces, cuisine agencée, douche/WC, cave, libre de suite. Fr. 630.- et charges (environ Fr. 80.-, pour chauffage électrique). Tél. 079 608 03 71.

LA CHAUX-DE-FONDS, centre ville, grand 3 pièces, cuisine agencée. Fr. 950.-, pour date à convenir. Tél. 078 814 52 92.

LE LANDERON, ch. de Bellerive 11, appartement en attique (3^e étage), 3 chambres + séjour avec cheminée, 2 salles de bains, cuisine avec balcon, coin repas, surface totale 118 m², terrasse plein sud face lac, place de parc. Éventuellement garage. Fr. 1550.- + charges. Rénové 100%. Tout de suite ou à convenir. Tél. 032 751 13 65 - 032 724 67 41.

LE LOCLE, 2 1/2 pièces, rue le Corbusier 25, cuisine agencée, joli jardin privé, calme, ensoleillé, possibilité parc intérieur, proche transport en commun, loyer actuel Fr. 540.-, charges comprises, Tél. 079 348 30 20.

LE LOCLE, centre ville, 4 pièces, cheminées de salon, cuisines agencées, ascenseur, parking au sous-sol. Fr. 1150.-, charges comprises. Libres au 01.07 et 01.10. Tél. 079 741 19 93.

NEUCHÂTEL, CENTRE VILLE, petite chambre, tout confort, pour pied à terre ou carnetzet, avec grand jardin indépendant, Fr. 590.-. Tél. 079 434 86 13.

PRÈS DU CENTRE, bel appartement 5 pièces, quartier tranquille, cheminée, boiserie, parquet, 2 salles d'eau, garage intérieur. Libre tout de suite. Tél. 079 301 37 93.

URGENT À PESEUX, grand 2 pièces très lumineux, 60 m, cuisine entièrement agencée, salle de bains avec bain, très calme. A voir. Loyer Fr. 1150.-, charges comprises. Libre 01.08.02. Tél. 032 730 19 73 - 076 431 19 12.

Immobilier demandes d'achat

FAMILLE cherche maison familiale/villa avec terrain à Neuchâtel. Case postale 1441, 2301 La Chaux-de-Fonds.

LA CHAUX-DE-FONDS, cherchons immeuble pour 2 familles, avec jardin (égale-ment local industriel ou commercial). Écrire sous chiffre U 132-116420 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

Immobilier demandes de location

RÉGION CHAUX-DE-FONDS et environs, St-Imier, cherchons à louer maison avec jardin. Tél. 079 342 98 09.

DANS LE BAS DU CANTON, Val-de-Ruz ou Val-de-Travers, dame seule et ses chats d'intérieur, cherchent appartement 3 - 3 1/2, grandes pièces, cuisine agencée, petit jardin privatif ou grande terrasse/balcon. Pour date à convenir. 30.09.2002 au plus tard. Situation tranquille, ensoleillé. Tél. 032 846 17 17, entre 18h - 20h.

JEUNE COUPLE, 2 enfants, 6 ans et l'autre prévu pour fin juillet, cherche villa même en viager ou appartement de minimum 4 1/2 pièces. Loyer max. Fr. 1600.-, charges comprises, à Cortaillod, pour tout de suite ou date à convenir. Tél. 032 841 54 41.

LA CHAUX-DE-FONDS, couple avec deux enfants cherche appartement de 4 1/2 pièces, quartiers patinoire, Crêtets, Helvétie pour 1.08.02. Tél. 032 931 50 83, heures des repas ou Tél. 079 363 72 89.

LA CHAUX-DE-FONDS, cherchons appartement 4 1/2 pièces, parquet, cuisine agencée, balcon ou accès au jardin, date à convenir. Tél. 032 914 50 33, à partir de 19h.

NEUCHÂTEL-SAINT-AUBIN couple cherche 5 pièces ou plus, agencé, dès septembre-octobre, vue, dégagement, terrasse ou jardin, parquets, hauts plafonds, parcage facile. Tél. 078 674 38 02.

NEUCHÂTEL + environ appartement 3 - 3 1/2 pièces. Urgent Tél. 079 476 03 60.

Cherche à acheter

QUI DONNERAIT chaise roulante à personne âgée? Tél. 078 616 01 75.

A vendre

BATEAU À VOILE, dériveur, Laser Fun performance sailcraft Laser 2, foc à rouleau + grande voile équipement complet, bon état, visible sur demande, année 1989, expertisé 23.04.99. Prix à discuter. Fr. 2500.- avec chariot. Tél. 032 861 10 23.

Fenêtres PVC

Fenêtres bois

Fenêtres bois-métal

SOCIÉTÉ TECHNIQUE

Menuiserie Fenêtres Agencement

Tél. 032 725 52 60 2007 Neuchâtel

Votre spécialiste pour toutes exécutions sur mesures

BATEAU 6 places avec petite cabine 5,5 x 2,3 m., place d'amarrage possible, place à terre, 115 chevaux. Tél. 076 404 43 84.

UN BUREAU, 3 étages et une armoire de couleur grise. Le tout Fr. 700.-. Convient à artisan. Tél. 032 731 88 80, la journée ou 079 293 24 11, le soir.

Rencontres

AFFINITY - GAYS - SAPHOS, succès depuis 1997. 18/70 ans. Lui+Lui. Elle+Elle. Sentiments prioritaires, confiance, discrétion. Tél. 021 801 38 11. Romandie. www.comoncity.ch/site2/1012591/index.htm.

DÉJÀ ÉCOUTÉ le message? (aucune surtaxe): Tél. 021 683 80 71 / www.oiseau-rare.ch

Vacances

CASLANO, lac de Lugano, maisonnettes et appartements de vacances à louer. Tél. 091 611 80 81.

DENIA, Espagne, particulier loue maison de vacances, piscine, jardin, etc. Prof. Tél. 032 724 99 60 ou privé 032 724 70 17.

Demandes d'emploi

HOMME cherche travail, peinture - carrelleur - maçonnerie - terrasses. Prix intéressant. Tél. 032 914 43 82.

JE NETTOIE appartements après déménagements, débarras. Tél. 079 414 95 93.

RÉGLEUSE AVEC CFC, ayant également une quinzaine d'année de micro-électronique, avec poste à responsabilité, cherche changement de situation. Écrire sous chiffres W 028-361015 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

SECRÉTAIRE DE DIRECTION cherche nouveau mandat. A plein temps. Écrire sous chiffres Q 028-361012 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

URGENT, JEUNE FILLE, 22 ans, cherche place d'apprentissage d'employée de commerce. Pour août 2002. Tél. 032 753 11 82 - 076 594 13 73.

Offres d'emploi

CHERCHE JEUNE GRAND-MAMAN, pour garder ma fille de 6 ans à mon domicile, 3 à 4 jours par semaine à partir de la rentrée scolaire. Tél. 032 725 51 29, après 19 heures.

INNOTECH SA: nettoyages, entretien et rénovation d'immeubles, appartements, villas et entretien de terrain + gazon. Tél. 032 730 59 31 - Fax 032 730 59 34.

LA FONDATION de la Maison des paroisses cherche pour le 1er septembre 2002 un concierge résidant pour son immeuble du Faubourg de l'Hôpital 24. Travail à temps partiel. Cahier des charges et formulaire de candidature à demander par téléphone au secrétariat: Tél. 032 725 68 20 le matin entre 9h00 et 11h00.

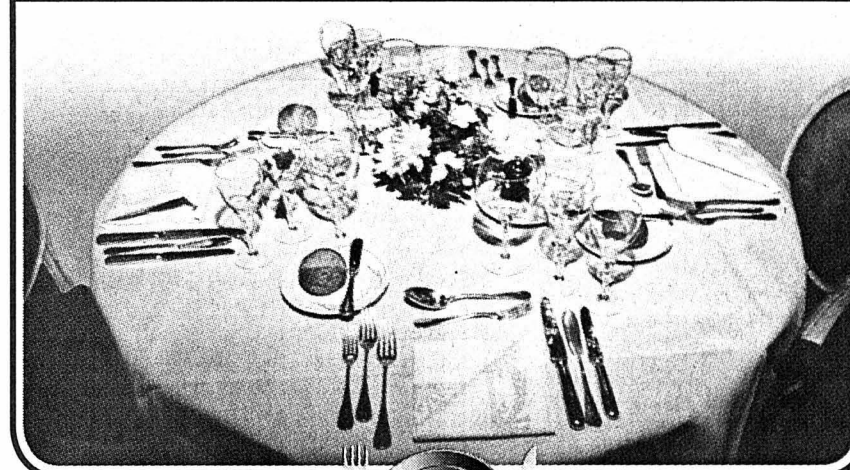
NOUS CHERCHONS une personne disponible les samedis et éventuellement la semaine pour des remplacements (vacances, maladie), pour notre tunnel de lavage. Migrol Auto-Service à Marin. Tél. 032 753 64 66.

RESTAURANT DE MARIN, cherche pour le 1er août 2002, un casseroier, aide de cuisine. Bon salaire. Tél. 032 753 21 64.

Véhicules d'occasion

ACHAT tous véhicules, état sans importance. Paiement cash. Tél. 079 200 91 77.

Où allons-nous manger aujourd'hui?



La carte parle le menu

Chaque vendredi dans L'EXPRESS

Publicitas: tél. 032 729 42 42, fax 032 729 42 43

CLAUDE DURUSSEL SILENCE COUPABLE



ROMAN
ÉDITIONS
MOY VILLAGE

Elle s'en voulut, tenta de reprendre le contrôle de ses émotions. Comment cet homme qu'elle ne connaissait pas pouvait-il avoir autant d'emprise sur ses sens? Un coup de klaxon, dans sa tête, la prévint encore qu'elle avait certainement affaire au plus macho des hommes qu'elle eût jamais rencontré.

– Votre mère va beaucoup mieux, vous pouvez avoir confiance en elle, c'est une personne forte, qui se remettra très vite. Vous avez le temps de boire quelque chose, nous pourrions en parler tranquillement?

Une sonnette d'alarme retentit dans son subconscient, mais Estelle l'ignora. Il lui semblait qu'elle n'avait pas le contrôle sur ce moment de vie, comme lorsque, dans un rêve, la situation nous échappe complètement. Elle s'entendit répondre:

– Avec plaisir, je boirais volontiers un café en votre compagnie. «En votre compagnie», pourquoi avait-elle eu besoin de rajouter cela? C'est vrai qu'elle était seule depuis deux ans... La carence affective avait-elle déjà fait autant de dégâts? Estelle sentit venir le point de non-retour, le moment où elle aurait pu dire n'importe quoi. Elle était une adulte parbleu! Plus d'enfantillage... Elle entendit le docteur dire: «cette salle est libre, tirons le rideau... Nous serons plus tranquilles...».

– Cette table est libre, prenez place, je vais vous chercher du café.

– Merci, lui répondit-elle alors qu'elle s'écroulait littéralement sur un siège. La pièce était accueillante, des fleurs garnissaient la table basse, une étagère ployait sous le poids de nombreux volumes et des rideaux violet très clair accordaient à cet endroit une lumino-

sité intimiste. Le regard accroché aux lames du parquet vitrifié, elle l'entendit revenir. Deux gobelets dans une main, du sucre et du lait dans l'autre, il s'assit à ses côtés, lui proposant une tasse de boisson fumante.

– Sucre, lait?

– Lait seulement, dit-elle sans oser le regarder.

– Est-ce vous qui avez cette petite Datsun rouge, avec des plaques dans les cent trente mille? Il était vraiment gonflé, allait-il se vanter d'être le monstre du parc, ce genre d'homme qui se sent supérieur au volant d'un gros 4 x 4?

Le rouge au visage, Estelle répondit sans réfléchir:

La MegaBike roule placée

VTT ■ Plus de 1000 concurrents sont attendus les 17 et 18 août pour la 11e édition de l'épreuve chaux-de-fonnière. L'élite mondiale sera de la partie

Par
Thomas Truong

Dans un peloton, il y a des places pour privilégiés. Les sprinters en savent quelque chose lorsque, dans une arrivée en masse, tous leurs coéquipiers font des efforts afin qu'ils aient le maximum de chance de franchir la ligne d'arrivée en premier. Ces «positions fortes» se trouvent aussi au sein d'un calendrier sportif. Et pour 2002, la 11e édition de la MegaBike a incontestablement hérité du maillot vert. Située 15 jours

après les championnats d'Europe et deux semaines avant les championnats du monde, la course chaux-de-fonnière – prévue les 17 et 18 août – constituera un des maillons forts de la saison. Histoire de marquer le coup, la MegaBike retrouve son statut de Top Class. La planche des prix passe donc de 14.000 à 27.000 francs. De quoi allécher les meilleurs spécialistes mondiaux qui ne devraient pas se faire prier pour venir souffrir dans les Montagnes neuchâteloises. Coprésident d'organisation,

Didier Magnin a de quoi se montrer confiant: «Les coureurs ont pris l'habitude de s'inscrire au dernier moment. Mais comme deux des trois manches de la Coupe du monde ont été annulées, tous les champions vont se rabattre sur notre épreuve.» Les «cracks» le dimanche et les populaires le samedi, la MegaBike ne veut pas faire de jaloux. Les plus jeunes auront l'occasion de tester leur talent dans les catégories Soft, Cross, Mega, Rock et Hard le 17 août. Pour les ama-

teurs de beaux paysages, le Défi horloger – une superbe randonnée de 70 km – leur permettra de prendre leur pied. Et même à un rythme plus élevé pour ceux qui le souhaitent. «Le Défi horloger constitue une très bonne préparation avant Verbier-Grimentz», souligne très justement Didier Magnin. L'épreuve valaisanne se déroule une semaine après la nôtre.» Décidément, la MegaBike peut difficilement être mieux placée dans le calendrier cette année!



Soutien régional demandé

Si tous les ingrédients sont réunis pour que la course soit belle, la réussite passe égale-

ment par la bonne volonté des gens de la région. «Nous cherchons toujours des bénévoles, remarque Didier Magnin. La MegaBike a besoin d'un soutien populaire. Il est important que des gens viennent encourager les coureurs.» Il est vrai que le canton de Neuchâtel fait la part belle au VTT grâce aux bons résultats de ses coureurs. Au public de se faire l'écho de ces belles performances.

Côté organisation, les responsables se sont déjà mis au diapason. Tous les enfants auront droit à un prix et il y aura un tirage au sort au terme du Défi horloger afin d'offrir quelques montres aux participants. Ou quand VTT rime avec convivialité! /TTR



La MegaBike: un rendez-vous incontournable.

PHOTO ARCH-GALLEY

Plus de 200 inscrits

Plus d'un mois avant la 11e édition de la MegaBike, les inscriptions battent déjà leur plein. Le nombre dépasse les 200 dont quelques très bons vététistes. Chez les dames, Barbara Blatter, Petra Henzi et Simone Trachsel tiennent pour l'instant le haut de l'affiche. Du côté masculin, le Français Julien Absalon (champion du monde en U23), l'Australien Craig Gordon, le Chilien Cristo-

bal Silva et les Suisses Christoph Sauser, Thomas Frischknecht et Beat Wabel composent un plateau de choix qui devrait encore s'étoffer. Joëlle Fahrni (La Sagne), Stéphane Benoît (Le Landeron), Ludovic Fahrni (Les Ponts-de-Martel), Julien et Valentin Girard (Colombier), ainsi que Jonathan Raya (Couvet) prouvent que les meilleurs Neuchâtelois seront aussi au rendez-vous. /TTR

Gisiger retenue

GRS ■ Une Neuchâteloise aux championnats du monde

La gymnaste rythmique neuchâteloise compte une sélection mondiale dans ses rangs. La jeune Saint-Blaisoise Victoria Gisiger, membre du cadre national depuis janvier 2001, a en effet été retenue dans l'équipe suisse qui s'apprête à participer aux championnats du monde du 12 au 14 juillet à La Nouvelle-Orléans (EU).

La sociétaire du GR-Neuchâtel, qui fêtera ses 17 ans le

1er août prochain, a été sélectionnée avec cinq autres Suissesses (Nicole Büchler, Nadia Lutz, Tiphaine Decrey, Sarah Brander et Alessia Pfeiffer). Ces gymnastes font toute partie du cadre national.

Ces mondiaux seront l'occasion pour les membres de la délégation helvétique d'évaluer leur niveau avant les mondiaux de 2003 à Maastricht (Ho), qualificatifs pour les Jeux olympiques d'Athènes en 2004./si-réd.

OLYMPISME ■ A la baisse. Le ministre de la Culture, chargé aussi des Sports, Evángelos Vénizelos, a officialisé les révisions à la baisse des travaux prévus pour les sites de certaines disciplines, peu populaires en Grèce, des Jeux olympiques de 2004 à Athènes. Ce programme allégé de constructions se traduira par des économies de près de 370 millions d'euros, a précisé M. Vénizelos. Après le feu vert de principe donné jeudi par le responsable du CIO, le Suisse Denis Oswald, qui était en visite à Athènes, M. Vénizelos a annoncé que ces économies concerneraient notamment le baseball, le beachvolley, le badminton, le hockey sur gazon, le pentathlon moderne, la boxe, l'hippisme, l'aviation et le slalom de canoë-kayak. /si

EN BREF

CYCLISME ■ Le vainqueur était dopé. Le Polonais Piotr Przydial (Polsat) a été convaincu de dopage à l'EPO (érythropoïétine) et sera privé de sa victoire à la 55e Course de la Paix cycliste, a annoncé à Prague le directeur de la course, Pavel Dolezel. Selon les règles de l'UCI, Przydial, 28 ans, risque une suspension de deux ans, qui devrait être prononcée le 9 juillet par les autorités cyclistes polonaises. /si

FOOTBALL ■ Trois absences. Saint-Gall sera privé des services de Guido, Stefan Oberli et Oscar Tato pour le match d'ouverture du championnat de LNA, mercredi face à Zurich. Oberli s'est blessé aux ligaments de la cheville lors d'un entraînement, alors que le Brésilien Guido souffre d'une bless-

sure au mollet. Sur la touche la saison dernière en raison d'une déchirure des ligaments du genou, le défenseur Tato poursuit sa rééducation, mais ne sera pas encore disponible pour le début de la saison. /si

Baubonne à Sion. L'attaquant Eric Baubonne (28 ans) a donné son accord à Sion (LNB) pour les six premiers mois de la saison 2002/03. Le Genevois est de retour dans le club séduisant après une saison partagée entre Neuchâtel Xamax et Etoile Carouge (LNB). /si

Renforts à Yverdon. Yverdon confirme les engagements de Patrick Isabella (Wil), David Geijo (Neuchâtel Xamax), Javier Fernandez (Etoile Carouge) et Thierry Bally (Lucerne). /si

Young Boys recrute. Young Boys a engagé pour trois ans le milieu de terrain brésilien Paulo Roberto Machado (21 ans), appelé «Paulinho», qui évoluait jusqu'à présent à Agno (première ligue). /si

Courbis en garde à vue. Rolland Courbis, ancien entraîneur de l'Olympique de Marseille, a été placé lundi matin en garde à vue à Marseille dans le cadre des enquêtes en cours sur des malversations présumées lors de transferts de joueurs dans le club phocéen. Désormais entraîneur de l'AC Ajaccio, promu en D1, Courbis a répondu à une convocation en se présentant dans la matinée à l'hôtel de police où il a été placé en garde à vue dans les locaux de la brigade financière du SRPJ de Marseille. /si

BASKETBALL ■ Nyon a engagé Putzi. Le BBC Nyon a engagé pour une saison l'aïlier canado-suisse Ron Putzi (32 ans). Putzi (1,98 m, 105 kg) connaît bien le championnat de Suisse pour avoir déjà évolué avec de nombreux clubs de LNA et LNB (FR Olympique, Union Neuchâtel, Lugano, Vercelli, Martigny et Viganello). /si

GP LA LIBERTÉ Première réussie

Pour sa première participation à une course de longue distance, Valentin Girard a signé une belle victoire lors du GP La Liberté qui s'est déroulé dimanche à Fribourg. Le vététiste de Colombier a, en effet, terminé sixième du classement toutes catégories et premier des «moins de 23 ans» au terme de 88 km d'effort.

D'autres Neuchâtelois se sont fort bien comportés lors de la troisième manche de la Michelin Bike Classic (lire ci-dessous). A commencer par la Sagnarde Catherine Schulthess qui s'est imposée sur 35 km en élites dames.

Classements

Messieurs, 88 km, toutes catégories: 1. Frédéric Frech (Châtenois, Fr) 3 h 29'49". Puis: 6. Valentin Girard (Colombier, 1er M23) 3 h 30'46". 22. Danilo Mathez (Colombier, 4e M23) 3 h 43'59". 23. Mathieu Magnin (La Chaux-de-Fonds, 5e M23) 3 h 44'22". 24. Jan Dubois (La Chaux-de-Fonds, 6e M23) 3 h 44'32". 52. Nicolas Héche (Colombier, 12e M23) 3 h 52'04". 53. Pierre Berberet (La Chaux-de-Fonds, 5e amateur) 3 h 52'06". 55. Roger Jequier (Le Locle, 6e amateur) 3 h 52'42". 59. Thierry Salomon (Neuchâtel, 4e master) 3 h 55'12".

35 km, toutes catégories: 1. Till Marx (Kaltacker, 1er junior) 1 h 28'06". Puis: 4. Georges Luthi (Marin, 1er vétérans) 1 h 31'25". 5. Jérôme Luthi (Marin, 2e junior) 1 h 31'23". 18. Yann Engel (Saint-Blaise, 2e vétérans) 1 h 34'58". 34. Paul Froidevaux (La Chaux-de-Fonds) 1 h 39'09". 37. Fabio Barone (La Chaux-de-Fonds) 1 h 39'24".

17 km, toutes catégories: 1. Stefan Lüthi (Oberdiessbach) 54'07". Puis: 7. Julian Vallat (La Chaux-de-Fonds) 59'03".

Dames, 35 km: 1. Catherine Schulthess (La Sagne) 1 h 43'14". /réd.

CYCLISME

Hautes Vallées dès demain

La Route des Hautes Vallées, huitième édition, se déroulera les mercredis 3 et 10 juillet au départ du Cerneux-Péquignot. Organisée par le Vélo-Club Edelweiss du Locle, cette course est ouverte à tous les cyclistes sur route du canton, des Franches-Montagnes et de France voisine, licenciés, non licenciés, populaires, jeunes et moins jeunes.

La première étape (celle de demain) est une course en ligne sur un circuit de 11,2 kilomètres à parcourir quatre fois pour les cycloportifs et sept fois pour les chevronnés et licenciés. Signalons qu'un handicap sera introduit dans cette dernière catégorie selon le niveau de participation. Le départ est prévu à 19 h. Les inscriptions se prennent sur place dès 17 h 30. /PAF

BANCO JASS

♥ 6, D ♦ 6, 10, R
♣ 6, 10, A ♠ 8, 9, R, A

PUBLICITÉ

F. C. HAUTERIVE

cherche entraîneurs motivés pour ses équipes de Juniors A + B. Intéressé? Contactez M. Christian Bécherraz au 079 609 99 81

PMUR	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION	
Demain à Compiègne Prix de la Ville de Compiègne (plat, Réunion 1, course 2, 1600 m, 14 h 15)	1 Alekan	61	F. Sanchez	A. Fracas	25/1	0p0p3p	12 - Son tour semble	Notre jeu 12* 5* 6* 8 9 14 15 10 *Bases Coup de poker 10 Au 2/4 12 - 5 Au tiercé pour 14 fr 12 - X - 5 Le gros lot 12 5 4 7 15 10 6 8
	2 Arbor-Vitae	56,5	T. Thulliez	F. Doumen	20/1	0p1p4p	venu.	
	3 Kalonaour	56	R. Marchelli	A. Bonin	15/1	0p8p5p	5 - Il s'accroche au pouvoir.	
	4 Valgreen	56	D. Bonilla	D. Smaga	7/1	4p0p1p	6 - Le Gallorini de service.	
	5 Anarchiste	55	V. Vion	C. Barbe	11/1	0p6p8p	8 - Il sait plaire aux parieurs.	
	6 Jean-De-Luz	55	D. Boeuf	J.-P. Gallorini	8/1	2p8p4p	9 - En acier trempé, celui-là.	
	7 Tracidor	55	T. Gillet	C. Soudière	10/1	0p0p2p	14 - Bien capable d'un exploit.	
	8 Sensualito	54	O. Doleuze	V. Dissaux	14/1	0p5p9p	15 - Sa mauvaise série doit s'achever.	
	9 Starry-Steel	54	Y. Barberot	S. Wattel	12/1	5p6p3p	10 - Il vient de nous surprendre.	
	10 Neyev	53,5	C. Segeon	Rd Collet	14/1	3p2p0p	LES REMPLAÇANTS:	
	11 Anything	53	G. Benoist	J.-M. Capitte	35/1	7P1P	4 - Il a le droit d'y croire.	
	12 Artus	52,5	T. Farina	B. Auger	5/1	2p2p5p	7 - Jamais très loin du compte.	
	13 Guest	52,5	O. Plaçais	N. Rossio	25/1	0p0p6p		
	14 Aérien	52	S. Barbier	Rd Collet	20/1	0p5p0p		
	15 Amaury	52	M. Nobili	M. Boutin	45/1	0p0p0p		
	16 Fils-Du-Nil	52	T. Jarnet	A. Hosselet	25/1	5p1p8p		

Cafés **AU MOKA**
Magasin à la Rue du Concert 4 à Neuchâtel

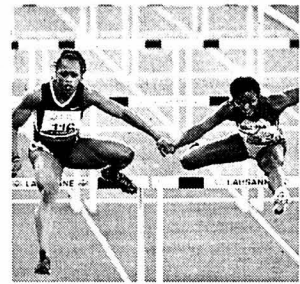
OFFREZ-VOUS LES COURSES EN DIRECT AU BAR **LE LONGCHAMP**
(A CÔTÉ DE L'HÔTEL TOURING)

PMU ROMAND

TSR 1

7.00 Quel temps fait-il? 228869 7.15 Euronews 4517531 8.00 Quel temps fait-il? 201192 8.15 Top Models 4005043 8.40 Avocats et associés: Les apparences; Partie civile 5721647 10.30 Aventures asiatiques (7/10) 691531 11.30 Les feux de l'amour 4311579 12.15 Friends 779482 12.45 Le 12:45 / Météo 830258 13.00 Zig Zag Café 21442289

14.00 **Alerte Cobra** 4683395 L'empoisonneur
14.50 **Any Day Now** 8189078 Faux-semblant
15.35 **Les anges du bonheur** 8280753 Un ami au-dessus de tout soupçon
16.20 **Malcolm** 433463
16.45 **Roswell** 3710598 Sang pour sang
17.30 **Sous le soleil** 440869 Le prix de l'amitié
18.30 **Top Models** 552573
18.55 **Météo** 3620173
19.00 **le 19:00 des régions** 648869
19.15 **Expo.02 à la une** 8540127
19.30 **Le 19:30/Météo** 621192



19.55 66914840

Athlétissima

Commentaires Philippe Ducarroz et Marie-Laure Inderwildi

La 27e édition d'Athlétissima réunira au Stade olympique de La Pontaise à Lausanne des dizaines d'athlètes prestigieux

22.35 **Dossier justice** L'affaire Jennifer Tombs: ange ou démon? 2440531
23.20 **Ally McBeal** 85464145 Crise de foi

0.10 Urgences: La grande fauchuse 4880463 0.55 Histoire vivante: Cachemire, une histoire sans fin 8351014 1.45 Le 19:30 (R) 8507647 2.05 Le 19:00 des régions (R) 9459869 2.20 02 à la Une (R) 21985937 2.25 Le 22:30 Sport (R) 46783937

TSR 2

7.00 Les Zap: Bidoum; Pingu; L'île de Noé; Les Razmokets; Bête à craquer; Vampires; Animaux du Bois à 4 Sous; Pirates; Hercule... 92006666 10.30 Quel temps fait-il? 48680579 10.45 Euronews 68937173 12.45 Le 22:30 Sport 97191173 13.15 L'italien avec Victor: Una telefonata di lavoro 29600463

13.30 **Les Zap** 69869802 La tribu; Ulysse 31; Super Nanas; Filou; Vampires; Les Razmokets; Animaux du Bois de 4 Sous; Pirates; Bête à craquer; Renada; Grand Jeu; L'île de Noé; Angela Anaconda; Un cas très spatial; Pingu
18.55 **Videomachine** 32790289
19.25 **L'anglais avec Victor** 98630173 A Shopping Afternoon Alice and her daughter Victoria at the Market
20.00 **Videomachine** 64133802



20.30 78593004

Né un 4 juillet

Film d'Oliver Stone, avec Tom Cruise, Willem Dafoe, Bryan Larkin, Raymond J. Barry

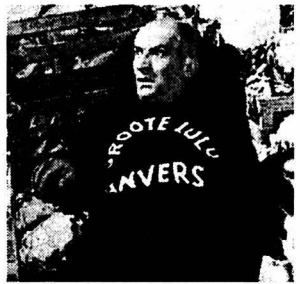
Né le 4 juillet 1946, jour de la fête nationale, Ron se sent américain jusqu'au bout des doigts. C'est pourquoi il s'engage dans les Marines pour aller défendre "l'honneur et les idéaux" du pays au Vietnam. Mais le jeune déchanté très vite une fois sur le terrain...

22.50 **Le-22:30 Sport** 13904666
23.00 Zig Zag Expo 23620005 23.45 Le 19:30 98256227 0.15 02 à la Une. Tous sur orbite (R) 73871241 0.25 TextVision 55890777

TF1

5.55 La clinique sous les palmiers. La mariée (1/2) 60899043 6.45 Info 25218598 6.50 Jeunesse: Gélule! & Le bon; Tweenies; Anatole; Franklin 68179192 8.25 Météo 30659579 9.05 TF Jeunesse 61707395 11.10 MacGyver. Le Gauntelet 24595289 12.00 Tac O Tac TV 95559314 12.10 Attention à la marche! 95581735 12.50 A vrai dire 42218647

13.00 **Le journal** 16794260
13.50 **Les feux de l'amour** 79949173
14.45 **Mary et Tim** 10962772 Téléfilm de Glenn Jordan, avec Candice Bergen
Un jeune homme passionné par le jardinage rencontre une quadragénaire
16.25 **Dingue de toi** 42462579
17.00 **Melrose Place** Au revoir Los Angeles 97360208
17.55 **Sous le soleil** Harcèlement 29777395
18.55 **Qui veut gagner des millions?** 34966666
20.00 **Météo/Le journal** 82794463



20.55 68649173

Les grandes vacances

Film de Jean Girault, avec Louis de Funès, Claude Gensac

A la fin des années soixante, le bouillonnant directeur d'un cours privé pour rejets argentés s'enorgueillit de son taux de réussite au bac. Seule ombre au tableau, son fils aîné, Philippe, recalé pour avoir joué les touristes en cours d'anglais

22.35 Pourquoi maman est dans mon lit? Film de Patrick Malakian, avec Marie-France Pisier, Gérard Klein 60094882 0.15 Moloney 70500628 1.05 Trés chasse 74925390 2.05 Reportages: Le cœur de Montmartre 60831131 2.30 Notre XXe siècle 61347951

france 2

5.40 CD2A. Île de Noé; Princesse Shéhérazade 60869802 6.30 Télématin 91734444 8.30 Des jours et des vies 33278227 8.55 Amour, gloire et beauté 41708260 9.20 KD2A. Dessins animés 53815550 11.05 Flash info 80779024 11.10 Motus 58273802 11.45 Les Z'Amours 58293666 12.20 Pyramide 16036802 12.55 Météo 42230869

13.00 **Journal/Météo** 16792802
13.50 **Inspecteur Derrick** Le Congrès de Berlin 76344531
14.55 **Un cas pour deux** Le faux témoignage 40603289
16.05 **Des chiffres et des lettres** 29950227
16.30 **Un livre** 62790482
16.35 **En quête de preuves** 61732482
17.25 **Qui est qui?** 95492668
18.05 **J.A.G.** 97924032 Les forts et les faibles
18.55 **On a tout essayé** 39520753
19.50 **Un gars, une fille** 95243463
19.55 **Objectif Terre** 95242734
20.00 **Journal/Météo** 82792005



20.55 28010660

Soirée Yves Robert

Un éléphant, ça trompe énormément

Film d'Yves Robert, avec Jean Rochefort, Claude Brasseur, Guy Bedos et Victor Lanoux

Les tribulations amoureuses d'un quatuor d'amis amateurs de canulars

22.45 **Nous irons tous au paradis** 75153717 Film d'Yves Robert Les quatre joyeux lurons, quelques années plus tard

0.40 Journal de la nuit/Météo 30968260 1.05 ADN, menace immédiate: l'existence 74509260 1.45 Changer la vie 11219444 2.35 Contre-courant 61369173

france 3

6.00 Euronews 75485802 7.00 Décrochez vos vacances 59618956 8.00 TO3 49653173 10.50 Brigade des mers: La vengeance 11011289 11.40 Bon appétit, bien sûr. La recette du crabe farci par Babette de Rosières 45942043 12.00 12/14. Titres et Météo 42223579

13.20 **Keno** 25732937
13.25 **C'est mon choix** 17761579
14.25 **Drôles de dames** La vengeance de ces dames 63212734
15.15 **Hymne d'amour** Téléfilm de Harry Falk, avec Melissa Sue Anderson 56237192
16.55 **L'affaire Angel Harwell** 91737802 Téléfilm de B. Dennehy
18.25 **Questions pour un champion** 82771192
18.50 **La santé d'abord** 66797937
18.55 **Le 19/20/Météo** 69452173
20.15 **Tout le sport** 66872294
20.25 **C'est mon choix ce soir** 88571208



20.55 68674869

La carte aux trésors

Jeu animé par Sylvain Augier

Le Puy-de-Dôme - Les Volcans d'Auvergne

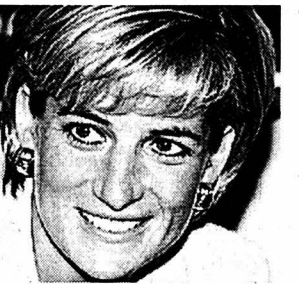
Avant de ravir un trésor de 4 500 euros, une poterie gauloise, les deux candidats de ce soir devront décrypter quatre énigmes en relation avec l'Auvergne, la région des monts Dôme et des monts Dore

23.00 Météo/Soir 3 95451717 23.25 On ne peut pas plaire à tout le monde vu de la plage. Spécial allumés 66024579 1.10 Les dossiers de l'histoire. Israël - Palestine, une terre deux fois promise 35033796 2.05 Capitaine Flam 66239425 2.35 Vie privée, vie publique 30768406 4.35 La case de l'oncle Doc. 50841406 5.35 Les matinales 96405796

M6

7.00 Morning Live. Emission présentée par Laure de Latte et Guillaume Stanczyk 16045444 9.10 M6 Boutique 38720289 11.05 Loft Story 88626463 11.54 Six minutes midi/Météo 490787173 12.05 La vie de famille. L'Histoire en question 16851937 12.30 Météo 42253579

12.35 **La petite maison dans la prairie** A, l'épreuve de la vie 90275444
14.00 **Un mari de trop** Téléfilm de Bill Corcoran, avec Connie Sellecca 76104573
15.35 **Les anges du bonheur** 40547260 La lumière des étoiles
16.30 **M6 Music** 35082598
17.10 **Le clown** 16430227 La tour en otage
19.00 **Loft Story** 99579573
19.45 **Camera Café** 93245482
19.54 **Six minutes/Météo** 426206005
20.05 **Notre belle famille** 39392463
20.40 **Loft Story** 56789734



20.55 83992918

Secrets d'actualité

Magazine présenté par Laurent Delahousse

Diana: les secrets de son dernier été

En se vengeant de Charles qui la trompe, Diana, épouse délaissée, provoque la colère de la couronne britannique

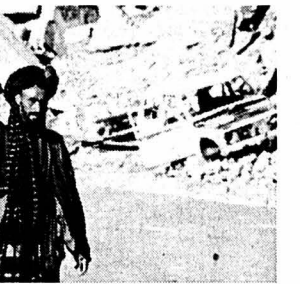
Clinton/Monica: sexe, mensonge et présidence Comment une aventure banale peut-elle faire vivre au président la crise la plus grave de sa carrière?

22.45 Menace à domicile. Film de W. Mühlbauer 87689050 0.30 Loft Story 11225609 1.10 Capital: Business-sur-Mer 24980048 3.05 Culture Pub 40663864 3.30 M6 Music / Les nuits de M6 90702864

france 5 - arte

7.00 Les dessous de la Terre 17561043 7.25 Insecta 97260442 7.55 Debout les Zouzous 97628376 8.45 Les maternités 80951376 9.30 Le journal de la santé 62067024 9.45 Les armateurs du ciel 30405598 10.40 Les gardiens de la forêt (4/8) 53299173 11.05 Ellen MacArthur 17110869 12.05 Midi les Zouzous! 76888173 13.45 Le journal de la santé 32859647

14.05 **Les étoiles du cinéma** 36504395 Tom Cruise
14.35 **Bali** 99769463
15.35 **Brigitte Bardot** 31841869
16.35 **Sur la route...** Pakistan 20787821
17.30 **100% question** 95436937
18.05 **Stratégies animales** Le choix des armes 29339260
19.00 **Archimède** 652598 Magazine scientifique
19.45 **ARTE info/Météo** 215376
20.15 **ARTE Reportage** Le développement de la téléphonie mobile menace-t-il la santé publique? 225753



20.45-23.00

Inch Allah, Kaboul!

Comment vivent aujourd'hui les habitants de la capitale afghane, dans l'attente de la reconstruction?

Kaboul, renaissance d'une ville

Documentaire d'Elke Windisch

21.30 Entre mines et mosquées. Doc. Stephan Kloss 167444 21.45 Débat 26568402 22.00 Kaboul: le goût de la liberté 188937 22.25 Chronique de Kaboul. Afghanistan, année zéro 526024 23.00 Music Planet 2Nite: Norah Jones et Gordon Haskell 721111 0.00 La nuit s'anime 594932 0.55 La coupe 3381845 2.25 Mic Mac (R) 7738319

TV5

10.00 Journal 85428111 10.15 Noms de dieux 26344043 11.15 Gros plan 12104647 11.45 Le magazine des tendances 90641111 12.05 Des chiffres et des lettres 59166173 13.00 TV5 infos 11277734 13.05 Les ordures, c'est la vie. Doc 42935734 14.00 Journal 63673840 14.15 Des racines et des ailes 76752043 16.00 Journal 50276376 16.20 L'invité 11043840 16.30 Palettes, Wassili Kandinsky 38531550 17.05 Pyramide 60531043 17.30 Questions: pour un champion 10494869 18.00 Journal 87213444 18.15 Culture et dépendances 44992258 20.00 Journal suisse 86193937 20.30 Journal France 2 26174444 21.05 Temps présent 78630591 22.00 Journal 97830668 22.20 L'Ennemi intime: la guerre d'Algérie 99076821

EUROSPORT

7.00 Eurosport matin 3889956 8.30 Coupe Watts 916289 9.00 Trial 606666 10.00 Athlétisme: Meeting de Sheffield 3269111 12.00 Moto: Tourist Trophy 273192 13.30 Coupe Watts 585208 14.00 Sumo: Tournoi Basho 381579 15.00 Les classiques de la Ligue des champions 420208 17.00 Trial: Grand Prix d'Andorre 959869 17.30 Trial: Grnd Prix de France 952956 18.00 Yoz Mag 953685 18.30 Inside Formula 938376 19.00 Athlétisme: présentation du meeting de Lausanne 393289 19.30 Spécial Gebreselassie 385260 20.00 Athlétisme: Athlétissima 2002 7129550 23.00 Eurosport soir 609173 23.15 Courses de camions: Grand Prix d'Autriche 2386444 0.15 Trial: Grand Prix d'Andorre, Championnat du monde, 5e manche 572932

CANAL+

10.20 Surprises 97933537 10.50 Un temps pour l'ivresse des chevaux. Film 26775208 12.05 Blague à part. Comédie 16853395 12.30 Journal 38237802 13.20 Burger Quiz 97558937 14.00 Best of Grolandsat 13599463 14.30 Petits arrangements entre amis. Film 59554294 16.05 Surprises 52376111 16.20 La semaine des guignols 44352043 16.50 Pitch Black. Film 67688753 18.35 Allo la terre ici les Martin. Série 36128937 19.00 A la clairfontaine. Doc 87103579 19.30 Le journal 79765058 20.05 Burger Quiz 21857083 20.45 Le quinté+. La grande course: nocturne en direct de l'hippodrome de Vincennes. Trot 56780463 21.00 Les aventures de Rocky et Bullwinkle. Film 38621043 0.20 Black Books. Sit-com 15503777

RTL9

Pas d'émission le matin
12.00 Central 7 81358753 12.50 Shérif, fais-moi peur! 29130227 13.40 Ciné-Films 92432024 13.50 Docteur Markus Merthin 43740289 14.40 Soko, brigade des stupés 58105753 15.35 Le Renard 88638043 16.35 Derrick 76341024 17.45 Des jours et des vies 54592227 18.10 Top models 78137956 18.35 L'équipe du poney express 82809260 19.30 Cobra 84494043 19.55 Quoi de neuf docteur? 11389591 20.35 Felix, un amour de chien. Série 27377192 22.15 Journal 43758821 22.35 Michael Hayes 17067192 23.20 Un filic dans la mafia Aphrodisia 78796222 1.15 Téléachat 47970680 3.15 Derrick 29516883 4.15 Le Renard 19070406

TMC

8.00 Lance et compte 80370424 9.00 Téléachat 49875463 11.00 Michel et les compagnons 91713260 12.00 La tribu 80433024 12.30 Récré Kids 91725005 13.30 Les cadavres exquis 91734753 14.30 Téléachat 90429173 15.00 Géographic journal. Doc 75916314 16.00 Michael Hayes 74713395 16.55 Vivre avec toi. Téléfilm 55745956 18.40 les boléros de l'été 24728918 19.00 L'école du bonheur 84494043 19.55 Quoi de neuf docteur? 11389591 20.35 Felix, un amour de chien. Série 27377192 22.15 Journal 43758821 22.35 Michael Hayes 17067192 23.20 Un filic dans la mafia Aphrodisia 78796222 1.15 Téléachat 47970680 3.15 Derrick 29516883 4.15 Le Renard 19070406

PLANÈTE

11.25 La Coupe du monde de Yalon 11191869 12.25 Les batailles de la guerre de Sécession 17507531 13.10 Les Reggae Boys... 14759192 14.05 Mission impossible... ? 29110685 14.55 Chroniques du siècle vieilles d'Italie 58119956 15.50 Les batailles de la guerre de Sécession 15968173 16.40 La Coupe du monde de Yalon 94144579 17.35 Un siècle de progrès sans merci 30749173 18.30 La quête des origines 85515463 19.15 Chroniques du siècle vues d'Italie 18384685 20.15 Ma vie pour les animaux 76855668 20.45 47,3%... Couilles d'une campagne 34444666 22.15 Robert Jospin 86394227 23.35 Prague 2000, rassemblement contre l'OMC 69437111 0.15 Opération salami, les profits ou la vie? 11242796 1.10 C'était hier 34712222

SF1

7.00 Wetterkanal 10.00 Schweiz aktuell 10.25 Ein Heim für Tiere. Série 10.55 Schlosshotel Orth 11.35 Für alle Fälle Stefanie. Spitalserie 12.20 Die wilden 70er 12.45 Was macht eigentlich... ? 13.00 Tagesschau 13.15 MittagsTalk 13.35 Benissimo spezial 14.00 Lindensstrasse 15.10 Der Fahnder 16.40 OP ruft Dr. Bruckner. Série 16.55 Anne mit den roten Haaren 17.15 Foxbusters 17.30 Gutenacht-Geschichte 17.45 Tagesschau 17.55 Für alle Fälle Stefanie 18.45 Was macht eigentlich... ? 19.00 Schweiz aktuell 19.30 Tagesschau/Meteo 19.55 Ein Fall für zwei. Krimiserie 21.05 SF Spezial: Heimweh 21.50 10 vor 10 22.20 Der Club 23.35 Die Sopranos 0.35 Tagesschau/Meteo

TSI 1

7.00 Euronews 8.30 Taratata, ecco le vecchie novità 8.40 Volpe, tasso e compagnia 9.05 Flipper 9.30 Euronews 10.45 Ricordi 11.15 Cuore selvaggio 12.00 Una famiglia del 3. tipo. Téléfilm 12.30 Telegiornale/Meteo 12.45 Na famiglia da gent viscora 13.25 Cuore selvaggio 14.10 Stefanie 15.05 Dore dritti à Chicago 15.55 Il mio vicino di casa. Film 17.35 Sabrina, vita da strega. Téléfilm 18.00 Telegiornale 18.05 Roswell 19.00 Mondisport 19.40 Il Quotidiano Cronaca 20.00 Cobardias - O Nome de Francisca 0.00 Planeta Azul 0.30 Onda Curta 0.00 A banqueira do povo 2.00 Jornal 3.00 Quebra cabeças

ARD

10.00 Tagesschau 10.03 Brisant 10.20 Mia, Liebe meines Lebens. TV-Melodram 12.00 Tagesschau 12.15 Buffet 13.00 Tagesschau 13.05 Mittagmagazin 14.00 Tagesschau 14.03 WunschBox 15.00 Tagesschau 15.15 Abenteuer Wildnis 16.00 Fliege 17.00 Tagesschau 17.15 Brisant 17.43 Regionale 17.55 Verbotene Liebe 18.25 Marienhof 18.50 Die Strandclique. Jugendserie 19.15 Quiz mit Jörg Pilawa 19.50 Wetter 19.55 Börse 20.00 Tagesschau 20.15 Drei mit Herz. Familienserie 21.05 In aller Freundschaft 21.55 Plusminus 22.30 Tagesthemen 22.58 Das Wetter 23.00 Boulevard Bio 0.00 Wat is? 0.45 Nacht-magazin 1.05 Two Moon Junction - Fesseln der Leidenschaft. Liebesgeschichte 2.45 Tagesschau 2.50 Wiederholungen

SWF

9.00 Aktuell Bericht 9.30 Landesschau 9.55 Bitte schön 10.00 Landesschau 10.25 Teledoktor 10.30 Treffpunkt 11.30 Fliege 12.30 Landesart 13.00 Nano 13.30 Mörder, Räuber und Betrüger. Doku 14.00 Yo! Yo! Kids. Magazin 15.00 Tagesschau 15.15 Infomark - Marktinfo 16.00 Aktuell 16.05 Kaffee oder Tee? 18.00 Aktuell 18.05 Hierzuland 20.00 Tagesschau 20.15 Usedom - wo schon Kaiser baden gingen. Porträt 21.00 Landesprogramme 21.30 Aktuell 21.45 Blickpunkt Europa 22.15 Zeichen der Zeit 23.00 Um Elf 23.45 Aktuell 23.50 Wiederholungen

TCM

20.45 Anna et les Maoris. Drame de Charles Walters, avec Jack Hawkin et Shirley Maclaine (1961) 22.40 Tout l'or du ciel. Comédie musicale de Herbert Ross, avec Jessica Harper et Steve Martin (1981) 0.35 Les géants du ciel. Aventures de Raoul Walsh, avec Henry Hull et Edmond O'Brien (1948) 2.10 La grille. Suspense de Franklin Schaffner, avec Yul Brynner et Britt Ekland (1968) 3.55 Les aventures de Tom Pouce. Aventures de George Pal, avec Peter Sellers et Russ Tamblyn (1958)

TVE

6.30 Gente 7.15 Hablamos de negocios 7.30 Telediario matinal 9.00 Curso de español 9.15 Barrio sesamo 9.45 Que viene el lobo! 10.00 Tirame de la lengua 10.30 Cuenta me como paso 11.35 Que corta es la vida 12.05 España de cerca 12.20 Fotografías 12.30 Europa 2002 13.00 Telediario internacional 13.30 A su salud 14.00 Saber y ganar 14.30 Corazón de verano 15.00 Telediario 1 15.50 El tiempo 15.50 El maníantel 18.00 Telediario internacional 18.30 La bruja aburrida 19.00 El planeta de los niños 19.30 ! A saco! 20.00 Gente 21.00 Telediario 2. El tiempo 21.45 El tiempo 21.50 Bienvenido a Veraz. Cine 23.30 Coloquio informativo 0.30 La mandragora 1.00 Metropolis 1.30 Polideportivo 2.00 Telediario internacional

RADIOS

La crainte des femmes célibataires

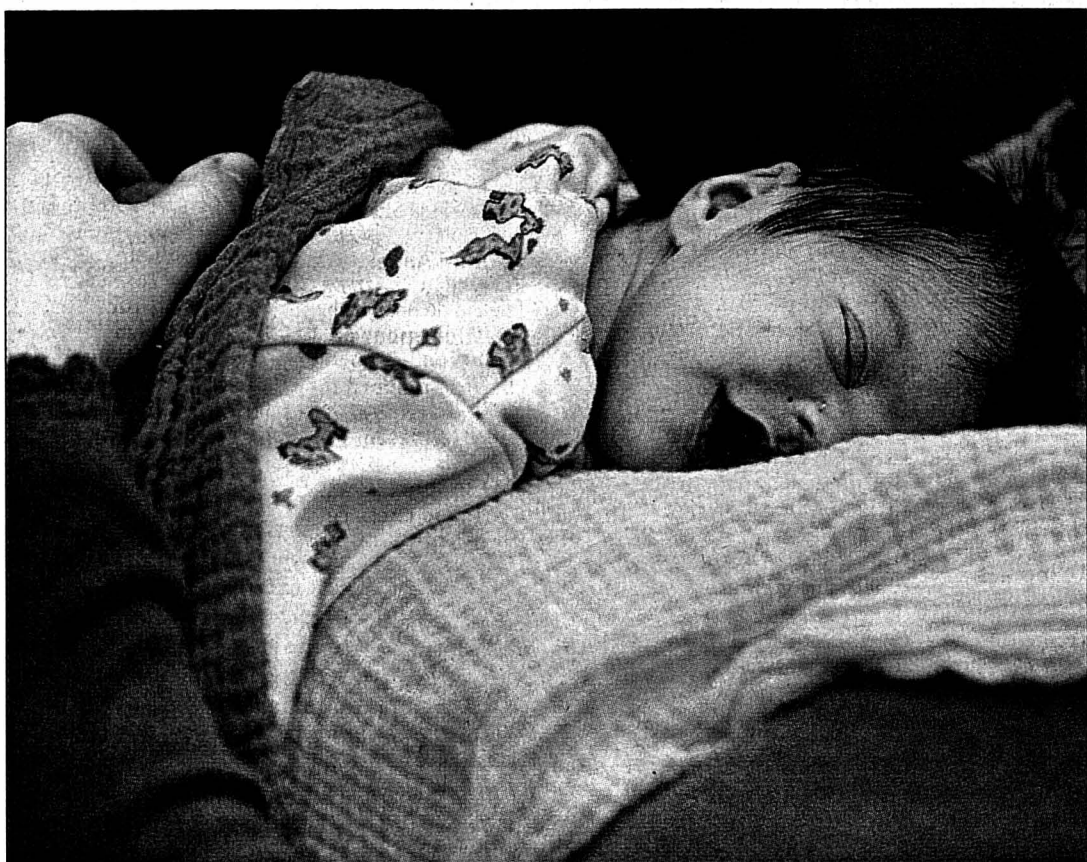
Insémination artificielle ■ Selon des chercheurs britanniques, cette pratique serait en grande partie motivée par la peur de ne pas trouver le père idéal

Plus des deux tiers des femmes célibataires qui ont recours à l'insémination artificielle avec un don de sperme sont motivées par la crainte que leur horloge biologique ne leur laisse pas le temps de trouver l'homme qu'elles aimeraient avoir pour père de leur enfant, selon des chercheurs britanniques.

Sujet controversé

Le Dr Clare Murray, chercheur au Centre de recherche sur la psychologie de la famille et de l'enfant de l'université de Londres, devait présenter les résultats de l'enquête lors de la réunion de la Société européenne d'embryologie et de procréation, à Vienne. «Plus des deux tiers des femmes célibataires disent que leur décision d'avoir un bébé par insémination vient d'un sentiment croissant que le temps presse pour réaliser le rêve de leur vie», a expliqué le Dr Murray.

Selon elle, la majorité des mères interrogées dans l'étude affirment qu'elles auraient préféré concevoir un enfant dans le cadre d'une relation de couple. Toutefois, près d'un tiers de ces femmes, dont la moyenne d'âge était de 38 ans, disait vouloir vraiment faire seule un enfant.



La majorité des mères interrogées dans l'étude britannique affirment qu'elles auraient préféré concevoir un enfant dans le cadre d'une relation de couple. PHOTO ARCH-MARCHON

La question de l'accès des femmes célibataires hétérosexuelles au don de sperme est un sujet controversé. Certaines cliniques exigent ainsi que les

femmes recourant à cette technique de procréation assistée soient dans une relation stable. Aucune étude scientifique n'a été menée à long terme sur la

santé psychique des enfants issus d'un don de sperme. Mais les résultats préliminaires de l'étude du Dr Murray concluent que les enfants ainsi

conçus s'épanouissent de la même façon, qu'ils soient nés d'une mère célibataire ou en couple.

Les chercheurs ont étudié 22 femmes célibataires qui avaient eu recours à l'insémination artificielle et au don de sperme pour avoir un bébé et 36 femmes mariées, dont l'enfant était né grâce à la même technique. Tous les enfants de l'enquête étaient âgés de moins d'un an. Pour l'heure, ils n'ont noté aucune différence entre les deux groupes d'enfants.

Principales inquiétudes

La principale inquiétude est que les mères célibataires ne soient socialement marginalisées, explique le Dr Murray. Mais les premiers éléments recueillis à ce sujet sont plutôt rassurants. Toutes les mères célibataires de l'étude étaient très entourées, avec des amis et des proches qui les aidaient. Un tiers d'entre elles était en contact quotidien avec un membre de leur famille, contre seulement 14% pour les femmes mariées. Les mères célibataires se montraient par ailleurs beaucoup plus ouvertes que les mères mariées quant aux origines de leur bébé. /ap

GINA LOLLOBRIGIDA

La star va souffler ses 75 bougies

Gina Lollobrigida, qui aura 75 ans jeudi, reste une star de cinéma aux yeux du grand public. L'actrice italienne, vedette emblématique des années 50 et 60, a pourtant plus d'une corde à son arc. Photographe depuis les années 70, elle a accepté, il y a trois ans, d'être ambassadrice de bonne volonté de l'organisation de l'ONU pour l'agriculture et l'alimentation.

Ambitions politiques déçues

Ses ambitions politiques ont cependant été déçues. Elle a vainement brigué en 1999 un siège au Parlement européen. A 75 ans, l'élégante vedette n'a pas perdu le goût des mondanités. Dans de splendides robes du soir, elle polarise l'attention lors de réceptions chez des célébrités.

Née le 4 juillet 1927 à Subiaco, Luigina Lollobrigida est la fille d'un fabricant de meubles de condition modeste. Remarquée par un producteur de cinéma, elle débute comme figurante à Cinecittà. Elle apparaît dans l'«Aigle noir» (1946).

En 1949, elle épouse le médecin yougoslave Milko Skofic, qui devient son manager. Hollywood s'intéresse à cette jeune beauté. Elle signe un contrat avec Howard Hughes, mais elle revient en Italie où elle tourne «Cœurs sans frontière» (1950).

En trois films sortis en 1952, elle accède au statut d'actrice et de star internationale: «Fanfan la Tulipe», «Heureuse époque» et «Les Belles de nuit». Ces succès et son indéniable talent lui valent des rôles plus consistants, notamment dans «La Marchande d'amour», «Infidèles», et la comédie paysanne «Pain, amour et fantaisie», tous trois tournés en 1953. Sa carrière internationale compte nombre de longs métrages «sur mesure», imaginés pour mettre en valeur sa beauté sensuelle. Ce sont notamment «Notre-Dame de Paris» ou «Salomon et la Reine de Saba» (1959).

Evolution des mœurs

Au total, Gina Lollobrigida a tourné une soixantaine de films. Ses personnages ont beaucoup compté dans l'évolution des mœurs, notamment sexuelles, et dans l'affirmation d'une femme nouvelle libérée de ses rôles traditionnels, écrivent les critiques. /ats-dpa



Gina Lollobrigida n'a pas perdu le goût des mondanités. PHOTO ARCH-KEystone

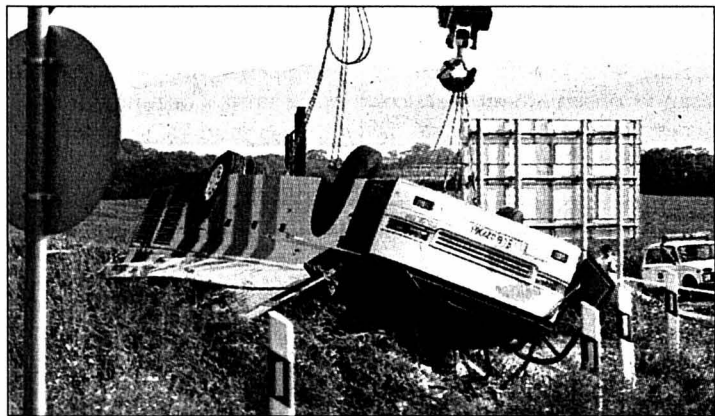
Tragique accident d'autocar en Hongrie

Bilan ■ Le drame a fait 19 morts et 32 blessés

Dix neuf personnes ont été tuées et 32 grièvement blessées dans l'accident d'un autocar de tourisme polonais, tôt hier matin. L'autocar a quitté la route et s'est renversé sur le toit près du lac Balaton, en Hongrie.

Le drame s'est produit près du village de Balatonszentgyörgy (170 km au sud de Budapest). «L'autocar est entré dans un rond-point à l'intersection de la route principale et d'une route se-

condaire. Il a dérapé sur le côté puis est tombé dans un fossé profond situé le long de la route», a indiqué le porte-parole de la police locale. Pour l'heure, les enquêteurs excluent que le chauffeur se soit endormi et poursuivent leurs investigations pour connaître les causes de l'accident. La police, qui suppose que la totalité des 51 passagers était d'origine polonaise, ne sait pas d'où venait l'autocar et où il se rendait. /ats-afp



L'autocar s'est renversé sur le toit. PHOTO KEYSTONE

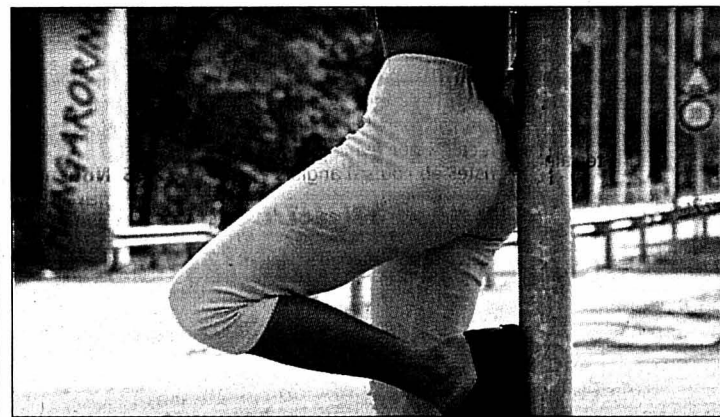
CANTON DE BERNE

Enfant sain et sauf

L'enfant de 10 ans, porté disparu depuis jeudi à Trubschachen, dans l'Emmental bernois, a regagné hier son institution. Selon les premiers éléments de l'enquête, il aurait séjourné dans la région de Berne. Le garçon est en bonne santé.

Cinq personnes ont ramené le petit garçon dans son institution de Trubschachen. Les enquêteurs tentent de déterminer l'emploi du temps de l'enfant, qui doit se soumettre à des examens médicaux et psychologiques. Des recherches de grande ampleur avaient été lancées la semaine dernière dans les forêts à proximité de l'institution. Environ 70 personnes, des militaires et des policiers accompagnés de chiens, avaient passé les environs au peigne fin. Le périmètre de recherche s'était également étendu aux rives de l'Ilfis.

L'enfant avait été vu pour la dernière fois jeudi après-midi par l'un de ses camarades. Il avait alors dit qu'il voulait partir dans le canton de Bâle-Campagne pour y rejoindre sa maman. /ats



La prostitution n'est guère en odeur de sainteté à Paris. PHOTO ARCH

Prostitution dans le viseur de Paris

Projet ■ La mairie veut sanctionner les clients

La mairie de Paris travaille sur des méthodes de lutte contre la prostitution, parmi lesquelles la sanction contre les clients, qui pourrait faire l'objet d'une proposition de loi devant le Parlement. Cette proposition s'inspire du modèle suédois, selon lequel «la prostitution est considérée comme une violence faite aux femmes et le client comme un délinquant», a précisé la première adjointe au maire de

Paris. La législation française sanctionne déjà les clients qui recourent à la prostitution des mineurs. La peine est de 3 ans d'emprisonnement. «On pourrait imaginer une sanction de deux ans d'emprisonnement et de 30.000 euros d'amende» à l'encontre des clients de prostituées majeures, a proposé Christophe Carlesche, adjoint au maire chargé des questions de prévention et de sécurité. /ap

EN BREVE

GRISONS ■ Les chasseurs pourront emmener leurs nats. Les quelque 5500 chasseurs grisons pourront emmener leurs nats avec eux cet automne, ce qui leur était interdit jusqu'ici. Toutefois ils n'auront le droit de les utiliser qu'en situation d'urgence, par exemple pour appeler des secours après un accident. Les téléphones mobiles devront ainsi rester éteints pendant la chasse, selon le nouveau règlement rendu public hier. /ats

RUSSIE ■ Coup de théâtre au procès Boudanov. Le Ministère russe de la défense a remplacé hier le procureur au procès de l'officier Iouri Boudanov. Le magistrat avait déclenché la fureur des avocats de la victime et des défenseurs des droits de l'homme en recommandant l'amnistie de l'accusé. Iouri Boudanov a reconnu avoir étranglé une jeune Tchétchène le 26 mars 2000. Il risque jusqu'à vingt ans de réclusion. /ats-afp

LYON ■ Sans-papiers expulsés. Quelque 200 demandeurs d'asile, dont une dizaine d'enfants, qui occupaient un foyer désaffecté de la société des chemins de fer à Lyon, ont été expulsés par les forces de l'ordre hier. Selon Didier Py, porte-parole du collectif des demandeurs d'asile, près de 400 CRS sont intervenus. Le chiffre a été contesté par la police, qui a déclaré que 200 fonctionnaires avaient participé à l'opération. /ats-afp

AUSTRALIE ■ Dix demandeurs d'asile toujours en fuite. Dix des 35 demandeurs d'asile du centre de rétention de Woomera, qui avaient pris la clé des champs la semaine dernière, sont toujours recherchés par la police dans cette région désertique d'Australie. Le premier ministre a exhorté les fuyards à se rendre pour leur propre sécurité. Les clandestins avaient réussi à fuir grâce à l'aide de sympathisants. /ats-afp

STEVE FOSSETT ■ Près du but. Steve Fossett se rapproche de l'Australie. L'aventurier américain a d'ores déjà battu son propre record de distance parcourue dans sa 6e tentative de tour de monde en ballon en solitaire, que l'aérostier rêve de boucler après cinq tentatives malheureuses. Si tout se passe bien, Fossett devrait achever son voyage aujourd'hui, exactement deux semaines après son départ de Northam (Australie). /ap

Des dépenses sociales en or

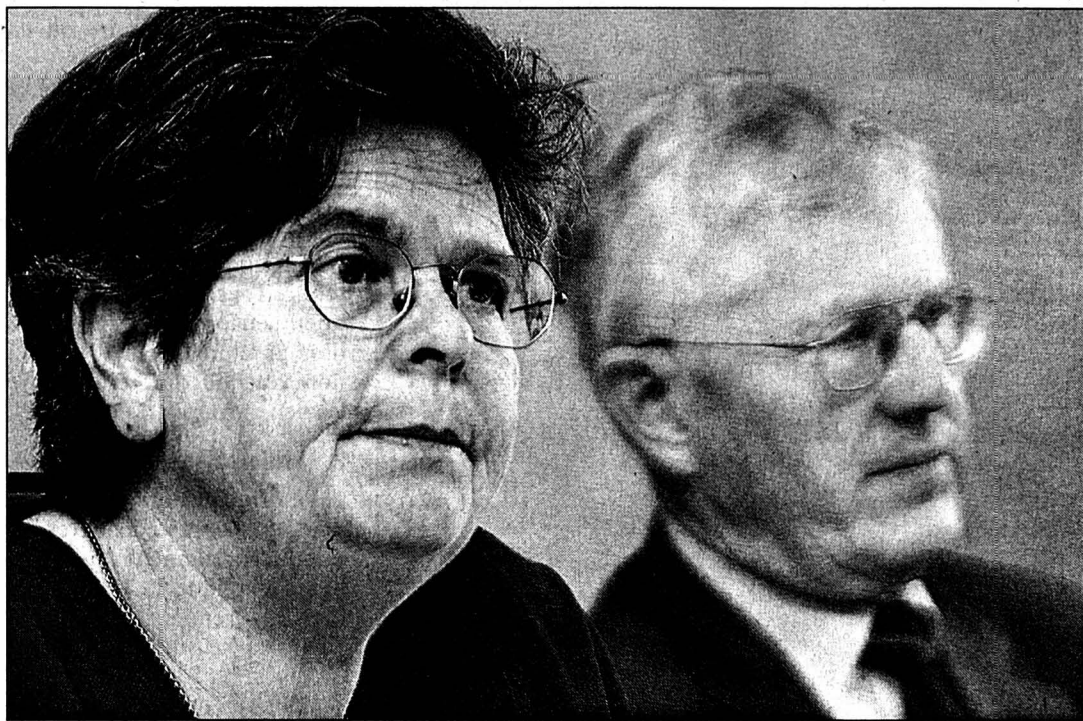
Votations du 22 septembre ■ Le Conseil fédéral, avec les cantons, se jette dans la bataille de l'or. Le contre-projet, dit-il, fera mouche trois fois. Générosité partagée. Résolument tourné vers le futur

De Berne
Stéphane Sieber

Main dans la main, Conseil fédéral et gouvernements cantonaux s'engagent dans la campagne du 22 septembre. Hier à Berne, Kaspar Villiger, président de la Confédération et ministre des Finances, Ruth Dreifuss, patronne des Affaires sociales et le Tessinois Luigi Pedrazzini, président de la Conférence des gouvernements cantonaux, lançaient d'une triple voix un appel à voter oui au contre-projet à l'initiative «sur l'or» de l'UDC et non à cette dernière. Historiquement, c'est d'ailleurs l'initiative qui a été lancée pour torpiller la Fondation Suisse solidaire et pas l'inverse. Rappel signé Kaspar Villiger.

Pour la retraite flexible

Mais sur le bulletin de vote, les citoyens se verront présenter les deux options. Le contre-projet des Chambres fédérales, inspiré et soutenu par le gouvernement, prévoit de partager les revenus de l'or excédentaire de la BNS entre l'AVS, les cantons et la Fondation Suisse solidaire. L'initiative de l'UDC veut tout affecter à l'AVS. Partager les intérêts du produit de l'or, ce sera d'abord maintenir



Ruth Dreifuss et Kaspar Villiger ont voulu convaincre.

PHOTO KEYSTONE

intacte la substance de l'avoir. Kaspar Villiger a commencé par mettre le doigt sur une faiblesse souvent dénoncée de l'initiative, qui ne tranche pas ce point précis. Mais surtout, ont insisté les intervenants d'hier, partager en trois le produit de l'or, ce sera partager de façon «équitable» la générosité. Du coup, la politique sociale devrait gagner sur trois terrains au lieu d'un.

Premier objectif, l'AVS. Même le capital de 20 milliards autoriserait tout juste le financement des rentes pendant huit mois, calcule le grand argentier. Manière d'avertir qu'il ne faut en tout cas pas en attendre une solution au financement à long terme des assurances sociales. Mais les 250 millions par an du contre-projet permettront de donner «un peu de générosité à la 11e révision actuellement en cours».

Ça, c'est Ruth Dreifuss qui le dit. Et la conseillère fédérale désigne explicitement une «retraite flexible accessible également aux bas revenus». «Un projet fortement combattu par les tenants de l'initiative», précise-t-elle. Et toc !

Les cantons en ont besoin

Deuxième objectif, les cantons. Là aussi, la politique sociale trouvera son compte. «Le social, la santé et l'éducation relè-

vent largement de compétences cantonales», souligne Ruth Dreifuss. L'argent manque pour faire face à toutes ces obligations. Et d'énumérer le financement des hôpitaux, le subventionnement des primes de l'assurance maladie, les prestations complémentaires et l'aide sociale, les crèches et autres institutions de l'enfance, le financement des universités.

Les cantons, renchérit le conseiller d'Etat tessinois Luigi Pedrazzini, ne misent pas sur l'hypothèse d'une part de gâteau plus substantielle qu'un double non pourrait ressusciter. En cas de double non justement, avertit d'ailleurs le président de la Confédération, tout sera à recommencer à zéro. Du beau pétard en perspective.

De l'illettrisme à la malaria

Reste la Fondation Suisse solidaire. Peut-être le plus important, à en juger par la documentation produite par le Département des finances. Grâce à cette «grande idée», développe Kaspar Villiger, la Confédération apportera «une contribution toujours plus nécessaire à la lutte contre la pauvreté, la misère et la violence». En Suisse comme à l'étranger. Avant tout en finançant des projets, mais aussi en fournissant une aide immédiate dans des situations d'urgence, ou même

en décernant un prix comparable au prix Nobel. En tout cas, sans faire concurrence aux institutions existantes et sans supplanter l'Etat.

Dans notre société, explique Ruth Dreifuss, il existe des interstices de pauvreté et des problèmes existentiels que l'Etat et ses institutions ne parviennent pas à combler. Seuls des projets originaux, des réalisations portées par des organisations qui travaillent à la base, réussissent à s'y immiscer. «Encore faut-il que leur financement puisse être assuré», lance-t-elle. Et c'est cela que nous voulons rendre possible avec la Fondation Suisse solidaire. Elle mentionne, ici, la lutte contre l'illettrisme ou la lutte contre la malaria.

Tournée vers l'avenir

La Fondation, assure encore Kaspar Villiger en réponse aux accusations, n'est pas le fruit du chantage. Elle n'offrira aucun dédommagement pour des actions passées. Au contraire, elle sera résolument tournée vers le futur, avec un accent sur les enfants et les jeunes. Mais, ajoute Ruth Dreifuss, elle peut être comprise comme un témoignage de notre gratitude à l'égard de la chance que nous avons eue d'être épargnée par les deux conflits mondiaux. /STS

Dérapages de l'après-11 septembre

Protection des données ■ Le nouveau préposé s'inquiète des pressions exercées par les USA



Hanspeter Thür.
PHOTO KEYSTONE

De Berne
Georges Plomb

Après les attentats du 11 septembre aux Etats-Unis, gare aux réactions disproportionnées! Hanspeter Thür, nouveau préposé fédéral à la protection des données, lance un avertissement. Il ne tient pas à ce que ces événements tournent à l'attaque frontale contre la sphère privée des gens. Ce sont surtout les pressions extérieures, souvent américaines, qu'il redoute. Hanspeter Thür, qui fut conseiller national écologiste (d'Argovie) et ardent dénonciateur de l'affaire des fiches, remplace le démocrate-chrétien valaisan Odilo Guntern. Il présentait hier son premier rapport de préposé.

Empreintes digitales: le piège

Thür se méfie de la folie qui entoure les méthodes d'identification biométrique comme les empreintes digitales. Il y a risque de violation de la sphère privée. Surtout, la méthode n'est pas sûre. Ainsi, il est très facile de modifier des empreintes

digitales avec certains types de gommes. Il se demande aussi, Hanspeter Thür, si l'essai-pilote d'une installation de reconnaissance électronique des visages à l'aéroport de Zurich n'est pas disproportionné. De toute manière, les immigrants illégaux y seraient moins d'un %. Et si la surveillance devait systématiquement se concentrer sur les voyageurs «de couleur», ne risquerait-elle pas de tomber sous le coup du Code pénal? Thür laissera la question sans réponse.

Nip universel: méfiance

Thür suit avec irritation le projet d'un système universel de numéros d'identification personnel (Nip) de l'Office fédéral de la statistique. Il pourrait toucher aussi bien les statistiques que les assurances sociales, le vote électronique ou diverses banques de données, etc. Lui préfère un système ciblé secteur par secteur. Un projet est attendu pour mars 2003.

Schengen: pour adhérer à la Convention de l'Union européenne sur la sécurité et la police, le préposé recommande la généralisation des autorités de contrôle indépendantes dans les cantons, une base légale pour un «Système d'information Schengen» (SIS) propre à la Suisse.

Analyses génétiques: le préposé juge essentiel qu'elles se fassent sur une base volontaire. Les personnes touchées doivent aussi disposer du droit de ne rien savoir des résultats. Ce principe touche notamment les maladies incurables. Thür invite également à la prudence

pour les tests en paternité. Imaginons ce que pourrait être la réaction d'un homme qui découvre qu'il n'est pas le père biologique de sa fille de 10 ans!

Carte de santé: les limites

Carte de santé: Thür marche sur des oeufs. Là aussi, il veut un système volontaire. Au début, cette carte ne devrait présenter que des données d'identification de la personne et des données administratives, mais, à ce stade, pas de données médicales. Le préposé prêche la même prudence pour le tarif médical unifié Tarmed. Il est très réservé (hostile même) à ce que des données touchant le diagnostic circulent sans protection.

La révision de la loi sur la protection des données, espère Hanspeter Thür, permettra aux citoyens d'être automatiquement informés lorsque des données sensibles les concernant sont traitées ou enregistrées. Il souhaite aussi un vrai régime de sanctions et que la protection des données devienne un «argument de vente» pour les consommateurs au même titre que la mention «biologique» pour les produits alimentaires.

Tout indique, dit encore le nouveau préposé, que les nouvelles technologies et les nouveaux périls font courir à la sphère privée des risques croissants. Pour éviter des abus, il y faudra davantage de contrôle. Donc, davantage de troupes. C'est pourquoi le préposé réclame l'augmentation de ses effectifs de 16,5 à 21,5 emplois (+5). /GPB-La Liberté

ECONOMIESUISSE

Taxons les étudiants

L'organisation faïtière Economiesuisse préconise depuis longtemps une augmentation des taxes universitaires. Cette proposition n'enchant ni les étudiants ni le corps enseignant qui y voient de la discrimination. «Celui qui termine ses études, gagne plus d'argent et obtient une excellente situation professionnelle», a expliqué Rudolf Walser, directeur de la politique économique d'Economiesuisse. C'est pourquoi il serait plus juste que les universitaires contribuent au financement de leurs études. Cette idée est tout simplement «discriminante», rétorque Stephan Tschöpe, président de l'Union nationale des étudiants de Suisse. /ats

GENÈVE

Maire dans la tourmente

Un audit met en cause le maire de Genève André Hediger pour la gestion du casino de Genève, dont il assurerait la présidence du conseil d'administration. Une plainte pénale pour gestion déloyale va être déposée. Un rapport délivré par une fiduciaire a mis le feu aux poudres. Après en avoir pris connaissance, le conseil d'administration de la Société d'exploitation du casino de Genève (SECSA) a annoncé qu'il déposerait «ces prochains jours» une dénonciation pénale. Tous les membres du conseil d'administration sont visés, a précisé le député socialiste au Grand Conseil Alberto Velasco, administrateur délégué de la SECSA. /ats

EN BREF

BLANCHIMENT ■ Trois sociétés dissoutes. Les sociétés Allguard, Fimanet Finance Management Network et Aggaddon devront être dissoutes. L'Autorité de contrôle en matière de blanchiment d'argent a mis en liquidation ces intermédiaires financiers. Les sociétés ne disposaient pas d'autorisation pour exercer dans le domaine du dépôt de valeurs, du transfert d'argent et du négoce de devises. /ats

UDC ■ Le président des jeunes prend la porte. Après des semaines de querelles internes et d'attaques, le président des jeunes UDC Salvatore Airo a annoncé hier qu'il jetait l'éponge. Il estime que le parti est là pour s'occuper de politique et non de rivalités personnelles. /ats

LICITE

Electricité sécurité garantie!

La loi sur le marché de l'électricité (LME) garantit notre approvisionnement jusque dans les régions les plus reculées. Elle veille à la fiabilité des réseaux en vue d'éviter des ruptures de courant.

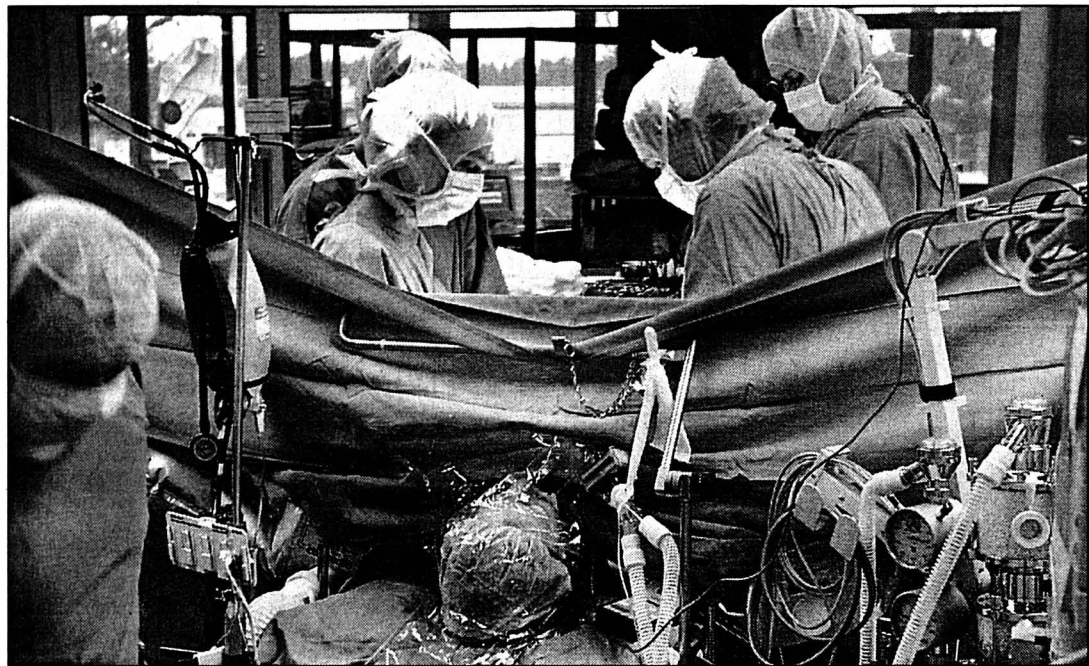
La loi sur le marché de l'électricité garantit notre approvisionnement

le 22 septembre

OUI à la LME

Examen de la révision de la Lamal

Santé ■ La Confédération peut-elle imposer une planification hospitalière régionale, voire nationale? Un rapport est attendu pour cet automne



La commission sociale du National s'inquiète du manque de coordination entre les cantons dans le domaine hospitalier. PHOTO ARCH-KEystone

De Berne
François Nussbaum

Suite aux décisions du Conseil des Etats en décembre, la commission sociale du National a poursuivi son examen de la révision de la loi sur l'assurance maladie (Lamal).

Un gros dossier qui, en parlant du financement des hôpitaux, s'est rapidement étendu à d'autres propositions de réformes.

La commission espère toutefois aboutir pour la session d'automne.

La commission s'inquiète visiblement du manque de coordination entre les cantons, dans le domaine hospitalier.

Elle entend donc explorer «toutes les possibilités constitutionnelles dont dispose la Confédération en matière de planification», tant pour le financement des hôpitaux que pour la médecine de pointe. Un rapport a été demandé à ce sujet.

En attendant, la commission a, comme les Etats, supprimé le secteur semi-hospitalier. Mais elle estime par

exemple qu'un séjour doit être considéré comme stationnaire dès qu'un patient utilise un lit d'hôpital, même pour quelques heures (les Etats avaient dit: 24 heures et une nuit).

L'ambulatorio hospitalier est donc, en gros, réduit à ce qu'il est dans un cabinet privé.

L'enjeu est financier: l'ambulatorio étant intégralement à la charge des caisses (donc des primes), la commission a voulu renforcer le secteur stationnaire, payé pour moitié par les cantons

Congé maternité

La commission sociale du National a également poursuivi ses travaux sur la création d'un congé maternité (initiative conjointe du radical bernois Pierre Triponez et de la démocrate-chrétienne fribourgeoise Thérèse Meyer). Le débat en plénum est prévu pour décembre.

Le National avait donné son accord de principe en novembre dernier. La commission s'est alors attelée à l'élaboration d'un projet en bonne et due forme. Il s'agit d'un congé maternité de 14 semaines pour les femmes salariées et indépendantes, payé à 80% du revenu

moyen. Contrairement au projet rejeté par le peuple en 1999, celui-ci prévoit un financement unique par l'assurance perte de gain (APG) des militaires. Une assurance qui accumule des réserves (3,5 milliards fin 2001), à laquelle les femmes cotisent sans retour depuis un demi-siècle. Enfin, la commission s'est ralliée aux décisions du Conseil des Etats sur un autre objet: le programme d'impulsion à la création de crèches. Ce sera 200 millions pour quatre ans, la moitié de ce que voulait le National, mais le double de ce que souhaitait le Conseil fédéral. /FNU

(donc les contribuables). Elle admet que, par rapport à la solution des Etats, la facture des cantons sera alourdie de 280 millions de francs par an, en faveur des assurés.

Pas de blocage des primes

La commission tiendra encore deux réunions de plusieurs jours avant la session d'automne, mais certains membres doutent que cela permette de clore les travaux. Par ailleurs, et pour ne pas compromettre cette révision, la commission propose de ne pas donner suite à une initiative parlementaire socialiste demandant un blocage temporaire des hausses de primes. /FNU

ACCORD AÉRIEN

Skyguide craint des pertes

Si l'accord aérien avec l'Allemagne était refusé, la Suisse devrait passer à la caisse, avertit le patron de Skyguide Alain Rossier. Dans le pire des cas, la société suisse de contrôle aérien ne pourrait plus s'autofinancer.

Base légale

Les contrôleurs aériens allemands ont déjà reçu une lettre de leur Ministère des transports leur demandant de commencer la planification liée à la reprise de l'espace aérien du sud de l'Allemagne, a indiqué Alain Rossier dans «Le Temps». En cas de rejet de l'accord, Berlin n'aura en effet plus de base légale lui permettant de déléguer cette tâche à la Suisse.

Depuis 40 ans, Skyguide assure gratuitement le contrôle de cet espace aérien. L'accord avec l'Allemagne prévoit de rémunérer ces services, assurant ainsi à Skyguide le financement des systèmes d'approches de précision (ILS), qui doivent encore être installés sur trois pistes de Kloten.

Redevances

Les déboires financiers ne s'arrêteront pas là. La restructuration de l'espace aérien représente un investissement de 6 à 10 millions pour la Suisse, et tout autant pour l'Allemagne, affirme le directeur de Skyguide. Enfin, les points de croisement de la région zurichoise seront vraisemblablement déplacés au-dessus du territoire allemand. Skyguide perdra alors ces redevances de transit des avions dans le ciel supérieur, qui subventionnent les coûts de gestion de l'espace aérien inférieur, explique Alain Rossier.

Dans le pire des scénarios, le contrôle de l'espace aérien suisse pourrait être confié à des centres étrangers, craint Alain Rossier. Les aiguilleurs du ciel de Skyguide ne contrôleraient plus que les départs et les atterrissages. «Dès lors, notre espace aérien inférieur ne serait plus financé. Et Skyguide ne pourrait plus s'autofinancer», craint son patron. Les usagers devront payer les pots cassés. «C'est toute l'aviation suisse qui sera touchée. Et au bout de la chaîne, c'est le passager qui en fera les frais», avertit Alain Rossier.

Pollution par le bruit

Dans le «Tages-Anzeiger», le ministre allemand de l'Economie Werner Müller s'intéresse à un tout autre aspect du refus de l'accord aérien: la pollution par le bruit. La Suisse n'a pas le droit d'exporter son bruit chez le voisin pour ménager les habitants de Zurich, déclare-t-il.

A l'argument que la Suisse subit le trafic transalpin de l'UE, il oppose les charges que l'Union supporte au profit aussi de la Suisse. Ainsi, cette dernière bénéficie de l'extension de l'UE vers l'Est, sans toutefois devoir financer les milliards que cette expansion entraîne. La Suisse a donc intérêt à ne pas se livrer à ce genre de calculs, estime le ministre. /ats

Année 2001 difficile

Provins ■ Aucun risque de faillite selon Eric Lehmann

L'année 2001 a été difficile pour Provins. La société a enregistré une baisse de son chiffre d'affaires de quelque 8 millions. Les comptes ont ainsi bouclé sur un déficit de 500.000 francs.

Toutefois, le directeur général de la coopérative Eric Lehmann réfute le risque de faillite évoqué par la presse romande. «Tout cela est insensé», a-t-il indiqué hier à l'ATS. «Nous aurions pu puiser dans nos réserves pour combler la perte 2001, mais nous avons tenu à donner un signe clair aux coopé-

rateurs», a expliqué Eric Lehmann.

Plusieurs facteurs expliquent ce résultat, notamment la volonté claire de la coopérative de maintenir un niveau de prix acceptable, a affirmé Eric Lehmann. Par ailleurs, dans un marché tout juste libéralisé, Provins doit composer avec une donne peu facile: son obligation d'acheter à ses sociétaires leur chasselas. Un cépage «difficile à vendre» puisque l'offre est supérieure à la demande, mais qui représente 44% du vignoble des sociétaires Provins. /ats

ENBREF

CONSEIL FÉDÉRAL ■ «Course d'école». Kaspar Villiger emmènera ses collègues jeudi et vendredi en Argovie, puis à Lucerne et en Suisse centrale. La «course d'école» du Conseil fédéral se déroulera, comme de coutume, dans les cantons d'origine du président de la Confédération. /ats

JOSEPH DEISS ■ Visite moscovite. La Suisse et la Russie veulent assoier leur coopération bilatérale sur de nouvelles bases, a indiqué Joseph Deiss, hier à Moscou. Le chef du Département fédéral des affaires étrangères a formulé cette déclaration d'intention à l'issue de ses entretiens avec son homologue russe Igor Ivanov.

Les deux ministres ont par ailleurs annoncé vouloir signer une déclaration d'intention dans les domaines de la collaboration scientifique et culturelle. /ats

MORITZ LEUENBERGER ■ Comblir le fossé numérique. Moritz Leuenberger a donné hier le coup d'envoi du sommet mondial de l'information en plaidant pour un partage équitable de l'information. Il a appelé l'ONU à combler le fossé numérique entre riches et pauvres. Les représentants de 115 pays, 144 ONG, 29 agences de l'ONU et 28 entreprises privées participent à cette première réunion préparatoire, prévue jusqu'à vendredi à Genève. /ats

Femme déterminée et intelligente

Ursula Renold ■ La directrice suppléante de l'OFFT gère un budget de 400 millions annuels

Par
Edgar Bloch

Tout, dans le parcours mené par Ursula Renold, incarne les orientations de la future nouvelle loi sur la formation professionnelle, discutée il y a quelques jours aux Etats. Ecrite par elle, faite à son image?

600 associations

La question saute immanquablement à l'esprit. La loi entend en effet non seulement promouvoir une bonne formation de base, mais aussi outiller nos jeunes de compétences qui leur permettent d'évoluer tout au long de leur vie. Directrice suppléante, depuis maintenant un an, à l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie (OFFT) et responsable du secteur de la formation professionnelle, cette jeune quadragénaire d'origine argovienne est en charge d'un système qui rassemble quelque 200.000 apprentis, 600 associations professionnelles, 14.000 diplômés de la formation professionnelle. Autrement dit, Ursula Renold a la responsabilité d'un budget de 400 millions par an.

Lorsqu'elle nous dit qu'elle «n'a jamais cherché un poste, mais qu'elle a toujours été demandée», on la croit volontiers. La remarque peut la faire passer pour une personne un brin arrogante. Mais elle



Ursula Renold. PHOTO SP

off de l'EPFZ, Ursula Renold est alors approchée pour la première fois par l'OFFT. «L'office a demandé à Karl Frey si je pouvais prendre la responsabilité de la formation commerciale de base. Par la suite, on m'a sollicitée pour reprendre aussi la direction de l'Institut suisse de pédagogie pour la formation professionnelle (ISPPF)». Etabli dans les trois régions linguistiques, l'ISPPF forme 500 enseignants par an pour l'ensemble des écoles professionnelles. Aujourd'hui, Ursula Renold y occupe la fonction de directrice stratégique.

240 réglements

Mais elle consacre désormais l'essentiel de son temps aux conséquences de la loi sur la formation professionnelle, qui nécessitent la rédaction sans tarder de l'ordonnance d'application. L'ordonnance sur la maturité professionnelle, sur les Ecoles supérieures spécialisées et sur les tâches et l'organisation de l'ISPPF sont du ressort de la directrice suppléante. Mais surtout, Ursula Renold est responsable des 240 réglements pour la formation professionnelle, dont elle souhaite un regroupement.

Son ascension rapide ne l'amène toutefois pas à songer à une carrière politique: «Je n'aime pas les discussions idéologiques ni les cuisines tactiques. Je m'intéresse aux dossiers.» /EDB-L'Agefi



**CLUB
DES LECTEURS
DE L'EXPRESS**

Retrouvez-nous sur Internet

www.lexpress.ch

Tél. 032 723 53 70 (le matin)

CHEMIN DE FER TOURISTIQUE

Samedi 6 et dimanche 7 juillet 2002



VAPEUR VAL-DE-TRAVERS

A toute vapeur au fil de l'Areuse

Les convois circulent pour le public de la manière suivante:

St-Sulpice	D	*8 h 10	13 h 43	15 h 43
Travers	A	*8 h 32	14 h 09	16 h 09
	D	*8 h 38		
Neuchâtel	A	*9 h 17		

NEUCHATEL	D	*10 h 25		
Travers	A	*11 h 14		
	D	*11 h 20	14 h 46	16 h 46
St-Sulpice	A	*11 h 42	15 h 11	17 h 11

* ne circulent que le dimanche 7 juillet 2002.

Tous les arrêts sont desservis.



Prix du voyage:

St-Sulpice - Travers et retour	Fr. 15.-
Neuchâtel - St-Sulpice	Fr. 20.-
St-Sulpice - Neuchâtel et retour	Fr. 35.-

Les enfants accompagnés, de moins de 16 ans, voyagent gratuitement.

Le transport des vélos est assuré sans frais supplémentaires.

Les billets sont en vente dans le train. A St-Sulpice, visite du dépôt avec l'animation «Voyage au pays des Fées».

Renseignements et réservations: tél. 032 751 38 07; 079 243 40 71 ou www.vvt.ch

RÉDUCTION
Fr. 5.-
CLUB E

NEUCHÂTEL

Arteplage, Théâtre des Roseaux
Du mercredi 3 au samedi 6 juillet,
à 20 h 15, dimanche 7 juillet à 18 h

E P O . 0 2

Hoi

Une pièce de Metzger, Zimmermann, de Perrot

Musique, danse, cirque et architecture. Après le succès international de Gopf, le trio MZdP revient avec Hoi, où les forces de la nature éclosent et où le bois et la pierre prennent vie par la magie des trois créateurs. Émerveillés, nous nous voyons alors, nous-mêmes et notre environnement, sous un autre angle.



Prix: Fr. 35.-

Billets: à la caisse du soir et à la caisse Ticket Corner à l'entrée de l'Arteplage

RÉDUCTION
Fr. 5.-
CLUB E

OFFRE DE SOUSCRIPTION



«Histoires de voir»: le livre

Toutes les étapes du passé neuchâtelois en 159 histoires brèves, telles qu'on peut actuellement les découvrir sur l'arteplage de Neuchâtel et quotidiennement à la dernière page de L'Express. Ce volume de 84 pages en couleurs comprend également une brève synthèse de l'histoire neuchâteloise et constitue à la fois une source de référence historique pour les Neuchâtelois, un cadeau idéal et un souvenir de la présence de L'Exposition nationale dans le canton.

Coupon de souscription réservé aux membres du Club des lecteurs de L'Express

Souscription: Je désire..... exemplaires de l'ouvrage «Histoires de voir» au prix préférentiel de Fr. 25.- + frais de port. Prix public: Fr. 35.- dès sortie en librairie en août 2002.

Nom: _____ Prénom: _____

Rue / No: _____ NPA/localité: _____

Les livres seront envoyés directement par l'éditeur: Gilles Attinger, Hauterive.

Signature: _____ No de membre: _____

Coupon à retourner à: **L'EXPRESS** Club des lecteurs, case postale 2216, 2001 Neuchâtel



SITES exceptionnels à visiter



MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE

1, Esplanade Léopold-Robert Neuchâtel

Exposition permanente d'arts appliqués, d'arts plastiques, de numismatique et d'histoire régionale. Expositions temporaires consacrées à des artisans ou artistes anciens ou contemporains. En démonstration (horaires sur demande): les automates Jaquet-Droz et le clavecin Ruckers.

Prix d'entrée: Adultes: Fr. 7.- Etudiants / groupes: Fr. 4.-

Renseignements: Tél. 032 717 79 20



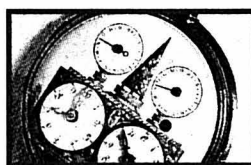
MINES D'ASPHALTE ET MUSÉE INDUSTRIEL

Site de la Presta Travers

Sur les traces de Jules Verne, vous faites votre propre «voyage au centre de la terre». Un labyrinthe de galeries et couloirs vous attend.

Prix d'entrée: Adultes: Fr. 12.50

Renseignements: Tél. 032 863 30 10 www.gout-region.ch



MUSÉE INTERNATIONAL D'HORLOGERIE

29, rue des Musées La Chaux-de-Fonds

Du cadran solaire à l'horloge atomique plus de 4000 pièces conservées. Un musée vivant, unique au monde, vous raconte l'aventure historique, artistique et scientifique de la mesure du temps.

Prix d'entrée: Adultes: Fr. 8.- AVS: Fr. 7.- Enfants: Fr. 4.-

Renseignements: Tél. 032 967 68 61



MUSÉE PAYSAN ET ARTISANAL

148, rue des Crêts La Chaux-de-Fonds

Dans le cadre magnifique d'une ferme neuchâteloise du début du XVII^e siècle, une foule d'objets présentent la vie des familles de paysans-horlogers qui ont défriché, construit et développé la région.

Prix d'entrée: Adultes: Fr. 5.- Etudiants, AVS, chômeurs: Fr. 3.- Enfants dès 11 ans: Fr. 1.-

Renseignements: Tél. 032 926 71 89



MUSÉE D'HORLOGERIE DU CHÂTEAU DES MONTS

76, route des Monts Le Locle

Du temps profond aux sommets de la précision: sur le nouveau parcours à thèmes «Les temps du temps», laissez-vous surprendre par une muséographie inventive qui relie le temps à la vie, au rêve, au savoir.

Prix d'entrée: Adultes: Fr. 7.- AVS, AI: Fr. 6.- Etudiants, enfants: Fr. 4.- Familles: Fr. 17.-

Renseignements: Tél. 032 931 16 80

SITES

Extrait de la liste des sites qui accordent un avantage tarifaire aux titulaires de la carte



Pour connaître les jours et heures d'ouverture, s'adresser aux Nos de téléphone mentionnés.

Bulletin d'adhésion

Oui, je désire être membre du Club E.

Veillez me faire parvenir ma carte à l'adresse suivante:

Carte principale: gratuite pour les abonnés réguliers à L'Express.

Carte supplémentaire pour membre de la famille vivant sous le même toit: Fr. 20.- à verser au moyen du bulletin de versement qui vous parviendra par retour du courrier.

Nom: _____

Prénom: _____

Rue et No: _____

NPA/Lieu: _____

Date de naissance: _____

Tél.: _____ No d'abonné: _____

A retourner à: **L'Express, Club E, Service de promotion, case postale 2216, 2001 Neuchâtel**, ou inscription sur Internet: **www.lexpress.ch**, rubrique Club des lecteurs.

Juger les crimes contre l'humanité

CPI ■ Naissance dans une atmosphère de crise. Washington menace de ne plus participer à des opérations de paix, exige l'immunité pour ses ressortissants

La Cour pénale internationale (CPI), premier tribunal permanent chargé de la répression du génocide et des crimes de guerre, est née hier à La Haye dans une atmosphère de crise. Les Etats-Unis s'opposent frontalement à leurs alliés européens.

Désormais, tout auteur de génocide, de crimes de guerre ou de crimes contre l'humanité, qu'il soit chef d'Etat, simple soldat ou particulier, peut tomber sous la juridiction de la Cour, si la justice nationale dont il relève s'avère impuissante à le juger.

Un petit groupe de quatre personnes a commencé à travailler tôt hier matin dans le bâtiment de quatorze étages, baptisé «l'arche», mis à la disposition de la CPI par le gouvernement néerlandais. «C'est un grand défi pour nous tous», a déclaré Sam Muller, chef de la petite avant-garde. L'effectif passera à huit personnes dans les semaines qui viennent. La CPI ne dispose pas encore de juges, ni de Procureur ni de salle d'audience, mais peut déjà recevoir des plaintes.

Marchandage planétaire

«Cette occasion historique donne au monde la possibilité de dissuader à l'avenir les auteurs d'atrocités», a déclaré le secrétaire général de l'ONU Kofi Annan.



Kofi Annan, le secrétaire général de l'ONU, s'adresse au Conseil de sécurité.

PHOTO KEYSTONE

Les Etats-Unis ont procédé à un marchandage planétaire sans précédent. Devant le Conseil de sécurité, l'administration américaine a fait savoir qu'elle ne participerait pas à des opérations de maintien de la paix si ses ressortissants n'étaient pas exemptés de la juridiction de la Cour.

La prolongation du mandat de la mission des Nations Unies en Bosnie, qui arrivait à échéance dimanche, a fait

l'objet d'un veto américain. Mais un compromis de dernière minute a donné aux négociateurs un délai de 72 heures supplémentaires pour tenter de dénouer la crise.

Epreuve de force

Washington redoute que la Cour, organisme «incontrôlé» et indépendant de l'ONU, ne prête le flanc à des manipulations politiques. L'épreuve de force met Washington en op-

position directe avec ses alliés de l'Union européenne, qui figurent tous parmi les 74 pays, dont la Suisse, qui ont ratifié le traité de Rome (1998), acte fondateur de la CPI.

Ce sont les pays européens, et au premier chef la Grande-Bretagne, l'Allemagne et la France, qui ont pesé d'un poids déterminant pour la création de la CPI. Ce sont eux aussi qui devraient contri-

Incompréhension de la Suisse

La Mission d'observation suisse à l'ONU se dit étonnée du veto opposé par les Etats-Unis au renouvellement du mandat onusien en Bosnie. Pour son conseiller diplomatique Valentin Zellwegger, l'attitude américaine est une manière d'affaiblir la CPI. Il estime que la volonté des Etats-Unis est d'aller «le plus loin possible» dans cette opposition, tout en soulignant qu'ils «s'isolaient».

A Moscou, le conseiller fédéral Joseph Deiss a dit que le retrait des soldats américains en Bosnie contribuerait à l'instabilité dans cette région. Il ne faut pas que le Traité de Rome soit d'emblée vidé de son contenu, a-t-il estimé./ats

PROCHE-ORIENT

Chef du Hamas assassiné

L'armée israélienne a poursuivi hier son offensive en Cisjordanie et s'est félicité de l'élimination, la veille à Naplouse, d'un chef du Hamas. L'organisation intégriste a promis de se venger en multipliant les attentats suicide.

«Opération importante»

Mouhannad Taher, 26 ans, chef pour le nord de la Cisjordanie des Brigades Ezzedine al-Qassam – branche armée du Hamas – a été tué avec l'un de ses adjoints par une unité d'élite israélienne. Un autre activiste de l'organisation a été blessé lors de l'opération.

Le premier ministre Ariel Sharon a salué une «opération importante». Le ministre israélien de la Défense Binyamin Ben Eliezer a pour sa part qualifié de «succès impressionnant» l'élimination de Mouhannad Taher, «un islamiste impliqué dans la mort de 117 Israéliens», selon lui. Mouhannad Taher était directement impliqué dans les deux derniers attentats de Jérusalem, qui avaient fait 19 et sept morts les 18 et 19 juin, ainsi que dans celui de Netanya, le 27 mars, a indiqué Binyamin Ben Eliezer.

Réagissant à la mort de leur membre, les Brigades ont menacé Israël de commettre de nouveaux attentats suicide. «Le meurtre de l'un d'entre nous ne peut signifier qu'une chose: il y aura davantage de kamikazes qui sont impatients de rejoindre Dieu», ont précisé les Brigades.

L'«assassinat ciblé» du chef du Hamas intervient alors que l'armée israélienne poursuit son opération dans les territoires palestiniens. Tsahal réoccupe sept grandes villes de Cisjordanie depuis le déclenchement, le 19 juin, de son opération «Voie fermée» à la suite des deux attentats suicide de Jérusalem.

Le couvre-feu décrété par l'armée israélienne dans ces localités a été levé pour quelques heures hier, à l'exception de Naplouse et Tulkarim, afin de permettre à la population de se ravitailler, a annoncé un porte-parole israélien. Selon la radio de l'Etat hébreu, l'armée a arrêté onze Palestiniens en Cisjordanie. Un responsable du Hamas figure parmi les personnes interpellées.

«Occasion exceptionnelle»

Ariel Sharon est revenu pour sa part sur le discours du président américain sur le Proche-Orient. Le premier ministre israélien a estimé qu'«il existe désormais une occasion exceptionnelle de faire avancer le dossier politique et Israël est en contact dans ce but avec les Etats-Unis». /ats-afp-reuter

Un libéral en tête aux élections boliviennes

La Paz ■ L'extrême gauche ferait une poussée décisive

L'ex-président libéral Gonzalo Sanchez de Lozada (1993-97), est arrivé en tête du premier tour de la présidentielle qui s'est déroulée dimanche en Bolivie, selon des estimations convergentes. L'extrême gauche effectue une poussée dans le pays.

Agé de 72 ans, Gonzalo Sanchez de Lozada, riche patron minier, libéral inconditionnel, devance d'environ 2% son rival, le candidat indépendant populiste de droite, Manfred Reyes Villa, ex-maire de Cochabamba. Tous deux recueillent entre 20 et 23% des votes.

Poussée

Evo Morales, le candidat des «cocaleros» (producteurs de coca), arriverait en troisième position.

La poussée de l'extrême gauche est aussi sensible au parlement. Le Mouvement vers le socialisme (MAS), le parti de M. Morales, deviendrait la deuxième force parlementaire, d'après une projection en sièges au congrès (assemblée nationale et sénat) et pourrait se retrouver en position de faiseur de roi.

L'importance du groupe parlementaire est en effet décisive dans le système électoral bolivien: Si aucun des candidats ne franchit la barre des 50% pour être élu au premier tour, il appartient au congrès de choisir entre les deux candidats arrivés en tête. Le choix des parlementaires devra avoir lieu avant le 3 août, et la passation des pouvoirs avec le président sortant Jorge Quiroga aura lieu le 6 août. /ats-afp-reuter

Appel au respect du pacte de stabilité

France ■ Mise en garde de Jean-Claude Trichet

Le gouverneur de la Banque de France Jean-Claude Trichet a appelé hier Jacques Chirac à respecter le pacte de stabilité et de croissance de l'UE. «Le respect du pacte de stabilité et de croissance est essentiel au bon fonctionnement de l'économie de la zone euro», a estimé Jean-Claude Trichet dans son rapport annuel adressé au président de la République.

Le gouverneur de la Banque de France a rappelé que le pacte de stabilité «n'est pas le fruit d'une orthodoxie budgétaire abstraite imposée aux Européens». «Sans le pacte de stabilité de croissance, nous ne pourrions plus garantir l'équilibre du dosage des politiques budgétaires et monétaires dans la zone euro et nous prêterions le flanc aux cri-

tiques économiques des euroscéptiques», a-t-il fait valoir. Les ministres des Finances de l'UE, réunis le 21 juin dernier à Madrid, ont réaffirmé l'objectif de parvenir à une situation «proche de l'équilibre» des finances publiques pour l'ensemble des Etats membres en 2004, dans le cadre du pacte de stabilité. La France a obtenu que cet objectif général soit conditionné chez elle à une croissance d'au moins 3% en 2003 et en 2004. Jean-Claude Trichet a par ailleurs invité les responsables politiques à engager des réformes structurelles pour améliorer la compétitivité de l'économie française. «La question de l'attractivité de l'économie française et de celle de la zone euro est essentielle», a-t-il estimé. /ap

BOMBE AMÉRICAINE

Cible manquée en Afghanistan

Une bombe américaine a manqué sa cible durant une attaque contre un site de défense anti-aérienne, hier au nord de Kandahar, en Afghanistan, a annoncé le Pentagone. La bombe est tombée sur les convives d'un mariage, faisant des dizaines de victimes, selon les sources afghanes.

Un responsable local a annoncé un bilan de 40 morts. L'agence «Afghan Islamic Press» a fait état de 100 morts. Il y aurait également plusieurs blessés parmi les invités qui participaient à la noce dans un village de la province de l'Oruzgan. Selon des témoins, le bombardement s'est produit en début d'après-midi. Le président Hamid Karzaï a indiqué qu'une commission gouvernementale avait été envoyée sur place pour faire la lumière sur cette affaire. /ats-afp-reuter



Electeurs boliviens.

PHOTO KEYSTONE

EN BREF

HONG KONG ■ Anniversaire. Le président chinois Jiang Zemin est arrivé hier à Hong Kong pour célébrer le 5e anniversaire du retour de l'ex-colonie britannique dans le giron de Pékin. Il aura fort à faire pour tirer les Hongkongais de la déprime où les a plongés le marasme de l'économie. Jiang Zemin doit présider une cérémonie en présence de 2000 invités sur les lieux mêmes de la rétrocession de 1997. /ats-afp

PÉROU ■ Montesinos condamné. Le premier procès de Vladimiro Montesinos s'est terminé hier à Lima. L'ex-chef des services secrets péruviens a été condamné à neuf ans et quatre mois de prison. Il doit être également poursuivi pour violations graves des droits humains et disparition de personnes lors de massacres perpétrés en 1991 et 1992 par des officiers militaires qu'il est soupçonné d'avoir recrutés. /ats-afp

CACHEMIRE ■ Dix personnes tuées. Dix personnes, dont un civil, ont été tuées hier au Cachemire indien dans des violences séparatistes. Les troupes indiennes et pakistanaïses ont par ailleurs échangé des tirs hier le long de la ligne de démarcation. Depuis 1989, le Cachemire indien, seul Etat à majorité musulmane de l'Inde, est le théâtre d'une insurrection séparatiste musulmane. /ats-afp-reuter

INDE ■ Vajpayee remanie son gouvernement. Le chef du gouvernement indien, Atal Behari Vajpayee, a procédé hier à un important remaniement ministériel. Il entend relancer sa formation, le parti nationaliste hindou Baharatiya Janata (BJP) en prévision des prochaines échéances électorales. Une initiative qui, selon les observateurs, vise à «humaniser» les réformes économiques. /ats-afp-reuter



Notre petite entreprise, active depuis 35 ans dans la construction de machines spéciales, dans la construction et la vente de pompes à eau, de systèmes de ventilation et d'installations d'air comprimé cherche à entrer en contact avec des

collaborateurs de vente

introduits et spécialisés dans la branche, à titre de collaboration partielle ou à plein-temps (Suisse romande, Valais, Jura). Les personnes intéressées sont priées de prendre contact par téléphone au 026 322 22 77

Noesberger SA, 1717 St-Ours

017-579972/ROC

S W I S S
Call

Call Center au centre de Bienne

Pour compléter notre jeune et dynamique équipe nous cherchons

des employés(ées) à temps partiel
(40 % - 100 % Lundi - Samedi)
pour **télémarketing**

SWISS Call Kommunikationsfabrik AG
Zentralstrasse 63a, 2502 Bienne

Monsieur Nardone / Monsieur Sulger Bül
Téléphone: 032 321 70 60
www.swisscall.ch 043-172234

La Résidence de Cortaillod
cherche
un/une
aide-soignant/e formé/e

Taux d'occupation: 80 à 100%.
Date d'entrée: tout de suite.
Conditions de travail Anippa.

Les offres sont à adresser à la direction du Home, En Segrin 5, 2016 Cortaillod.
Tél. 032 841 31 33. 028-361092

Travail à temps partiel

Cherchons personne consciencieuse pour des travaux de nettoyage légers (pas de nettoyages de bureau) à **Neuchâtel**

Vous êtes occupé(e) durant les heures de bureau selon un horaire assez libre. Intéressé(e)?

Veuillez joindre votre offre à **Case postale 7362, 3001 Berne.**

Cherchons **personne avec voiture** pour livraisons légères, lundi/mardi et mercredi, une semaine sur deux, pour Neuchâtel et environs. Suisse ou permis C. Tél. 021 881 53 61.

Une piqure aux grands effets: Donnez de votre sang



INTERLANGUES
L'INSTITUT DE LA LANGUE

Nous sommes une société d'écoles de langues implantées dans plusieurs villes de Suisse. Pour donner des cours dans nos écoles de Neuchâtel et de La Chaux-de-Fonds, ainsi que dans des entreprises, nous recherchons des

enseignant(e)s en langues allemande et anglaise

Conditions: expérience de l'enseignement aux adultes être de langue maternelle bonne présentation

www.interlangues-ecole.ch

Dossier à faire parvenir à:

La Chaux-de-Fonds Pl. de l'Hôtel-de-Ville 6 Tél 032 968 72 68

Neuchâtel Grand'Rue 1A Tél 032 724 07 77

Crèche Le Jardin-Fleuri, rue de la Rauracie 20, case postale 238, 2340 Le Noirmont, cherche pour le 1^{er} septembre 2002 ou date à convenir une

éducatrice de la petite enfance à 70% ou 80%

Vous aimez les enfants, vous seriez intéressée à travailler au sein de notre établissement, veuillez prendre contact avec la directrice M^{me} Nadine Friche, Le Noirmont, tél. 079 336 36 11, pour obtenir des renseignements sur le profil souhaité, la rémunération proposée et pour fixer un entretien.

EBEL

Nous recherchons pour notre département Marketing, Un(e) :

Product Manager

Au sein d'une équipe jeune et motivée, vous serez chargé(e) des tâches suivantes :

- Collecter, analyser et synthétiser les informations commerciales en provenance des filiales et des marchés relatives aux lignes de produits.
- Préparer les prévisions de vente à court et moyen terme.
- Assurer l'adéquation des lignes avec la stratégie Ebel (intégration dans la gamme, l'assortiment, le cycle de vie du produit, etc...).
- Elaborer le brief marketing
- Etablir le Mix Marketing
- Participer à la coordination du développement des produits.
- Elaborer des commentaires et propositions d'action.
- Ce poste vous permettra d'acquérir une formation complète dans le domaine de la distribution des produits de luxe.
- Relations fonctionnelles avec le Département de : Ventes, Achats et Logistique, Communication, Développement technique.

Profil souhaité

- Caractère affirmé(e), organisé(e) et précis(e), dynamique et facilité de communication, esprit d'équipe, autonome, motivé(e) et disponible.
- Bonne capacité de négociation, d'écoute et de service.
- Langue : français, très bonnes connaissances de l'anglais indispensables, la pratique d'une troisième langue est un atout, (allemand, italien ou espagnol).

Formation

- Diplômé(e) de l'EPFL/EPFZ ou de HEC Lausanne/St Gall ou toute formation et expérience jugées équivalentes.
- Quelques années d'expérience professionnelle sont un atout.

Entrée en fonction

en septembre ou à convenir.

Une carrière dans une manufacture de produits de luxe vous motive et vous intéresse, dans ce cas, veuillez nous transmettre votre dossier de candidature (avec photo) à l'adresse suivante : Ebel S.A. Ressources Humaines, 113, rue de la Paix, 2300 La Chaux-de-Fonds.

nouveau

Jazz/blues, pop/rock, classique, rap/reggae/groove, variétés françaises, chants pour les enfants:

écoutez et téléchargez de la musique en MP3

L'EXPRESS

www.lexpress.ch

C'est décidé...

Je m'abonne!

Feu 118



Je choisis le mode de paiement :

annuel Fr. 301.-

semestriel Fr. 160.-

trimestriel Fr. 85.-

1 mois gratuit offert à tout nouvel abonné.

Je désire recevoir la carte CLUB E réservée aux abonnés réguliers et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.

Merci d'écrire en majuscules!

Nom et prénom:

Rue et no:

NPA/Localité:

Numéro de téléphone:

Date:

Signature:

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la première période ce montant sera déterminé au prorata.)

Coupon à retourner à L'EXPRESS, service des abonnements, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel. Formulaire également disponible sur internet à l'adresse www.lexpress.ch - rubrique abonnés.

Aujourd'hui
comme demain,
vos annonces
dans la presse
et sur Internet
sont synonymes
de succès.

VIVENDI
Messier démissionné

Jean-Marie Messier a accepté dimanche soir de démissionner de la tête de Vivendi Universal (VU), selon le «Monde». Jean-René Fourtou, vice-président du groupe pharmaceutique franco-allemand Aventis (ex-Rhône-Poulenc) devrait lui succéder pour six mois pour réorganiser le groupe de communication. Il devait être nommé hier, selon le quotidien qui ajoute que le PDG par intérim de VU, qui aurait donné son accord vendredi, bénéficie de l'approbation de l'entourage du premier ministre Jean-Pierre Raffarin. La priorité du nouveau patron de VU devrait être de restructurer le groupe, sans doute par des cessions d'actifs et la réduction de la dette. /ap



Jean-Marie Messier poussé vers la porte. PHOTO KEYSTONE

De la flexibilité face à l'incertitude

Salaires 2003 ■ Premières revendications dans la chimie.

Retenue pour le secteur des machines, vu la situation

Les syndicats formulent déjà leurs exigences salariales pour 2003. Ils revendiquent une hausse de 4% pour les employés de la chimie, alors que dans l'industrie des machines ils tiennent compte des difficultés du moment en n'articulant aucune demande chiffrée.

«Le secteur des machines va mal, et exiger une augmentation précise au pourcent près ne serait pas fondé tant au niveau macro-économique que conjoncturel», a relevé Vital Stutz, directeur de la Fédération des associations suisses d'employés des industries mécanique et électrique (VSAM), hier devant la presse à Berne.

Davantage de transparence

Et le dirigeant syndical de rappeler que la situation sur le marché des changes restait également «explosive», au regard de la valorisation du franc. «Si le climat des affaires devait s'améliorer l'an prochain, les employés sont disposés dans l'immédiat à renoncer à une augmentation de salaire.»

C'est pourquoi la VSAM veut anticiper le phénomène en incitant les entreprises à intégrer dans leurs budgets suffisamment de flexibilité par rapport à ces incertitudes. Dans ce contexte, la VSAM prône une plus grande transparence patronale. Au lieu de fixer une exigence précise, la flexibilité peut être atteinte avec une composante conjoncturelle liée à la santé du marché du travail. Le cas échéant, avec un retour à la croissance, la VSAM aura à solliciter des hausses de salaire avec effet rétroactif.

Pour appuyer ses arguments, le syndicat a fait appel aux experts du Bak (Recherches économiques Bâle SA). L'institut bâlois, par la voix de son directeur Christoph Koellreuter, a rappelé que la reprise de l'activité était agendée pour le 2e semestre.

Chimie plus ambitieuse

En 2003, le secteur devrait en revanche pouvoir compter sur un taux de croissance de 3% environ, selon le Bak. La



Hans Furer, Hanspeter Oppliger et Vital Stutz ont présenté, hier à Berne, les revendications des salariés des secteurs de la chimie et des machines. PHOTO KEYSTONE

chimie-pharmacie, quant à elle, peut escompter une progression supérieure à 4% de ses affaires, après une augmentation de près de 4% cette année.

Cette dynamique plus prononcée permet d'ailleurs à

l'Association des organisations des employés de l'industrie chimique (VSAC) de se montrer plus offensive en matière de revendications. Ainsi, elle s'en ira à la table des négociations cet automne avec une exigence «2%+2%». /ats

TÉLÉMEDECINE
Card Guard tousse

La société de télémédecine Card Guard revoit fortement à la baisse son objectif de chiffre d'affaires pour 2002. La Bourse suisse a immédiatement et durement sanctionné cet avertissement.

Le chiffre d'affaires devrait se situer à 104 millions de francs environ, en raison de nouveaux modes de paiement sur les livraisons de produits technologiques, a indiqué hier la société d'origine israélienne, basée à Schaffhouse.

A la mi-mai, Card Guard se disait encore «confiante» de réaliser cette année son objectif de croissance d'«au moins 20%» de son chiffre d'affaires et une «solide profitabilité». Card Guard a réalisé l'an passé un chiffre d'affaires de 93,33 millions de dollars et un bénéfice net de 5,43 millions.

Au 2e trimestre 2002, les ventes provisoires ont atteint 12,5 millions de dollars. Les actions Card Guard étaient en chute libre hier matin à la bourse, après la publication avant l'ouverture de cet avertissement sur chiffre d'affaires. /ats

ENBREF

VETROPACK ■ Achat en Slovaquie. Vetropack a finalisé le rachat de la verrerie slovaque en faillite Skloobal Nemoza AS. Le leader de l'industrie du verre d'emballage en Europe prend ainsi le contrôle d'une société qui réalise un chiffre d'affaires annuel de 40 millions de francs, emploie près de 600 personnes et produit chaque année 100.000 tonnes de verres a annoncé hier le groupe zurichois. /ats

VEILLON ■ Moins bonnes recettes. Charles Veillon SA le leader de la vente par correspondance en Suisse a enregistré un total de recettes de 168,1 millions de francs, en retrait de 8,2 % par rapport à l'année précédente. Administrateur délégué, Jacques Zwahlen espère une stabilisation des rentrées afin de retrouver un cash-flow satisfaisant. Celui-ci s'établit à 1,1 million de francs, contre 1,2 en 2000. /ats

MEDIOBANCA ■ Rachat de 34% du capital de Ferrari à Fiat. La banque d'affaires italienne Mediobanca a racheté 34% du capital de Ferrari au groupe Fiat. La transaction s'élève à 775,2 millions d'euros (1,14 milliard de francs), a annoncé Fiat hier. Fiat, qui était jusqu'à présent propriétaire de 90% du capital du fabricant de voitures de sport et champion de Formule 1, voit ainsi sa part descendre à 56%. /ats-afp

REKA ■ Jolie croissance. Les chèques de voyages Reka ont toujours la cote. Les ventes ont progressé de 10% au 1er semestre 2002 par rapport à la même période de l'an passé, à 259 millions de francs. Le nombre des entreprises qui proposent ces prestations a lui augmenté de 80 pour atteindre 2600 sociétés. Parmi elles figure La Poste et ses 50000 collaborateurs, se félicite la caisse suisse de voyage Reka. /ats

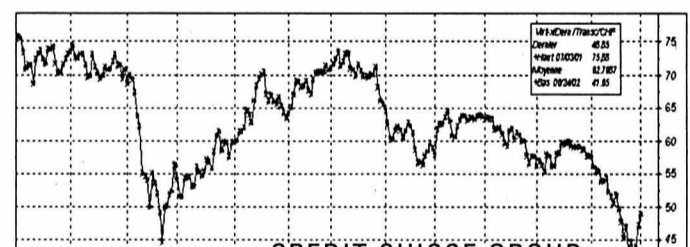
DÉFENSE ■ Northrop Grumman achète TRW. Le groupe américain de défense Northrop Grumman a annoncé hier le rachat de son homologue TRW pour environ 11,6 milliards de francs. Il devient le numéro deux du secteur. Le nouveau groupe va afficher un chiffre d'affaires annuel de 27 milliards de dollars et emploiera 123.000 personnes. Northrop vendra la division d'équipement automobile de TRW. /ats-afp

INFORMATIQUE ■ Fantastic respire. La société informatique Fantastic Corporation a annoncé hier avoir décroché un contrat de plusieurs centaines de milliers d'euros auprès de la chaîne de TV allemande ZDF. Le mandat vient à point nommé pour le concepteur zougnois de logiciels. Fantastic a essuyé une perte de 65,8 millions de dollars l'an passé et vu son chiffre reculer à 7,1 millions de francs. /ats

LABOURSE



INDICES		bas / haut 2002		dernier		1/07	
Zürich, SMI	5490.5	6740.6	5979.7	5985.1			
Zürich, SPI	3830.62	4643.96	4146.93	4146.72			
New-York, DJI	8926.57	10673.1	9243.26	9109.79			
New-York, Nasdaq comp	1375.53	2098.88	1464.89	1403.8			
Frankfurt DAX	3946.7	5467.31	4382.56	4366.81			
Londres, FTSE	4442.9	5362.3	4656.4	4685.8			
Paris, CAC 40	3561.24	4720.04	3897.99	3897.37			
Tokio, Nikkei 225	9420.85	12081.43	10621.84	10595.44			
DJ Euro Stock 50	2827.79	3864.08	3133.39	3131.39			



Bourse suisse (cours en CHF)			
	bas / haut 2002	précédent	1/07
ABB Ltd n	10.35	18.7	13.25
Actelion Ltd	49.5	81.55	54
Adeco n	82.25	114.25	88.4
Adelco Holding n	101.5	155.5	120
BB Biotech	58	123	65
BK Vision	235	384	278
BT & T Time	49.5	103	53
Charles Voegelé Holding	45	72	47
Ciba Spéc. Chimiques n	103.25	128	119.25
Cicorel Holding n	36	62.95	42.05
Cie fin. Richemont	30.05	41.25	33.85
Clariant n	28.6	40.3	35.4
Crédit Suisse Group n	40.45	74.25	47.25
Crossair n	37	57.5	46
Ems-Chemie Holding	6135	6550	6325
ESSEC Holding n	135	249	161
Fischer (Georg) n	265.5	370	293
Furbo Hld n	450	588	546
Givaudan n	500	629	600
Halvitalia-Patria Holding n	206	282	212
Herlo n	172	212	175.5
Holcim Ltd	323	394	341.5
Julius Baer Holding p	378	616	427.5
Kudelski SA n	48.75	105.25	52.15
Logitech International n	58.5	83.85	69.2
Lonza	102.5	121	115
Moevenpick	450	560	555
Nestlé n	332	397	347
Nextor n	42	124	45
Novartis n	56.4	69.1	65.45
Pargesa Holding p	2900	3725	3066
Phonak Holding n	20	43.4	22.5
PubliGroup n	266	446	345
Réassurance n	131	171.25	145.5
REG Real Estate Group	87.75	100.5	94.6
Rentenanstalt n	317	749	349
Rieter Holding n	333	406	350
Roche Holding bj	105	134.25	112.5
Roche Holding p	130	177.75	169.5
Sarona SA b	915	1537	981
Sulzer n	250	376	316
Sulzer Medica n	69.5	255	248.25
Surveillance n	257.5	530	475
Swatch group n	25.5	36.85	28.15
Swatch group p	121.5	173	132.5
Swisscom n	416	519	433
Syngenta SA n	80.35	109.75	89.45
UBS n	67.45	84.65	74.85
UMS p	66.05	90	71.5
Unaxis Holding n	152	210.5	176
Von Roll Holding p	2.8	5.2	3
Zurich Holding p	32.05	46.75	36
Zurich Fin. Serv. n	260	429	300.5

Bourses européennes (cours en EUR)			
	bas / haut 2002	précédent	1/07
ABN Amro (NL)	16.28	22.5	18.39
Accor (F)	37.47	49	41.07
Aegon (NL)	17.85	30.25	21.11
Ahold (NL)	18.65	32.25	21.3
Air Liquide (F)	133	155.8	155.7
AKZO-Nobel (NL)	41.4	54.5	44.09
Alcatel (F)	6.8	21.62	7.36
Allianz (D)	172.5	287.85	202.8
Allied Irish Banks (IRL)	10.9	15.95	13.5
Aventis (F)	62.75	85.95	71.75
AXA (F)	15.91	26.09	18.52
Banco Bilbao Vizcaya (E)	10.41	14.21	11.45
Bayer (D)	29.2	40.79	32.1
BT Group (GB) £	1.664	3.638	2.52
Carrefour (F)	45.8	58.8	54.8
Cie de Saint-Gobain (F)	40.25	49	45.45
DaimlerChrysler (D)	40.35	55.35	49
Deutsche Bank (D)	62.6	82.65	70.5
Deutsche Lufthansa (D)	13.15	19.75	14.2
Deutsche Telekom (D)	8.19	20.41	9.52
E.ON (D)	53.75	60.2	59
Electrabel (B)	220	259	234
Elf Aquitaine (F)	181	212.5	194.5
Elsevier (NL)	12.81	16.05	13.8
Endesa (I)	13.71	18.03	14.71
ENI (I)	13.51	17.29	16.1
France Telecom (F)	8.6	48.16	9.43
Glaxosmithkline (GB) £	12.87	18.09	14.18
Group Danone (F)	125.2	150.4	139.2
ING Groep (NL)	22.01	31.32	26
KLM (NL)	11.72	18.84	12.18
KPN (NL)	3.82	6.44	4.74
L'Oréal (F)	72.7	88.3	79
LVMH (F)	42.15	61.6	51
Mannesmann (D)	211.1	225	216.4
Metro (D)	28.2	42.7	31
Nokia (FI)	11.7	30.3	14.75
Philips Electronics (NL)	24.4	36.2	28.27
Pinault-Printemps-Redoute	109.5	154.7	120.1
Prudential (GB) £	5.275	8.15	6
Repsol (E)	10.65	16.2	11.94
Royal Dutch Petroleum (NL)	51.95	63.2	56.4
RWE (D)	37.6	44	39.95
Schneider (F)	48.28	59.85	54.45
Siemens (D)	53.7	79.7	60.75
Société Générale (F)	59.9	81.4	66.7
Telefonica (E)	7.73	15.5	8.5
Total (F)	150	179.4	164.4
Unilever (NL)	60.3	72.5	66.3
Vivendi Universal (F)	16.1	64.4	21.88

Bourses Nord-américaines (cours en USD)			
	bas / haut 2002	précédent	1/07
Aluminum Co of America	27.36	42	33.03
American Express Co	24.2	44.91	37.22
American Tel & Tel Co	9.09	21.46	10.21
Baxter Intl Inc	43.4	59.9	44.57
Boeing Co	27.6	59.8	44.95
Caterpillar Inc	40.31	59.99	49.72
Chertron Corp	78.6	93.75	88.54
Citigroup Inc	34.51	53.73	38.95
Coca Cola Co	43.5	57.91	56.15
Dell Computer Corp	16.01	30.52	26.08
Du Pont de Nemours	32.64	49.8	44.82
Eastman Kodak Co	24.4	47.38	29.15
Exxon Mobil	35.01	44.58	40.87
Ford Motor Co	13.9	25.93	15.95
General Electric Co	27.42	51.09	29.05
General Motors Corp	39.17	68.17	53.22
Goodyear Co	17.37	32.1	18.76
Hewlett-Packard Co	12.5	29.16	15.18
IBM Corp	66.1	126.39	71.51
Intel Corp	17.45	36.78	18.15
International Paper Co	30.7	46.2	43.81
Johnson & Johnson	49.13	65.89	53.02
McDonald's Corp	25	31	28.5
Merck & Co. Inc	47.6	71.5	50.9
Microsoft	47.5	73.41	54.72
3M Co	85.86	130.6	123.99
PepsiCo Inc	43.55	53.5	48.65
Pfizer Inc	32.75	44.04	35.55
Philips Morris Co. Inc	42.85	57.79	44.05
Procter & Gamble Co	63.75	94.75	89.95
Sears, Roebuck & Co	29.9	59.9	54.27
Silicon Graphics Inc	0.31	4.85	2.93
United Technologies Corp	40.1	77.75	68.1
Wal-Mart Stores	41.5	63.94	55.54
Waldisney Co	15.5	29.02	18.8
Yahoo! Inc	8.02	21.35	14.47

Fonds de placement (cours différenciés)			
	précédent	1/07	1/07
Swissca Small & Mid Caps CHF	186.9	190.15	
Swissca Small & Mid Caps Europe	84.02	85.29	
Swissca Small & Mid Caps Japan	10590	10734	
Swissca Small & Mid Caps North-America	93.29	94.08	
Swissca America USD	165.2	165.1	
Swissca Asia CHF	70.25	71.7	
Swissca Austria EUR	75	74.85	
Swissca Italy EUR	87.15	89.45	
Swissca Tiger CHF	59.95	60.8	
Swissca Japan CHF	64.2	66.05	
Swissca Netherlands EUR	47	49.25	
Swissca Gold CHF	689.5	664	

Fonds de placement (cours différenciés)			
	précédent	1/07	1/07
Swissca Emer. Markets CHF	93.8	94.95	
Swissca Switzerland CHF	227.4	236.95	
Swissca Germany EUR	106.3	109.45	
Swissca France EUR	28.85	29.8	
Swissca Great-Britain GBP	157.7	161.45	
Swissca Europe CHF	167	171.5	
Swissca Green Invest CHF	88.6	89.9	
Swissca IFC	286	284	
Swissca VALCA	244.8	250.75	
Swissca BI Income CHF			

VILLE DE NEUCHÂTEL

ADCN. Association pour la défense des chômeurs de Neuchâtel. Permanences-café, aide pour les recherches d'emploi, conseils juridiques. Passage Max-Meuron 6, Tél. et fax 032 725 99 89.
Alcoolisme. Service médico-social: 889 62 10. Alcooliques anonymes: 0848 848 846. SOS Alcoolisme: 730 40 30. Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques: 0848 848 833, (24h/24h)tarif interurbain.
APEN - Association des parents d'élèves de la ville de Neuchâtel. CP 125, 2001 Neuchâtel, tél 724 19 87.
Avivo. Association de défense et de détente des retraités et préretraités, Seyon 2 (immeuble Payot), case postale 134, tel. répondeur 725 78 60. Permanence hebdomadaire: mardi de 9h à 11h, consultation sociale.
Baby-help. Garde d'enfants malades à domicile: 725 42 10.
Boutique d'information sociale fbg de l'Hôpital 27 lu-ve 9h30-11h30/14h-16h.tél. 717 74 12.
Centre de consultation lavi. Service d'aide aux victimes d'infractions, rue Pourtalès 1, 889 66 49, lu-ve 8h-11h30/14h-17h.
Centre d'orthophonie. Rue de la Serre 11. Votre enfant apprend à parler, à lire, à écrire. Le Centre répond à vos questions du lu au ve 8h30 à 11h30 et de 14h à 17h (fermé pendant les vacances scolaires) au 717 78 20.
Centre de santé. Neuchâtel, Peseux et Corcelles. Aide familiale, soins infirmiers: 722 13 13. Stomatologie et incontinence: 722 13 13.
Centre social protestant. Parcs 11, consultations sociales juridiques, conjugales, etc. lu-ve, 725 11 55.
Consultations conjugales. Rue Pourtalès 1, tél. 919 75 19, ou auCSP, Parcs 11, tél. 725 11 55.
Consultation et informations sociales. Neuchâtel et Littoral: langue portugaise: Vieux-Châtel 4, mercredi 17h30 à 19h; langue turque: rue du Pommier 3a, mardi 14h à 16h; pour les Balkans: rue du Pommier 3a, 16h à 18h; pour l'Afrique: rue du Pommier 3a, 14h à 17h
Consultations juridiques. Ordre des avocats, Beaux-Arts 11, me 16-19h, sans rendez-vous.
La Courte échelle. Lieu d'accueil enfants-parents, Fausses-Brayes 3. Dès le 20.08.01: Lu/ ma/je 14h30-17h30, 724 45 15.
Croix-Rouge. Garde de malades à domicile: 721 28 05, ergothérapie ambulatoire: 724 73 33, garde d'enfants à domicile: 725 11 44, consultations pour nourrissons: Centre de puériculture, rue des Tunnels 740 18 75 / 740 18 76.
Diabète. Information diabète: passage Max-Meuron 6, 724 68 01, sur rendez-vous.
Dispensaire des rues. Services offerts aux plus défavorisés: soins médicaux, infirmiers et paramédicaux; douche et buanderie, écoute. Rue Fleury 22, lu-me 14-18h, ve 14-16h, tél 721 10 25. (répondeur)
Drop-in. Toxicomanie/drogue: Centre d'information, de prévention et de traitement, également aide et conseil aux parents et aux proches: Fausses-Brayes 5, lu-ve 8h30-12h/14h30-19h, 724 60 10, fax 729 98 58.
Femmes information et consultations juridiques. Permanence du Centre de liaison, Fbg de l'Hôpital 1, je 14-16h, 724 40 55.
FR - Conseil. Fédération romande des consommateurs, Fbg de l'Hôpital 1, ma 14-17h, 724 40 55.
Information allaitement. 753 53 95 et 757 20 26.
Informations sociales. 0848 804 124. Lu-ve 14-18h.
Invalides. Association suisse des invalides, passage Max-Meuron 6, permanence me 13h30-17h30, 724 12 34.
Jeunes handicapés. Service de dépannage, lu/ma 931 41 31, me/ve 835 14 55, je 926 85 60 (9-11h).
La Margelle. Lieu d'écoute pour tous. Ancien Hôtel-de-Ville 7, 724 59 59 ou au responsable, pasteur de l'Église réformée, Denis Perret, 853 29 36 (le soir).
Mamans de jour. Permanence téléphonique 724 36 71. Lu-je 8h30-11h, ma 15h-18h.
Médiation familiale. Av. de la Gare 39, 725 05 66. Permanence téléphonique, ma/je après-midi entre 12h30 et 18h30.
Mouvement des aînés. Rue de l'Hôpital 19, 8-11h30, 721 44 44.
Parents information. Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 725 56 46 ou 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.
Planning familial. Consultations et informations, fbg de l'Hôpital 27, lu/ma/ve 14-18h, me 13-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35.
Pro infirmiers. Au service des personnes handicapées: Maladière 35, lu-ve 8-12h/14-17h, tel 722 59 60, fax 722 59 70.
Pro senectute. Au service des personnes âgées. Service social, activités sportives, service animation, vacances, repas à domicile, Côte 48a, 729 30 40.
Rateau-ivre. Bistro-ados, destiné aux adolescents de 12 à 18 ans: rue du Rateau, ma-ve 15h30-18h30, tél 725 26 65 ou 724 60 10.
Recif. Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses (rue Coquemène 1, 730 33 50). Ma-je 14-17h. Cours de français et de couture.
Sages-femmes à domicile. Permanence téléphonique pour tout le canton, tous les jours de 8h à 20h, 079/280 48 28.
SIDA. Groupe Sida. Peseux: Grand-Rue 18, 737 73 37. Tests anonymes: Groupe Sida Neuchâtel, Sophie-Mairet 31, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél 967 20 91.
SOS futures mamans. 842 62 52.
Tourisme neuchâtelois. Hôtel des Postes, bureau de renseignements: lu-ve 9-12h/13h30-17h30, sa 9-12h, 889 68 90.
Volontariat en ville de Neuchâtel - Entraide bénévole, ruelle Fleury, 22. Permanences téléphoniques lu-ve 9-10h30, 724 68 00.

CANTON & RÉGIONS

Information sociale bonjour! Permanence téléphonique de conseil et d'orientation 0848 804 124
AGAPA. Association des groupes d'accompagnement - pertes de grossesse abus - maltraitements - négligences. Entretiens personnels, groupes d'accompagnement thérapeutique, 026 424 02 22.
ANAAP-Le Déclit. Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique, rue du Plan 19, 721 10 93
ANPCD. Association neuchâteloise de personnes concernées par les problèmes liés à la drogue, rue Louis-Favre 27, 2017 Boudry. (1) Permanences téléphoniques: Neuchâtel, 079/446 24 87, La Chaux-de-Fonds 913 60 81. (2) Permanences famille et entretiens privés: rue Louis-Favre 27, Boudry, 2e et 4e lundi du mois de 14h à 16h. (3) Soirées d'écoute: rue Louis-Favre 27, Boudry, 1er et 3e mercredi du mois dès 19h.
ANPP. Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 032 842 66 03. E-mail: info@anpp.ch
Asloca - Neuchâtel. Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, selon message sur répondeur, tél 724 54 24, fax 724 37 26.
Association Alzheimer. Lu-ve, 14-16h30, 729 30 59. Association neuchâteloise de services bénévoles, lu-ve 8h30-11h30, tél 724 06 00. Groupe de contact, auprès de Mme Claire Frauchiger, (le matin) tél 913 34 23.
Association boulimie anorexie (ABA) . Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence tél.: lu 19h30 - 21h30, mer 9h-12h, ve 13h - 15h au numéro 725 05 82.
Association lecture et compagnie.. Nos lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution, séance individuelle ou en groupe dans toutes les régions du canton. Case postale, 2035 Corcelles. Tél 731 70 41 ou 751 57 57.
Association neuchâteloise de services bénévoles (rue des Brévards 1a), tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: orientation, information, formation dans les domaines des visites, transports, accompagnements de personnes en fin de vie, etc.
Association suisse de la maladie de Parkinson (Groupe neuchâtelois). Le 3me jeudi tous les 2 mois. Pour tous renseignements, veuillez tél au 842 27 15. Parkinson: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3me mercredi du mois de 17h à 19h.
Autorité de conciliation en matière de santé. Institution cantonale pour les difficultés entre patients et soignants. c/o Hôtel judiciaire CP 22 84, 2302 La Chaux-de-Fonds. Demandes à adresser par écrit.
Cancer. Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25.
Cancer du sein. «Vivre comme avant», Ligue contre le cancer 721 23 25, 835 16 70, 724 31 19, 751 18 13.
Caritas. Consultations sociales de toutes natures, 725 13 06.
Cellule de debriefing psychologique. 079 577 65 33. (répondeur / On vous rappelle le même jour)
Centre de consultations lavi - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou La Main Tendue (143) ou la police (117).
Centre psycho-social neuchâtelois. Chaux-de-Fonds, consultations rue Sophie-Mairet 29, lu au ve de 8h.-12h./14h.-18h. sa 8h.-12h. di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, rue Verger-Rond tél.724 30 02
Centre spécialisé pour handicapés de la vue. Service social et réadaptation sociale, Peseux, 731 46 56.
Chambre immobilière neuchâteloise. Association de défense des propriétaires, consultations sur rendez-vous, tél. 729 99 90, fbg du Lac, 2.
Ligue neuchâteloise contre le rhumatisme. Rue de la Maladière 35: tous renseignements, lu-ve 8-12h/14-17h, tél 722 59 60, fax 722 59 70.
Mouvement de la condition paternelle. Soutien et conseils dans les cas de séparation et de divorce, CP 843, Neuchâtel, 731 12 76.
Parents information. Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.
Sclérose en plaques. Société suisse de la sclérose en plaques. Secrétariat romand, Poudrières 137, Neuchâtel. Tél 730 64 30, fax 730 64 70, lu-ve 8-12h/14-17h.
Serei. Service d'entraide pour handicapés, moyens auxiliaires et vacances,926 04 44ou 426 13 65 (Bassecour)
Solidarité-femmes. 968 60,10
SOS Racisme. 0800 55 44 43, en cas de discrimination raciale, religieuse, ethnique ou nationale. Ecoute, informations, conseils, défense des droits, médiation.
SOS. Racket-violence 079/270 92 06.
TIM Ton infirmière à la Maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence tél. 24h /24 079 / 476 66 33.
Troubles psychiques. Centre psychosocial: 724 30 02. Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique, lu-ve 14-16h30. Tél. 721 10 93.
Vivre sans fumer. - Prévention contre le tabagisme lu-ve 8h-12h et 13h30-17h. 723 08 60

VAL-DE-TRAVERS

Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 864 66 22, fax 864 66 23.. Aide familiale (jours ouvrables) de 8h à 10h. Soins infirmiers (jours ouvrables) de 16h à 17h. En dehors de ces heures un répondeur renseigne.
Baby-sitting. Môtiers, 861 29 80, si non réponse 861 33 94.
CAPTT. Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilleri 8, 860 12 12. Lu-ve 8-12h/14-18h30.
Centre de rencontre et d'animation (Cora). Fleurier, 861 35 05. Permanences sociales: Centre social protestant, Pro Infirmis, Pro Senectute, consultations juridiques.
Caritas. 861 43 00
Mamans de jour. 861 35 05 (n° de téléphone du CORA à Fleurier qui gère les appels téléphoniques des mamans de jours).
Office du tourisme. Clos-Pury 15, 2018 Couvet, 889 68 96, fax 889 62 90.

VAL-DE-RUZ

Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 7/7j, 24/24h., 853 15 31.
Cours de sauveteurs. Samaritains, 857 14 08 (ouest), 853 46 59 (centre).
Infirmières indépendantes à domicile et soins palliatifs. 7/7j - 24h/24h - 079 417 33 41
Information allaitement. 853 44 15.
Mamans de jour. 853 31 79.
Office du tourisme. Bureau de l'Association région Val-de-Ruz, Épervier 4, Cernier, lu-ve 7h30-12h/13h30-17h, tel. 853 43 34, fax 853 64 40.
Protection des animaux. 853 11 65

ENTRE-DEUX-LACS

Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 753 09 09.
Centre de rencontres. Marin-Épagnier, Espace-Perrier, salle Épagnier, me 20h15.
Infirmières indépendantes à domicile. 7/7 078/824 46 72
Maison des jeunes. Espace animation jeunesse, Marin-Épagnier. Me 13h30-21h30, je 15h30-21h30, ve 15h30-22h30, sa 13h30-21h30, di 13h30-18h30. Rens. 079/658 13 14.
Services bénévoles. Cornaux, Crescier, 757 23 44 (heures de repas). Marin-Épagnier 753 13 62 (8h30 à 10h). Le Landeron, 079/379 52 39 (lu/ve 8-12h, me 14-18h).

LES GALERIES RÉGIONALES

NEUCHÂTEL
Atelier du Trésor (rue du Trésor 11). «Du bonheur d'être Suisse». Sa/di 10-15h. Jusqu'au 25.8.
Can. «Sans consentement». Ma-di 14-18h, je 14-20h. Jusqu'au 18.8.
Espace La Plage. «La stratégie de la bande». Tous les jours 14-18h. Jusqu'au 7.7.
Galerie Ditesheim. «Paysages et visages» de Dournon. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h, di 15-18h. Jusqu'au 6.7.
Galerie DuPeyrou. «Elixir», de Kohlène Hendrickson. Me-sa 15-18h, di 15-17h30. Jusqu'au 19.7.
Galerie L'Oléothèque (rue du Château 6). Micheline Sidler et Michel Brügger, huiles et arts. Lu-ve 14h30-18h30, sa 9h30-12h30/14-17h et sur rdv au 032/914 15 14. Jusqu'au 30.8.
Galerie Yd. Ysabelle Fatter, Denis Juvet et Naoum Baechler. Ma-sa 15-20h, di sur rdv au 079/670 78 48. Jusqu'au 14.7.
BOËLE
Galerie L'Enclume. Peintures et sculptures de Margrit Edelmann. Tous les jours 15-18h30 (sauf mardi) ou sur rdv au 032 842 58 14. Jusqu'au 7.7.
Galerie Regards. Peintres neuchâtelois et quelques artistes de la galerie. Je/sa 15-18h, di 14-17h. Jusqu'au 1.9.
COLOMBIER
Galerie Numaga. Sculptures de Tjeerd Alkema; sculptures d'Ignio Balderi; peintures de Anthony Sas. Ma-di 14h30-18h30. Jusqu'au 14.7.
Galerie Regards. Peintres neuchâtelois et quelques artistes de la galerie. Je/sa 15-18h, di 14-17h. Jusqu'au 1.9.
CORTAILLOD
Galerie Jonas. Anne Rosat, découpages; Dölf Mettler, peintures et Klaus Berter, découpages. Me-sa 14h30-18h30, di 14h30-17h. Jusqu'au 21.7.
MÔTIERS
Galerie du Château. Sculpture de Flaviano Salzani, et peinture de Jean-François Devaud. Me-sa 10-20h, di 10-17h. Jusqu'au 31.8.
SAINT-AUBIN
Galerie du Bac. Aquarelles de Paul Mingot. (1er étage) «L'hôpital-maternité de la Béroche», par les Amis du Musée de la Béroche et environs. Sa/di 14-17h, lu-ve sur rdv au 032 835 30 03. Jusqu'au 25.8.
LA CHAUX-DE-FONDS
Galerie Art-Cité. Dessins, objets et autres choses d'Alois Dubach. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h. Jusqu'au 3.7.
Galerie Sonia Wirth-Genzoni. E. Jeanmaire, Ch. L'Eplattenier, Lermite, Janebe, Lansky, L. Bruni, Ch. Baillois, J. Micas, S. Dali... gravures de La Chaux-de-Fonds, Neuchâtel, Jura et environs. Assiettes numérotées et certifiées d'A. Anker. Masques et statues anciens art africain (certifiés). Me-ve 14-18h, sa 14-17h et sur rdv au 079/475 98 69.
PORRENTURY
Galerie Les Halles. «Je suis vivant». Exposition par une classe de maturité du collège St-Charles, section arts visuels. Je 19-21h, sa/di 14-18h ou sur edv au 032 465 84 02. Jusqu'au 1.9.

DISTRICT DE BOUDRY

Accueil et placement d'animaux. Colombier (Cottendart) refuge de la Fondation neuchâteloise d'accueil pour animaux, 841 38 31 ou 861 46 35, et de la Société protectrice des animaux de Neuchâtel, 841 44 29 ou 753 45 38.
Centre de santé Basse-Areuse (Cortaillo, Boudry, Bôle, Areuse, Colombier, Auvernier). Aides familiales et infirmières à domicile, permanence tél. lu./ve. de 8 à 12h/13h30 à 17h30. en dehors de ces heures, répondeur. Tél 032/841 14 24
Centre de santé César (de Bevaix à Vaumarcus). Aides-familiales et infirmières à domicile. Tél. 032 836 26 60 du lu-ve 7h30-8h et 14h-16h. Répondeur en dehors de cet horaire
Infirmières indépendantes à domicile et soins palliatifs. 7/7 079 33 22 600
Service de transports bénévoles. Colombier et Bôle, 079/415 13 49.
Déchetterie. Boudry, sous le viaduc N5, lu/je 15-19h, sa 9-13h, sauf jours fériés. Bevaix, Centre Fontanallaz, 7h30-19h30 (jours ouvrables). Cortaillo, chemin de la Rousette, Cort'Agora et hangar des TP, 7-20h (jours ouvrables). Saint-Aubin, Step du Rafour, lu-ve 9-11, me 16-19h, ve 9-11h; tous les premiers et troisièmes samedis du mois, 10-12h.
Mamans de jour. Boudry, 842 38 39.
Service de transports bénévoles. Bevaix, 078/610 62 60. Rochefort, 855 13 79

SUD DU LAC

Cudrefin. Garde-port: 079/416 22 92
Haut et Bas-Vully. Aide familiale: 026 663 36 03. Soins à domicile: 026 684 14 12. Repas à domicile: 026 673 24 15. Service social: 026 670 20 38. Mamans de jour: 026 670 29 67. Bus passe-partout: 026 684 27 57. Office du tourisme: 026 673 18 72.

JURA BERNOIS

Accord service. Accompagnement et relève auprès des personnes handicapées ou malades. Bureau d'information sociale (BIS), Courtelary, 945 17 17, heures de bureau.
Bureau d'information sociale (Bis), Courtelary, 945 17 17. Renseignements, informations, rédaction de lettres et demandes diverses. Organisation des Transports bénévoles et cours Croix-Rouge.
Centre social protestant. Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 993 32 21.
Cartons du cœur, Jura bernois. Lundi à jeudi, 493 70 60.
Drogue et alcool. «Contact», service d'aide et prévention, Grand-Rue 36, Tavannes (concerne aussi Tramelan, Saint-Imier, Moutier, La Neuveville), accueil lu-ve 8-12h/14-18h, 481 15 16.
Office du tourisme. Av. de la Liberté, Moutier, lu-ve 8-12h/14-17h, 493 64 66.
Office régional du tourisme Chasseral - La Neuveville. Rue du Marché, La Neuveville: me/je/ve 8h30-12h/13h30-17h30, sa 8h30-12h, 751 49 49.
Planning familial. Les Fontenays 27, Saint-Imier, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55.
PRO SENECTUTE. Information et action sociale pour personnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20.
RÉSIDENCE LA CLARTÉ. Diesse, tél. 315 19 14
SMAD - Service de maintien à domicile - district de La Neuveville. Soins infirmiers, aide familiale et ménagère, Rte de Neuchâtel 19, tél. 751 40 61, fax 751 40 62. Secrétariat ouvert 9h30-11h. Dispensaire (excepté le jeudi) 16-16h45.
Service psychologique. Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, consultations Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41.
Service social. Office central. Fleur-de-Lys 5, Courtelary, 945 17 00. Office régional, Fleur-de-Lys, 5, Courtelary, 945 17 10. Office régional, rue H.-F. Sandoz 14, Tavannes, 482 65 10. Office régional, rte de Prêles 3, Lamboing, 315 52 92.

LA CHAUX-DE-FONDS

Amicale des malentendants et devenus sourds. Rencontres mensuelles et séances de lecture labiale (complètement essentiel à votre prothèse auditive), Lysiane Wicky, C.P. 1557, 2301 La Chaux-de-Fonds, fax 968 21 36.
ASPEDA/H. Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Rép.-fax 969 26 06. Ma 9-11h, 968 56 42. Me 19h30-21h30, 969 26 08. Je 8-10h30, 913 56 23.
Association Sésame. Aide et soutien aux personnes en deuil. Case postale 1455, 2301 La Chaux-de-Fonds. Permanence téléphonique les mercredi et dimanche de 20h à 22h. Groupes de parole ou entretien individuel sur demande. Tél 724 06 05.
Centre social protestant. Consultations sociales, juridiques, conjugales, pour toute nationalité. Temple-Allemand 23, lu-ve 8-12h/13h30-17h30, 928 37 31. Vestiaire, 968 18 19. La boutique Habillerie, Soleil 2, ma/me/ve 14-18h, sa 9-11h. Vieux puits, Puits 1, me/ve 14-18h, sa 9-11h. Boutique du Soleil, angle Versoix-Soleil, ma-ve 14-18h, sa 9-11h. Bouquiniste, Soleil 2, ma-ve 14-18h, sa 9-11h.
Crèches. De l'Amitié, Manège 11, lu-jeu 6-18h30, je 6-18h, 968 64 88. Beau-Temps 8, lu-je 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 926 87 77. La Farandole, Numa-Droz 155, lu-ve 6h30-18h, 913 00 22. Les Petits Loups, Progrès 13, lu-ve 7h-18h30, 968 12 33. Kid Club Béat, Chapeau-Rablié 50, 926 84 69. Nurserie Petits Nounours, Jardinière 91, 913 77 37.
Croix-Rouge. Paix 71, 913 34 23. Service de garde de malades, conseils diététiques, baby-sitting, service des activités bénévoles (chauffeurs bénévoles, prêts de livres à domicile, etc...), 7h30-12h. Consultations nourrissons, lu/ma/je/ve 13h-16h30. Garde d'enfants malades à domicile, 079/417 63 23, 7h-17h. Vestiaire, Paix 73, me 14-18h30, je 14-18h.

JURA

Handicapés. Dépôt-atelier de réparations de moyens auxiliaires pour handicapés, Delémont, Etang 5, 422 60 31.
Office du tourisme des Franches-Montagnes. Saignelégier, lu-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h/15-17h, 952 19 52, fax 952 19 55.
Service social des Franches-Montagnes. Puériculture, soins à domicile, aide familiale, planning familial, aide aux alcooliques (mercredi après-midi), permanence Pro Infirmis, Le Noirmont, rue du Pâquier, 953 17 66/67.
SOS futures mères. 422 26 26 (24h/24h).
Transport handicapés. Service «Kangourou», Delémont, 422 85 43 ou 422 77 15.

AVIS MORTUAIRES



Département Romand des Ministères Diaconaux

Le Conseil du DRMD

a appris avec consternation et tristesse le décès de

Monsieur

Jean-Robert GNAEGI

Diacre

Secrétaire exécutif du DRMD

Il est en communion avec sa famille et ses proches et exprime sa vive reconnaissance pour ce ministère accompli fidèlement au service des Eglises protestantes de Suisse romande depuis 1982.

«Car nous le savons, Celui qui a ressuscité le Seigneur Jésus nous ressuscitera nous aussi avec lui» (2 Co. 4,14)

Il le confie à la grâce du Seigneur.

Le service funèbre sera célébré jeudi 4 juillet 2002, à 10 heures, au Temple de Renens (village) VD.

028-361305

NEUCHÂTEL

Repose en paix.

La famille, les amis et les connaissances ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Georgette SIMON

née RACINE

enlevée à leur tendre affection, dans sa 74me année.

2000 Neuchâtel, le 28 juin 2002.

L'incinération a eu lieu dans l'intimité.

Adresse de la famille: Serge Racine
Chemin des Tires 1, 2012 Auvernier

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-361172

La direction et le personnel de Nexans Suisse SA ont le pénible devoir de faire part du décès de

Madame

Nelly MOINE

retraitée et ancienne collaboratrice dévouée de l'entreprise.

028-361218

Les collaborateurs de l'entreprise ESSIMA ÉTANCHÉITÉ SA ont la tristesse de faire part du décès de

Madame

Nelly MOINE

belle-maman de Monsieur Luigi Foresti.

Ils présentent à la famille leurs sincères condoléances.

028-361283

Monsieur et Madame Jamal et Ida Haib et leurs enfants Alia et Kalid à Neuchâtel,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont l'immense tristesse de faire part du décès de

Madame

Warda HAIB

enlevée à leur tendre affection en Galilée, Israël, le 1er juillet 2002.

Adresse de la famille: Jamal et Ida Haib
D.-Dardel 30
2072 Saint-Blaise

DÉLAI pour la réception des avis tardifs, naissances, avis mortuaires et remerciements: la veille de parution jusqu'à 21 heures

Remise des textes:

jusqu'à 17 heures
exclusivement, du lundi au

vendredi;

PUBLICITAS

tél. 032 729 42 42

fax 032 729 42 43

dès 17 heures, du lundi
au vendredi et durant le

week-end et les jours fériés:

L'EXPRESS

tél. 032 723 53 00

fax 032 723 53 09

L'ÉPHÉMÉRIDE

Le 2 juillet 1816, était construit le radeau de la Méduse

Le 2 juillet 1816, la frégate «La Méduse» transportant 400 marins et soldats vers le Sénégal pour en chasser les Anglais s'échoua sur les récifs de l'île d'Arguin, un peu au-dessous du cap Blanc, à 160 kilomètres des côtes d'Afrique. Cet accident était dû à une fausse manœuvre, le commandant du navire étant un incompetent notoire, vieil émigré royaliste qui avait obtenu ce commandement par faveur.

Tout de suite, ce fut la catastrophe, le navire éventré prenant l'eau rapidement. Il n'y avait pas assez de canots pour contenir l'équipage et les passagers et l'on se mit à construire à la hâte un immense radeau où 152 hommes prirent place. Ce radeau devait être remorqué par l'un des canots. Mais, au bout de quelques heures, la corde se rompit et le radeau partit à la dérive. Pendant quinze jours, ce fut l'enfer: brûlés par le soleil africain, desséchés par le vent, assoiffés, affamés, les passagers devinrent à moitié fous, les uns se jetant à la mer, d'autres s'entretenant, essayant de boire leur urine refroidie, certains même, dit-on, mangeant de la chair humaine. Ils n'étaient plus que quinze lorsqu'ils furent recueillis par le brick l'«Argus».

Cela s'est aussi passé un 2 juillet:

2001 - Première médicale aux Etats-Unis: des chirurgiens implantent le premier cœur mécanique autonome destiné à remplacer le muscle cardiaque défaillant d'un patient au seuil de la mort à l'Hôpital juif de Louisville, dans le Kentucky.

2000 - Victoire historique à l'élection présidentielle mexicaine du candidat de l'opposition de droite, Vicente Fox, qui met fin à 71 ans d'hégémonie du Parti révolutionnaire institutionnel (PRI).

1999 - L'ex-préfet de Corse Bernard Bonnet est remis en liberté, sous contrôle judiciaire, par ordonnance du juge d'instruction d'Ajaccio Patrice Camberou. Guy Canivet est nommé par décret premier président de la Cour de cassation, succédant à Pierre Truche.

1998 - La chambre criminelle de la Cour de cassation confirme la condamnation de Bernard Tapie à 18 mois de prison, dont six ferme, pour fraude fiscale dans l'affaire du «Phocéa». Ses avocats annoncent qu'ils présenteront une requête visant à obtenir la confusion des peines avec l'affaire des comptes de l'OM.

1997 - Un pétrolier géant avec 257.000 tonnes de brut dans ses cales provoque la plus grande marée noire de l'histoire du Japon en s'échouant en baie de Tokyo, où il déverse 1340 tonnes de sa cargaison. Décès de James Stewart, 89 ans, comédien, grande figure du cinéma américain.

1992 - La France est désignée pour organiser le Coupe du monde de football en 1998.

1990 - Arabie Saoudite: une panique provoquée par une panne de ventilation dans un tunnel fait plus de 1400 morts lors du pèlerinage de la Mecque.

1989 - Décès d'Andreï Gromyko, ministre des Affaires étrangères de 1957 à 1985 puis président du présidium du Soviet Suprême de 1985 à 1988.

1987 - Collision entre un train et un car au Zaïre: 128 morts.

1985 - Andreï Gromyko, ministre des Affaires étrangères depuis 1957, est élu président du présidium du Soviet Suprême; Edouard Chévardnadze lui succède.

1984 - Dans une lettre aux Nations Unies, l'Irak accuse l'Irak de poursuivre l'utilisation d'armes chimiques, malgré

une condamnation de telles attaques par le Conseil de sécurité.

1976 - Le Vietnam est officiellement réunifié après plus de 20 ans de guerre.

1972 - L'Inde et le Pakistan signent un accord de renonciation à la force l'un contre l'autre.

1969 - Le secrétaire général des Nations Unies, U Thant, demande à toutes les nations de renoncer à fabriquer et à stocker des armes chimiques et bactériologiques.

1962 - L'Union Soviétique annonce son intention d'intervenir en cas d'attaque contre la Chine populaire de la part de Formose ou des Etats-Unis.

1961 - L'écrivain américain Ernest Hemingway, né en 1899, se suicide en se tirant une balle dans la tête.

1954 - Les forces françaises évacuent le sud du delta du fleuve Rouge, au Vietnam.

1940 - Le maréchal Pétain devient chef de l'Etat.

1937 - L'aviatrice américaine Amelia Earhart est portée disparue au cours d'un vol au-dessus du Pacifique.

1900 - Ouverture à Paris des Jeux olympiques.

1890 - La Convention de Bruxelles est adoptée par une conférence internationale, afin d'éliminer le commerce des esclaves en Afrique et le trafic de l'alcool avec les tribus primitives.

1860 - Les Russes fondent la ville de Vladivostok, à proximité de la frontière coréenne.

1858 - Abolition du servage sur les domaines impériaux en Russie.

1778 - Jean-Jacques Rousseau, écrivain et philosophe de langue française, né à Genève en 1712, meurt à Ermenonville (Oise).

Elle est née un 2 juillet:

- La chanteuse française Line Renaud (1928). /ap

COMMUNIQUÉ

Heures d'ouverture: SIB-Unia précise

En réponse à la motion populaire des commerçants demandant d'élargir les heures d'ouverture.

En premier lieu le SIB-Unia tient à rappeler que le Conseil d'Etat a donné satisfaction aux commerçants en prolongeant les heures d'ouverture durant Expo.02 et cela jusqu'à 21 heures la semaine; forts de cette autorisation, les commerçants avaient tout loisir de prouver la nécessité de cette libéralisation.

En fait de preuve, ces derniers n'ont eu de cesse de se plaindre que ces ouvertures n'ont aucune répercussion sur leur chiffre d'affaires; de plus, force est de constater que la majorité des magasins ont renoncé rapidement à utiliser cette possibilité.

Malgré cela, c'est avec consternation que nous lisons qu'une partie des commerçants persistent dans leur fuite en avant en posant leur désarroi sur les vendeurs et vendeuses déjà suffisamment sollicités et cela en faisant abstraction des assemblées orga-

nisées par notre syndicat durant lesquelles les vendeuses se sont prononcées, à l'unanimité, contre toutes dérèglementations des horaires de travail.

Cependant, nous apprenons avec satisfaction que ces mêmes commerçants nous rejoignent enfin sur la problématique des stations-services ouvertes hors de toutes réglementations; la différence repose sur la réponse à y donner: au lieu d'essayer d'obtenir une autorisation d'ouverture allant de 5 heures du matin à 22 heures (les citoyens apprécieront) ne serait-il pas plus respectueux envers la loi d'obtenir une réglementation stricte sur les stations-services? Les auteurs de la motion s'en gardent bien.

Enfin, en ce qui concerne les villes frontalières, devons-nous rappeler que la libre circulation des personnes et des marchandises a été votée démocratiquement par le peuple et que les commerçants s'y sont déclarés favorables en son temps; il est dès lors un peu

étonnant que ces derniers n'en réclament que les aspects profitables et se refusent à ce que les consommateurs puissent décider librement de la libre circulation de leur portemonnaie. Les commerçants savent pertinemment que ce qui crée le «tourisme de la consommation» ce n'est pas les heures d'ouverture mais bel et bien la différence de prix pratiqués en France et en Suisse: faut-il rappeler qu'en moyenne le consommateur suisse paie jusqu'à 30% plus cher en Suisse pour les mêmes produits.

Est-il encore utile de préciser que la perte estimée du chiffre d'affaires est proportionnelle aux bas salaires de la vente en rapport aux autres cantons romands? De cela, les commerçants font preuve d'une pudeur bien compréhensible mais pas très courageuse.

**SIB-Unia du canton de Neuchâtel
Les secrétaires syndicaux:
Achille Renaud
et José Ferreira**

L'ÉNERGIE

Contrôle continu des installations de chauffage

(Température extérieure moyenne et degrés-jours)

Valeurs hebdomadaires Du 24 au 30 juin

Température Degrés-jours
Neuchâtel (ville): 21,8° C 0,0 DJ
Littoral ouest: 20,5° C 0,0 DJ
Littoral est: 21,7° C 0,0 DJ
Val-de-Ruz: 17,5° C 0,0 DJ
Val-de-Travers: 17,5° C 0,0 DJ
La Brévine: 16,6° C 8,2 DJ
Le Locle: 15,9° C 0,0 DJ
Chaux-de-Fonds: 14,7° C 8,4 DJ
Vue-des-Alpes: 14,3° C 29,3 DJ

Les chiffres publiés ci-dessus permettent de surveiller la consommation d'énergie pour le chauffage des bâtiments. La première colonne correspond aux températures moyennes hebdomadaires enregistrées dans le canton.

Les «degrés-jours» donnent une indication sur les besoins théoriques de chauffage.

Renseignements: Service cantonal de l'énergie, tél. 032 889 67 20. /comm

LES FAITS DIVERS

VALANGIN ■ Caravane contre gliissière. Dimanche à 23h40, une voiture, conduite par un habitant de Francfort/D, tractant une caravane, circulait sur la H20 tendant de La Chaux-de-Fonds à Neuchâtel. Alors qu'il se trouvait sur le pont de Valangin, le conducteur changea de voie pour effectuer un dépassement. Lors de cette manœuvre, la caravane s'est mise à zigzaguer et a heurté la gliissière centrale pour ensuite s'immobiliser sur le talus à l'est de la chaussée. /comm

CHAMBRELIEN ■ Motard blessé. Hier vers 15h20, une moto, conduite par un habitant de Moutier, circulait sur la route tendant de Rochefort à Boudry. A Chambrélien, juste avant le tennis, dans un virage à droite, la moto du Prévôtois se coucha sur le flanc droit et glissa sur plusieurs mètres pour terminer sa course contre l'avant de la voiture conduite par un habitant de Champagne, lequel circulait en sens inverse. Blessé, le motard a été transporté par une ambulance à l'hôpital. /comm



AVIS DE NAISSANCES

Viviane et Alexandre ont le grand bonheur d'annoncer la naissance de leur petite sœur

Florence

le 29 juin 2002
à la maternité de Couvet

Famille
Bernadette et Pierre-André
GIROUD
2127 Les Bayards

028-361166

Je m'appelle

Oriane

Je suis née le 30 juin 2002
à la maternité d'Yverdon

et mes parents sont
Zita GRENAK DEGOUMOIS
et Yann DEGOUMOIS

J'habite au Châble 1
2024 Sauges

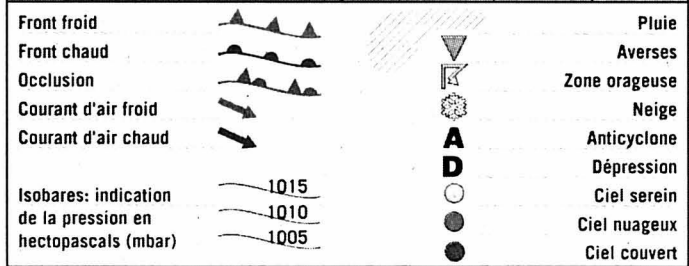
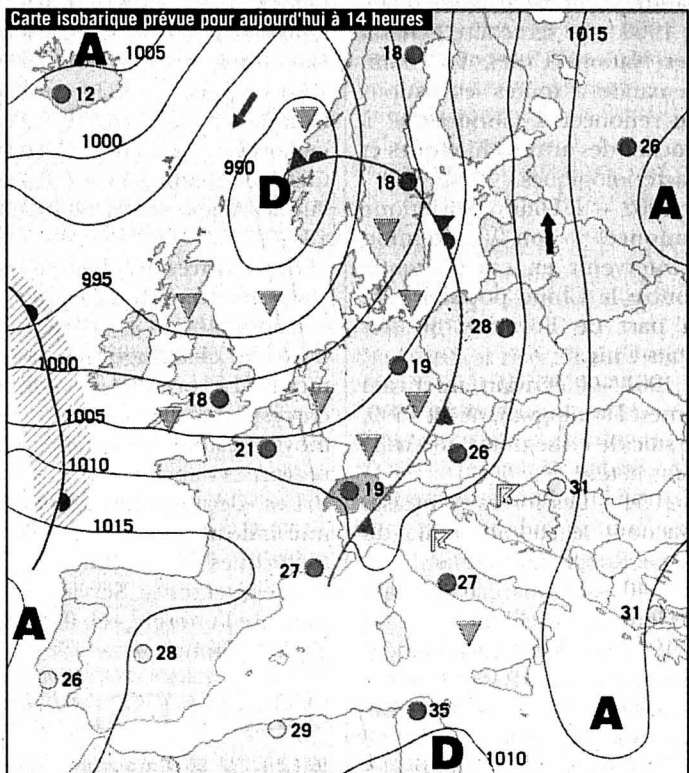
028-361281

AUJOURD'HUI

Soleil et mercure tombent de haut

Situation générale: l'anticyclone est aux abonnés absents sur le continent et de faibles perturbations se complaisent sur sa moitié nord. Elles sont véhiculées par un flux assez fort d'ouest que pilote la vaste dépression centrée sur la Norvège. La première achève de traverser le Jura ce matin et une autre est pour demain après-midi. Prévission pour la journée: au petit matin, des averses tombent encore de rage sur la région, plus nombreuses le long du massif. Les précipitations s'estompent et des rayons de soleil parviennent à se faire une petite place. De l'air plus frais joue aussi les trouble-fête et le mercure ne dépasse pas 20 degrés sur le Littoral, 15 à 1000 mètres. Demain: assez ensoleillé, puis de plus en plus nuageux. Ensuite: le soleil revient progressivement.

Jean-François Rumley



Fête à souhaiter
Armin

Températures
Aujourd'hui à 14 heures

Neuchâtel: 20°
Boudry: 20°
Cernier: 17°
Fleurier: 17°
La Chaux-de-Fonds: 15°
Le Locle: 15°
La Vue-des-Alpes: 12°
Saignelégier: 15°
St-Imier: 17°

Hier à 13 heures

En Suisse...

Bâle: très nuageux, 25°
Berne: beau, 24°
Genève: beau, 26°
Locarno: très nuageux, 22°
Sion: beau, 25°
Zurich: beau, 23°

... en Europe

Athènes: ensoleillé, 35°
Berlin: très nuageux, 19°
Istanbul: peu nuageux, 27°
Lisbonne: variable, 26°
Londres: très nuageux, 18°
Madrid: pluvieux, 29°
Moscou: variable, 22°
Paris: variable, 23°
Rome: variable, 25°

... et dans le monde

Bangkok: variable, 34°
Le Caire: ensoleillé, 36°
Johannesburg: ensoleillé, 16°
Miami: pluvieux, 28°
Pékin: pluvieux, 25°
Rio de Janeiro: ensoleillé, 30°
San Francisco: ensoleillé, 26°
Sydney: ensoleillé, 15°
Tokyo: pluvieux, 26°

Soleil

Lever: 5h41
Coucher: 21h30

Lune

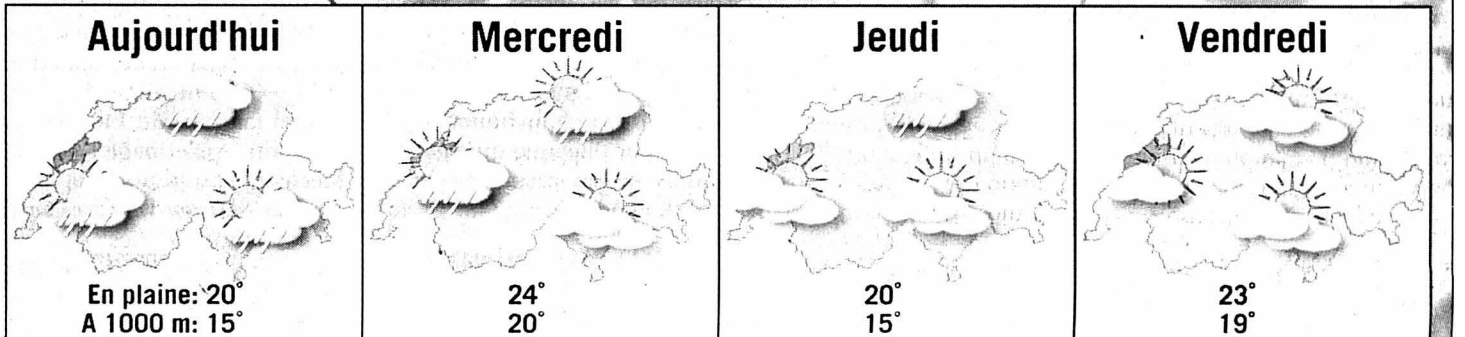
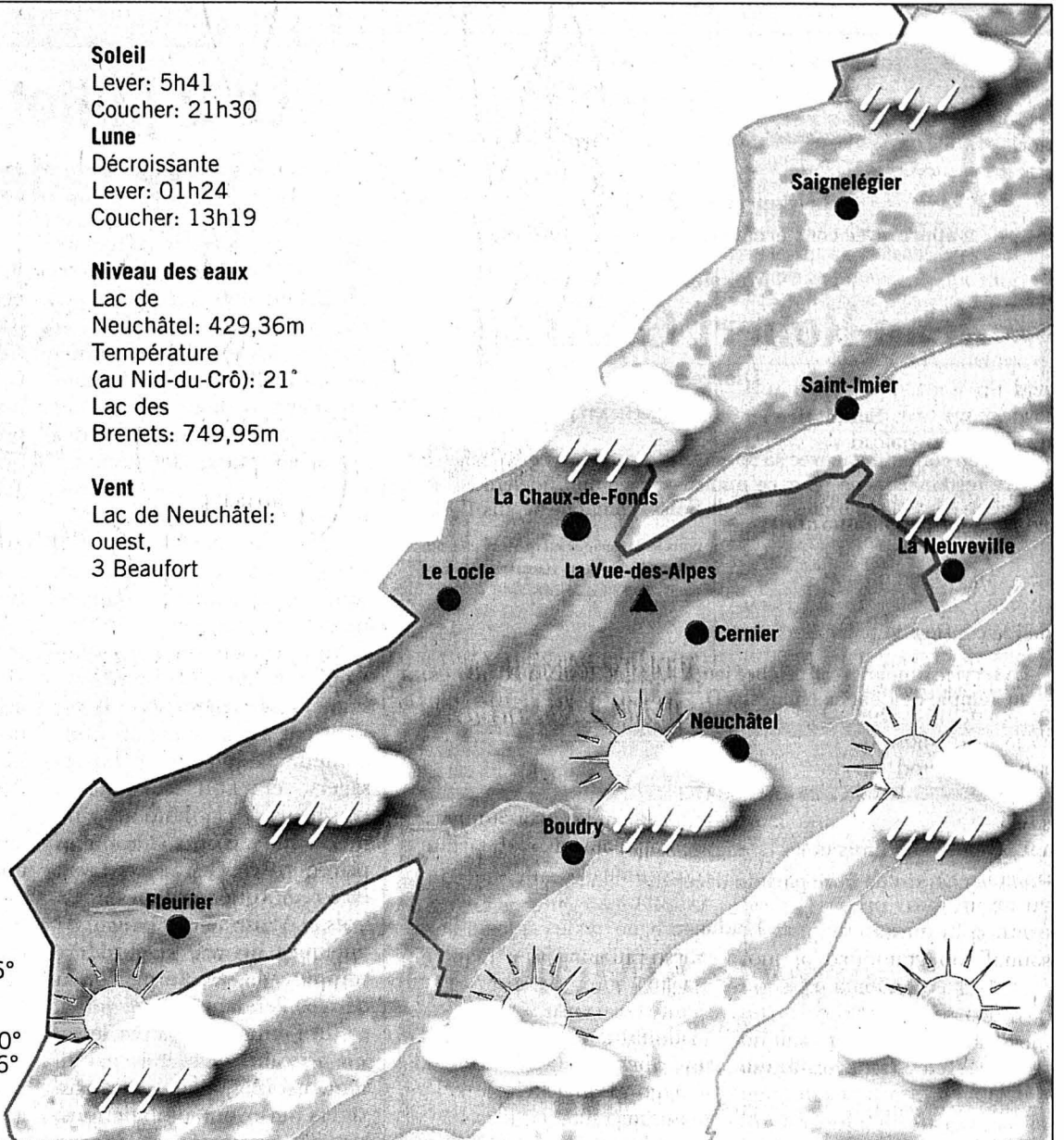
Décroissante
Lever: 01h24
Coucher: 13h19

Niveau des eaux

Lac de Neuchâtel: 429,36m
Température (au Nid-du-Crô): 21°
Lac des Brenets: 749,95m

Vent

Lac de Neuchâtel: ouest, 3 Beaufort



Pascal Tissier / Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

1648

Le Comté de Neuchâtel devient Principauté souveraine

Dès leur accession en 1504 à la tête du comté de Neuchâtel, les Orléans-Longueville marquent leur volonté de régner souverainement sur ce petit pays qui échappe au pouvoir du Roi de France. Cette patiente démarche aboutit sous le règne d'Henri II d'Orléans-Longueville (1595-1663), comte de Neuchâtel. Ce prince du sang, pourtant proche de la Fronde, fait une brillante carrière militaire au service de Louis XIII et de Louis XIV. Désigné par le roi Soleil en qualité de principal négociateur pour la France des Traités de Westphalie qui doivent mettre fin à la Guerre de Trente Ans, il se rend à Munster en arborant le titre de Prince et comte souverain de Neuchâtel. Reconnu comme tel par Louis XIV lui-même en 1647, puis par les autres monarques européens, dans les Traités de Westphalie en 1648, Henri II d'Orléans-Longueville obtient enfin l'accession de Neuchâtel au rang convoité de Principauté souveraine.



LA TRIBUNE DES LECTEURS

TORNOS

Révoltée!

La banque renonce à 60 millions de francs, les fournisseurs abandonnent (obligatoirement) 10 millions de francs, on réduit le capital-actions, les titres passent de 100 fr. à 11fr.50 et, pour combler le tout, il leur est impossible de financer un plan social.

Maintenant parlons de petites PME, lesquelles travaillent à fond, programment de nouvelles technologies: impossible à réaliser, manque de liquidités.

La banque ne va pas renoncer à 50% de sa créance, au contraire, il leur est impossible de dépasser le crédit accordé. Et ne parlons pas du crédit, dérisoire.

Quant aux fournisseurs, ces petites PME tiennent à honorer leurs dettes, sans les prier d'abandonner une partie de leur créance.

Conclusion: «Si vous jonglez avec des millions, on vous aide, si

Votre journal diffuse ci-contre, chaque jour, l'une des 159 «Histoires de voir» – une par jour d'existence d'Expo.02 – écrites par l'historien Jean-Pierre Jelmini. Les samedis et veilles des jours fériés, deux «Histoires» seront publiées. Ces courts textes retracent, dans l'ordre chronologique, toute l'histoire du Pays de Neuchâtel. Les 159 «Histoires de voir» sont actuellement exposées, sous forme d'un gigantesque panorama, au sud du mur de conteneurs de l'artéplage de Neuchâtel. /réd

vous êtes petits. on vous ignore». C'est la loi du plus fort.

Jeannine Langel,
Bevaix

NEUCHÂTEL

Garder le Palais de l'équilibre?

Conservier le Palais de l'équilibre! Mais que pourrait-on bien faire de cette construction remarquable? Voilà qu'il faut au Conseil communal tout un groupe de travail pour trouver un prétexte à cette acquisition, et un autre pour que la facture n'explose pas. La vanité de ces velléités est d'autant plus fla-

grante qu'elles s'appliquent à un monument dédié au Développement durable. Or, rien n'est moins «durable» que de vouloir conserver à tout prix un bâtiment dont on n'a pas besoin. Cela d'autant moins que Neuchâtel regorge d'auditoires et d'espaces culturels qui ne demandent qu'à mieux vivre, et qu'elle peut déjà s'enorgueillir de quatre musées de très grande qualité. D'autres villes par contre semblent pouvoir faire bon usage du Palais de l'équilibre. La presse nous apprend que Genève est intéressée et que le Cern a un projet très avancé. Sans chercher si loin, pourquoi La Chaux-de-

Fonds, qui a, elle, besoin d'un auditoire, ou le Mycorama à Cernier, pour qui deux coupes sont prévues, ne seraient-ils pas intéressés eux aussi? En ces temps où l'on parle beaucoup dans notre canton de rééquilibrage et d'équité – qualités qui, elles, procèdent clairement du Développement durable – Neuchâtel pourrait faire un geste de générosité et renoncer à cette construction remarquable au profit d'une collectivité qui en a réellement l'usage.

Par ailleurs, aussi belle soit-elle, cette sphère engoncée dans son «nid» de béton préfabriqué et qui exprime tellement puissamment le repli sur soi et

l'introspection, n'est pas à sa place à l'avant-scène d'une ville faite d'étendue et d'ouverture. Il s'agit donc de lui trouver un cadre qui la mette vraiment en valeur.

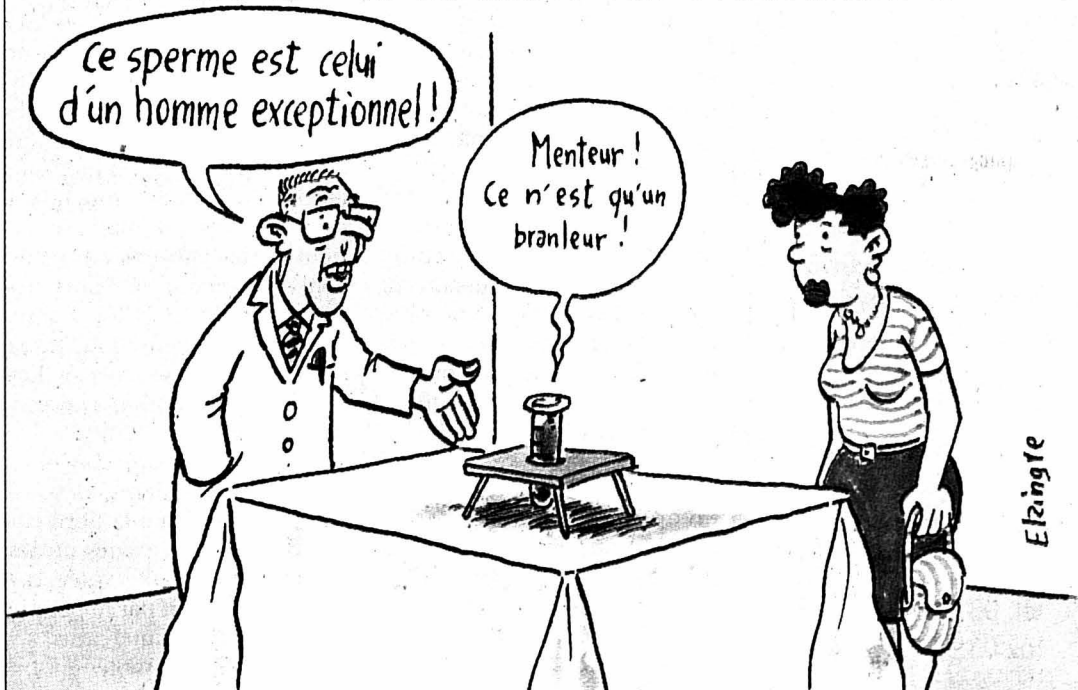
J'aimerais aussi évoquer la passerelle et les petites plates-formes dont le possible maintien constitue à mes yeux une injure au bon sens, sachant qu'une fois la grande plateforme démontée ces constructions médiocres occuperont tout le panorama des Jeunes-Rives. Elles détruiront la transition douce du construit au naturel, qui fait une des qualités de la zone de détente et de verdure que sont les Jeunes-Rives. Pourquoi garder des infrastructures qui ne pourraient que remplacer en moins bien et en plus cher une promenade de qualité qui existe déjà, et pourquoi ajouter encore un restaurant à une offre déjà très généreuse, au risque de compromettre la rentabilité de l'ensemble?

Heureusement, tout n'est pas perdu. Si le Conseil communal devait persévérer dans son erreur, ses projets devraient encore obtenir l'aval du Conseil général (modification du plan d'aménagement et demande de crédit) et des riverains et usagers des Jeunes-Rives (mise à l'enquête de la modification du plan d'aménagement). J'espère que les Neuchâteloises et les Neuchâtelois sauront faire valoir en ces occasions leur sens de la qualité de la vie pour contrer les velléités du Conseil communal.

Blaise Horisberger,
Conseiller général PopEcoSol,
Neuchâtel

LE DESSIN DU JOUR

ÉTUDE ANGLAISE: 2/3 DES FEMMES QUI SONT RESTÉES CÉLIBATAIRES PARCE QU'ELLES N'ONT PAS TROUVÉ DE FUTUR PÈRE IDÉAL FONT CONFIANCE À L'INSEMINATION ARTIFICIELLE



Elzingre